



SONDAGE: Trudeau en avance; Turner monte en troisième place

(Exclusif au DROIT)
par Victor LAPALME

Un sondage effectué hier soir, au Centre municipal d'Ottawa, parmi les délégués place le ministre Pierre Elliott Trudeau en tête des 10 candidats, avec une avance de 123 voix sur son plus proche adversaire M. Paul Martin.

M. Trudeau récolte le plus grand nombre de seconds choix, soit 473. M. Martin d'autre part n'a que 166 se-

conds choix.

Après M. Trudeau, c'est M. Robert Winters qui récolte le plus grand nombre de deuxième choix, soit 370. Il vient cependant au cinquième rang dans la colonne des premiers choix, avec seulement 165.

Le sondage révèle que M. John Turner a réussi à se hisser en troisième place, avant M. Hellyer. M. Turner a 330 premiers choix, et 268 seconds choix.

M. Hellyer a 206 premiers

choix et 226 deuxième choix.

Autre aspect important: 513 délégués sont indécis, soit une proportion d'un peu moins de 20 pour cent.

Dans la colonne des deuxième choix, le chiffre élevé de 822 personnes s'explique ainsi: 309 personnes qui ont fait leur choix pour le 1er tour n'ont pas encore déterminé qui elles appuieront au second tour. Le chiffre de 822 est donc obtenu en additionnant les in-

décis du 1er et du second tour.

33 pour cent des délégués encore indécis viennent du milieu rural. D'autre part, le vote rural va, dans une proportion de 40 pour cent, aux candidats Trudeau et Martin, qui se partagent ce vote à peu près également.

Il est à remarquer que les indécis se recrutent dans toutes les régions du pays, plus particulièrement dans les Maritimes et les Prairies, où se trouve le bloc le

plus homogène de délégués ruraux.

Répartition régionale

C'est le ministre Trudeau qui recrute le plus fort pourcentage de voix au Québec, soit environ 50 pour cent des voix québécoises. Il en a trois fois plus que M. Martin au Québec.

Par contre, M. Martin, tout comme M. Trudeau, jouit d'un appui généralisé à travers le pays, y compris aux Maritimes et en Colombie-Britannique. Les appuis

de M. Martin sont toutefois répartis plus uniformément que ceux de M. Trudeau.

Répartition du vote

80 pour cent des voix attribuées à M. MacEachen viennent des provinces Maritimes. Dans cette région, c'est M. Martin qui récolte le plus de voix.

C'est également M. Martin qui prend les devants en Ontario avec une faible avance sur M. Trudeau. C'est en Ontario aussi

| | 1er choix | 2e choix |
|-----------|-----------|----------|
| Trudeau | 576 | 473 |
| Martin | 453 | 166 |
| Turner | 330 | 268 |
| Hellyer | 206 | 226 |
| Winters | 165 | 370 |
| MacEachen | 103 | 0 |
| Kierans | 82 | 83 |
| Greene | 21 | 41 |
| Indécis | 513 | 822 |
| TOTAL | 2.449 | 2.449 |

(Suite à la page 3, col. 4)

OUVERT CE SOIR JUSQU'À 8h.00
SAMEDI 9h. AM à 3h. PM
RIDEAU TRUST
237-5917

DEMAIN : ENSOLEILLÉ

MINIMUM: (cette nuit) 15
MAXIMUM: (demain) 40

DERNIERE EDITION — 56e ANNEE — No 9

OTTAWA, VENDREDI 5 AVRIL 1968

38 PAGES — LE NUMERO :

10¢



M. et Mme Lester B. Pearson

(Lire texte sur le discours d'adieu du premier ministre on page 5)

Nombreux délégués encore indécis

John Turner gagne du terrain

par Marcel DESJARDINS
du DROIT

Le ministre de la Consommation et des Corporations, M. John Turner, a recruté de nouveaux appuis autour de sa candidature, jeudi, pour s'emparer de la troisième place dans la course à la direction du parti libéral.

Par ailleurs, un grand nombre de délégués libéraux n'ont pas encore décidé lequel des dix candidats en lice pourrait s'acquitter le mieux des importantes

fonctions de chef du parti libéral et de premier ministre du Canada.

Des projections effectuées à hier, au Lansdowne, dans le cadre d'un sondage mené sous la direction du politologue Victor Lapalme, de l'Université d'Ottawa, pour le compte du DROIT, conservent la première position à M. Pierre Elliott Trudeau et la deuxième à M. Paul Martin.

M. Lapalme explique, ailleurs

dans cette page, les tendances qui se dégagent de ce sondage.

Candidats dépassés

Dans son ascension, M. Turner a dépassé deux candidats de taille, MM. Paul Hellyer et Robert Winters, qui ont redoublé d'efforts, jeudi, pour se rapprocher de la tête du peloton. Ils ont, avec M. MacEachen et M. Turner, employé une bonne partie de la nuit à cabaler auprès des délégués dans le but de réduire l'avance de M. Trudeau.

Bien qu'il soit question de coalitions et d'alliances depuis deux jours, il semble qu'aucune entente semblable ne soit encore intervenue entre les candidats.

Ce soir les dix aspirants s'adresseront aux délégués réunis au Centre sportif du parc Lansdowne. La population canadienne pourra assister, par le truchement de la télévision, à cette longue séance de discours. Seuls les propos des deux candidats dits "marginaux", le pasteur Lloyd Henderson et l'artiste Ernest Zuendel, ne seront pas retransmis sur les ondes des deux réseaux de télévision à la suite d'arrangements conclus à cet effet.

Le climat

Jeudi, le congrès n'a pas connu l'euphorie de la veille alors que M. Mitchell Sharp retirait sa candidature et que M. Small-

wood se rangeait avec M. Trudeau.

Incidemment, MM. Martin et Winters se sont rencontrés jeudi, la deuxième fois depuis lundi, ce qui a eu pour effet de faire renaître les rumeurs de coalition.

Jeudi soir, lorsque M. Paul Martin s'est amené au Centre sportif, lors de la soirée en l'honneur de M. Pearson, il a pris soin d'aller serrer la main

de certains de ses adversaires le plus souvent mentionnés dans les rumeurs de coalition, MM. Winters et Hellyer. M. Kierans, dont la loge est voisine de celle de M. Martin, s'est approché du ministre des Affaires extérieures pour aller le saluer.

A Terre-Neuve

Dans les cercles proches de M. Winters on n'a jamais cessé de nier les rumeurs de coalition en affirmant que la candidature de l'ancien président de la BRINCO ne s'était jamais portée mieux.

Ainsi, il est devenu évident, jeudi, que M. Joey Smallwood n'a pas réussi à imposer son choix (M. Trudeau) à tous les membres de la délégation terre-neuvienne. Plusieurs militants de Terre-Neuve sont demeurés fidèles à M. Robert Winters, celui qu'ils acclamaient une semaine plus tôt, comme "le meilleur ami de Terre-Neuve".

On se souviendra que lors de ce déjeuner servi au Holiday Inn de St. John, à Terre-Neuve, jeudi dernier, une bonne partie de la délégation avait ovationné M. Winters. Il est vrai que M. Smallwood avait longuement vanté les mérites du ministre du Commerce auparavant.

Le ministre des Postes, M. Jean-Pierre Côté, a expliqué,

(Suite à la page 3, col. 4)

LE DROIT

Explosion de colère chez les Noirs

Le pasteur King ASSASSINÉ

MEMPHIS, Tenn. (AFP) — Le pasteur Martin Luther King, prix Nobel de la paix et apôtre de la non-violence, est décédé jeudi soir à l'hôpital St-Joseph de Memphis, après avoir été frappé d'une balle à la tête, a rapporté le chef de police adjoint de Memphis, M. Henry Lux.

Deux hommes ont été appréhendés après l'attentat dont a été victime le pasteur King. Le révérend Andrew Young, vice-président de la Conférence des chrétiens du Sud, a déclaré que le pasteur King avait été touché dans le cou. "Il n'a pas dit un mot. Il n'a pas fait un geste", a ajouté le révérend Young. Il a été transporté aussitôt à l'hôpital St-Joseph où il est mort quelques minutes plus tard.

Le pasteur King est mort à l'hôpital à 7 heures du soir. C'est ce qu'a précisé l'administrateur adjoint de l'hôpital, M. Paul Hess.

Immédiatement, le gouverneur Buford Ellington a ordonné l'envoi de 4.000 gardes nationaux dans la ville. On a d'autre part décrété le couvre-feu à Memphis.

Apparemment les seuls témoins de l'attentat commis jeudi soir contre le pasteur Martin Luther King étaient deux autres pasteurs qui devaient dîner avec lui et l'attendaient en dehors de l'hôtel où tous ensemble ils devaient dîner.

Le révérend Jesse Jackson rapporte: "King était au balcon du premier étage du motel. Il venait de se baisser pour nous parler. S'il était resté debout, il n'aurait pas été touché au visage". Le pasteur King venait de dire au pasteur Ben Branche, de Chicago:

"Mon vieux, n'oublie pas de chanter ce soir que le Seigneur soit loué et surtout chante-le bien".

On entendit un coup de feu, poursuit le pasteur Jackson.

"Quand je me suis retourné, j'ai vu des policiers arriver de partout. Ils demandèrent d'où venait le coup et j'ai dit "de la colline de l'autre côté de la rue"; le pasteur Branche ajoute: "Lorsque j'ai levé les yeux, la police et les sherifs adjoints couraient tout autour. La balle l'avait atteint en plein visage. Nous n'avons pas eu besoin d'appeler les policiers, il y en avait partout".

(Suite à la page 3, col. 1)

Voyage remis

Perte d'un chef de premier plan

— LBJ



MARTIN LUTHER KING
...l'apôtre de la non-violence

WASHINGTON (AFP) — Le président Johnson a lancé un appel au pays tout entier hier soir en faveur de l'égalité raciale à l'occasion de l'assassinat du grand leader intégrationniste, Martin Luther King, à Memphis dans le Tennessee.

Le président, qui ne pouvait dissimuler une profonde émotion devant les caméras de la télévision a souligné que "la nation tout entière va pleurer la mort d'un chef de premier plan".

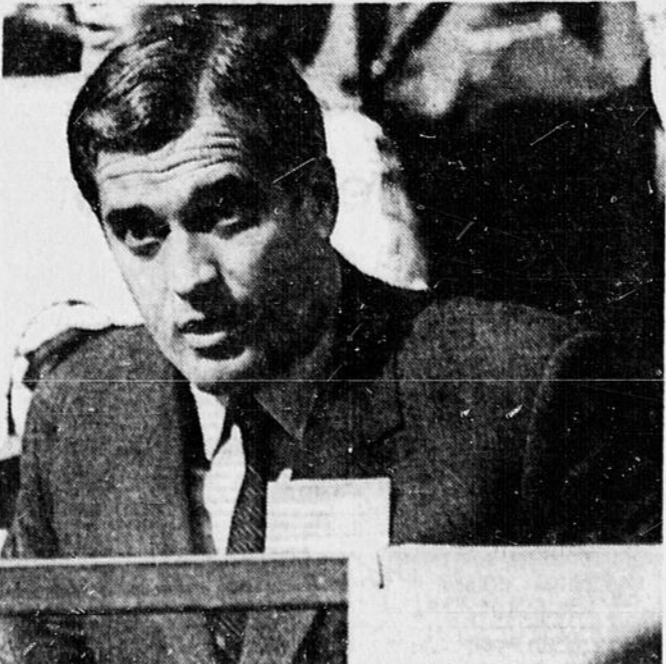
Le chef de l'exécutif a insisté également sur le fait que l'illégalité ne mènera à rien au sein du peuple américain. Je prie, a dit encore M. Johnson, pour la paix et la compréhension parmi nous. M. Johnson a annoncé qu'en signe de deuil, il ajourne à samedi son départ prévu pour la nuit de jeudi à vendredi pour Honolulu où il se prépare à rencontrer les représentants diplomatiques et militaires au Sud-Vietnam en vue de préparer les premiers contacts américano-nord-vietnamiens sur la voie d'un règlement négocié.

M. Lyndon Johnson a présenté ses condoléances les plus émuës à la veuve du pasteur King qui pourra trouver le réconfort, espère le président, dans la grandeur du sacrifice accompli par ce leader de l'égalité raciale aux Etats-Unis. A cette égalité, le pays n'abandonnera que par le travail côte à côte, a poursuivi le président.

Après avoir exprimé sa plus profonde admiration pour l'illustre défunt qui aimait tant les Etats-Unis, le président a formulé l'espoir que "tous les Américains procéderont à un examen de conscience tandis qu'ils réfléchiront à ce drame tragique".

SOMMAIRE

- Annonces classées 32 à 36
- Cinéma 8, 15
- Editorial 6, 7
- Horoscope 36
- Hull et Québec 23, 24, 25
- Monde des jeunes 30
- Nécrologie 36
- Sport 26, 27, 28
- TV 2
- Votre monde, mesdames 18, 19



JOHN TURNER

(Photo Michael Gud)

Mouvement de violence chez les Noirs

Johnson remet de nouveau son départ

(Dernière heure) D'après PA et Reuter

MEMPHIS, Tenn. (PC) — L'assassinat du Dr Martin Luther King a déclenché un mouvement de violence noir à travers les Etats-Unis et incité le président Johnson, ce matin, à remettre pour une deuxième fois son voyage à Hawaii.

Au milieu des convulsions provoquées par la mort, jeudi soir, du Dr King à l'âge de 39 ans, le président a convoqué à la Maison Blanche, pour la fin de la matinée, les leaders des droits civiques.

King est décédé dans un hôpital de Memphis moins d'une heure après avoir été atteint par un coup de feu dans la nuque alors qu'il se trouvait au balcon de son motel. La police est à la recherche d'un Blanc soupçonné d'être l'auteur de l'attentat.

Johnson, qui se préparait à partir pour Hawaii jeudi soir, avait remis à ce matin son voyage. Il a dû le retarder une fois de plus pour rencontrer à 11h les leaders de l'Association des droits civiques.

Dans l'entre temps, le procureur général Ramsey Clark et trois fonctionnaires fédéraux ont été dépêchés à Memphis à bord d'un réacteur de l'armée de l'air.

Un porte-parole du département de la Justice a déclaré à Washington que M. Clark envisageait de rencontrer les membres de la famille King ainsi que ses collègues, y compris les Drs Ralph Abernathy et Andrew Young.

Il compte également conférer avec des officiers chargés de l'application de la loi à l'éche-

lon fédéral, d'Etat et local, au sujet de l'assassinat d'hier soir", a ajouté le porte-parole.

Des actes de violence, ponctués de pillages et de coups de feu, ont éclaté dans plusieurs villes américaines.

A Tallahassee, Floride, la police signale qu'un jeune Blanc a été brûlé vif après l'explosion d'une bombe incendiaire, non loin de l'Université A and M, en Floride, où domine l'élément noir et où, plus tôt, de petites bandes de francs-tireurs avaient tiré sur la police. Il n'y a pas eu d'arrestation.



(Photo Champlain Marci)

Dans le ton

Avec leurs sacs rouges et leurs kepis blancs, les 14 petits porteurs du DROIT, choisis pour vendre les journaux près du Centre municipal, seront réellement dans le ton de la couleur libérale. Martin Saumure, 14 ans, fils de M. et Mme Oscar Saumure, de la rue St-André, est un du nombre qui offrira aux délégués du congrès, les journaux des quatre, cinq et six avril. Martin, l'as de la rue Cathcart, le meilleur porteur de la Basse-Ville, est élève de 8e année de l'école Guigues. Il est le premier à étrener le sac à nouvelle inscription et à bande phosphorescente qui remplacera la ceinture jaune de sécurité. L'échange des anciens aux nouveaux sacs se fera graduellement chez les porteurs. Le DROIT est également en vente au kiosque général, au Centre municipal.

Aucun candidat n'obtient l'appui en bloc d'une région

A l'exception des provinces Maritimes, aucune région n'a décidé de faire bloc autour d'un candidat particulier au congrès libéral.

C'est ce qui ressort d'une enquête auprès des dirigeants des caucuses provinciaux, qui tenaient une réunion vendredi matin dans divers hôtels de la capitale.

Seuls les premiers ministres Alec Campbell, de l'île du Prince-Edouard et Louis Robichaud, du Nouveau-Brunswick ont annoncé qu'ils invitaient les délégués de leurs provinces respectives à soutenir la candidature de M. Allan MacEachen.

On sait que M. Joey Smallwood a déjà promis à M. Trudeau le vote des délégués de Terre-Neuve.

Les étudiants

Il semble que les délégués de la Fédération canadienne des universitaires libéraux accorderaient leur confiance à M. John Turner, ministre de la Consommation et des Corporations, candidat à la direction du parti libéral. Mais le nouveau président de la Fédération, M. Yves Tardif, de l'Université de Montréal, a revêtu qu'en second lieu, les étudiants accorderaient leur appui au ministre de la Justice, Me Pierre Elliott Trudeau.

Le ministre de la Consommation et des Corporations recueille surtout les votes des universitaires des provinces de l'Ouest. Ceux du Québec et un certain nombre des provinces Maritimes s'alignent derrière M. Trudeau. Les autres accordent leur confiance à M. Allan MacEachen, ministre de la Santé.

Le président de l'aile québécoise de la Fédération libérale du Canada, M. Claude Frenette a laissé pleine liberté aux délégués du Québec en ce qui a trait au choix d'un candidat à la direction du parti libéral.

Réunis au Château Laurier, vendredi avant-midi, les délégués ont laissé entendre à l'issue de l'assemblée, qu'ils

accordaient leurs votes au ministre de l'Île du Prince-Edouard, dans une proportion de 85 pour cent.

L'Ontario

Aucun bloc solide ne se formera du rassemblement ontarien.

Le chef libéral provincial, M. Robert Nixon, en a donné l'assurance, vendredi matin, au moment du dialogue qui a débuté vers 11 heures et qui ressemblait plutôt à un café des employés de la Fonction publique qu'à une véritable réunion politique.

Divers ministres candidats ont fait leur apparition, mais aucun d'eux n'a réuni autour de lui, le bloc solide de partisans qui pourrait lui assurer une majorité concluante, en Ontario.

Entre autres MM. Paul Martin, Pierre Elliott Trudeau, Paul Hellyer et John Turner ont été aperçus à la réunion. Le ministre des Finances, M. Mitchell Sharp, était aussi présent pour appuyer celui qui était devenu, depuis mercredi, son propre choix: M. Trudeau.

Aucun candidat ne s'est non plus adressé à l'auditoire qui n'a pas cessé de discourir en leur présence et de multiplier les spéculations sur le vainqueur du scrutin de samedi. M. Trudeau a fait une très brève apparition.

Toutefois, certains sondages effectués parmi les délégués, laissent prévoir dans l'Ontario un vote de l'ordre de majorité suivant: MM. Trudeau, Hellyer, Winters et Turner.

L'Alberta

Le caucus des délégués de l'Alberta s'est déroulé de façon très simple, vendredi matin, au restaurant "Top of the Hill" de l'hôtel Skyline. Cependant les partisans libéraux de l'Alberta semblent favoriser dans l'ensemble la candidature de M. Pierre Elliott Trudeau.

A peine une quinzaine de délégués se sont présentés au caucus prévu pour 9h dans la matinée.

Cependant l'on a appris des résultats de sondage effectué dans l'avion avant leur arrivée à Ottawa. Selon les chiffres obtenus, M. Trudeau a décroché 49 votes parmi les 127 passagers. M. Turner, 28. M. Hellyer, 22 et M. Winters, 11.

Les autres candidats se partageaient une fraction du vote. M. Paul Martin n'a recueilli que trois voix.

L'impression qui se dégage généralement est que l'on croit dans l'Ouest que le ministre de la Justice est le seul qualifié pour accorder les droits à tous les Canadiens.

Un autre point important dans l'Alberta concerne également l'élection de députés libéraux dans cette province.

On sait que celle-ci en est présentement totalement dépourvue. Or M. Trudeau paraît à plusieurs comme le seul candidat capable de briser le mur actuel.

La Nouvelle-Ecosse

Les délégués de la Nouvelle-Ecosse seraient enclins à se rallier derrière un des leurs, M. Allan MacEachen, mais le président de l'Association libérale de cette province, M. John Shaffner,

n'a exercé aucune pression en ce sens au cours du colloque de ce matin, au Talisman.

La plupart des quelque 135 délégués avaient remis pour l'occasion les boutons-réclame des divers candidats; cependant, certains portaient encore celui de M. John Turner.

Dans une salle adjacente, le premier ministre Ross Thatcher, de la Saskatchewan, s'est abstenu d'orienter ses compatriotes de l'Ouest quant au vote de demain.

Interrogé à l'issue de l'assemblée, le premier ministre a dit qu'il n'a moins de circonstances imprévues "il ne tentera pas d'influencer les délégués en faveur de l'un ou l'autre des aspirants à la direction libérale.

Encore ce matin, M. Thatcher a refusé de dire quel candidat il appuierait. Il n'a offert que ce commentaire: "On peut deviner qu'il appuie; on peut mieux établir qui je n'appuie pas". La réunion à huis clos était présidée par le sénateur Herbert Orville Sparrow, président de l'Association libérale de la Saskatchewan.

L'île du P.-E.

M. Alexander Campbell, le premier ministre de l'île du Prince-Edouard, s'est déclaré officiellement en faveur de la candidature de M. Allan MacEachen, à la direction du parti libéral, lors du caucus de l'Association libérale provinciale, vendredi matin.

Cependant, le premier ministre a souligné qu'il ne voulait pas influencer personne contre son gré. Il voulait tout simplement satisfaire les curieux de sa délégation et également rendre justice à un ami de longue date, avec lequel il a travaillé depuis quelques années.

M. MacEachen et moi avons travaillé à l'établissement d'une politique, en vue du développement des provinces Maritimes.

"Qu'il devienne premier ministre du Canada ou qu'il continue à faire partie du Cabinet, il sera toujours une voix des provinces Maritimes", a-t-il expliqué.

Mais, en général, les délégués de l'île du Prince-Edouard ne semblent favorisés personne en particulier. Tous sont laissés libres de voter pour qui ils veulent bien.

Lors du caucus vendredi matin, sept des candidats les plus populaires ont reçu l'appui de personnes qui ont prononcé un discours en leur faveur.

Les réunions des délégués du Nouveau-Brunswick et de la Colombie-Britannique, qui devaient avoir lieu, vendredi matin, ont été contremandées à la toute dernière minute.

Le colloque des délégués de Terre-Neuve à toute fin pratique s'est déroulé, mercredi après-midi au Parlement et à l'issue duquel M. Smallwood a promis son appui à M. Trudeau.

Quelques flèches lancées à Trudeau

par Jean-Guy BRUNEAU du DROIT

Tous les candidats dans la course à la direction du parti libéral ont nié jusqu'à maintenant qu'ils se plieraient au jeu d'une coalition anti-Trudeau mais la plupart n'ont pu s'empêcher au cours de l'atelier politique portant sur "Notre pays" de lancer quelques flèches en direction du ministre de la Justice.

Paul Martin, John Turner, Joe Greene, Robert Winters et Paul Hellyer, ces deux derniers de façon un peu plus discrète ont senti le besoin de formuler quelques insinuations à l'égard de M. Trudeau.

Plusieurs observateurs y ont vu la signature irréfutable, une confirmation de la force de M. Trudeau puisque les candidats mêmes réalisent le besoin de tenir un tant soit peu l'image de M. Trudeau pour conserver leurs chances dans la course.

M. Martin dont les chances à l'avis de plusieurs diminuent à mesure que le vote approche a lancé que le gagnant de la présente course serait élu par les délégués dûment accrédités et non par des "forces extérieures". Il était évident qu'il faisait alors allusion à la grande publicité dont M. Trudeau a fait l'objet dernièrement.

Mais l'attaque la plus vigoureuse de M. Martin qui a axé sa campagne sur son "expérience des affaires du pays" s'est déroulée lorsqu'il a lancé que le futur premier ministre n'aurait pas le temps d'appréhender le "métier" avant de

régler les problèmes de l'Etat puisque ces problèmes l'assassineront dès le début de son règne.

M. Turner qui a lui-même laissé savoir son mécontentement quant aux récentes tournures du congrès, a saisi la décision de Mitchell Sharp et de Joey Smallwood d'appuyer M. Trudeau a déclaré "Nous ne réglerons pas les problèmes du pays par l'intelligence seulement, ça prendra énormément de culot, c'est ce qui est nécessaire".

Alors qu'il élaborait ses idées dans les cadres de l'unité nationale M. Turner a dit, "Je n'ai pas peur de me proclamer nationaliste".

Joe Greene qui n'était définitivement pas en forme et qui avait peine à essuyer les nombreuses gouttes de sueur qui perlaient son front a réussi lui aussi à lancer quelques flèches dans la cible Trudeau. Entre autres, lorsqu'il s'est dit inquiet de cette "Nouvelle société de demain. Je me demande qui lavera les fenêtres et les planchers?" a-t-il demandé.

Quelques minutes plus tard M. Greene déclarait qu'il se méfiait des troubles et avances des "professeurs d'universités".

Paul Hellyer et Robert Winters n'ont fait aucune allusion directe à M. Trudeau à l'exception qu'ils ont insisté de façon particulière "reconnaître que la province de Québec n'était pas comme les autres, lui prêtant ainsi un statut particulier, statut contre lequel s'est toujours opposé M. Trudeau.

Ascenseur en panne

Quelque 22 personnes ont été emprisonnées pendant près de 45 minutes lorsque l'un des cinq ascenseurs du Château Laurier est resté coincé, jeudi soir, entre l'étage principal et le sous-sol de l'hôtel.

La défectuosité qui a été signalée vers 11h 30 du soir a été réparée pendant que des centaines de personnes invitées aux différentes réceptions en l'honneur des candidats à la chéfferie libérale, tentaient de

se déplacer entre les différents étages de l'immeuble. Selon les renseignements et femmes emprisonnées et de obtenu, la panne aurait été causée par un surchargement de l'ascenseur dont la capacité maximum est de 3,000 livres.

Les pompiers d'Ottawa, les gardes de sécurité de l'hôtel, et la Sûreté municipale d'Ottawa

ont mis leurs efforts en commun afin de libérer les 22 hommes et femmes emprisonnés et de maintenir l'ordre malgré la cause par un surchargement qui régnait dans les couloirs du Château.

Vendredi matin, les différentes autorités municipales n'ont pas rapporté de blessés au cours de l'incident.

Pas de vote en bloc des délégués du Manitoba

La délégation manitobaine ne votera pas en bloc lors du scrutin pour le choix du futur chef libéral.

Le chef du parti libéral de la province du Manitoba, M. Gildas Molgat, a déclaré aux quelques 145 délégués de sa province qu'aucune tentative n'avait été faite et ne sera faite dans le futur, en vue d'inciter

les délégués à faire front commun en faveur d'un candidat en particulier.

M. Molgat a même précisé qu'il n'avait pas encore fixé son choix, mais il a souligné que peu importe qui l'appuiera, son vote sera en faveur de quelqu'un et non en opposition à un autre. Certains manitobains ont

laissé savoir que M. Molgat tentait alors d'expliquer et subtilement pourquoi il appuierait M. Paul Hellyer, plutôt que M. Pierre Elliott Trudeau.

Il appert par ailleurs, que les délégués de cette province partageront la majeure partie de leurs votes entre les candidats Trudeau et Hellyer. M. Winters recueillera quelques votes.

La météo

Abitibi, Pontiac - Témiscamingue, Montréal et Outaouais - Généralement ensoleillé et frais aujourd'hui et demain. Vents du nord-ouest de 20 milles puis vents légers cette nuit. Minimum cette nuit et maximum demain à Val-d'Or et Rouyn-Noranda, 5 sous zéro et 30 au-dessus; Témiscamingue, 5 et 30; Montréal, 20 et 40; Ottawa-Hull, 15 et 40.

Advertisement for Jordan wine featuring a bottle and the text 'Apportez-les chez-vous ce soir' and 'VINS JORDAN'.

Advertisement for egg producers with the text 'PRODUCTEURS d'OEUFs Re: NOS GARANTIES' and 'Un groupe de producteurs d'oeufs de l'Ontario'.

Advertisement for a political event with the text 'À l'affiche ce soir' and a list of speakers and times.

Le principal sujet de préoccupation

par Michel BEAUPARLANT du DROIT

Les phénomènes provoqués par la croissance urbaine rapide ont retenu l'attention de la plupart des candidats à la direction du parti libéral, jeudi, au cours d'un atelier politique dont le thème portait sur "notre vie".

La transformation urbaine enregistrée à travers le Canada est à la source de plusieurs problèmes majeurs, puisqu'elle entraîne la pollution de l'air et de l'eau et paralyse souvent les différents moyens de transport.

Cet atelier avait pour but de procurer aux candidats l'occasion d'expliquer leur politique pour améliorer le sort de tous les Canadiens.

Diverses solutions ont été proposées comme règlement de ce problème, la plus radicale étant celle de M. Paul Hellyer, ministre des Transports.

Tenant compte du fait que dans une dizaine d'années, 80 pour cent de la population habitera dans 11 centres urbains, M. Hellyer préconise l'emploi de terres stériles pour ériger de toute pièce des villes de deux ou trois millions d'habitants et pourvus d'un système de communication s'inspirant de celui qui, en quelques minutes, transportait des milliers de visiteurs à l'EXPO.

En plus d'éliminer les problèmes de circulation, ce projet, selon M. Hellyer, éveillerait le génie créateur, permettrait aux citoyens de vivre dans un bel entourage et permettrait de con-

server les meilleures terres pour l'agriculture.

Urbanisme et logement Chez plusieurs candidats, le débat sur cette question a tourné autour de la crise du logement qui sévit au Canada.

Le premier orateur invité, M. Pierre Elliott Trudeau, a dit que le gouvernement ne peut régler la crise en abaissant le taux d'intérêt actuellement fixé à neuf pour cent, s'il veut garder chez lui d'importants capitaux qui autrement s'en iraient à l'étranger, mais en accordant des subsides à la construction.

Quant il s'est agi de répondre à une question d'un délégué de Québec-Est concernant la politique de logement à prix modique, le ministre de la Justice a fait preuve de méfiance en se demandant, à haute voix, s'il ne s'agissait pas là d'une "question-piège".

M. Robert Winters croit que le gouvernement fédéral devrait faire davantage pour aider à procurer des logements aux moins favorisés et pourrait ériger à cette fin une banque spéciale chargée de consentir des prêts hypothécaires à un taux raisonnable d'intérêt.

M. Paul Martin a dit que le manque de planification avait donné naissance à ces villes-monstres et qu'il fallait maintenant trouver de nouveaux modes de transport et mettre au point des programmes récréatifs et culturels pour permettre à ces centres urbains de retrouver la qualité de vie qu'il faut donner aux Canadiens. Selon lui, les taux d'intérêt

sont actuellement trop hauts et il estime qu'il faut apporter une aide financière aux personnes désireuses d'acquies leur propre maison. Il propose même que le gouvernement fédéral construise et possède des maisons qu'il louerait à ceux qui en feront la demande, comme la chose s'est faite en temps de guerre, afin de remédier à la crise actuelle.

M. John Turner a également exprimé l'opinion qu'il fallait faciliter l'accès aux prêts hypothécaires et M. J. J. Greene est d'avis qu'il faut construire au Canada un autre genre de villes que ces centres géants et qu'il faut par conséquent planifier.

Education et bien-être En ce qui concerne l'éducation, M. Martin voudrait faciliter l'accès aux universités. Il prétend que son gouvernement subventionnerait les études de quiconque n'aurait pas les moyens.

M. MacEachen, pour sa part, avait quelques minutes auparavant approuvé la création de bourses pour études universitaires, même s'il existe déjà un régime de prêt aux étudiants.

Dans le domaine du bien-être, le ministre de la Santé a dit qu'il ne voudrait rien entreprendre avant que le régime d'assurance-santé ne soit fermement établi. Alors, M. MacEachen verrait se fonder dans une seule politique de bien-être tous les programmes destinés au bien-être et à la santé des Canadiens.

237-3050

DU LUNDI au VENDREDI, 8 h. a.m. à 9 h. p.m.
LE SAMEDI — 8 h. a.m. à 4 h. p.m.
Après 9 h. p.m. — Service des nouvelles seulement

Le seul quotidien français
de la capitale du Canada

LE DROIT

Dix discours en cinq heures

"Notre pays", contrée faite pour l'unité dans la diversité

par Jean-Guy BRUNEAU
du DROIT

Cinq heures de discours par les dix candidats à la succession de M. Lester B. Pearson ont démontré aux délégués que "Notre pays", thème du colloque auquel ils assistaient, était constitué de mille et un facteurs qui ne pouvaient se concevoir logiquement que dans un pays uni.

En effet, les aspirants à la direction du parti libéral et au poste de premier ministre ont décrit le Canada de plusieurs façons, certains par son histoire, d'autres par son économie, d'autres par sa structure démographique, mais tous ont fait miroiter un dénominateur commun, l'unité nationale.

Sans accorder une importance vitale aux problèmes avec lesquels les deux groupes ethniques du pays sont confrontés, les candidats ont exposé à leurs façons les raisons pour lesquelles le dilemme linguistique et culturel des deux races devait être réglé plus tôt.

ches du gouvernement dans l'optique de l'individu. "Si nous avons éprouvé de nombreux problèmes dans le passé, c'est précisément parce qu'on s'encombrait souvent de concepts abstraits plutôt que de penser en relation de l'individu lors de l'élaboration de lois.

M. Trudeau a déclaré qu'il avait déjà franchi une étape importante dans ce sens par le bill sur les droits de l'homme.

En ce qui a trait aux pouvoirs du gouvernement fédéral et des gouvernements provinciaux, il a précisé qu'il fallait négocier sous le thème de la juridiction et non de la distribution.

"Mais avant tout, on doit régler le problème franco-anglais si nous voulons atteindre au Canada le consensus qui nous permettra de travailler à la solution de nos autres préoccupations.

a peut-être mérité quelques votes, soit celle des promesses multiples, toutes faites dans l'esprit de l'unité nationale; refonte de la constitution, adoption des recommandations de la commission B-B, établissement d'un système de chercheurs pour le gouvernement, télédiffusion des débats de la Chambre des communes, utilisation plus poussée de la technologie dans l'administration du gouvernement, planification dans les domaines du développement urbain, des transports, etc., ne sont que quelques-uns des projets mis de l'avant par M. Martin.

Répondant à une question portant sur son âge, M. Martin a lancé: "Je ne suis certainement pas trop vieux; au contraire, je suis trop jeune pour me permettre d'arrêter".

Il a alors fait allusion au pape Jean XXIII qui, à 75 ans, entreprenait le Concile oecuménique.

\$50 millions

Un Paul Hellyer détendu a fait une brève allocution, préférant répondre aux questions des gens. Il a, par contre, fait au moins deux déclarations qui ont retenu l'attention, la première

à l'effet qu'il réduirait, s'il est élu, de 25 à 19 le nombre des ministères accordant ainsi au pays une économie de \$50 millions par année.

En deuxième lieu, il a commenté le rôle international du Canada, soulignant que "Notre pays" était en quelque sorte un laboratoire pour tous les pays du monde, "puisque nous avons réussi à évoluer malgré nos différentes cultures".

M. Hellyer, tout comme M. Winters devait le faire après lui, a reconnu le Québec comme une province "pas comme les autres".

Des délégués sont absents et on se répète

Discussion non concluante sur notre économie

par Germain DION
du DROIT

Malgré tous les efforts des organisateurs du congrès libéral pour réduire au minimum la discussion sur les sujets politiques, il semble qu'ils en aient laissé encore beaucoup trop pour complaire aux délégués qui brillaient surtout par leur absence, jeudi après-midi, au nouveau Centre récréatif du parc Lansdowne.

Le ministre de la Justice, M. Pierre Elliott Trudeau, est celui qui a le mieux réussi durant son allocution aux délégués, devant l'un des trois ateliers de travail du congrès, celui portant sur "Le Canada — notre monde et notre économie". Parlant presque à la fin, lui seul a probablement bénéficié du silence de l'assistance, qu'assourdissait seul le bruit des machines pour la climatisation de l'air. Apparemment, ce bruit était grossi par un chuchotement continu provenant de l'assistance. M. Trudeau fut aussi celui qui a le mieux répondu aux questions, qui fut le plus souvent ovationné, et qui fut le plus bilingue des candidats.

Peu de bilinguisme

Constatastion assez surprenante. M. Paul Martin, ministre des Affaires extérieures, a fait assez peu usage de son bilinguisme jeudi après-midi. Il s'est exprimé presque continuellement en anglais, à deux ou trois exceptions près. A un moment, aussi, on a craint pour le succès de sa période de questions, personne dans l'assistance ne semblant vouloir relever la personne qui lui avait posé la première question, une question de très mauvais goût, ou M. Martin était amené en quelque sorte à dire qu'il devait être élu chef du parti libéral parce qu'il avait le plus d'expérience en terme d'années de service. Mais la situation s'est rapidement rétablie.

Le ministre de la Santé, M. Allan MacEachen, âgé de 45 ans, originaire de la Nouvelle-Ecosse, fut le dernier à prendre

la parole, immédiatement après M. Trudeau, et devant un auditoire généralement épuisé par l'effort et la chaleur de l'après-midi. Il a eu la bonne idée de limiter sa déclaration initiale à quelques mots et de solliciter plutôt les questions de l'assistance. Cependant on devine que son effet ne fut pas miroitant.

Les candidats à prendre la parole à l'atelier "Le Canada — notre monde et notre économie" ont été dans l'ordre: MM. Paul Hellyer, Robert Winters, Eric Kierans, Paul Martin, John Turner, Joe Greene, Pierre Elliott Trudeau et Allan MacEachen.

Des répétitions

Il va sans dire aussi que beaucoup de questions se sont répétées. Plusieurs délégués ont posé, entre autres, des questions portant soit sur les problèmes des Maritimes: la pêche, le développement économique, soit sur la garantie du marché du blé dans l'Ouest. M. Martin a joué, avec un certain succès même, la corde des affaires étrangères, vantant la participation canadienne au débloccage pointant entre Hanoi et Washington au sujet de la guerre du Vietnam.

L'économie

Le ministre des Transports, M. Paul Hellyer, a insisté une fois de plus sur la nécessité d'une économie nouvelle, susceptible de donner aux Canadiens la satisfaction à toutes leurs aspirations.

Après avoir dit qu'une loterie, selon lui, "ne représentait pas le meilleur moyen de lever des taxes", il s'est déclaré, en faveur du Québec, prêt à la négociation d'une nouvelle constitution. "Ce qui importe, a-t-il déclaré en français, est de trouver une solution qui reconnait les aspirations légitimes de la province de Québec", tout en étant équitable pour le reste du Canada.

Capitiaux étrangers

MM. Winters, Kierans, Martin, Turner et Trudeau se sont pro-

noncés tour à tour pour l'admission des capitaux étrangers au Canada. Mais, en même temps, tous ont demandé un contrôle sévère de ces capitaux, afin qu'ils ne nuisent pas à la souveraineté canadienne.

M. Winters a résumé sa pensée probablement par une phrase: "Nous devons avoir un gouvernement central fort". Pour sa part, M. Turner a donné son appui à une éducation universitaire gratuite à travers le Canada. M. Turner et Kierans se sont prononcés pour un développement du Nord canadien.

La précision de M. Trudeau

Mais la véritable vedette de la journée, à l'atelier de travail sur l'économie et les affaires extérieures, a été le ministre de la Justice, M. Pierre Elliott Trudeau. En bon cartésien, M. Trudeau s'est limité strictement à ces deux points.

Comme M. Paul Martin, ministre des Affaires extérieures, il s'est prononcé en faveur d'une reconnaissance immédiate de la Chine communiste, de son admission au Conseil de sécurité des Nations unies mais sans exclure pour autant le régime de Formose.

"Si nous faisons cela, a dit M. Trudeau, nous contribuerons à la stabilité entre l'Est et l'Ouest... Il faut que nous devenions des experts sur la Chine. Autrement, nous serons les citoyens d'un pays de seconde zone" continuant à appliquer en cette matière des théories valables au début du siècle.

Au début de son allocution, M. Trudeau avait insisté sur la nécessité pour les Canadiens de devenir experts dans certains domaines précis, convenant plus proprement à leur nature. Dans le domaine économique, il a cité par exemple la question du transport, domaine tout indiqué à cause des grands espaces canadiens.

Commencée à 1h 30 jeudi après-midi, la séance s'est ajournée peu avant six heures jeudi soir.



Surprise

M. Eric Kierans a semblé très surpris de ce qu'a pu lui apprendre une déléguée, jeudi soir, au cours d'une réception offerte par l'organisation Kierans.

(Photo Champlain Marclil)

Consternation et stupeur chez les Noirs

NEW YORK (AFP) — Dans la plupart des villes des Etats-Unis, les Noirs réagissent par la stupeur et la consternation à l'assassinat du Dr Martin Luther King, cependant à Boston, à Raleigh, Ca-

roline du Nord et à Washington c'est par une explosion de colère qu'ils ont accueilli la nouvelle de sa mort.

A Boston, plusieurs centaines de Noirs, armés de gourdin et de chaînes

de bicyclettes se sont attaqués à la police, ont renversé des voitures et ont lancé des pierres aux passants blancs aux cris d'"assassins, assassins". La foule s'est enfin dispersée laissant trois blessés sur le terrain.

A Raleigh, une cinquantaine de jeunes Noirs se sont précipités dans la rue principale, criant "King, King" et injuriant la police. Ils ont brisé des vitrines, renversé des voitures et y ont mis le feu. La police a usé d'armes chimiques et de tranquillisants pour en venir à bout.

A Washington, des bandes de Noirs se sont réunis sur une place du quartier noir pour pleurer la mort du leader intégrationniste.

Bientôt, la manifestation dégénérera et les Noirs hurlaient des insultes à la police lapidaient les voitures conduites par des Blancs et pillaient des magasins. La police affirme cependant qu'il ne s'agit pas de troubles graves.

Le pasteur ...

(Suite de la première page)

Le pasteur King était âgé de 39 ans. Né le 15 janvier 1929 à Atlanta (Géorgie), où son père servait l'Eglise baptiste, le Dr Martin Luther King dut sa renommée mondiale au rôle qu'il joua, dans les douze dernières années, à la tête du mouvement intégrationniste noir des Etats-Unis. Il se distingua pour la première fois en prenant la tête d'une campagne de boycottage des transports en commun, à Montgomery, dans l'Alabama, en décembre 1955, où la discrimination raciale était de règle dans les autobus.

Par la suite, il fonda à Atlanta la Southern Christian Leadership Conference, dont il assumait encore la présidence au moment de sa mort, s'inspirant des enseignements de Gandhi. Il tenta de constituer, autour de la SCLC, cette "armée non violente", qui, selon lui, devait assurer à ses frères de couleur une totale égalité de droits avec les Blancs américains.

Le prix Nobel de la paix lui fut décerné en 1964, quatorze ans après avoir été adjugé à un autre Noir américain, M. Ralph Bunche.

Le Dr Martin Luther King était marié et père de quatre enfants.

Trudeau en vedette

Aucun des candidats ne s'est fait remarquer de façon particulière par des déclarations fracassantes, au cours de cet atelier politique, jugeant probablement plus sage de jouer la note prudente. MM. Pierre Elliott Trudeau, John Turner, ont néanmoins réussi les meilleures performances.

Ce sont probablement les deux seuls qui ont réussi, au dire de certains observateurs, à se procurer quelques votes additionnels en réussissant à ébranler des délégués encore non engagés.

Tout de même, et comme on pouvait s'y attendre, le "phénomène Trudeau" a capté la vedette. Au moins 1.500 personnes ont pris d'assaut la salle d'exposition du centre sportif du parc Lansdowne pour l'entendre parler. Une quarantaine de photographes et caméramen, soit au moins deux fois plus que pour n'importe quel autre candidat, ont épié les moindres gestes du ministre de la Justice, alors qu'il débattait ses impressions sur "Notre pays".

M. Trudeau, à qui on concède de fortes chances de tout balayer, a déclaré qu'il faudrait envisager les diverses démar-

Un John Turner plus sûr de lui et maîtrisant un peu mieux son mécontentement face à la tournure des événements, a déclaré qu'on se doit de faire face à la réalité, que le présent système de par ses lacunes, conduit à un mécontentement et à la méfiance parmi certains éléments de notre société.

"Mais l'on ne doit pas tenter de régler le problème sous le signe de la confrontation mais plutôt sous celui de la négociation", a dit M. Turner, qui n'a pu s'empêcher au cours de son discours, de lancer quelques flèches en direction de M. Trudeau.

Il a laissé savoir qu'il favoriserait la formation d'un secrétariat permanent pour gérer plus efficacement les affaires fiscales du pays. Analysant le partage de l'assiette fiscale avec les provinces, M. Turner a souligné que le pouvoir central devait se montrer ferme, mais flexible, tout en montrant son désir de négocier.

Promesses de M. Martin

Devant une foule attentive, M. Martin a parlé le deuxième, après M. Ernest Zuendel. Il a eu recours à une formule qu'il connaît bien et qui lui

John Turner ...

(Suite de la première page)

jeudi, qu'un grand nombre de militants de Terre-Neuve refusent de suivre le premier ministre Smallwood dans le camp Trudeau. "Certains porteront peut-être le macaron Trudeau à leur boutonnière pour ne pas indisposer inutilement le premier ministre Smallwood, mais ne manqueraient pas de voter pour M. Winters, samedi", d'expliquer M. Côté.

Un bulletin émanant de l'organisation Winters prédisait que le ministre du Commerce réussirait à se hisser au deuxième rang dès le premier tour de scrutin.

M. MacEachen

Par ailleurs, le ministre de la Santé a fait savoir officiellement que le premier

ministre Louis Robichaud et sa délégation ainsi que le premier ministre Alex Campbell et la délégation de l'île du Prince-Édouard l'appuieraient samedi.

M. MacEachen a expliqué qu'il s'agissait là d'appuis inconditionnels de la part des deux plus jeunes premiers ministres du Canada.

M. Robichaud, au sortir d'une rencontre de vingt minutes en compagnie de M. Paul Hellyer a confirmé la nouvelle lancée par l'organisation MacEachen.

Il a ajouté que cette promesse ne valait que pour le premier tour de scrutin seulement. M. Robichaud doit faire connaître sa préférence au deuxième tour de scrutin, avant la fin de la journée. La délégation du Nouveau-Brunswick compte 131 votes.

Sondage ...

(Suite de la première page)

que se trouve le plus grand nombre d'indécis.

Dans les Prairies, c'est M. Paul Hellyer qui a l'avance, alors qu'en Colombie-Britannique, c'est nettement M. John Turner.

M. Kierans tire 75 pour cent de ses votes du Québec.

Deuxièmes choix

Presque la moitié des partisans de M. Trudeau au premier tour lui accordent aussi leur second choix.

Il n'en est pas ainsi dans le cas de M. Martin, dont les partisans donnent comme second choix M. Winters.

Le même phénomène se répète dans le cas de plusieurs partisans de M. Turner, qui donnent M. Winters comme second choix.

Il est intéressant de noter qu'environ 15 pour cent des délégués interrogés n'ont pas révélé leur second choix. Ce sont surtout des partisans de M. Martin ou de M. Trudeau qui ne veulent pas donner de second choix.

Ces chiffres sont le produit d'une projection obtenue à partir d'un échantillon de 119 délégués, répartis

proportionnellement selon leur région d'origine, soit les Maritimes, le Québec, l'Ontario, les Prairies et la Colombie.

Le sondage, effectué sur les lieux mêmes du congrès, est conçu de façon telle que chaque groupe de délégués a été atteint. Ainsi, on a tenu compte de l'âge de l'interrogé, du sexe, de l'origine urbaine ou rurale, de son origine ethnique.

Ainsi, parmi les 119 délégués interrogés, 21 sont originaires des Maritimes, 29 du Québec, 34 de l'Ontario, 21 des Prairies, et 16 de la Colombie, ce qui correspond grosso modo à la répartition des votes possibles par région.

Pour ce qui est du sexe, la proportion est la suivante: 103 hommes et 16 femmes.

Pour ce qui est de l'âge, 35 personnes ont moins de 30 ans, 53 ont entre 30 et 50 ans, et 31 ont plus de 50 ans.

On retrouve 36 francophones et 83 anglophones dans notre échantillon. Enfin, 87 personnes interrogées appartiennent à des régions urbaines et 32 à des régions rurales.



Son dernier message

Le premier ministre quitte sa résidence officielle en route pour le Centre municipal où il prononcera son dernier discours comme chef du parti libéral.

(Photo Champlain Marclil)



En avant... nous arriverons

Ces deux partisans de M. Allan MacEachen reprennent leur souffle pour continuer la course de leur candidat jusqu'au fil d'arrivée.

(Photo Champlain Marclil)



(Photo Champlain Marci) Quand la voix ne suffit plus, M. Robert Winters se convertit en musicien au milieu du brouhaha de la présente campagne.



(Photo Michael Gudzi) MOI, je vote pour papa, semble dire la petite Elizabeth Turner, 4 ans...



(Photo Bob Fisher) tandis que son frère, Michael, 2 ans, s'intéresse vivement au programme de la convention.

Pour gagner des votes, tous les trucs sont bons

par Marielle BINETTE du DROIT

Arrivé au Centre municipal vers 2 heures jeudi après-midi, le visiteur est d'abord accueilli par la fanfare de Paul Hellyer, jouant de la musique dixieland. Se précipitant à la rencontre de leur candidat préféré, qui semble avoir de la difficulté à se mettre de la fête, les demoiselles en mini-jupes rouges entourent le ministre fédéral des Transports qui, bon gré, mal gré, leur permet de l'accompagner jusque devant les caméras. Un peu plus tard, M. Hellyer, débarrassé de tout cet artifice, reprend son allure sérieuse et composée en prenant la parole à l'aréna principal.

Pendant ce temps, M. Paul Martin adresse la parole à quelque cent délégués dans une autre salle du Centre municipal. Très peu de femmes déléguées sont présentes pour entendre les allocutions des deux ministres. Un grand nombre d'entre elles sont sans doute occupées à rendre visite au coiffeur et à la manucure, en préparation des nombreuses réceptions mondaines de vendredi, alors que six des huit candidats sérieux reçoivent les délégués et les épouses de délégués dans l'espoir de gagner des votes.

L'arrivée de M. Robert Winters au Centre municipal attire un moment l'intérêt des curieux. Accompagné de ses partisans en costumes vert et blanc, et entonnant l'air "Win with Winters", il se rend vers la cafétéria.

M. Greene semble être le candidat pauvre de ce congrès — ses kiosques sont moins en vue que ceux des autres candidats et la troupe de jeunes partisans, plus ou moins enthousiastes, qui font partie de son équipe, sont vêtus assez chichement.

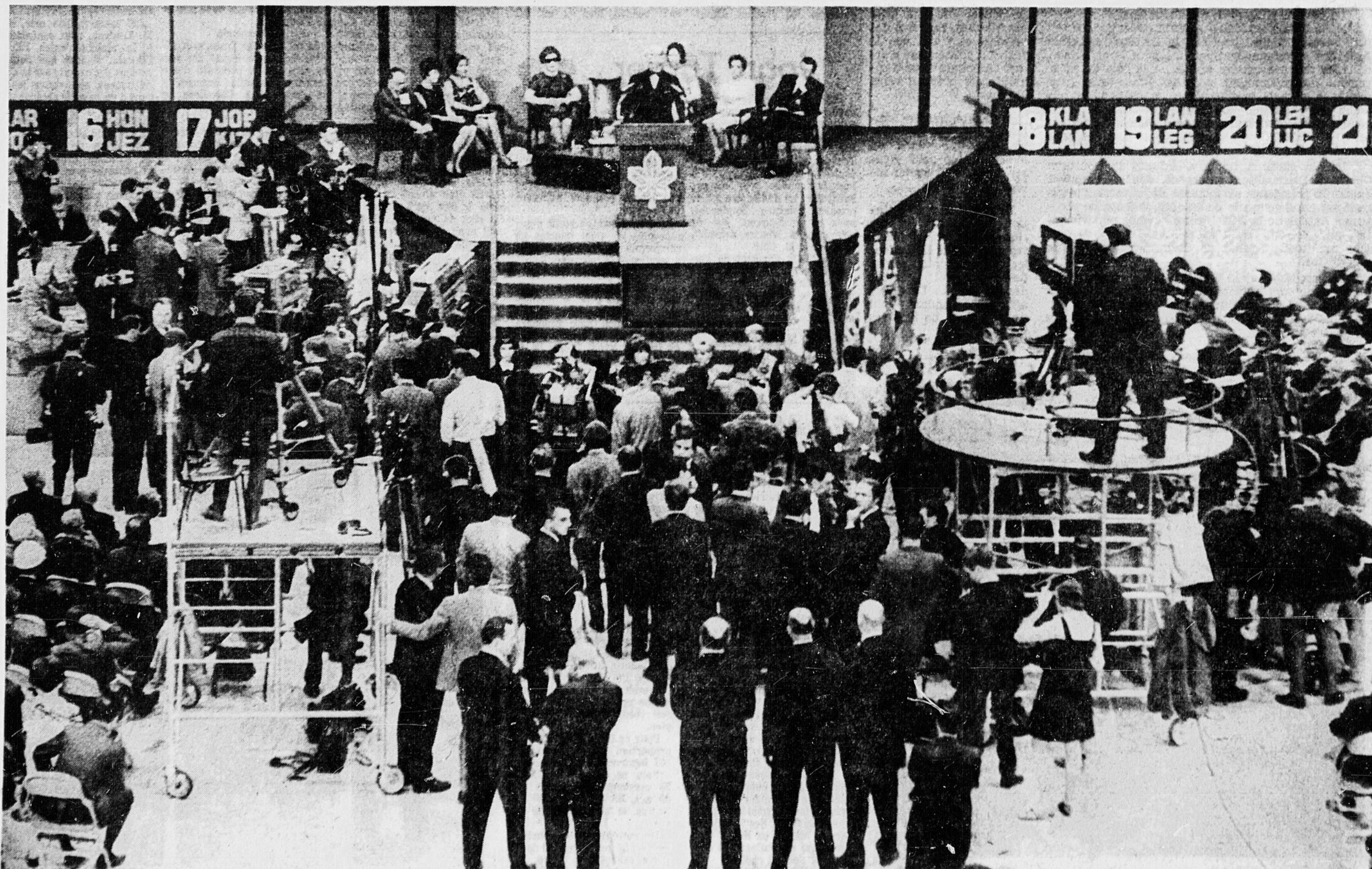
Si nous avions à choisir le premier ministre par le costume des hôtesses qui le font connaître, nous choisirions certainement M. Eric Kierans. Vêtues de

marine, de blanc et de rouge et portant au cou une clé dorée, très décorative, qui est, selon le slogan, "la clé du Canada", les hôtesses Kierans attirent l'attention partout où elles vont.

Les organisateurs de M. MacEachen semblent mettre peu de foi en l'importance des astuces publicitaires. En lettrage bleu sur jaune criard, les pancartes proclamant A.M. pour P.M. sont très peu attrayantes et ne font que confirmer l'idée que le public s'est déjà faite du ministre fédéral de la Santé, personnalité politique peu intéressante et assez terne.

Le noir et le jaune proclament le nom de Turner de façon assez sobre. Se sentant handicapé par son âge, le candidat John Turner a choisi de faire une campagne peu spectaculaire. Du point de vue féminin, il serait assez facile de nommer John Turner le plus beau des candidats mais, est-il nécessaire de le répéter ici, son charme n'a certainement pas l'étendue de celui du suave Pierre Elliott Trudeau.

L'orange, le blanc et le noir ont été adoptés pour faire mousser la popularité du ministre fédéral de la Justice. Les petites sœurs Linden de Toronto, âgées de 4 et 5 ans, filles du vice-président de la Fédération libérale de l'Ontario, ont été les vedettes toute la journée de jeudi à l'entrée principale du Château Laurier alors que, vêtues de gilets blancs arborant l'inscription Pierre en noir, jupes orange, collants blancs, fleurs orangées aux cheveux, elles se sont assises tour à tour devant les kiosques des autres candidats et ont réussi, immédiatement, à attirer tous les regards. Est-ce par pur hasard qu'il n'y a pas de bancs de repos devant le kiosque Trudeau, ou est-ce simplement parce que tout ce qui touche cet homme attire immédiatement l'attention?



(Photo Champlain Marci) Un tonnerre d'applaudissements à l'endroit de celui qui a dirigé le parti libéral depuis dix ans

Son dernier message

Ovation inoubliable à Pearson



(Photo Champlain Marcil)

SOUVENIR — Sculpture de bronze sur soc de granit, le tout ciselé à même le métal et le minéral canadiens, c'est le cadeau symbolique qu'a offert la Fédération libérale à M. Pearson.

par Marcel PEPIN
du DROIT

C'est un Lester B. Pearson souriant, détendu, joyeux qui quittait le centre municipal d'Ottawa hier soir, au milieu d'un tonnerre d'applaudissements, et entouré d'une foule bruyante de libéraux qui chantaient "Ce n'est qu'un au revoir".

M. Pearson venait de faire son dernier discours devant les militants qui lui donneront la direction du parti en 1968, et le portèrent au pouvoir cinq ans plus tard.

Le premier ministre attirera une foule nombreuse au parc Lansdowne. La course à la direction du parti a été rejetée au second plan pour laisser la place d'honneur à celui qui décidait, le 14 décembre dernier, d'annoncer sa retraite de la vie publique.

Bilan

Un silence religieux régnait dans la vaste enceinte quand le chef du gouvernement commença à faire le bilan de sa longue expérience politique, et livra quelques conseils à ceux qui se battent pour lui succéder.

Nouveaux horizons

Après avoir invité son parti à s'attaquer "à des problèmes que nous grands-pères n'au-

raient jamais imaginé possibles: la qualité et le niveau matériel de la vie; l'urbanisme et l'habitation; les communications par terre, par eau et dans l'air, même dans les espaces interplanétaires... le souci de l'éducation, de la recherche et de la formation des adultes; la création d'un nouveau fédéralisme fondé sur une nouvelle unité canadienne qui accepte la dualité et la diversité comme moyens de progrès et qui pourrait servir de modèle à un monde indépendant". M. Pearson fit un court bilan des mesures législatives adoptées par son gouvernement.

Rappelant que les libéraux avaient adopté le drapeau unifié, procédé à l'unification des forces armées, doublé l'aide extérieure, refait la structure administrative des transports et adopté plusieurs lois à caractère économique, le premier ministre aborda le problème fondamental du pays: l'unité.

"En tant que gouvernement, dit-il, nous avons travaillé opiniâtrement à réaliser une unité plus profonde et plus significative, à bâtir un nouveau fédéralisme avec des provinces fortes et un fort gouvernement central, travaillant ensemble dans un esprit de collaboration jamais encore atteint, grâce à un nouveau mécanisme de coopération".

L'unité nationale

Primant toute autre chose, a-t-il poursuivi, il y a le problème de l'unité nationale. "Un destin qui sépare le Québec du Canada signifie, purement et simplement, la fin du Canada, la fin du rêve que caressaient nos ancêtres, du rêve que nous caressons d'une grande confédération humaine s'étendant d'un océan à l'autre, mettant en valeur pour notre bien commun des ressources inégales dans tout autre pays, montrant au monde comment un Etat formé de plusieurs provinces, de deux groupes linguistiques principaux et d'un grand nombre de races et de cultures, peut allier les efforts, les talents et les idéaux de tous ses citoyens pour faire du Canada une terre d'espoir, de bonheur et de chances égales pour tous.

"Le Canada est notre pays. Il nous appartient à tous, et nous lui appartenons. Allons-nous maintenant permettre qu'il soit affaibli, qu'il se désintègre, alors que nous abordons notre

deuxième siècle de confédération?"

La paix

Auparavant, M. Pearson a fait état de l'interdépendance des peuples, et souhaité que la politique étrangère du Canada soit toujours orientée vers l'équilibre du monde, et cimentée par le désir de semer la paix.

Puis M. Pearson a tracé un programme à son successeur. Quel sera l'avenir du Canada, demanda-t-il? Quel est le destin du parti libéral, et surtout, à quoi peut s'attendre le nouveau chef de notre parti?

Répondant lui-même à sa question, il nota que le futur chef devra faire face "à des problèmes d'une nature, d'une complexité et d'une importance jamais encore connues en temps de paix".

"Il y a le problème d'une richesse qui n'est pas équitablement répartie entre les citoyens et les régions; le problème de maintenir l'expansion économique sans inflation; le problème d'assurer la stabilité financière sans augmenter le chômage; le problème de l'expansion et du développement qui exigeront d'énormes capitaux étrangers, le problème constitutionnel, le problème de la sécurité sociale."

Sur une note un peu plus personnelle, M. Pearson a conclu son allocution en déclarant:

"Mon travail de chef est maintenant terminé, ma tâche est résolue. J'aimerais avoir mieux réussi. Peut-être suis-je fortuné de n'avoir pas fait pire. De toute façon, c'est l'histoire qui me jugera. Tout est bien ainsi."

Sur ces mots, le chef libéral remercia l'assistance et reprit son siège.

Ce fut une ovation mémorable.

D'un bond, la foule s'est levée pour acclamer celui qui dirige le parti libéral depuis 10 ans, le gouvernement canadien depuis cinq ans, et qui laisse de lui-même la direction du parti, sans amertume.

La foule s'est pressée autour de lui jusqu'à la sortie du colisee, chantant avec entrain: Canada, Canada...

C'était la soirée Pearson.

La soirée d'un homme qui a fait une longue route, et qui n'aurait pas fatigué.



(Photo Champlain Marcil)

Lester B. Pearson s'adresse aux Canadiens pour la dernière fois en tant que premier ministre.



(Photo Champlain Marcil)

Un grand-papa heureux de voir sa petite-fille toute joyeuse alors qu'elle tient dans ses bras le petit chien que sa grand-mère vient de recevoir en cadeau.

CAPLAN

MAGASINEZ CE SOIR jusqu'à 9 h !
SAMEDI, de 9 h 30 à 6 h !



ELEGANTES

ROBES
PRINTANIERES
pour FILLETTES

Les modèles printaniers du tout dernier cri, ornés de dentelles et de ruches. Tricots de coton et de nylon, manches courtes et longues, imprimés, fleurs ou tons unis; les teintes dans le vent pour 1968. Grandeurs 2 à 6x.

A partir de **4.98**

DEUXIEME ETAGE



Nouveaux!

IMPERMEABLES MATELASSES

Légers et de bon goût! Modèle à devant croisé ou genre à fermeture latérale. Teintes: irisées d'orange, bleu, vert, marine et blanc. Tailles 3 à 15.

\$25

CES NOUVEAUX CHAPEAUX MATELASSES, EN NYLON, FERONT VOTRE JOIE CE PRINTEMPS

Bérets, bouffants et modèles à rebord. Teintes: jade, vert, vieux rose, bouton d'or, mandarine, marine et blanc.

\$7

REZ-DE-CHAUSSEE



MANTEAUX
EN VINYLE
pour fillettes

D'une souplesse totale, par tout temps — hydrofuges et lavables. Grandeurs 7 à 14. Teintes: orange, bleu, beige, marine. Plusieurs modèles au choix.

19.98

DEUXIEME ETAGE



Nos plus nouveaux

assortissables pour **PAQUES!**

Choisissez le veston sport et le pantalon de la teinte qui vous plaira, depuis les tons unis très chics jusqu'au Fortrel et laine éclatant. De la cheviote aux tartans estompés, pour que vous soyez le point de mire de tout cercle d'hommes bien mis!

\$45

Autres, de 59.95 à 69.95. Modifications gratuites.

REZ-DE-CHAUSSEE



chez **Caplan**

Au ROYAUME de la MARIÉE chez CAPLAN

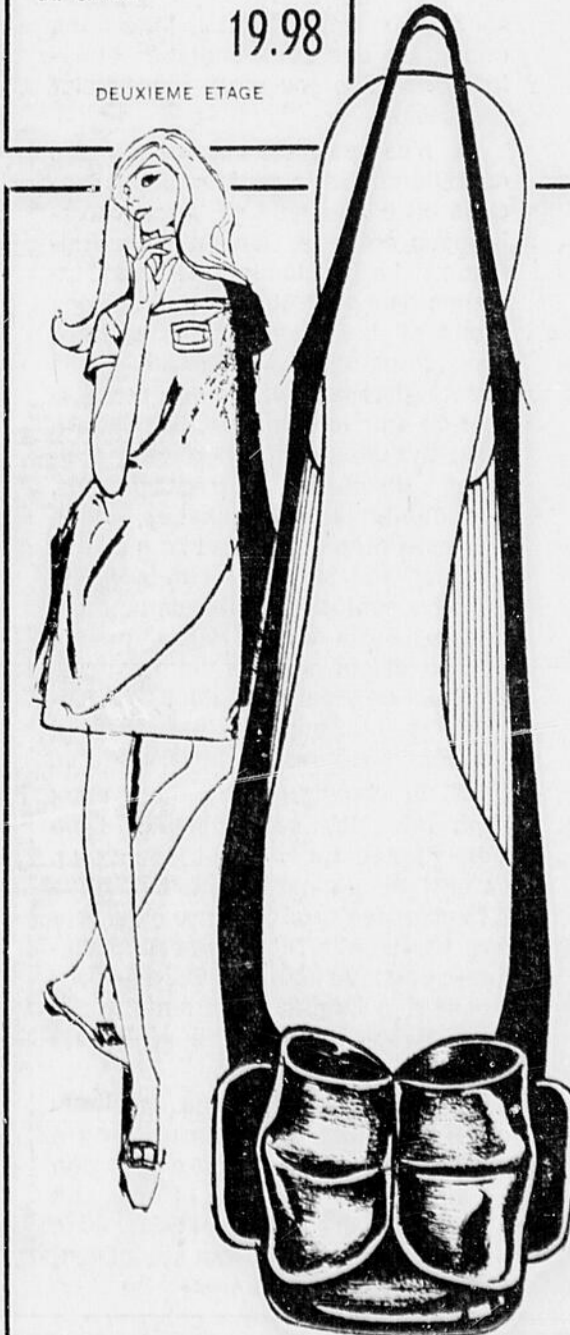
Une apparence d'élégance simple en crêpe lagoda avec une applique en dentelle d'Alençon sur la traine et cape. C'est le grand jour de votre vie et vous vous devez d'être des plus ravissantes en portant une de nos jolies robes de mariée.

\$110

Autres \$45 à \$140

REZ-DE-CHAUSSEE

Caplan... rue Rideau... composez 235-3381



Nous l'avons surnommé "le papillon"

C'est, évidemment, un "soulter Miss Ottawa"

Sa garde-robe, c'est d'abord une visite au rayon des souliers chez Caplan! Nous vous le proposons en six teintes différentes: beige, tan, tan à l'italienne, marine, cuir verni noir. Pointures 5 à 10.

Le prix? **12.95** la paire

DEUXIEME ETAGE

CAPLAN... rue Rideau... composez 235-3381... vaste stationnement

EDITORIAL



LE DROIT

Fondé le 27 mars 1913 et publié par le Syndicat d'Œuvres Sociales Limitée, 375, rue Rideau, Ottawa.

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'église et de la patrie et indépendant en politique.

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le ministère des Postes, Ottawa. La Presse Canadienne est la seule autorisée à reproduire les dépêches Reuter, ou aux autres agences, ainsi que les informations locales publiées par LE DROIT.

LE DROIT est affilié à l'Association des éditeurs de quotidiens canadiens, à l'Association américaine des éditeurs de journaux, à l'Audit Bureau of Circulation, à l'Union internationale de la Presse catholique, au Bureau international de Presse, à la Conférence catholique canadienne, à l'Association des quotidiens du Québec. Il est abonné au service de téléphoto de la Presse Canadienne.

Pourquoi pas M. Turner?

Les ateliers de travail du congrès libéral ont confirmé hier la popularité du candidat Trudeau, voire sa nette avance sur tous ses concurrents à la succession du premier ministre, M. Pearson, auquel on a rendu en soirée le vibrant hommage qu'il méritait et dont il faudra reparler.

Clair, net et précis, tel est apparu M. Trudeau aux différents auditoires qui l'ont applaudi. De tous ses propos qu'on trouvera résumés en pages de nouvelles du DROIT d'aujourd'hui, il en est un à retenir particulièrement, car il pourrait et devrait servir de programme à toute l'équipe qui prendra la relève du Cabinet Pearson et aux Canadiens en général. Si vaste que soit le Canada, il est peu peuplé, comme nous le savons tous, aussi doit-il s'imposer des limites, mais des limites dans lesquelles il pourrait exceller. "Il nous faudra être les meilleurs en certains secteurs, et non spécialistes de toutes choses", a dit en substance le ministre de la Justice.

De toutes les leçons de l'après-midi, de la somme des propos de tous les candidats, voilà ce qu'il faut surtout retenir, car c'est d'un réalisme auquel les hommes politiques nous ont peu habitués jusqu'à présent.

Ce réalisme, il est agréable de le noter, se retrouve à des degrés divers chez la plupart des hommes qui ont pris hier la parole au congrès libéral. C'est là l'indice d'un renouveau prometteur de succès pour le parti de M. Pearson qui a eu la main heureuse en réajustant son Cabinet comme il l'a fait. Aux applaudissements qui ont ponctué les allocutions des candidats, il est évident que les militants libéraux désirent que leur parti fasse peau neuve.

On l'a vu de façon particulière à l'enthousiasme suscité par M. Trudeau, mais également à l'enthousiasme suscité par la plupart des autres candidats, notamment par M. John Turner. Remis de la nervosité qui l'avait fait dénoncer la veille avec aigreur les jeux de coulisses en faveur de M. Trudeau, M. Turner a parlé avec une maîtrise qui a étonné nombre de délégués qui ne le connaissaient guère et même ceux

qui le connaissent de longue date. Aux trois ateliers où il est passé, il a parlé en chef, démontrant par ses propos que le fédéralisme est susceptible de transformations, voire commande des transformations. De son auditoire au colloque sur "Notre pays", il a réussi à faire accepter sans murmures, même de la délégation québécoise, une phrase comme celle qui voici: "Ni Ottawa ni Québec ne détiennent de monopole dans la recherche et la défense des droits des Canadiens français". Réaliste, il devait toutefois ajouter: "Les Canadiens doivent être prêts à une période longue et ardue de négociations".

A l'atelier de travail sur "Notre vie", autre phrase explosive et également acceptée de tous: "Je veux un Conseil national de l'Éducation qui coordonne les efforts du fédéral, des provinces et de l'entreprise privée". Pourquoi ce Conseil? Pour que les jeunes puissent en grand nombre fréquenter les universités. Évidemment, ce n'aurait peut-être pas été la phrase à prononcer à un congrès libéral du Québec où beaucoup de travail d'éducation politique devra se faire avant que ne soient réparés les accros gauches et multiples du pouvoir central. C'était toutefois la phrase d'un sain réalisme, tout comme celle par laquelle M. Turner s'engageait à étudier tous les aspects des relations fédérales provinciales avant "de transférer aux provinces certaines fonctions exercées par Ottawa et peut-être à Ottawa, certains pouvoirs exercés par les provinces".

Au nombre des changements possibles, M. Turner voit la cession aux provinces de l'application de la plupart des lois sociales et déclare qu'il accepterait que les provinces concluent certaines ententes internationales et qu'elles établissent des réseaux provinciaux de radio et de télévision.

Puisque l'on compte partout miser sur un jeune comme chef du parti libéral, à défaut de M. Trudeau inacceptable aux Canadiens français pour les raisons exposées ici même quelques fois, pourquoi alors ne pas miser sur M. Turner, un jeune des aspirants à la succession Pearson.

Marcel GINGRAS

L'unité belge menacée

L'élection de dimanche dernier en Belgique s'est soldée par un recul des deux vieux partis et une avance correspondante pour les nationalistes flamands et wallons. Les résultats définitifs laissent prévoir que le premier ministre démissionnaire Van den Boeynants, chef du parti social chrétien, sera appelé par le roi Baudouin à former le nouveau gouvernement avec une majorité dangereusement mince. Mais l'affrontement entre les deux groupes linguistiques ne sera pas réglé pour autant parce qu'il touche au cœur même et à la santé morale du pays, la question des langues dominée évidemment par la fierté et la susceptibilité naturelle des deux éléments de la population.

Le feu qui couvait sous la cendre s'est déclaré en janvier lorsque les étudiants flamands, par des manifestations, des tracts, et quelques déprédations symboliques, insistèrent pour que les francophones de l'Université de Louvain soient refoulés dans leur secteur, en Wallonie.

L'élection a donc été une guerre d'influence entre les deux nationalités, et l'enjeu est l'unité même du pays. La Belgique dont la devise est "L'union fait la force" voit cette union fortement compromise. Cet état de chose est imputable à la poussée démographique et à la prise de conscience du groupe flamand. La Belgique compte près de 10 millions d'habitants. Sur ce nombre 54,4 pour cent sont flamands, et 32,6 pour cent wallons. Bruxelles, îlot wallon (88 pour cent) en plein Brabant, représente 11,4 pour cent de l'ensemble.

Jusqu'à ces dernières années les partis politiques ne s'alignaient pas sur les allégeances linguistiques. Ils suivaient surtout les idées socialistes et libérales en opposition aux catholiques. Les socialistes chrétiens ont fini par devenir le groupe parlementaire le plus considérable. Au cours de la dernière élection le problème des langues a joué

un rôle majeur. Les principaux groupements politiques eux-mêmes avaient une aile flamande et une aile wallonne. La situation est devenue si complexe, à la suite de ces fractionnements, qu'en Belgique être fédéraliste, c'est être séparatiste. C'est-à-dire qu'au lieu de l'union des Belges, quelques-uns préconisent la création d'une fédération composée des deux entités nationales, Bruxelles jouissant d'un statut particulier.

Il n'est pas étonnant dans ces conditions que le problème des langues offre des ressemblances nombreuses entre le Canada et la Belgique. La prédominance des Flamands leur confère évidemment des droits et ils entendent les exercer avec d'autant plus d'énergie qu'ils ont longtemps souffert de l'humiliation de voir leur langue, le néerlandais, en butte aux "prétentions culturelles", disent-ils, des francophones. Les habitants de Bruxelles, siège d'organisations internationales, comme le Marché commun et l'OTAN, sont pris entre deux feux. Les lois scolaires de 1963 imposent le bilinguisme dans les limites de la capitale nationale, à quoi s'opposent les francophones qui forment les neuf dixièmes de la population.

Si la situation entre nos deux pays bilingues est similaire, il ne s'ensuit pas qu'elle soit identique. La différence c'est que nous mettons en valeur les droits du français, langue universelle, alors que la Belgique exige que tous les Belges connaissent la langue de la majorité, le néerlandais, dont l'utilité au-dehors demeure restreinte.

Comme conséquence pratique du vote de dimanche on s'attend à ce que le premier ministre Van den Boeynants, même s'il forme un gouvernement de coalition avec une majorité de cinq voix seulement, soit contraint d'en appeler de nouveau au peuple à brève échéance.

Fulgence CHARPENTIER

Les représailles israéliennes du 21 mars, annoncées dès le début du mois, et suscitées par la recrudescence de l'activité des commandos arabes, paraissent aux uns odieuses, aux autres justifiées. Elles constituent, en tout cas, un angoissant épisode de l'escalade, désormais aussi réelle en Palestine qu'au Vietnam.



La course aux armements, sous des formes diverses, se poursuit en Orient. La question n'est plus de déterminer qui en porte la responsabilité initiale, mais de savoir comment pourrait y être mis un terme.

Les commandos arabes s'unifient

Le succès remporté par le Front National de Libération, à Aden, contre la Fédération d'Arabie du Sud et les Britanniques, incite les Arabes à voir, dans l'action terroriste des commandos, une arme privilégiée. Ce faisant, ils minimisent semble-t-il, les diffé-

férences des deux théâtres d'opération. En tout cas, le choix des activités conduit ceux-ci à des initiatives qui concernent aussi le domaine politique.

M. Yahia Hammouda, qui, dans un style moins oratoire, remplace M. Ahmed Choukheiri à la présidence de l'Organisation de Libération de la Palestine (O.L.P.), a fait en février la tournée des capitales arabes, reuni début mars, au

Caire le Comité exécutif de l'O.I.P., rassemblé enfin, à Beyrouth, les diverses organisations. Un accord est intervenu, le 20 mars, pour la création d'un "Conseil National palestinien" (C.N.P.), dans lequel figurent l'O.L.P., al Fath, le Front populaire (bases) de Libération, et le Mouvement (Hareket) des nationalistes arabes, ce dernier correspondant semble-t-il, à la faction victorieuse, à Aden; les syndicats palestiniens seront conviés à se joindre au Conseil.

La décision initiale du C.N.P.: unification du combat militaire et politique, explique sans doute pourquoi le roi Hussein, qui risque d'être débordé, a lancé un "ultime" appel pour la réunion d'un Sommet arabe. Cet appel étant, pour des raisons diverses, selon les capitales arabes, tombé dans le vide, le roi Hussein pourrait reprendre sa liberté d'action; mais le C.N.P. se targuera plus aisément d'être le seul champion de l'arabisme enfin uni.

Fournitures occidentales et soviétiques s'équilibrent-elles?

Israël combat les commandos, à l'intérieur par le renseignement et par la punition sévère des complices effectifs ou présumés, à l'extérieur par l'attaque des bases, qui nécessite l'emploi d'armements classiques. Il n'a pas reçu les cinquante MIRAGE commandés en France, mais cependant, selon la presse britannique, les pièces de rechange nécessaires pour l'entretien de ses forces aériennes actuelles. Les Britanniques,

qui s'équipent désormais en "Chieftain", lui livrent des chars "Centurion" en cours d'usage, armés d'un excellent canon de 105, et qui s'ajoutent à l'escadron jordanien capturé intact à Jenine, en juin. Les opérations de représailles seraient ainsi menées à l'aide d'un matériel de second rang, ce qui laisse intactes et disponibles les unités vraiment modernes.

En face, la Jordanie n'aurait reçu que très peu de chasseurs HUNTER, et aucun complément pour ses armements terrestres. Les pays socialistes ont été plus favorisés; mais les Russes, après avoir compensé leurs pertes, semblent répugner à leur fournir davantage. D'où l'intérêt suscité par la visite, à Bagdad et Damas, du maréchal Gretchko: de futures livraisons seront peut-être liées à des conditions politiques, telles que l'acceptation par la Syrie des résolutions des Nations unies. Le réarmement soviétique (véhicules blindés français; commande en Belgique?) correspond certainement plutôt à des soucis concernant le golfe Persique et la frange méridionale de la péninsule; il ne renforce guère le potentiel arabe au Levant.

S'il est vrai que les Russes hésitent à armer l'arabisme sans restrictions, les Anglo-Saxons saisisrent-ils l'occasion de nuancer aussi leur attitude, voire de suggérer un accord? Le sentiment qu'Israël est armé sans limitation par l'Occident (sauf la France) nourrit l'extrémisme arabe. Il serait possible aujourd'hui d'atténuer cette cause de tension.

(Copyright B.I.P.)

L'opinion du lecteur

Le gai savoir

M. le rédacteur en chef, J'ai toujours lu votre rubrique, **Le gai savoir**, par votre collaborateur Willie Chevalier, avec beaucoup d'intérêt. Il y relève bien des erreurs communes et tout effort qui tend à améliorer la langue mérite d'être encouragé. De plus, je trouve ses idées sur la langue beaucoup plus acceptables que ses opinions politiques, qui ne manqueraient jamais de me choquer. J'aimerais cependant relever deux termes qu'il condamne à tort dans son article du 30 mars. Il y a d'abord le mot **développer**. Le **Petit Larousse** de poche contient la définition suivante: "donner de l'accroissement, de la force." On peut donc parfaitement dire que le Canada se développe. L'autre expression prise à partie par M. Chevalier est le mot **crucial**. Selon lui, on ne doit pas dire un **débat crucial**, car il s'agirait d'un débat en forme de croix. Ici encore, mon

fidèle Petit Larousse offre l'explication suivante: "Crucial... Fig. Décisif: expérience cruciale." Cette expression semble donc, elle aussi, parfaitement acceptable. Par coïncidence, ces termes paraissent tous deux à la page 30 du dernier numéro de l'**Express** (celui du 25 au 31 mars), où l'on peut lire: "C'est dans cette phase **cruciale**... que le cerveau se fait"; et "Encore faut-il qu'il dispose des... protéines animales, qui font généralement défaut dans les pays **sous-développés**." C'est d'ailleurs cette coïncidence qui a tout d'abord attiré mon attention sur cette question. Les efforts de M. Chevalier sont louables et je continuerai à suivre sa rubrique avec intérêt. Il faudrait toutefois qu'il se garde de stériliser la langue française à force de vouloir la purifier. Bien sincèrement vôtre, Charles BAUER, Ottawa.

De notre correspondant au Moyen-Orient

En Orient, c'est la course aux armements

par Pierre RONDOT

L'opinion des autres

Une journée historique

par Claude BOURQUE

Une journée historique ce jeudi 28 mars 1968: le Nouveau-Brunswick est devenu une province officiellement bilingue.

Comme le notait si bien le ministre de l'Éducation W. W. Meldrum, on est bien éloigné de cette année 1871 lorsque l'Assemblée législative avait décrété que l'anglais serait la langue d'instruction des écoles publiques de la province. C'était une autre époque.

Le gouvernement de M. Louis J. Robichaud doit être félicité pour cette décision.

La proposition telle que votée assure que des projets de loi seront présentés, fort probablement à la session d'automne. Ces projets porteront tout particulièrement sur l'éducation, la fonction publique et le système judiciaire.

La proposition n'était que la confirmation du principe du bilinguisme. Il faudra attendre pour des projets spécifiques qui rendront en pratique et non seulement en théorie, la province bilingue.

Mais ce qui est également important d'analyser, c'est le vote de l'opposition conservatrice.

Les conservateurs se sont dits

d'accord avec le principe du bilinguisme mais qu'ils n'étaient pas d'accord avec l'article quatre de la proposition du premier ministre.

L'opposition voulait par son amendement, que le gouvernement soumette un livre blanc sur ses projets de loi et fasse connaître le montant d'aide fédérale disponible pour ces projets.

Le premier ministre a répondu qu'il ne pouvait pas accepter l'amendement puisque la rédaction des projets de loi n'est pas encore terminée et qu'on ne pouvait pas déterminer à l'avance le montant d'aide fédérale requis pour l'instauration d'un régime bilingue au Nouveau-Brunswick.

L'amendement fut rejeté par le vote de 30-21.

Mais pour quelle raison, à ce point, voter contre le principe du bilinguisme?

Il faut dire que le premier ministre avait donné l'avis de proposition le vendredi 22 mars, soit sept jours avant le vote.

Pourquoi l'opposition n'a-t-elle pas, pendant cette période, approché le gouvernement en vue d'un compromis au sujet de l'article quatre?

Pour des raisons encore inconnues, le parti conservateur a jugé bon de faire ce geste. Le fait que le chef de l'opposition ait refusé d'appuyer la proposition suggère déjà une certaine reticence. Serait-ce parce que le gouvernement n'a pas consulté l'opposition quant à la rédaction de cette proposition?

En votant contre la proposition énonçant le principe de l'égalité linguistique, les experts du parti ne savaient-ils pas (ils ne pouvaient sûrement pas être aussi naïfs que cela) comment ce vote serait interprété auprès et par le public?

Le fait brut est qu'il ont voté contre le bilinguisme au

Nouveau-Brunswick. La majorité des citoyens ne sont pas intéressés aux subtilités et aux manœuvres politiques. L'amendement, aussi valable soit-il, exigeait-il comme conséquence qu'on s'oppose à la proposition? Je ne le crois pas.

Une première réaction est que le parti est anti-français. Mais ceci est faux. Par son amendement, le parti conservateur voulait aller plus loin que le gouvernement. En tentant de se gagner la sympathie des francophones, le parti s'est plutôt éloigné de ceux-ci.

Je me demande qu'auraient fait Richard Hatfield, Lewis Aytes, Leon Rideout et autres s'ils n'avaient pas été liés à la discipline du parti.

Il faut que le parti conservateur s'adapte aux réalités de 1968.

S'il ne veut pas être anéanti, et voir la création d'un nouveau parti politique provincial et son remplacement par ce dernier, il faut qu'il s'installe dans les comtés à forte population francophone. Je tiens à préciser ici que je ne fais pas de propagande pour un parti politique. Pour avoir un climat politique sain dans cette province il faudrait qu'il y ait plus de députés français chez les conservateurs et un peu plus d'anglophones chez les libéraux.

Et ce n'est pas un vote comme celui de jeudi matin qui rapprochera le parti conservateur des citoyens francophones.

Et comment à l'automne, les députés conservateurs pourront-ils s'opposer ou offrir des critiques valables aux projets de loi sur le bilinguisme, sans qu'ils soient accusés de s'opposer purement et simplement au bilinguisme. C'est une situation très difficile.

Le parti libéral a su s'adapter aux exigences d'un Nouveau-Brunswick de 1968. Si le parti conservateur ne réussit pas à faire de même, il risque de pourrir sur les bancs de l'opposition.

(L'Évangéline, 30-3-68)

Petit film

Ce folklore de demain

Il est toujours amusant d'entendre quelque frotte de science ou de lettres parler avec dédain du Moyen-Âge comme ayant été l'âge des "ténébres", des "mythes".

N'ayant pas vécu au Moyen-Âge, je me tiendrai sur la réserve pour juger cette phase de l'histoire. Je me sens plus à l'aise pour parler de l'époque où je vis et en fait de mythes, de légendes, qui seront le folklore de demain, je crois que nous n'avons rien à envier au Moyen-Âge puisqu'on dit qu'il en était tout plein.

Il me paraît que le 20e siècle se fera une solide réputation pour avoir inventé sa bonne part de faux dieux et d'illusions. Parmi nos faux dieux, nous avons bien l'automobile, ce moyen de transport auquel on ajoute chaque année des raffinements: le cinéma et la télévision, ces deux grands miroirs où nous nous regardons vivre avec passion.

Et que dire du mythe de la technologie cette nouvelle théologie ou nous puisons nos plus grandes assurances et peut-être nos fausses sécurités.

N'avons-nous pas une confiance extrême dans ce que les Anglais appellent le groupe; nos grandes centrales syndicales; notre grande presse qui ne se sent jamais si puissante que quand elle nous vend plus de fiction que de nouvelles?

Si le Moyen-Âge avait sa mystique, n'avons-nous pas troqué cette foi robuste des bâtisseurs de cathédrales pour l'illusion de la liberté totale, pour la grande prêtresse appelée démocratie et ce grand-prêtre appelé socialisme ou communisme?

Certes, notre âge a du bon, il ne s'agit pas de le condamner mais ne méprisons pas les âges passés pour leurs fautes. Nous avons les nôtres en quantité, nous qui prétendons tout démythifier avec nos rigueurs scientifiques, nos ordinateurs et tout le tra-la-la. C'est peut-être que l'homme est un insatiable rêveur toujours friand de l'indéfini et de l'illusion?

Maurice HUOT

Le télescope Lénine

N.A.P. — Jusqu'à ce jour, les Américains détenaient le record du plus grand télescope du monde, avec celui du Mont Palomar dont le miroir mesure 5 mètres de diamètre.

De leur côté, les Britanniques achevent d'installer leur télescope Isaac - Newton dont le diamètre est de 4 mètres.

Ces deux géants se trouveront bientôt dépassés par le télescope Lénine dont les spécialistes soviétiques polissent actuellement le miroir d'un diamètre de 6 mètres.

Ce colossal instrument astronomique fonctionnera, dès cette année. On s'arrêteront les "fouilleurs d'étoiles"?

LA CRISE DE LA JEUNESSE

L'exaspération de ne pas être adulte s'amplifie chez tous les étudiants du monde

par Louis CEVENNES

Nous ne citerons que pour mémoire les incidents du 6 février d'Alger qui ont amené le gouvernement à fermer l'université pour douze jours. Tandis que le Haut Conseil de l'Université vient de rédiger, à partir de principes établis par l'ancienne administration française, une chartre fixant les règles de l'Université: franchise, inviolabilité, intrusion de la police, sanctions... un vent les coopérants (professeurs français) qui déclaraient que "le sentiment d'insécurité qu'éprouvent les coopérants actuels ne peut que les inciter à ne pas prolonger leur expérience et à décourager les candidatures de coopérants nouveaux".

En Allemagne fédérale, où les mouvements d'étudiants ont dégénéré en émeutes, le gouvernement voudrait établir une nette distinction entre l'agitation intellectuelle et politique, qui touche une grande partie de la jeunesse, et les troubles qui ne sont que fomentés que par un petit groupe d'extrémistes. L'Union allemande des étudiants socialistes, qui a orchestre de nombreuses émeutes tumultueuses, ne comprend que mille six cents membres face à un effectif de deux cent cinquante mille étudiants. Le nombre des perturbateurs qui se regroupent autour des étudiants Dutschke, Teufel et ceux que l'on a surnommés les communistes de Berlin, dont les noms se retrouvent partout, est relativement réduit. En outre, il ne faut pas oublier que Dutschke, âgé de 28 ans, ne peut plus guère être considéré comme un "jeune" au sens propre du mot, lorsqu'il s'agit d'exercer ces manifestations tumultueuses de la jeunesse.

... allemandes et algériennes

En Allemagne fédérale, où les mouvements d'étudiants ont dégénéré en émeutes, le gouvernement voudrait établir une nette distinction entre l'agitation intellectuelle et politique, qui touche une grande partie de la jeunesse, et les troubles qui ne sont que fomentés que par un petit groupe d'extrémistes. L'Union allemande des étudiants socialistes, qui a orchestre de nombreuses émeutes tumultueuses, ne comprend que mille six cents membres face à un effectif de deux cent cinquante mille étudiants. Le nombre des perturbateurs qui se regroupent autour des étudiants Dutschke, Teufel et ceux que l'on a surnommés les communistes de Berlin, dont les noms se retrouvent partout, est relativement réduit. En outre, il ne faut pas oublier que Dutschke, âgé de 28 ans, ne peut plus guère être considéré comme un "jeune" au sens propre du mot, lorsqu'il s'agit d'exercer ces manifestations tumultueuses de la jeunesse.

La contre-université de Londres vient d'ouvrir ses portes. On y enseignera des antisujets à des contre-étudiants. Sont inscrits déjà aux travaux 150 personnes; le droit à verser est de huit livres sterling. Le programme du contre-enseignement, publié par le "Times", mentionne notamment la sociologie des guerilles, les anti-institutions, la musique expérimentale et la théorie de la communication souterraine. Il y aura aussi un anti-cours sur la poésie. Pour l'instant, les leçons se donnent dans des entrepôts anciens du quartier de Shoreditch.

L'intention gouvernementale manifeste est de ne pas envenimer les choses, et le Parlement en a disserté avec un calme aimable, la radio d'Etat exprimant un point de vue officiel affirmé: "A présent, il faut agir, parce qu'un danger réel se dessine: celui de voir une faille infranchissable se creuser entre les étudiants et les citoyens qui commencent peu à peu à rejeter sur les étudiants en général leur indignation vis-à-vis d'une petite minorité d'extrémistes. Le danger aussi que les excès des extrémistes de gauche — renversement maléfique — ne précipitent de nouveau les électeurs dans les bras des extrémistes de droite. Danger aussi que le brio de vitres américaines sur le sol allemand ne casse la porcelaine précieuse dans le buffet des relations germano-américaines. Tous les orateurs (lors du débat parlementaire) et à leur tête le chancelier Kiesinger, ont fait on ne peut plus nettement la distinction entre la grande masse des étudiants raisonnables et une faible minorité d'extrémistes. Et tous ont été d'accord pour considérer que les revendications relatives à la réforme des instituts d'enseignement supérieur étaient justifiées. En résumé, les débats parlementaires n'étaient, en somme, rien de plus qu'une déclaration de guerre aux extrémistes et une déclaration d'intention de la part du gouvernement et des partis prêts à discuter des revendications et des réelles

préoccupations de la jeunesse étudiante."

France: à défaut de la guerre d'Algérie, des revendications syndicales

En France, l'agitation universitaire provoquée par la guerre d'Algérie s'est apaisée, l'agitation pour la paix au Vietnam ne peut revêtir un aspect antigouvernemental très caractéristique, force est donc de revenir à des questions plus matérielles ou plus personnelles, et plus dignes, enfin, de l'action syndicale que de l'action strictement politique.

La bagarre commencée par le débat bien précis de la permission donnée aux jeunes gens d'aller visiter les jeunes filles en leurs chambres ou vice versa, se poursuit sur d'autres finalités.

Sous le couvert de la démocratisation et de la liberté, les soixante-huit mille feodaux qui jouissent du privilège — encore rare — de loger dans des cités ou des campus universitaires réclament bruyamment l'extension de leurs privilèges.

Que demandent les étudiants? Essentiellement, et quelle que soit leur étiquette politique ou confessionnelle, des libertés: circuler dans les cités, organiser et gérer eux-mêmes les activités socio-culturelles, libertés d'information, d'expression, de réunion et syndicales. Ils veu-

lent que ces libertés leur soient accordées comme "des étres adultes responsables" et non des lycéens prolongés. Pédagogues médiocres, administrateurs sans caractère ni largeur d'esprit, idéologues vite débordés sur l'ailé, idéalistes naïfs tout autant débordés, se mêlent si intimement et à parts si égales désormais dans l'Université française aux pédagogues sérieux, aux gens de caractère, aux administrateurs informés, et ingénieurs, qu'il est impossible de séparer à la tête le bon grain de l'ivraie. Relégués dans leurs banlieues, les "campus" menacés d'être des "réserves" ou des châteaux forts. Il faudra dix ou douze ans pour que l'environnement de Nanterre prenne figure humaine et urbaine. En attendant, l'aveu des responsables étudiants d'Anthony qui ont obtenu un statut officieux est clair: "Nous bénéficions d'un protocole d'accord, non statutaire, entre le directeur et le bureau. Tout se joue sur un rapport de forces entre personnalités."

Mais quelle communauté d'adultes, même en très bonne démocratie, peut se vanter — à moins de naïveté et de déliquescence — d'ignorer ces rapports-là?

En réalité, de Moscou à Berkeley, de Londres à Nanterre et de Madrid à Rome, quel que soit le régime politique, l'état d'étudiant qui se prolonge désormais jus qu'à vingt-cinq ans est un état de parturition douloureuse, exaspérante, extrêmement difficile à supporter. Pour de telles parturitions, les sociétés primitives avaient imaginé des épreuves initiatrices aussi cruelles que salitaires. Nos sociétés industrielles en ont perdu le secret, mais il serait dangereux pour elles qu'elles en nient l'utilité et ne leur trouvent aucun substitut.

"La France catholique", 23-2-1968 (FIN)

L'OPINION DU LECTEUR

Dilemme du propriétaire

Hull, le 25 mars 1968.
M. le Rédacteur,
Le problème auquel doivent faire face les propriétaires des Jardins Taché à Val-Treureau est un auquel tous les citoyens ont dû faire face par le passé et qui ne peut que se reproduire à l'avenir.
Il existe une divergence d'opinion quant à l'attitude à prendre concernant le projet de la ville de Hull de construire des habitations à loyers modiques juste à côté des Jardins Taché.
La difficulté provient du fait que les DROITS du propriétaire ne sont pas aussi évidents que ses OBLIGATIONS vis-à-vis de ses concitoyens moins fortunés.
Quel EST le "Droit" du propriétaire dans le cas qui nous occupe?
C'est celui d'empêcher la dévaluation de sa propriété; le corollaire de ce droit est celui de protéger la DIGNITÉ du milieu ou du quartier où il vit.

Toutefois, dans ses cogitations qui doivent l'amener à prendre une décision définitive, les pensées du propriétaire doivent être en harmonie avec le principe de justice incarné dans un des commandements de Dieu: "Tu aimeras ton prochain comme toi-même".
Jusqu'ici, on n'a fait appel qu'à des principes GENE-RAUX. Comment les appliquer à un cas particulier comme le projet d'habitation à loyers modiques?

Il faut mentionner trois réalités fondamentales très importantes:

1. Plusieurs générations de pauvreté ont laissé à certaines personnes ce qu'on peut appeler une "cicatrice culturelle". La "fierté d'être propriétaire" leur fait défaut, de même qu'il leur manque une certaine disposition vers un genre "de bonnes manières"; or ces deux choses sont nécessaires à la création d'un milieu DIGNÉ où il fait bon vivre et où peut s'épanouir la nature que Dieu a accordée à l'homme.

2. On n'a pas évidemment le droit de déclarer que tous les gens nécessaires ont ces défauts.
3. Toutefois, en ce qui concerne ceux à qui manquent les qualités nécessaires à l'épanouissement humain, on peut dire qu'il est IM-POSSIBLE de rétablir en UNE SEULE génération ce qui a été perdu au cours de PLU-SIEURS.

Gardant présentes à l'esprit ces trois réalités fondamentales, quelle est la solution qu'on pourrait apporter au problème actuel du logement?

Cette solution dépend de la disponibilité des terrains convenant à un projet d'habitations à loyers modiques.

La première, par suite des arguments avancés, serait de construire le projet loin du quartier actuel. SI on peut trouver le terrain nécessaire. Si besoin est, on pourrait étendre les services de transports publics jusqu'à ce lieu.

La seconde serait de construire les habitations sur un terrain adjacent aux Jardins Taché. Mais, afin de protéger la DIGNITÉ du quartier, il faudra à tout prix ménager une ceinture de verdure qui servira de tampon entre les deux quartiers. Sa largeur devra être suffisante pour remplir sa fonction de zone-tampon sans être trop exagérée afin de ne pas gaspiller trop de terrain.

Si cette ligne de conduite est adoptée, les propriétaires des Jardins Taché n'auront à souffrir d'aucun remords de conscience car leur attitude aura été fidèle aux enseignements du Christ POURVU qu'ils ne se désintéressent pas de la fâcheuse posture des indigents après que leurs propres besoins auront été satisfaits.

La grande loi divine est l'amour, un amour en mouvement PERPETUEL.
H.W. MASON

Un drôle de duo

Monsieur le rédacteur,
Le 20 mars, vous publiez côté à côté les photos de Ralph Cowan et Gilles Gre-goire, et vous affirmez que c'est là un "drôle de duo".
"Drôle de duo"? Mais c'est là le duo le plus harmonique que l'on puisse voir et entendre actuellement sur la scène politique du Canada. Les deux — l'un chez les Canadiens anglais, l'autre chez les Canadiens français — les deux représentent fidèlement tout ce qui, au Canada, est irresponsable, étroit d'esprit, fanatique et intolérant. Ces deux hommes, porte-parole d'une insignifiante minorité, devaient fatalement se rencontrer. C'est fait.

En outre, ça ne m'étonnerait aucunement que ces deux "curiosités" politiques soient des racistes qui s'ignorent.
J.-L. LEMIEUX

M. Trudeau et la jeunesse

A travers les fleurs, une pierre à M. Elliott Trudeau. Après avoir annoncé, il y a quelques jours que M. Trudeau était le choix des étudiants dans la course au pouvoir, tous les organismes d'information déclarent maintenant que ce choix est aussi celui de la majorité des Canadiens.
Quant aux raisons qui motivent cette attitude elles varient d'une catégorie de gens à l'autre. Mais il semble bien que tel est l'"Aléa jacta est", face à la prochaine lutte électorale. Cette décision, il va sans dire, est un hommage très flatteur pour M. Trudeau, surtout quand on se représente l'Armée des combattants en lice pour la candidature.

Le premier geste de M. Trudeau comme candidat (très respectable à mon avis) fut l'annonce, qu'il est en faveur du divorce et de l'avortement. En en parlant, la TV ajoute que cette prise de position a causé des remous réprobateurs, du côté de Québec. Faut-il en être surpris? Autrement notre population québécoise aurait démentie aux yeux d'un très grand nombre qui ne sont pas prêts à tout renier de leurs convictions religieuses. Et tant que les directives de nos chefs spirituels ne nous seront pas parvenues, ces questions en litige ne doivent pas être réglées par la politique. Ceci, je le présume, est aussi vrai pour les pratiquants protestants que pour les catholiques convaincus. Quant à s'en faire un cheval de bataille, les politiciens feraient mieux de s'en dispenser pour le moment, se persuadant qu'il en est de leur intérêt.

Naturellement M. Trudeau a voulu remercier les étudiants d'être d'embée de son côté. En faisant l'oblation précitée, il était certain de leur être fort agréable. C'était tomber en plein dans les plans de notre jeunesse demeurée mentalement jadis, qui se rue à corps perdu sur tous les obstacles du chemin.

La télévision la semaine dernière a publié une nouvelle au sujet d'une révolte chez les étudiants d'Écosse. A leur demande les autorités de l'Université avaient opposé un refus. Il s'agissait de faire payer par l'université "les contraceptifs". Devant la bousculade et les dégâts, le doyen en chaire déclara:

"Notre refus avant tout est basé sur les excès de débauche prévus, désordres préjudiciables à la santé et aux intérêts intellectuels et moraux de la classe étudiante." Et il donna sa démission.
On en est rendu à une génération gâtée, pleine d'exigences, qui se croit tout permis et ne peut plus supporter le joug d'aucune autorité. Leur confiance en eux-mêmes est telle qu'ils sont persuadés n'avoir pas besoin comme leurs devanciers des leçons de l'expérience pour acquiescer sagement et jugement.
Et maintenant, si les politiciens s'en mêlent...

Marie-A.-P. LAVOIE

Poème à la paix

Monsieur le directeur,
Faisant écho aux appels à la Paix, le soussigné a composé une pièce musicale à quatre voix mixtes, dont voici les paroles:

PAIX SUR LA TERRE
— 1 —
La Paix doit régner sur la terre,
C'est le message impérieux De Chefs éminents, soucieux De bannir à jamais la guerre. O peuples, dans l'anxiété, Cherchez la Paix dans l'équité.

— 2 —
Quand donc cessera le ravage Deffroyables combats sanglants, Ou hommes, femmes et enfants
Sont les victimes du carnage? O peuples, dans l'anxiété, Cherchez la Paix dans l'équité.

— 3 —
Il faut mettre un terme aux misères Des pays, hélas opprimés, Car trop de gens sont affamés Durant que des puissants prospèrent. O peuples, dans l'anxiété, Cherchez la Paix dans l'équité.

— 4 —
Gare au brûlant choc atomique Qui jaillit en monstre de feu, Teinté de roux, de vert, de bleu. Semant la mort et la panique. O peuples dans l'anxiété, Cherchez la Paix dans l'équité.

Toute personne qui m'enverra une enveloppe de retour affranchie recevra une copie de ce chant à quatre parties.

Il n'y a pas de droit d'auteur afin de ne point empêcher la diffusion de cette composition et sa traduction en d'autres langues.

Je remercie votre journal pour cette publication en faveur de la Paix.

Maurice DUSSAULT,
155 est, boul. Charest,
Québec.

Non à l'avortement

Monsieur le Directeur,
Le gouvernement canadien semble disposé à légaliser bientôt une escalade d'infamie: "l'avortement thérapeutique".

Hors de tout doute, l'"avortement thérapeutique" ne sera rien d'autre qu'un meurtre; des autorités médicales (et non les moindres) l'ont maintes fois déclaré.

Face au projet du gouvernement canadien, l'Épiscopat a jugé nécessaires certaines déclarations. Nous voilà par conséquent dans une situation assez grave.

Examinons brièvement la question.
La Loi, article 209, paragraphe 2 permet de prendre les moyens nécessaires pour sauver la vie de la mère, même s'ils entraînent la mort du foetus.

L'amendement, projet C-195 permet l'avortement lorsque la santé ou la vie de la mère sont mises en danger par la continuation de la grossesse; conditions: a) par un médecin qualifié; b) dans un hôpital agréé; c) après autorisation du comité thérapeutique.

Vatican II, au schéma XIII, 51-3, rappelle que "Dieu, maître de la vie a confié aux hommes le noble ministère de la vie, et l'homme doit s'en acquitter d'une manière digne de lui. La vie doit être sauvegardée avec un soin extrême dès la conception; l'avortement et l'infanticide sont des crimes abominables".

Le commandement "tu ne tueras pas" existe toujours; et cet autre "tu aimeras ton prochain comme toi-même" est-il déjà aussi oublié?
L'Église dans le monde de ce temps est bien consciente du problème.

"Lorsque deux vies également innocentes sont en danger, laquelle doit être sauvée? A cette question, l'on peut apporter trois réponses: a) vouloir directement l'avortement pour sauver la vie de la mère... NON.
b) vouloir directement l'avortement pour protéger un bien autre que la vie de la mère, v.g. santé physique ou psychologique... NON.
c) donner des traitements qui entraînent parfois la mort du foetus, sans qu'on le veuille ou sans qu'on le recherche... OUI.

Déclaration de l'Épiscopat canadien, février 1968.
L'État canadien doit protéger de façon efficace les vies humaines et notamment les plus faibles. Or, l'amendement à la Loi sur l'avortement permet qu'on porte directement et volontairement atteinte à la vie d'un innocent. De plus, il autorise les interprétations les plus larges.

Lors de l'abolition de la peine capitale, il n'y a pas très longtemps, l'État canadien n'a-t-il pas déclaré "nous avons le privilège de donner un exemple de notre respect pour la sainteté de la vie humaine dans un monde qui a sérieusement besoin d'une plus grande estime pour la vie humaine et pour un ordre moral élevé".

Aiors, est-il logique pour l'État canadien, d'abolir d'une part la peine capitale, et d'autre part, de légaliser le meurtre d'innocents?
Aussi importe-t-il au plus tôt de poser un geste de charité chrétienne envers le gouvernement canadien, notre mandataire, et l'empêcher de se rendre coupable d'infamie.

Nous formulons le souhait que nos lecteurs voudront, en termes polis et non équivoques, rappeler au ministre de la Justice fédéral, l'hon. Pierre Elliott Trudeau, toutes ces raisons graves motivant le retrait immédiat de l'amendement proposé à la loi sur l'avortement.
C'est notre droit strict d'expression, c'est aussi notre devoir.

Votre dévoué,
Claude MORIN
3940 Bélanger app 1
Montréal 36 P.Q.

Contre les gratte-ciel

M. le rédacteur,
Monsieur,

En réponse à M. J.-P. Vézina (LE DROIT, 15 mars 1968), je tiens à lui dire qu'un crime contre Ottawa serait de permettre l'érection de gratte-ciel sans contrôle. La plupart des citoyens veulent conserver à leur capitale tout son caractère; nous ne tenons pas à ce qu'elle devienne une autre jungle de béton, comme la plupart des villes nord-américaines.

Bien à vous,
René LEFEBVRE,
Ottawa.

Les talents locaux

Monsieur,
Bravo! Je viens d'écouter Raoul Roy en récital à la radio. Magnifique réalisation qu'est l'idée de nous faire jour de ces petites douceurs gratuitement. J'ai aussi beaucoup apprécié les récitals précédents.

Il est très intéressant que Radio-Canada (locale) ait pris cette initiative. Nous sentons, par ce fait que nous recevons une quote-part. Des chanteurs agréables à entendre et qui parfois sont trop peu connus ont l'occasion de nous charmer.

Que ça continue!
Madame G.

Pour une monnaie parallèle

Tout le monde est à la recherche d'une formule économique pour mettre fin au chômage. Les responsables du bien-être des populations comptent sur la réforme scolaire pour solutionner ce problème. Mais ce moyen pourrait fort bien s'avérer inefficace et nous conduire plutôt vers une faillite nationale.

Il n'y a qu'un seul moyen de sortir de cette lamentable situation. Ce serait de rendre notre système monétaire adéquat en lui assortissant une seconde monnaie non couverte par l'or. Cette nouvelle monnaie, à caractère supplétif, nous permettrait d'exploiter les richesses naturelles de notre pays dans la mesure d'un plein rendement. Et cela sans cycle de production suivi d'un cycle de "serrage de ceinture", comme ça toujours été le cas avec notre système monétaire actuel.

Dans le domaine de la construction domiciliaire par exemple. Nous avons tout ce qu'il faut pour mettre en chantier toutes les maisons dont nous avons besoin. Nous produisons tout les matériaux nécessaires, nous avons de nombreux entrepreneurs en construction, une abondante main-d'œuvre qualifiée, un outillage moderne de première classe... et des centaines de mille familles à la recherche de logements convenables.

Inutile de compter sur un financement par notre système monétaire actuel pour cette entreprise. Le passé nous prouve qu'il sera toujours inadéquat pour l'habitation et pour beaucoup d'autres domaines également. Il ne sert que les détenteurs de crédit. Et ceux-ci ne se préoccupent que de faire fructifier leur réserve d'or par des avances de crédit de toute sûreté.

Que la Banque du Canada crée au plus tôt une monnaie exclusivement nationale. Cela n'affectera en rien la monnaie actuelle qui a besoin d'être couverte par une réserve d'or. Il en sera ainsi des avoirs du passé. Personne n'en sera donc appauvri. Cette monnaie sera au service du bien-être de tous. Elle nous permettra d'aller de progrès en progrès dans le développement de notre pays. Nous avons tout ce qu'il faut au Canada pour que chaque citoyen puisse vivre humainement. Ne permettons plus qu'un système monétaire inadéquat maintienne notre peuple dans cet état de chômage chronique, cause de tous nos maux sociaux.

Henri ALAIN
2170 Joliette
Montréal-4

Le Gabon et le Canada

Lettre ouverte à M. Lester B. Pearson,
Premier ministre du Canada,
Parlement, Ottawa, Ontario.
Honorable Monsieur,

Vos scrupuleux constitutionnels vis-à-vis le Québec et vos déclarations visant ses relations avec le Gabon tiennent de l'opéra bouffe.
Au cours des derniers cent ans, pendant que le gouvernement fédéral déséquilibrait délibérément la dualité canadienne au détriment du Québec au moyen d'empietements dans le domaine provincial et dans l'irrespect flagrant de l'esprit et de la lettre du pacte confédératif, ce gouvernement s'aliénait le Québec et vidait la constitution de sa valeur symbolique et contractuelle.
Voilà ou nous en sommes.
La confiance a disparu. Quand vous déclarez tel ou tel geste provincial inconstitutionnel vous prenez un tas de gens pour des imbéciles.
Lorsqu'une constitution s'est fait violer par un des gardiens aussi souvent que la nôtre c'est le temps de la laisser sortir par en arrière. C'est surtout grand temps de confier aux plus sages du pays le soin d'en concevoir une nouvelle, belle, saine, raisonnable, souple et respectable.
Eugène LAVOIE,
166 Sherbrooke,
Hull, Québec.

Le système monétaire

Monsieur le rédacteur,
Si les rédacteurs de journaux voulaient bien consacrer un peu de temps à l'étude du Major Douglas, le fondateur de la doctrine économique et monétaire appelée Crédit social, ils trouveraient plus facilement solution aux grands maux économiques du jour.
Au lieu d'adorer le veau d'or comme les vieux politiciens le font, je suis certain que les journalistes auraient autre chose à suggérer que ce dont ils parlent dans la page éditoriale. Les juges de la Cour suprême du Canada n'étaient certainement pas des creditistes, mais ils confirmaient sur le sujet des taxes, la vérité en matière monétaire d'après la thèse creditiste. Voici des faits qu'un grand nombre de gens ignorent encore. Aujourd'hui et depuis des décennies, on a tout enseigné sauf le système monétaire.
Je pourrais écrire très longuement sur le sujet mais je me limite à ces quelques lignes.
Ernest GODIN

Ah... enfin le printemps... chez LAROCQUE



Les volants printaniers

L'allure féminine des tissus légers nous revient... et Larocque se fait un plaisir de vous en montrer un magnifique assortiment avec ses nouvelles robes! 5 à 17, 8 à 20, 14 1/2 à 24 1/2 dans toutes les nouvelles teintes et imprimés!

14.98 à 35.00

AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE



Un ensemble beau temps mauvais temps

Qu'il fasse beau ou mauvais, vous ne pourrez pas être plus chic! Notre assortiment vous montre tous les nouveaux tissus, toutes les nouvelles teintes et tous les nouveaux modèles! 5 à 17, 8 à 20 et 38 à 44 dans l'assortiment.

19.95 à 65.00

AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE



Corsets à lacets au devant

Ord. \$10! **6.99**

En coutil de brocat, bien baleinés pour la silhouette plus forte, et à dos souple pour plus de confort! Teinte diaphane, taille 24 à 36, pour la silhouette moyenne dans le modèle No 7391 seulement.

TOUS PARFAITS — AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE



Aubaine de robes-figes "Sanforized"!

Ord. 3.98 à 4.98! **2.99**

Portez des robes-figes ce printemps et économisez! Des modèles sans manches, boutonnant au devant ou à glissière au dos. De jolis imprimés en P.M.F. et SF!

RAYON DES VÊTEMENTS SPORT AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE

Vente!

NuBack

Magasinez ce soir jusq. 9h. Samedi de 9h à 6h

Servez-vous de votre compte de crédit ou ouvrez-en un chez Larocque... aujourd'hui!



Basculotte

Sans couture et à fit double. Taton diaphane en nuire, blanc, miel, beige et ambre. P.M.F. et S.F.

2.50

REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ LAROCQUE



Parapluies

Une excellente façon d'offrir un cadeau! Fleuris ou unis, et quelques-uns avec étui, poignées nouvelles.

2.99

REZ-DE-CHAUSSEE CHEZ LAROCQUE

VENTE DE LINGERIE EN COTON!

Ord. 2.98 à 4.98! **1.99**

Cotons Sanforized

Chemises de nuit courtes, jupons-combinaisons et jupons à la taille. Toutes parfaites! Des modèles petites, moyennes ou minis en imprimés ou unis et garnis de dentelle. P.M.F. et SF!

AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE

Culottes courtes

Ord. 59¢ à 1.00 la paire. Tricot en nylon ou rayonne, jambe élastique! Pastel, blanc, quelques imprimés. P.M.F. et SF.

3 paires pour \$1

AU 2e ETAGE CHEZ LAROCQUE



Aubaine de soutiens-gorge "Gothic"

Ord. 3.00... maintenant **2.39**

En broadcloth "Sanforized", modèle à longue basque. Blanc, 32A jusqu'à 44D. Tous parfaits.

2e ETAGE CHEZ LAROCQUE

Aubaines spéciales!

A NOTRE 3e ETAGE

Manteaux réversibles

Des achats économiques et sensationnels pour fillettes et garçons!

Réversibles pour fillettes. En Fortrel et coton à devant simple dans des teintes diverses et réversibles à beige!

4-6x **7.95** 7-12 **9.95**

Réversibles pour garçons

En Fortrel et coton à devant simple; marine-beige, brun-beige.

4-6x **7.95**

TROISIEME ETAGE CHEZ LAROCQUE



Manteaux en vinyle froissé pour fillettes

Des modèles chics, quelques-uns avec ceinture pleine grandeur, doublure entière de rayonne. Beige, tan, blanc. Au sommet de la liste d'articles dernier cri pour la fillette!

7 à 12 **19.95**

8 à 14T **22.95**

TROISIEME ETAGE CHEZ LAROCQUE

Oui, mesdemoiselles... des pantalons pattes d'éléphant

Le tout dernier cri en fait de mode: des imprimés fleuris en coton en bleu ou vert.

7 à 14 ans **4.95**

TROISIEME ETAGE CHEZ LAROCQUE



Chemises sport pour garçons

A manches longues ou courtes avec col boutonnant; plusieurs à pli permanent! Des quadrilles et imprimés dans les teintes populaires. 8-13 ans **2.98**

Pantalons pour garçons

Croisés, côtelés, quadrillés, pic'n'pics: tous en coton dans de chics modèles à coupe fuselée. 10 à 18 ans. 4.95 et 5.95. Pantalons en Kora- 6.95 et 7.95

TROISIEME ETAGE CHEZ LAROCQUE

LAROCQUE

LE MAGASIN PAR EXCELLENCE A OTTAWA — RIDEAU et DALHOUSIE

CKCH

Tél. 777-2771. 970 KC. 5000 WATTS

cinéma · théâtre · concerts

LE DROIT

Dans treize centres du Québec

"La nouvelle basoche" termine sa tournée en fin de semaine

La Nouvelle Basoche termine en fin de semaine une tournée de 13 centres de l'Ouest du Québec avec la pièce "Pierrocholo", de Normand Paquin, d'après Chanceler et Rabelais. Cette tournée fut organisée par la Bibliothèque régionale du Nord de l'Outaouais.

Samedi, La Nouvelle Basoche jouera à Thurso. Le lendemain, la troupe sera à Notre-Dame-du-Laus.

La tournée a commencé à Maniwaki, le 10 février dernier. Par la suite, outre les endroits

déjà mentionnés, la pièce "Pierrocholo" fut présentée à Gracefield, Chapeau, Fort Coulonge, Aylmer, Lucerne, Pointe-Gatineau, Montebello, Chénéville, Saint-André et Buckingham.

Ces 13 engagements, qui furent en partie subventionnés par les Échanges culturels de l'Ontario, portent à 19 le nombre de représentations. "La Nouvelle Basoche" avait déjà donné "Pierrocholo" deux fois dans les "Bistros" et quatre fois à la salle du Christ-Roi.

Comme l'oeuvre est basée très libéralement sur Chanceler et Rabelais, on peut dire qu'elle est surtout de Normand Paquin. L'auteur a aussi signé la mise en scène.

Fondée il y a trois ans, la Nouvelle Basoche comprend à ses débuts une majorité d'étudiants et d'étudiantes. La troupe a eu à faire face aux mêmes problèmes que toutes les compagnies de la région relativement aux salles. C'est ainsi que le groupe se réunissait un peu partout à ses débuts et joua de par la ville d'Ottawa dans des centres récréatifs et des salles paroissiales.

Depuis 1965, la Nouvelle Basoche a présenté au public trois productions différentes. Y compris les 13 de la tournée, la troupe que dirige Paul Hébert a joué 36 fois en trois ans.

On estime à quelque 6,500 le nombre de spectateurs qui ont assisté à ces représentations.

A l'issue de la fin de cette tournée de l'Ouest du Québec, à Notre-Dame-du-Laus, dimanche, les membres de la Nouvelle Basoche célébreront cette merveilleuse aventure. Ils seront les hôtes des autres troupes de la région, notamment de la Compagnie des deux rives, de la Compagnie des Trouvères, de l'Atelier d'Ottawa et des Compagnons de Hull.

Distribution de choix dans "Le rhinocéros"

Par **Thérèse Bernier**

MONTREAL (PC) — L'idée fondamentale illustrée symboliquement par le dramaturge Eugène Ionesco dans "Le Rhinocéros", est reproduite dans une ambiance spectaculaire sur la scène du Port-Royal à la Place des Arts, par la compagnie du Théâtre du Nouveau Monde.

Tous les éléments des décors, dans une conception originale de Mousseau également responsable des éclairages, se transforment en suivant la progression de la pièce.

A la fin, tous les personnages, sauf un, portent ces énormes têtes de carton-pâte après avoir succombé à la rhinocérisation. Ce virus qui transforme en rhinocéros habitants d'une petite ville, à la façon d'une véritable épidémie, symbolise la métamorphose opérée par un courant d'opinion et sa force de contagion qui dégénère en hysteries collectives.

Au milieu de cette population ainsi transformée, cerné par les rhinocéros, Berenger, le modeste employé de bureau, connaît la tentation de donner raison au plus grand nombre, et il se considère comme un monstre pour être différent. Malgré sa peur de rester seul, il demeurera fidèle à l'humanité parce qu'il ne peut faire autrement, pousse par une impulsion naturelle.

Distribution

Dans ce rôle Jean Besré donne une excellente interprétation tout au long de la pièce, illustrant le caractère du personnage qui devient involontairement un héros.

Leo Hial, qui incarne l'ami de Berenger, met son talent à profit notamment dans la scène où il se transforme en rhinocéros.

Dans cette distribution de choix, plusieurs rôles de composition retiennent l'attention. Il y a Jean-Louis Roux personnifiant l'employé impeccable, bien éduqué, qui se joindra aux "métamorphosés" car "il faut être de son temps" pour retrouver son chef de bureau en l'occurrence Guy Hoffmann, le ronflet M. Papillon à la roussure chevelure et moustache.

Camille Ducharme joue le rôle du commis qui veut faire montre de son erudition, et Mia Riddez, celui de l'épouse d'un des premiers "transformés" de la ville.

François Rozet, qui incarne le vieux monsieur à l'allure fringante, et Victor Desy, le logicien aux déductions bizarres, apportent un élément d'humour.

Monique Miller personnifie Daisy, la jeune femme que Berenger tentera mais en vain de retenir auprès de lui.

il y a toujours place au sommet pour les grands du spectacle.



MISTI WALKER

en vedette à la Salle à manger

Top of the Hill

Deux spectacles tous les soirs. Une idée capitale: passez la soirée idéale au Top of the Hill. Haute cuisine, spectacles de premier choix, danse... tout vous enchantera. Vous vivrez des moments inoubliables au 25e du Skyline d'où la vue embrasse la capitale dans toute sa beauté. Réservez immédiatement en composant: 237-3600. Vaste stationnement intérieur.

SKYLINE HOTEL OTTAWA

AU CŒUR D'OTTAWA
La Chaîne Canadienne

Théâtre Buckingham climatiseur

Les filles sement le vent
et les garçons récoltent la tempête

Aussi en couleur: **"LE GEANT DE THESSALIE"**

EN PREMIERE A OTTAWA

ALASKAN SAFARI

LINDEN A L'AFFICHE!

Cinéma ODEON Theatres

A PRIX MODIQUES POUR LA PREMIERE FOIS!

Le film exposant d'une manière vivante ce que le livre le plus en demande de l'Amérique avait exposé en mots!

Valley of the Dolls

2e GRAND FILM!

DORIS DAY CAPRICE

Tous les sièges en matinée \$1.00 En soirée \$1.25

QUEENSWAY DRIVE-IN FREE HEATERS

7e SEMAINE FORMIDABLE!

EN LICE POUR 10 PRIX DE L'ACADEMIE MEILLEUR FILM DE L'ANNEE!

WARREN BEATTY FAYE DUNAWAY BONNIE & CLYDE

ADULTES — TECHNICOLOUR
VOYEZ-LE DU TOUT DEBUT!

Représentations 1.10 - 3.10 - 5.10 7.20 - 9.25

SOMERSET

RETENU EN 4e SEMAINE!

EN LICE POUR 4 TROPHÉES DE L'ACADEMIE

Truman Capote's IN COLD BLOOD

CINEMA ODEON **ELMDALE**

Cinéma FAMOUS PLAYERS

SYMBÔLE DU DIVERTISSEMENT PAR EXCELLENCE!

20th CENTURY FOX PRESENTS

BETTE DAVIS IN THE ANNIVERSARY

COLOR by DeLuxe

CAPITOL BANK AT QUEEN - 232-1579

Représentations à 1.00 - 3.10 - 5.20 - 7.30 9.45 — Demain à 9.10.

Retenu! Dernière semaine!

NOMINATION POUR LA MEILLEURE ACTRICE!

AUDREY HEPBURN ALAN ARKIN RICHARD CRENNA

WAIT UNTIL DARK TECHNICOLOUR

de EFREM ZIMBALIST, JR.

REGENT BANK AT SPARKS - 235-5111

Tous les jours à: 1.00 - 3.20 5.15 - 7.20 9.25

Dimanche à: 1.30 - 3.20 5.15 - 7.20 9.25

Horaires des Cinéma

BUCKINGHAM — "Les filles sement le vent" (D) — "Le géant de Thessalie" (Aa). Commencant à 6.15.

CAPITOL — "Anniversary" (5) 1.00 - 4.10 - 5.20 - 7.30 - 9.45. Dern. 9.10.

CARTIER — "Service Secret" (7) 6.30 - 9.45. "Trans Europe Express" (4) 8.10.

CENTRE — "Caprice" (5) 12.00 - 3.45 - 7.45 - "Valley of the Dolls" (5) 1.42 - 5.27 - 9.27. Dern. 7.45.

CINEMA DE PARIS — "Les dieux sauvages" (6) 6.35 - 10.00 — "Supercoups de sept milliards" (6) 8.30. Dern. 8.20.

CINEMA VENDÔME — "L'indomptable Angélique" (4) 6.35 - 9.45. "Quand les parents dorment" (6) 8.10. Dern. 8.10.

ELMDALE — "In Cold Blood" (2) Lun. au vend. 7.00. Dern. 9.15.

ELGIN (A8) 1.20 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.30. Dern. 9.20.

LINDEN — "Alaskan Safari" (3) 1.00 - 3.05 - 5.10 - 7.15 - 9.20. Dern. 9.10.

LITTLE ELGIN — "Guess Who's Coming To Dinner" (4) 1.30 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.40. Dern. 9.25.

MAYFAIR — "Don't Make Waves" (5) 1.00 - 4.20 - 7.55 - "Two for the Road" (3) 2.30 - 6.05 - 9.35. Dern. 7.55.

NELSON — "Far from the Madding Crowd" (3). Matinées: merc. sam. dim. et congés: 2.00. Soirées: lun. à sam.: 8.00; dim.: 7.30.

REGENT — "Wait Until Dark" (4) 1.00 - 3.05 - 5.10 - 7.20 - 9.25. Dern. 7.30.

RIALTO — "Hot Rods to Hell" (6) 2.30 - 7.00 - "Jungles Gemp" (7) 1.25 - 5.55 - 10.25. "The Cool Ones" (5) 4.15 - 8.45. Dern. 7.30.

RIDEAU — "Attack On The Iron Cross" (A) 3.00 - 6.35 - 10.10. "Finders Keepers" (7) 1.25 - 5.00 - 8.40. Dern. 8.10.

SOMERSET — "Bonnie and Clyde" (2) 1.10 - 3.10 - 5.10 - 7.15 - 9.25. Dern. 9.10.

CINÉMAS EN PLEIN AIR

BRITANNIA — "Attack On The Iron Cross" (A). "Finders Keepers" (7) Guichet ouvert à 7.00.

QUEENSWAY — "Caprice" (5) "Valley of the Dolls" (5). Guichet ouvert à 7.00.

CINEMA DE PARIS COMMENÇANT DEMAIN A MIDI

185, rue LAVAL — HULL

GRAND SPECIAL POUR TOUTE LA FAMILLE

— PREMIERE FOIS A HULL —

YOGI LE NOUVEAU

Vous le connaissez tous et vous l'aimez tous

dans son premier grand film EN COULEURS

12 PAGES ALPHABÉTIQUES EN COULEURS

Aussi à l'affiche

MARISOL chante et danse avec le célèbre **ANTONIO** et le "crooner" **ROBERT CONRAD**

dans **"LE ROSSIGNOL DE CASTILLE"** en couleurs

ADMISSION: ENFANTS — 50c

ADULTES: PRIX REGULIERS

Sur semaine spectacle en matinée de 12.00 à 3.00 en soirée de 6.30 à minuit — Dimanche continué à compter de 12.30

— DERNIERE FOIS CE SOIR —

"LES DIEUX SAUVAGES" "SUPER COUP DE 7 MILLIARDS"

20th CENTURY THEATRES

JULIE CHRISTIE TERENCE STAMP PETER FINCH ALAN BATES

FAR FROM THE MADDING CROWD

NELSON MAT. MERC. SAM. DIM. et tous les JOURS de FETE 2h. SOIREE LUNDI au SAM. 8h. DIM. SOIR 7h. 30

325 RIDEAU at NELSON - 237-8880

6e SEMAINE FANTASTIQUE!

EN LICE POUR 7 TROPHÉES OSCAR

Dont: Meilleur film! Meilleure actrice! Meilleur acteur!

JOSEPH E. LEVINE

MIKE NICHOLS — LAWRENCE TURMAN PRODUCTION

THE GRADUATE TECHNICOLOUR PANAVISION

ELGIN Représentations à: 1.30 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.30

En lice pour 10 trophées de l'Académie!

TRACY, HEPBURN et POITIER ENSEMBLE DANS...

LITTLE ELGIN 3e mois

guess who's coming to dinner

Tous les jours à: 1.30 - 3.35 - 5.35 - 7.35 - 9.40

TECHNICOLOUR

ELGIN SMOKING LOGES 232-0108

2 COLOR HITS ON ONE BIG SHOW!

Finders Keepers CLIFF RICHARD and THE SHADOWS

ATTACK ON THE IRON COAST LLOYD BRIDGES

BRITANNIA DRIVE-IN FREE IN-CAR ELECTRIC HEATERS at the BRITANNIA drive-in!

— POUR TOUS —

Commencant demain à 1 h:

2 films en technicolor

"LE PRINCE DE BAGDAD" Victor Mature — Marie Blanchard

"SUSPENSE AU CAIRE" Alberto Lupo — Ingrid Scholler

— ET EN SOIREE POUR ADULTES 18 ANS ET PLUS —

"UN CERTAIN DESIR" Claudine Auger — Bernard Verley

— DERNIERE FOIS CE SOIR —

"LE SERVICE SECRET" "TRANS-EUROPE EXPRESS"

Cartier HULL, QUEBEC

5ième ET DERNIERE SEMAINE!

AVIS DE FILM DOIT QUITTER L'AFFICHE ET NE SERA PRESENTE NULLE PART AILLEURS DANS HULL ET OTTAWA!

Reservé aux adultes de 18 ans

indomptable ANGÉLIQUE #4

MICHELE MORCIER ROBERT HOSSEIN

COMPLÈMENT DE PROGRAMME

QUAND LES PARENTS DORMENT

Voyez "Angélique #4" sem. 6.35 - 9.45; dim. 12.40 - 3.40 - 6.35 - 9.45

STATIONNEMENT GRATUIT

PLACE CARTIER HULL — 776-1440

CINEMA VENDÔME

LAURENTIEN GATINEAU - 663-4515 JUSQU'A SAMEDI!

en français... c'est formidable!

MY FAIR LADY

Representation à 8h 00 p.m.

Gagnant de 8 prix de l'Académie dont Meilleur Film

AUDREY HEPBURN · REX HARRISON

TECHNICOLOUR SUPER PANAVISION FROM WARNER BROS.

Aussi présenté en matinée, samedi, à 1 h.

le théâtre de l'arlequin

présente

HARLEY COMEDIE EN TROIS AKTES DE ANDRÉ ROUSSIN

CE SOIR à DIMANCHE et du 11 AU 14 AVRIL 20.30 HEURES

246 MONTCALM. Rés.: 771-2631

Repas \$1.00

La discothèque à Ottawa

La Mousse Spaxthèque

Motel de Ville 333, chemin de Montréal

Eastman, Ottawa

Prés.: J.P. MOUSSON

Aucun frais d'admission!

Ouverte à partir de midi!

DOMINION CARPET AND DRAPERY

Vente "confection gratuite"

DE **TENTURES** SUR MESURES

POUR UN TEMPS LIMITE SEULEMENT!
MAIN-D'OEUVRE ENTIEREMENT GRATUITE POUR LA CONFECTION DES TENTURES — TOUTE LARGEUR ET TOUTE LONGUEUR

Choisissez dans notre assortiment varié de tissus somptueux, ornés des motifs les plus nouveaux et le plus ravissants. Nous possédons un vaste choix de tissus de qualité qui rehausseront la décoration de toute pièce, de style classique, régional, moderne, etc. Hâtez-vous parce que cette offre n'est que pour un temps.

MAINTENANT — COUVRE-LITS . . .
 assortis aux tentures de votre chambre à coucher
 Renseignez-vous sur notre bel assortiment!

TAPIS MUR-À-MUR

INSTALLATION GRATUITE ET SOUS-TAPIS COMPRIS

Pour un temps limité seulement — aucun frais pour l'installation et le sous-tapis. Fixez votre choix dans notre vaste assortiment en Acrilan, nylon DuPont 501, etc. Bel assortiment de textures: boudinées, à motifs sculptés ou unies. Nos décorateurs compétents seront heureux de vous suggérer la couleur la plus harmonisante et le tapis le plus durable.

Notre décorateur qualifié
 se fera un plaisir de vous fournir une ESTIMATION GRATUITE.
 Aucun engagement — Sur rendez-vous seulement.

Composez **236-2584** pour SERVICE A DOMICILE

Service commercial ou industriel dans le confort de votre foyer ou votre bureau — sans engagement. De l'extérieur — appeler frais vires dans un rayon de 100 milles d'Ottawa.

Aussi, salle de montre au 219A, rue Murray, Ottawa. Sur rendez-vous seulement.

Roméo Maione, apôtre laïc

Roméo Maione sera le prochain invité à l'émission **Au bout de mon âge** que réalisera Roger Leclerc le dimanche 7 avril à 5 heures.

Roméo Maione est aujourd'hui directeur général du Fonds d'aide de l'Eglise canadienne aux pays en voie de développement. M. Maione a consacré sa vie aux mouvements d'apostolat des laïcs. Plus d'une dizaine de fois, il a fait le tour du Canada, et ses voyages dans la plupart des pays d'Europe occidentale ne se comptent plus. Il a aussi séjourné en Inde, au Ceylan et au Pakistan. Il a effectué deux voyages en Afrique, visitant chaque fois la plupart des pays, depuis le Sénégal jusqu'au Congo-Brazzaville, Cuba, le Venezuela, le Mexique, le Pérou, la Colombie, le Brésil ont également reçu sa visite.

A l'émission **Au bout de mon âge**, Roméo Maione racontera d'abord sa jeunesse comme fils d'immigrants — ses parents sont d'origine italienne — et comme simple ouvrier, partageant son temps entre différents métiers et le chômage.

Il dira ensuite comment il s'est intéressé à la JOC jusqu'à en devenir, en 1957, le président international. "Ma formation dans la JOC, rapporte-t-il, m'a appris à être très pragmatique. Je pense que nos prophètes d'aujourd'hui devraient être des prophètes du réalisme, c'est-à-dire des gens qui comprennent vraiment ce qui se passe aujourd'hui, non ce qui se passera dans quarante ans, parce que moi je ne sais pas ce qui se passera dans 40 ans: personne ne le sait."

A l'émission, M. Maione témoignera encore en faveur de l'éducation populaire du peuple et en faveur de l'attention aux besoins actuels des masses.

Enfin, l'interlocuteur Pierre Paquette interrogera son invité sur sa vie conjugale (M. Maione a épousé à Londres une jeune fille de pointe, Saint-Charles rencontrée à Harlem) et sur ses quatre enfants. Le premier est né à Rome, les deux suivants à Bruxelles et le dernier à Ottawa.

LE DROIT

DU 6 AU 12 AVRIL

Horaire de TÉLÉVISION et de radio



LA SEMAINE SAINTE

Cette peinture de Rubens, "La mise au tombeau" illustre bien l'état d'âme des chrétiens pendant la semaine de la Passion. La toile est propriété de la Galerie nationale du Canada, Ottawa. Plusieurs émissions marqueront la mort du Christ, dans la journée du Vendredi saint. Entre autres, au réseau français de Radio-Canada, vous pourrez voir "Les fous de Dieu", "Fais-nous un", "L'Office du Vendredi saint", "La onzième heure", etc. Au réseau anglais, on verra "Black Joy", "Christ With Us Now", "Inscribed With Love", "A Matter of Fact", etc.

THE RYAN
 Rug Cleaners Limited
 1568 rue MICHAEL
 Téléphone 745-7124

GALINEAU OXYGEN
 Votre distributeur de Lincolin Electric
 ligne complète d'équipement de soudure à gaz
 771-3279

SAINT-JACQUES GARANTIE
 GRATUIT
 Traitement antimousses sur tous les tapis nettoyés dans notre atelier.
 Pour le summum d'efficacité—demandez des spécialistes

VOUS MESDAMES . . .
 EN PAGE 14
 NOTRE ANNONCE

SOIR

4h 30: Les éditoriaux de hockey
 5h: Les éditoriaux de hockey
 5h 30: Les éditoriaux de hockey
 6h: Les éditoriaux de hockey
 6h 15: Les éditoriaux de hockey
 6h 30: Les éditoriaux de hockey
 6h 45: Les éditoriaux de hockey
 7h: Les éditoriaux de hockey
 7h 15: Les éditoriaux de hockey
 7h 30: Les éditoriaux de hockey
 7h 45: Les éditoriaux de hockey
 8h: Les éditoriaux de hockey
 8h 15: Les éditoriaux de hockey
 8h 30: Les éditoriaux de hockey
 8h 45: Les éditoriaux de hockey
 9h: Les éditoriaux de hockey
 9h 15: Les éditoriaux de hockey
 9h 30: Les éditoriaux de hockey
 9h 45: Les éditoriaux de hockey
 10h: Les éditoriaux de hockey
 10h 15: Les éditoriaux de hockey
 10h 30: Les éditoriaux de hockey
 10h 45: Les éditoriaux de hockey
 11h: Les éditoriaux de hockey
 11h 15: Les éditoriaux de hockey
 11h 30: Les éditoriaux de hockey
 11h 45: Les éditoriaux de hockey
 12h: Les éditoriaux de hockey

Après-midi

11h 55: CBC News
 12h: CBC News
 12h 15: CBC News
 12h 30: CBC News
 12h 45: CBC News
 13h: CBC News
 13h 15: CBC News
 13h 30: CBC News
 13h 45: CBC News
 14h: CBC News
 14h 15: CBC News
 14h 30: CBC News
 14h 45: CBC News
 15h: CBC News
 15h 15: CBC News
 15h 30: CBC News
 15h 45: CBC News
 16h: CBC News
 16h 15: CBC News
 16h 30: CBC News
 16h 45: CBC News
 17h: CBC News
 17h 15: CBC News
 17h 30: CBC News
 17h 45: CBC News
 18h: CBC News
 18h 15: CBC News
 18h 30: CBC News
 18h 45: CBC News
 19h: CBC News
 19h 15: CBC News
 19h 30: CBC News
 19h 45: CBC News
 20h: CBC News
 20h 15: CBC News
 20h 30: CBC News
 20h 45: CBC News
 21h: CBC News
 21h 15: CBC News
 21h 30: CBC News
 21h 45: CBC News
 22h: CBC News
 22h 15: CBC News
 22h 30: CBC News
 22h 45: CBC News
 23h: CBC News
 23h 15: CBC News
 23h 30: CBC News
 23h 45: CBC News
 24h: CBC News

MMAICO
 171, rue George, Ottawa
 Tél. 236-1231

DEPUIS PLUS DE 15 ANS

Service auditif certifié
 H. O. PELLETIER
 Les PELLETIER de vous ont aidés pendant de nombreuses années à mieux entendre. Nous sommes maintenant en mesure de vous offrir un service plus complet. Nous possédons une gamme de prothèses audielles de haute qualité, nous sommes en mesure de vous offrir un service personnalisé et un suivi rigoureux de l'usage de vos appareils.

S. Arsenault
 OPTOMETRISTES
 447 (Imberland)
 Signalez 234-3220 — 234-3109

11h: One O'Clock Weather and Access the Fence
 12h: The Buddies
 12h 15: The Buddies
 12h 30: The Buddies
 12h 45: The Buddies
 13h: The Buddies
 13h 15: The Buddies
 13h 30: The Buddies
 13h 45: The Buddies
 14h: The Buddies
 14h 15: The Buddies
 14h 30: The Buddies
 14h 45: The Buddies
 15h: The Buddies
 15h 15: The Buddies
 15h 30: The Buddies
 15h 45: The Buddies
 16h: The Buddies
 16h 15: The Buddies
 16h 30: The Buddies
 16h 45: The Buddies
 17h: The Buddies
 17h 15: The Buddies
 17h 30: The Buddies
 17h 45: The Buddies
 18h: The Buddies
 18h 15: The Buddies
 18h 30: The Buddies
 18h 45: The Buddies
 19h: The Buddies
 19h 15: The Buddies
 19h 30: The Buddies
 19h 45: The Buddies
 20h: The Buddies
 20h 15: The Buddies
 20h 30: The Buddies
 20h 45: The Buddies
 21h: The Buddies
 21h 15: The Buddies
 21h 30: The Buddies
 21h 45: The Buddies
 22h: The Buddies
 22h 15: The Buddies
 22h 30: The Buddies
 22h 45: The Buddies
 23h: The Buddies
 23h 15: The Buddies
 23h 30: The Buddies
 23h 45: The Buddies
 24h: The Buddies

PARISIEN BOYER
 370 DALHOUSIE
 Tél. 234-1075

Perfection dans le "L'OMBARDI" COMPLETS faits sur mesures

Termes de paiement faciles
 Ouvert le vendredi soir jusqu'à 9 h.

10h 30: News
 10h 45: News
 11h: News
 11h 15: News
 11h 30: News
 11h 45: News
 12h: News
 12h 15: News
 12h 30: News
 12h 45: News
 13h: News
 13h 15: News
 13h 30: News
 13h 45: News
 14h: News
 14h 15: News
 14h 30: News
 14h 45: News
 15h: News
 15h 15: News
 15h 30: News
 15h 45: News
 16h: News
 16h 15: News
 16h 30: News
 16h 45: News
 17h: News
 17h 15: News
 17h 30: News
 17h 45: News
 18h: News
 18h 15: News
 18h 30: News
 18h 45: News
 19h: News
 19h 15: News
 19h 30: News
 19h 45: News
 20h: News
 20h 15: News
 20h 30: News
 20h 45: News
 21h: News
 21h 15: News
 21h 30: News
 21h 45: News
 22h: News
 22h 15: News
 22h 30: News
 22h 45: News
 23h: News
 23h 15: News
 23h 30: News
 23h 45: News
 24h: News



970 KC "En ondes 24 heures par jour"

SAMEDI

- 12.30-Manchettes
12.35-Cocquetel nuit (suite)
8.05-Les petits matins
6.27-Manchettes et sports
6.30-Le train du lundi

NOUVELLES A TOUTES LES HEURES

DIMANCHE

- 6.00-Nouvelles
6.05-Les petits matins
7.00-Prière du matin
7.10-Les petits matins (suite)

NOUVELLES A TOUTES LES HEURES DU LUNDI AU VENDREDI

- 6.05-Les petits matins
7.00-Nouvelles
7.05-Les petits matins
7.15-Les manchettes du sport

Pour les jeunes

Au "Club des Jeunes" du lundi 8 avril, Guy et Mariette présenteront un film sur les boîtes à chansons Le Clan, Chez Baptiste et Le Négapo.



DU LUNDI AU JEUDI

- 6.05-La Ville s'éveille
7.00-Nouvelles locales
7.05-La ville s'éveille
7.30-Radio-journal

SAMEDI

- 7.00-Nouvelles locales
8.00-Radio-journal
8.10-Nouvelles du sport
8.15-Symphonies du matin

- 8.00-Radio-journal
8.05-Les petits matins
8.15-Méditation
9.00-Radio-journal

"Les fous de Dieu"

Le vendredi 12 avril à midi, les téléspectateurs de Radio-Canada pourront voir un film de François Brunet intitulé "Les fous de Dieu".

parties. Tout d'abord on s'efforce, à l'aide d'images poétiques, sensibles et suggestives, de recréer l'environnement, les paysages familiers, les lieux où ont vécu et d'où sont partis les missionnaires pour la Nouvelle France.

VENTE D'ÉCOULEMENT DE BROADLOOM. IL FAUT VENDRE 500,000 v. ca. TOUS DE QUALITE. MUR A MUR 501 pi. ca. 100% BROADLOOM. 169.00 INSTALLATION COMPRISE. 100% nylon DuPont 2.89 v.c. 100% qualité 10 ans 4.99 v.c. 100% Dupont nylon 5.99 v.c. MAGASINEZ A DOMICILE. 235-6768. CROWN BROADLOOM 178, rue BANK 235-6768.

Manteaux Roger. Nouveaux Manteaux de cuir. JAQUETTES LONGS 3/4. \$49 à \$139. 175, rue Principale, Hull, Tel. 777-2707.

MARCI! démenagement 10% à 50% REDUCTION. Soit. Vente de. 307 Dalhousie 233-6888.

MAC'S T.V. & RADIO. SPECIAL CETTE SEMAINE. LAMP-IMAGE 27" \$29. 387 RIDEAU ENRG. 232-6845.

J.A.L. Lalonde. OPTOMETRISTE. NOUVELLE ADRESSE. 845 Avenue... JOFFRE J. SIGUIN. LES IMPOTS DE DROITS DE SUCCESSION. 745-1501.

"Le Festin des morts"

La mort de la nation huronne

L'un des meilleurs films de l'O.N.F. à ce jour demeure sans doute le Festin des morts. Cette tragédie co-

mique de la mort de la nation huronne et du martyre des missionnaires canadiens sera à l'antenne de la télévision de Radio-Canada le vendredi 12 avril à 8 h 30.

En 1643, la nation huronne comptait trente mille membres. Quelques années plus tard, les Hurons étaient presque entièrement anéantis, à peine trois ou quatre cents d'entre eux avaient-ils pu s'établir dans la vallée du Saint-Laurent.

L'affrontement brutal de leur vie primitive avec la réalité complexe des Blancs avait entièrement perturbé l'équilibre vital des Hurons. Ensuite, les attaques incessantes des Iroquois, la sécheresse, la famine et la peste décimèrent les derniers survivants.

C'est à partir de cet arrière-plan historique, établi d'après une solide documentation telle les Relations des Jésuites, que Fernand Danseur, utilisant un scénario d'Alec Pelletier, a réalisé le Festin des morts, avec la distribution suivante: Jean-Guy Sabourin, Alain Cuny, Hubert Loiselle, Jacques Godin, Jean-Louis Millette, Albert Millaire, Yves Létourneau, Monique Mercure, Ginette Létondal, Jacques Kasma, Janine Sutto, Mau-

rice Tremblay et Jean Perraud, ainsi que la participation de nombreux autres comédiens.

Ce long métrage dramatique réussit à nous faire sentir, à l'aide d'images, de sons, de cris de bêtes, de plaintes humaines, d'incantations, le mystère suprême de la conscience



ALBERT MILLAIRE

jetée à même les éléments du cosmos, dans des corps soumis à l'absurdité des circonstances et des événements.

Dans une sorte de monde clos qui baigne dans un clair-obscur éblouissant, les Indiens cherchent à taïons une réponse, et les Jésuites se désespèrent de si peu réussir

à leur communiquer leur conviction. Fernand Danseur utilise au mieux une sensibilité tactile sûre et précise. Sa caméra nous fournit un monde d'images et de sons qui transportent d'emblée l'affrontement des Hurons et des Jésuites dans une dimension supra-historique.

Le Festin des morts, c'est celui que le Père Brébeuf décide qu'on offrira aux Indiens selon leur propre coutume, pour célébrer la mort de ceux-ci leur réservent. Il n'est pas jusqu'aux scènes de tortures, qui, ne deviennent nécessaires. Il s'agit là du point central de la situation-limite qui, pour les missionnaires sera l'épreuve dernière de leur foi et, pour les Indiens, un rite sacré nécessaire, qu'ils célèbrent sans haine.

Les deux figures centrales sur lesquelles le film s'articule sont d'une part, celle du Père Brébeuf, homme fort, puissant, humble et très près des Hurons qu'il comprend d'instinct et, d'autre part, celle d'un jeune père jésuite malhabile et mystique.

Alors que le Père Brébeuf pense que le seul moyen de convertir les Hurons est de les convaincre que les Robes noires ne sont qu'amour et humilité, le jeune jésuite d'inspire qu'à la mort et à la délivrance de cette vie misérable.

Il y a d'ailleurs dans une sorte d'apothéose où, perdu dans les bois, épuisé, fransi jusqu'aux os, ravagé de fatigue, de souffrance et de faim, les bras tendus, il est enfin comme aspiré par la lumière.

Place à Jacques Normand

Depuis quelques semaines, une absence se fait sentir au **Couche-tard**. Cette absence, tout le monde s'en est aperçu, c'est celle de Jacques Normand. Les **Couche-tard** sans Jacques Normand, c'est pas tout à fait les **Couche-tard**. Jacques Normand a subi récemment une opération grave, mais, heureusement pour lui, pour ses parents, ses amis et aussi pour nous tous, téléspectateurs, l'entant terrible du monde du spectacle montrealais se remet rapidement sur pied. Et en attendant son retour, en compagnie de son vieux camarade Roger Baulu, Radio-Canada lui consacra une heure, à la télévision, le dimanche 7 avril à compter de 8 heures.



JACQUES NORMAND

Vous verrez alors **Place à Jacques Normand**, c'est de la télévision-vérité. Il s'agit d'un film en couleur, réalisé par André Lamy, avec la participation d'Alain Stanké qui est, ici, l'interviewer, invisible et muet, si l'on peut dire. Je m'explique: les questions d'Alain Stanké n'ont pas été enregistrées. Cela, d'ailleurs, se fait couramment, aujourd'hui, dans le domaine du reportage et au cinéma. En outre notre reporter, nous ne le voyons pas, la caméra étant braquée uniquement sur Jacques Normand. En fait, le libre jeu de la caméra se soumet aux impératifs du reportage.

À **Place à Jacques Normand**, c'est toute la carrière du populaire chansonnier qui nous est racontée. Une carrière tumultueuse, digne, de toute façon d'une heure de confidences. Confidences faites sans aucune prétention et qui nous montrent un Normand vraiment sympathique. Dans le film d'André Lamy, notre brillant fantaisiste évoque ses débuts radiophoniques à Québec, son intervention fracassante lors d'un discours radiodiffusé du général de Gaulle, son accident alors qu'il était un nageur émérite, ses premières années à CKVL, les belles amours de Faisan dore: ses souvenirs de la

le métier qui est le sien; sa participation à des émissions comme "Muste-hall", "Porte ouverte" et, bien sûr, les **Couche-tard**, avec l'ami Roger. C'est le Jacques Normand que nous connaissons bien, que nous verrons dimanche. Un Normand blagueur, narquois, souriant, drôle et très décontracté.

Place à Jacques Normand fera... place, à 9 heures, à l'émission **Au coeur du temps**

AUSSI PERSONNEL QUE VOTRE SIGNATURE...

L'ordonnance, les lentilles, la monture et l'ajustement de vos verres, vous sont reversés en propre!

ROYAL DIGUER
Votre représentant français chez

GEO. H. NELMS

Opticien d'ordonnances
67, rue Sparks Tel.: 233-1132

LAMPES ET AMPOULES A FAISCEAU CONCENTRE "TENSOR"

27.95

Lampes garanties pour la vie de leur propriétaire. Si une défectuosité se produit (à l'exception de l'ampoule et du fini) nous la réparons gratuitement.

Imprimerie
LECLERC LIMITEE
74, rue Laval — HULL
Tél. 777-3858

DES BAHAMAS PAR BUSTER BROWN
TEINTES: BLANC ET NOIR

Cuirs vernis originaux

PRIX SELON LES POINTURES
\$8.98 - \$9.98

THE KIDDIE KOBBLER

FILIALES: ST-LAURENT • CARLINGWOOD • ELMVALE • BANK et NEPEAN
PLACE CARTIER, HULL

VOYEZ... ROLLY DESJARDINS

VENDEUR
SUNBEAM
et
TOYOTA
Voitures neuves et usagées
Chez
JACQUOT
MOTORS LIMITED
298, ch. Richmond
755-2051

Le plus grand choix de
TAPIS - TUILES
PRELARTS
PEINTURE - TAPISSERIE
TUILE CERAMIQUE ETC....
Claude LEBLANC
LTEE
69, boul. ST-JOSEPH, HULL
771-5897
OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIR
JUSQU'A 9 H.

VENTE DE PAQUES PEINTURE et TAPISSERIE

Rabais de 15% sur vos contrats de peinture et tapisserie.

MAUX DE TETE, DOS, TROUBLES NERVEUX

CHIROPRATICIEN

JEAN-GUY QUIMET
277, boul. St-Joseph, Hull
771-7224

GEO. MONTPETIT
59 rue EDDY, HULL
777-3583

15% de rabais sur vos contrats de peinture et tapisserie.

1. LATEX fini satin
2. LATEX fini mat
3. SEMI LUSTRE Royal 280
4. EMAIL Super blanc
5. EMAIL Super blanc
6. EMAIL Super blanc
7. EMAIL Super blanc
8. EMAIL Super blanc
9. EMAIL Super blanc
10. EMAIL Super blanc

SOIR

(Suite de DIMANCHE)

10. Les grands voyages
11. Les grands voyages
12. Les grands voyages
13. Les grands voyages
14. Les grands voyages
15. Les grands voyages
16. Les grands voyages
17. Les grands voyages
18. Les grands voyages
19. Les grands voyages
20. Les grands voyages

Après-midi

MIDI

1. Les grands voyages
2. Les grands voyages
3. Les grands voyages
4. Les grands voyages
5. Les grands voyages
6. Les grands voyages
7. Les grands voyages
8. Les grands voyages
9. Les grands voyages
10. Les grands voyages

GRANDS SPECIAUX DU PRINTEMPS

PERROQUES et POSTICHES

Athéna

297, ch. Montréal

10. Les grands voyages
11. Les grands voyages
12. Les grands voyages
13. Les grands voyages
14. Les grands voyages
15. Les grands voyages
16. Les grands voyages
17. Les grands voyages
18. Les grands voyages
19. Les grands voyages
20. Les grands voyages

le BISTRO présente
les 5, 6, 7 avril

"Casselmann" ARENA
les AVENTURIERS

"d'Orléans" SOUS-SOL DE L'ÉGLISE
Les MARQUIS DE FLEURDELISE

"150" 150 STANLEY
BERNARD HOULE chansonnier de Sherbrooke

"212" 212 MURRAY
les OUTCASTS

LA VIE ARTISTIQUE

le rideau se lève

PAR EDGARD DEMERS

La musique sacrée de par la région durant la Semaine sainte

Au moins cinq concerts de musique sacrée seront offerts de par la région durant la Semaine sainte. Trois de ces manifestations sont prévues pour dimanche, le 7 avril. Il y en aura une autre, le mercredi 10 avril, et la dernière, Vendredi saint, 12 avril. Ces concerts de musique sacrée se dérouleront tant à Ottawa qu'à Rockland et à Aylmer.

A 2h 30, dimanche après-midi, le Comité culturel de la Fédération des femmes canadiennes-françaises de Rockland présentera en l'église Sainte-Trinité l'organiste Guy Huot, ainsi que les solistes Réjean Leblanc, Huguette Marois, Pierre Collin.



GUY HUOT
... l'invité d'honneur...

Maurice Bigras et Jacqueline Martin qu'accompagnera à l'orgue Wilfrid Charette.

- Plus bas, nous publions le programme au complet.
1. Prelude et Fugue en mi mineur J.S. Bach
 2. Panis Angelicus C. Franck

3. O Vos Omnes T. Dubois
4. "Première parole du Christ" HUGUETTE MAROIS
5. "Deus meus, est quidderequidisti me..." T. DUBOIS
6. "Quatrième parole du Christ" PIERRE COLLIN
7. Ave Verum L. Boellmann MAURICE BIGRAS
8. Notre Père M. Boivin
9. Prière à la Vierge H. Vallières
10. Les Rameaux J.B. Fauré
11. Les Trois Rois H. Purcell
12. Deux chorales — préludes J.S. Bach
13. Le Crucifix J. Fauré
14. Fantaisie en sol J.S. Bach

Organiste-accompagnateur WILFRID CHARETTE "THE CRUCIFIXION"

Ce même après-midi, à 3 heures, les chorales des églises Canadiennes, Church of the Ascension (anglicane) et Wesley United s'uniront sous la direction de M. A.C. Sweeting, organiste et maître de chapelle à la Church of the Ascension, pour interpréter "The Crucifixion", de sir John Stainer, à l'église Wesley, angle des rue Main et de Graham. Les solistes de cette cantate sacrée seront T.I. Davies, basse, et Edward Green, ténor. Mme Grace Davies touchera l'orgue.

"LES 7 PAROLES..."

Dimanche soir, à 8 heures, la chorale Saint-Paul chantera à la paroisse de cette église d'Aylmer "Les sept paroles du Christ", de Theodore Dubois. J. Albert Robert est le directeur de cette chorale.

Les solistes dont nous retrouvons les noms plus bas se partageront l'interprétation des "Sept paroles".

Introduction: O Vos Omnes, Margo Blain.

1ère parole: Pater Dimitte Illis, Jean-Marc Hamel, Jean-Marie Mailhe.

2e parole: Hodie, Claude Roy, Pierre Couture.

3e parole: Mulier, Gérard Binette, Rose Lortie, Claude Roy.

4e parole: Deus Meus, Pierre Couture.

5e parole: Sitio, Roger Charon, Claude Roy.

6e parole: Pater in Manus, Claude Roy.

7e parole: Consummatum est, Margo Blain, Nicholas Urban, Claude Roy.

SELON SAINT JEAN

Le mercredi 10 avril, à 8h 30, le grand public pourra entendre "La Passion selon Saint Jean", de Bach, à l'église St-Mathieu, angle Carling et Bank, chantée par les Cantata Singers que dirige Brian Law. Un orchestre de chambre accompagnera chœur et solistes.

Albert Greer, de Toronto, interprétera le rôle de l'Évangéliste. Les autres solistes font partie de la chorale. Ce sont Joyce Kirby, Barbara Clark, Michel Landry, Helene Ransome et Antony Ransome.

SELON SAINT MATTHIEU

Vendredi saint au soir, à 7h 30, l'église St. Andrews, sise à Wellington et Kent, offrira la 23e présentation annuelle de la cantate "La Passion selon saint Matthieu", de Bach. Le directeur du chœur, de l'orchestre et des solistes est Carman H. Milligan.

Le rôle du Christ a été confié à Robert Van Dine, celui de l'Évangéliste à Kelvin Service. On entendra également Mona Harrison, Jean Dibb, Joan Burnside, Diane Shaughnessy, William Pollard, Donald Garbutt et Frank Foerster.

Mmes Lilian Forsyth et Netta Gale toucheront respectivement l'orgue et le clavecin.

DE CECI ET DE CELA

En ce vendredi 5 avril, à 8h 30, au salon bleu du Pavillon Tabaret, 5 avenue McDougal... Concert instrumental par le Collegium Musicum... L'entrée est libre...

A la Bibliothèque nationale du Canada... A 7 heures, "Le jour se lève" (France, 1939), de Marcel Carné... A 9h 30, "Blind Date" (Grande-Bretagne, 1959), de Joseph Losey... Des projections de l'Institut canadien du film...

"Monsieur Freedom", de William Klein ou, rendre aux Français leur liberté

William Klein, l'auteur de "Polly Maggo", vient de commencer à Paris, son second long métrage "Monsieur Freedom".

"Ce film est une sorte de farce politique, nous a-t-il déclaré. Monsieur Freedom est un justicier américain qui, partout où ses pas le portent, délivre les gens opprimés. Cela ne se passe pas sans malheurs, sans heurts, sans gags. Un jour, ce monsieur décide de débarquer en France, à Paris, pour "rendre aux Français leur liberté".

"Monsieur Freedom" est un film qui s'apparente à "Loin du Vietnam". Mais il est traité selon un graphisme différent. Je veux que le spectateur ait l'impression, en voyant ce film, d'être dans un cirque. Mais finalement il verra autre chose qu'un spectacle de clowns. J'attache une grande importance aux costumes et à la transformation des corps humains. C'est ainsi que Philippe Noiret dans certains plans mesure deux mètres de haut et deux mètres de large. Ce sera un film ubuesque.

"Mes interprètes sont John Abbey dans le rôle de Freedom. Claude Drouot est "Dick Sensas", le bras droit de Freedom. C'est un acteur de théâtre américain que l'on a pu voir dans "Playtime" de Jacques Tati, parisienne. J'ai trouvé une immense usine désaffectée dont à elle, une espionne de bas-étage, vamp de surcroît. Jean-

LA BIBLIOTHEQUE NATIONALE PRESENTE, DE PARIS,

RACINE

un dramaturge à la cour de Louis XIV de France;

une exposition de costumes, gravures, livres et documents.

Du 1er au 27 avril

Tous les jours de 9h a.m. à 10h p.m.

LA BIBLIOTHEQUE NATIONALE

395, Wellington, près Bay

BOBBY

est toujours en ville

BOBBY ?

BOBBY BROWN

et ses "Curios"

dans la salle Curio

Le Montaigne HOTEL

749-5937

DISCOTHEQUE

115

115, boul. Sacré-Coeur, HULL

Orchestre invité: **LES SAPHYRS**

7 h 30 à minuit

La Comédie des Deux Rives présente

La SOIF et la FAIM

Mise en scène: JEAN HERBIET

Décor: MICHEL CATHUDAL

EUGÈNE IONESCO

du 4 au 7 avril

SALLE ACADEMIQUE

En semaine: 8 h 30
Dimanche: 7 h 30

Billets: Librairie Dussault
Le Coin du Livre
Librairie Classique (Hull)

Le Châteaubriand

333, chemin de Montréal

présente de 5 h. p.m. à 11 h. p.m.

"Musique à l'heure du diner"

Serge Lancy de Paris, violoniste, et Puncho Quijano de Mexico, guitariste, vous enchantent en vous présentant les plus belles mélodies.

LE MUSEE NATIONAL DU CANADA

présente

"STRANGE LIFE IN THE OCEAN DEPTHS"

Un programme de la série "Aventures du Musée". Des tempêtes épouvantables, le quasi-nafrage et la tragédie qui furent affrontés dans la recherche des fossiles vivants quand le Dr Arthur Clarke navigait à bord du VEMA le long des côtes de l'Amérique Centrale et du Sud. Pour illustrer sa conférence, le Dr Clarke, chef du département de zoologie des invertébrés, au Musée national des sciences naturelles, utilisera des diapositives pour présenter les Tropiques, la vie étrange dans les profondeurs de la mer et les manœuvres sur le bateau.

DEMAIN MATIN A 9.30 et 11

Pour les jeunes de 7 ans et plus.

Rues Metcalfe et McLeod Entrée libre

FORMIDABLE ! SENSATIONNEL !

Les **Avalon's**

CE SOIR A DIMANCHE

Spectacles à 10.15 et 12.30; dimanche à 5.00, 8.00 et 10.00

HOTEL AMBASSADOR

BOUL. MALONEY, GATINEAU

Reservations: 663-5363

Le Théâtre du Rideau Vert

en collaboration avec **le Centre national des Arts**

une création canadienne

"L'EXÉCUTION"

de Marie-Claire Blais

Une seule représentation

LE LUNDI 22 AVRIL À 20 H30



"L'EXÉCUTION ne peut laisser personne indifférent!"
Louis Morisset, écrivain

Billets: \$4.00 — \$3.00 — \$2.00 (étudiants: \$1.00)

Adresser les commandes postales comme suit:
Le Théâtre du Rideau Vert,
a/s Centre national des Arts,
151, rue Slater,
Ottawa 4 (Ont.)

(Prière d'inclure un chèque ou mandat-poste à l'ordre du Centre national des Arts et une enveloppe adressée et affranchie)

Renseignements: 992-6697.

au Théâtre Capitol, à Ottawa

VAN GOGH

DEUX CONFÉRENCES:

Le dimanche 7 avril à 15h par **Jean Sutherland Boggs**, directrice de la Galerie nationale du Canada.

Le mardi 9 avril à 20h30 par **Robert Welsh**, professeur adjoint, département des beaux-arts, Université de Toronto.

A l'auditorium, entrée libre.

EXPOSITION:

Dessins de Van Gogh, 3e étage, jusqu'au 15 avril.

LA GALERIE NATIONALE DU CANADA



CONGRÈS LIBÉRAL

DU 4 AU 6 AVRIL

L'équipe du SERVICE DES NOUVELLES de CKCH sera sur les lieux

au **CENTRE MUNICIPAL**
PARC LANSDOWNE

- REPORTAGES EN DIRECT A TOUTE HEURE
- INTERVIEWS
- RESULTATS
- NOUVELLES CONCISES

SACHEZ TOUT SUR LE CONGRES LIBERAL

Syntonisez **Radio "97"**
Radio information

CKCH

La vie agricole



L'Union catholique des fermières

L'aumônier de l'UCF, le curé Louis-Léon Binet, de Clarence Creek, était présent à la réunion du conseil provincial au Mont-Saint-Joseph la semaine dernière. On le voit en compagnie de trois directrices. De gauche à droite: Mme Emile Doré, d'Embrun, Mme Lionel Bigras, de Clarence Creek, secrétaire de l'UCF et Mme Joseph Cayer, d'Earlton.

Les sucreries de Noëlville sont profitables à toute la région

NOËLVILLE (DNC) — En cette époque de l'année, les propriétaires des sucreries de la région de Noëlville ont repris leurs activités printanières pour la préparation du sirop et du sucre d'érable.

Les fermes, endormies pendant les mois d'hiver, ont repris vie avec les premiers rayons de soleil.

Les boisés d'érables de la région de Noëlville sont toujours profitables et aident grandement à l'économie dans cet arrondissement, même si le nombre des érables a considérablement diminué depuis quelques années. Une des causes de cet état de chose c'est que des fermiers ont décidé de couper leurs érables afin d'agrandir leur terrain cultivable. D'autres avaient discontinué de faire les sucres mais se sont ravisés et sont fiers de reprendre ce travail printanier.

L'industrie de l'érable occupe en effet une grande importance à Noëlville. Elle remonte aux premiers temps de la colonisation alors que les pionniers, tout en défrichant leur terre, se rendirent compte d'une richesse qui découla de leurs arbres.

La culture du sirop d'érable a d'abord été faite avec des moyens primitifs, à la façon des Indiens, mais peu à peu le matériel fit place

pour du nouveau et aujourd'hui c'est d'une façon moderne que l'on recueille la sève pour en faire ce sirop délicieux. En maints endroits, cependant, on n'a pas voulu se départir des anciennes méthodes. On voit encore ici et là cet immense chaudron de fonte et les anciennes cabanes à sucre et leurs vieilles pièces.

Un des propriétaires les plus occupés au printemps est M. Gaëtan Prévost, dont la terre est sise sur la route 64, à quel-ques deux milles du village. M. Prévost possède une magnifique sucrerie de 1.000 érables. A l'époque des sucres, c'est par centaines que l'on visite l'emplacement. On vient non seulement de Noëlville mais aussi d'endroits aussi éloignés que Sudbury, Sturgeon Falls, Verner, Lavigne, St-Charles et Alban.

M. Prévost est un sucrier de carrière. Son épouse lui donne une aide appréciable dans son travail. La saison des sucres dans la région de Noëlville semble favorable cette année.

Parmi les autres sucreries importantes de la région de Noëlville soulignons MM. Valère Lafrenière, Hormidas Pitre, Auguste Beaulieu, Claude Hébert. Le nombre d'érables pour chacun varie entre 700 et 1.200. Une grande partie des produits locaux s'écoulent sur le marché local, cependant, une grande quantité est vendue à l'extérieur.



Coopérative agricole d'Earlton

Quatre invités qui ont participé à la réunion annuelle et au banquet de la Coopérative agricole d'Earlton, il y a quelques jours. De gauche à droite: MM. Robert Poitras, gérant de district des Coopératives unies de l'Ontario (secteur du Temiskaming); Raoul Portelance, de New Liskeard, agronome provincial au ministère de l'Agriculture; Gérard Bourdeau, propagandiste pour la Commission de mise en marché du lait de l'Ontario et M. Jean Alarie, maire d'Earlton.

Assemblée annuelle de la Coopérative agricole d'Earlton

EARLTON (DNC) — On a consacré toute une journée à la réunion annuelle et au banquet de la Coopérative agricole d'Earlton sous la présidence de M. Marcel Loranger. Celui-ci, dans son rapport, a souligné qu'on a tenu huit réunions régulières au cours de l'année écoulée. Tous les directeurs y ont été présents. Il rappelle aussi que cinq directeurs ont assisté à l'assemblée de district.

Au cours de l'année on a discuté de choses agricoles avec MM. Léonard Harman, gérant de l'Union des cultivateurs d'Ontario; Harold Schmidt et Chester Hopkins, directeurs. Un directeur et deux délégués ont pris part à l'assemblée annuelle de l'UCO à Toronto. M. Herve Ethier a participé à la tournée dite Hugh Bailey, qui consistait à visiter différents établissements agricoles et coopératifs.

Au cours de l'année on a eu deux réunions de travail de la Coopérative afin de rendre encore plus service aux membres.

Les heures de travail des employés ont été diminuées de

45 à 40 heures par semaine. Les ventes ont été excellentes en cette dernière année, dépassant le montant prévu au budget de \$171.000. Cependant, une ombre au tableau, les comptes recevables ont aussi dépassé le montant prévu de \$100.000. Des mesures seront prises dès cette année par le gérant, M. Réal Lefevre, pour améliorer cet état de choses.

Rapport du gérant

M. Lefevre a rapporté que la Coopérative, en sa 19e année, avait réalisé un profit net de \$8.947, soit 1 pour cent sur les ventes et services. L'estime budgétaire prévoyait 14 pour cent ou \$30.380.

Les montants payés en salaires au cours de l'année ont été plus élevés. Ceci est dû aux heures supplémentaires faites en surtempes, situation qui a été rendue nécessaire à cause de la diminution des heures de travail du personnel.

Avec plus de capital on pourrait accorder des services supplémentaires aux membres. M. Robert Poitras a présenté le rapport financier établissant un

profit net de \$9.442 sur tous les services de la Coopérative. L'actif de la Coopérative s'évalue à \$432.970. M. Poitras a répondu aux questions qui lui furent posées. M. Gérard Bourdeau, propagandiste de la Commission de mise en marché du lait de l'Ontario, a parlé de quotas aux cultivateurs. Un quota ne comprend pas moins de 100 livres de lait tous les jours et pas plus de 3.000 livres.

La politique laitière du gouvernement fédéral a été rendue publique la semaine dernière. Il y a une augmentation de 10 cents du cent livres dans la production du lait.

Les directeurs élus à la Coopérative sont MM. Armand Gauthier, Omer Loranger, Anatole Beaudry, Jean Robert, Herve Ethier, Denis Cloutier et Réal Grise.

Au nombre des invités on reconnaissait le curé Jean-Marc Naud, M. et Mme R. Quinn, représentant la Banque canadienne de Commerce de New Liskeard; M. et Mme Charles Tucker, vice-président des Coopératives unies de l'Ontario.

Dans nos cercles



(Photo DNC — Casselman)

Mlle Diane Racine, de Casselman, a semé le bon entrain parmi ses compagnes de la Jeunesse rurale catholique au cours des derniers mois. Diane faisait partie de la ligue de ballon sur glace et a compté le plus de franes buts pour son équipe. Le sport et les loisirs font partie du programme d'activités des jeunes ruraux du comté de Russell.

A Chute-à-Blondeau
CHUTE-A-BLONDEAU — Le mauvais temps des derniers jours n'a pas empêché un grand nombre de dames fermières du Cercle de Chute-à-Blondeau de se rendre à l'assemblée régulière du mois. Elles ont été chaudement accueillies par la présidente du cercle, Mme Donat Wilson.

L'assemblée a choisi ses déléguées à la réunion inter-cercles qui a été tenue à Green Valley, lundi dernier. Ces représentantes étaient Mmes Wilson, Leopold Larocque et Jean Belanger. Les deux substituts nommés furent Mmes Lonel Laurin et Mlle Ada Tittley. Ces mêmes personnes représenteront le cercle au prochain congrès régional qui aura lieu à Ste-Anne-de-Prescott le 3 juillet prochain.

Les dames ont été invitées à une soirée récréative (Bingo) qui aura lieu à St-Bernardin le 23 avril prochain.

Mme Louis-Philippe Parisien,

présidente des Dames auxiliaires du Foyer de l'Original, a exprimé ses remerciements au cercle pour sa collaboration lors d'une récente soirée récréative présentée aux pensionnaires du foyer.

Mme M. Larocque, de Lachute, a fait une démonstration de produits d'ustensiles de cuisine.

Mme Lucien Proulx a mérité le prix de présence tandis que Mme Donat Larocque a remporté le prix des travaux.

A Curran

CURRAN (DNC) — Le cercle de Curran de l'UCF exposera dix articles à Ottawa en août prochain, lors de l'Exposition du Canada central.

Mme Jean-Marie Lalonde a félicité Mme Roch Delisle et lui a remis un cadeau à l'occasion de la naissance récente d'une fille.

La secrétaire Mme Armand Lalonde a fait lecture du rapport

et aussi d'un paragraphe de la constitution. On a invité les dames à se procurer l'insigne de l'UCF.

Il y aura des cours d'artisanat à l'automne. Les dames qui désirent suivre ces cours doivent donner leur nom le plus tôt possible.

L'aumônier du cercle, le curé Horace Legare, a prononcé des remarques appropriées et a répondu aux questions posées. Plusieurs dames avaient exposé des travaux. La gagnante du prix de présence a été Mme Roger Champagne. Mme Percy Lalonde a mérité le prix des travaux.

A Cryster

CRYSLER (DNC) — Mme Hubert Benoit vient d'être admise au cercle des fermières de Cryster. Ses nouvelles compagnes l'ont fort bien accueillie. La réunion avait lieu au sous-basement de l'église Notre-Dame-de-Saint-Rosaire.

Plusieurs dames ont pu visiter l'exposition des travaux de couture tenue à Embrun. Mlle Lucile Lafrance était titulaire de ces cours. Une autre exposition a été tenue au sous-basement de l'église paroissiale. On y voyait des travaux confectionnés par les dames et par les jeunes filles du cercle à H de l'endroit. On a également assisté à une démonstration de couture à la machine. Mmes Florent Forget, Jean-Pierre Landry, André St-Pierre et Juliette Champagne ont représenté le cercle aux assemblées régionales de Limoges et de Marionville.

Les dames du cercle et leurs époux sont allés à une partie de sucre à Rigaud dimanche dernier. On prépare maintenant un souper aux crêpes qui aura lieu au Centre communautaire le 7 avril prochain. Ce souper sera suivi d'une soirée récréative.

Mme Fernand Cayer a mérité le prix des travaux et Mme Lucien Charette, celui de présence.

Ste-Cécile-De-Masham

STE-CECILE-DE-MASHAM (DNC) — La présidente du cercle de Ste-Cécile-de-Masham de l'AFEAS, Mme Albert Legros, après avoir souhaité la bienvenue, a demandé à ses compagnes de bien observer l'année 1968 qui est l'année de la foi. "Il faut que chacun de nous prie un peu plus que d'ordinaire afin d'obtenir la paix dans le monde", a recommandé la présidente. Elle a annoncé que

lors de l'entrée en vigueur de la Loi sur la satibilisation des prix agricoles.

L'avilissement des prix de la laine en 1967-1968 est une conséquence de la situation internationale créée par la dévaluation de la monnaie en Grande-Bretagne et en Nouvelle-Zélande, de même que par un rendement global accru des principales régions productrices dans le monde.

La production de laine au Canada accuse une diminution continue depuis 1959. Cette baisse a été de l'ordre de 13 pour cent en 1965 et de 11 pour cent en 1966; elle a cependant été freinée jusqu'à un certain point en 1967 alors que la production n'a diminué que de 1,7 pour cent comparativement à l'année précédente.

Notre production totale de laine est nettement insuffisante pour répondre aux besoins de l'industrie textile au pays celle-ci utilise chaque 60 millions de livres par année, soit environ 16 fois le volume de notre production courante.

Le volume des laines classées durant cette période de 12 mois et jugées admissibles à ux paiements de soutien se chiffre par 3,3 millions de livres environ. Les paiements destinés à quelque 18.000 producteurs s'élevèrent à \$924.000.

Pour avoir droit au paiement d'appoint, tout producteur doit avoir vendu durant l'année au moins 20 livres de laine des catégories admissibles à un entrepôt enregistré.

Le taux de 27,9c, utilisé pour les paiements représente la différence entre le prix de soutien de 60c, la livre et la moyenne nationale des prix qui a été de 32,1c. Un paiement d'appoint de 18,3c, a été effectué au cours de la campagne précédente. Le soutien du prix de la laine à 60c, la livre remonté à 1958,

le cercle contribuait une somme de \$10 à l'Union mondiale des oeuvres féminines catholiques.

Les membres ont protesté avec vigueur contre la loi projetée de l'avortement. On s'oppose également au divorce et à la hausse des taxes sur les denrées alimentaires et le linge d'enfant.

Il y aura des journées provinciales à la fin d'avril et la présidente générale y a invité les dames de Ste-Cécile.

Mme Delphine Gauvreau, responsable de l'étude sociale, a posé la question à débattre: "Quelle place la télévision occupe-t-elle dans notre vie?"

A la réunion d'avril M. Gérard Binet présentera une causerie traitant de l'éducation des adultes. Directeur régional de l'éducation permanente à Hull, M. Binet a assuré les dames du cercle que les 2e et 3e cours de couture se poursuivront, de même que le cours de tissage qui sera donné en octobre prochain.

Mme Eliale Legros et Albert Legros confectionneront des articles pour la prochaine exposition inter-cercles. Mme Yvonne Robertson fabriquera un jouet d'enfant.

Mmes Eusebe Renaud, René Parent et Rhea Renaud ont contribué un conseil pratique, une recette et une historiette.

Les récents cours ont permis aux dames de rencontrer de nouvelles compagnes. On espère que celles qui ne font pas partie d'un cercle de l'AFEAS y adhéreront bientôt. L'abbé Phaneuf, aumônier du cercle, a commenté certains passages de la revue. Plusieurs travaux d'artisanat avaient été exposés.

A Buckingham

BUCKINGHAM — Les dames du Cercle des fermières du Buckingham ont entendu parler de faim et de pauvreté lors de leur dernière réunion. L'abbé Poirier, aumônier de la Régionale, a fait un exposé des conditions de misère qui existent dans les pays sous-développés.

Le conférencier a présenté un film dans lequel on pouvait se rendre compte de ces conditions. Il a exprimé les façons à prendre pour venir en aide à ces malheureux.

Mme Pierre Joannis, bibliothécaire du cercle a présenté un exposé sur "la formation des maîtres" et sur l'éducation sexuelle. Le comité d'éducation a présenté comme sujet à discuter: "La femme — sa présence au foyer est-elle indispensable?"

Le ministre Greene annonce des paiements d'appoint sur la laine

L'hon. J.J. Greene, ministre de l'Agriculture, a annoncé le versement d'un paiement d'appoint de 27,9c, la livre aux producteurs des catégories de laine admissibles, qui ont été vendues au cours de l'année budgétaire 1967-1968 terminée le 31 mars.

Le volume des laines classées durant cette période de 12 mois et jugées admissibles à ux paiements de soutien se chiffre par 3,3 millions de livres environ. Les paiements destinés à quelque 18.000 producteurs s'élevèrent à \$924.000.

Pour avoir droit au paiement d'appoint, tout producteur doit avoir vendu durant l'année au moins 20 livres de laine des catégories admissibles à un entrepôt enregistré.

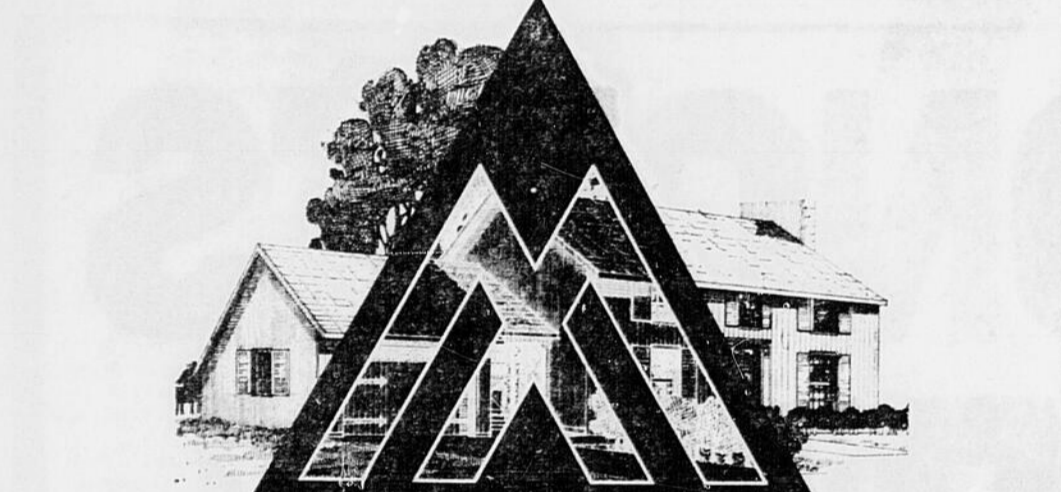
Le taux de 27,9c, utilisé pour les paiements représente la différence entre le prix de soutien de 60c, la livre et la moyenne nationale des prix qui a été de 32,1c. Un paiement d'appoint de 18,3c, a été effectué au cours de la campagne précédente. Le soutien du prix de la laine à 60c, la livre remonté à 1958,

lors de l'entrée en vigueur de la Loi sur la satibilisation des prix agricoles.

L'avilissement des prix de la laine en 1967-1968 est une conséquence de la situation internationale créée par la dévaluation de la monnaie en Grande-Bretagne et en Nouvelle-Zélande, de même que par un rendement global accru des principales régions productrices dans le monde.

La production de laine au Canada accuse une diminution continue depuis 1959. Cette baisse a été de l'ordre de 13 pour cent en 1965 et de 11 pour cent en 1966; elle a cependant été freinée jusqu'à un certain point en 1967 alors que la production n'a diminué que de 1,7 pour cent comparativement à l'année précédente.

Notre production totale de laine est nettement insuffisante pour répondre aux besoins de l'industrie textile au pays celle-ci utilise chaque 60 millions de livres par année, soit environ 16 fois le volume de notre production courante.



Pensez couleur Benjamin Moore



C'est simple comme bonjour d'embellir votre maison avec la peinture Benjamin Moore. La peinture Benjamin Moore s'étend plus facilement et recouvre une plus grande surface. Benjamin Moore vous offre un choix d'environ 2.000 nuances ainsi qu'une grande variété de peintures: latex, alkyde, émaux et teintures. En fait, quelle que soit la couleur ou le genre de peinture que vous cherchez, Benjamin Moore vous fournit la solution.

La peinture Benjamin Moore pour chaque projet de décoration. Faites comme les nombreux clients satisfaits, recherchez le "M" dans le triangle — notre symbole de qualité, et embellissez votre maison.

l'Enseigne des Peintures de Qualité

Voyez votre marchand "Benjamin Moore"

| | |
|---|---|
| <p>OTTAWA CENTURY PAINT & WALLPAPER LTD. 1808, avenue Carling 729-1022</p> | <p>HULL KELLY-LEDUC 67, rue Wellington 777-1641</p> |
| <p>OTTAWA HAMPTON PARK PAINT CENTRE 1399, avenue Carling 729-0114</p> | <p>GATINEAU BRABANT & PHILIPS LTEE 780, boul. Maloney 663-5352</p> |
| <p>OTTAWA L.-R. LAPORTE & FILS 276, rue Dalhousie 234-1490</p> | <p>CORNWALL FERRONNERIE BRUNET & FILS 1525, rue Pitt 933-3573</p> |

MAINTENANT CHEZ
BLEEKER STEREO AND COLOUR T.V.
1806, avenue Carling — 725-1244

Les télécouleurs Admiral

avec l'unique
Garantie de 3 ans
sur la lampe-écran en couleurs

pour aussi peu que
4.75
par semaine

avec le plan de financement "Nouvelle-Ecosse"

"NOUS FAISONS LE SERVICE DE NOS PRODUITS"

BLEEKER offre une garantie intégrale pour tous nos rayons de service

Contrats de travaux publics

Le ministère des Travaux publics a annoncé jeudi qu'il avait accordé durant le mois de février des contrats d'une valeur totale de \$11,451,212, soit une augmentation de \$2,873,722 sur le mois de janvier.

C'est la compagnie W. A. McDougall de London, Ont., qui a obtenu le plus gros contrat, représentant \$3,482,500 pour la construction d'un laboratoire de recherche agricole à Harrow, Ontario.

Le ministère a déjà rendu public le plupart de ces projets. Voici les plus récents:

La Construction Acadienne, de Moncton, a signé un contrat de \$20,295 pour la construction d'un bureau de poste à Pennfield, N.-B.

Lido Construction Inc., de Sorel, \$17,000 pour la construction d'une annexe au bureau de poste de Contrecoeur.

V. R. Isabelle Construction, de Côteau-du-Lac, \$24,976 pour la construction d'un bureau de poste à Côteau-du-Lac.

Deschênes et Perreault Construction, de Montréal, \$22,945 pour des réfections à des édifices publics.

Bécan Inc., de Charlesbourg, \$24,646 pour des réfections à la salle de conférence du nouveau bureau de poste central de Québec.

O temps, arrête ton vol
Des pigeons ralentissent la marche de l'horloge de la tour de Hampshire, en Angleterre. En effet, les colombins perchent sur les aiguilles et retardent leur avance de près de cinq minutes par jour.

**PASSEZ CHEZ
VOTRE
VENDEUR
ADMIRAL!**

OTTAWA

ALBERT DESJARDINS
314, rue Booth
(près Somerset-O.)
232-1775

OTTAWA

**LAROCQUE
(OTTAWA) LTD.**
169, rue Rideau
angle Dalhousie

OTTAWA

**MAJOR HILL T.V.
RENTAL**
232-4344 — 776-1318

OTTAWA

**SWEDLOVE
FURNITURE LTD.**
374, rue Dalhousie
236-0666

HULL

A. L. ACHBAR LTEE
85, rue Principale
777-4321

HULL

A. GRATTON INC.
205, rue Notre-Dame
771-3653

HULL

**J. P. LALONDE
ELECTRONIQUE**
177, boul. St-Joseph
771-3080

PTE-GATINEAU

**AMEUBLEMENT
LAURENTIEN**
79A, rue St-Louis
771-2536

Admiral

annonce la seule garantie de 3 ans sur les lampes-écrans des téléviseurs en couleur.



**C'est
deux ans
de plus
que
tout autre
fabricant
canadien
et elle est valable
dans les
10 provinces**

Chez Canadian Admiral nous avons tellement confiance dans la qualité de nos téléviseurs en couleur qu'à compter d'aujourd'hui nous prolongeons la garantie sur nos lampes-écrans en couleur à trois ans. Et cette garantie est valable partout au Canada.

Ainsi par exemple si vous achetez un téléviseur en couleur Admiral à Terre-Neuve et que vous déménagez en Colombie-Britannique, la garantie prolongée sur la lampe-écran sera toujours valable sur la période de trois ans.

Comment la compagnie Admiral peut-elle prendre une décision sans précédent? Une technologie hors pair, des méthodes de fabrication de haute précision et une automatisation plus poussée nous ont permis d'établir de nouvelles normes de qualité.

Le résultat: Lorsque vous achetez un téléviseur en couleur de haute précision Admiral, vous êtes certain d'obtenir la meilleure lampe-écran qu'il soit possible de fabriquer—une lampe d'une telle qualité et d'une telle fiabilité qu'Admiral peut la garantir par écrit pour trois ans.

Cette nouvelle garantie constitue une véritable innovation dans la télévision en couleur—le genre d'innovation qui ne peut venir que d'un chef de file comme Admiral.

En somme, Admiral a conçu un téléviseur en couleur sans ennui. Et ce téléviseur en couleur est en vente en ce moment chez votre dépositaire Admiral. Faites votre choix parmi une vaste gamme de portatifs élégants, de modèles console, stéréo et théâtre et de modèles à commande à distance Sonar d'une grande variété de dimensions d'écran.

Venez donc voir au plus tôt votre dépositaire Admiral. Goûtez les plaisirs de posséder un téléviseur en couleur sans ennui Admiral—le téléviseur en couleur qui vous offre une garantie de trois ans d'un océan à l'autre sur toutes ses merveilleuses lampes-écrans.

Garantie de lampe-écran du téléviseur en couleur Admiral

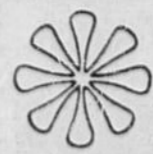
La lampe-écran dans chaque nouveau téléviseur Admiral est garantie pour le propriétaire d'origine contre tout défaut pendant 3 ans à compter de la date d'achat. Au cours de cette période, Admiral fournira sans frais une lampe de rechange en remplacement de la lampe défectueuse. Les frais de service et de l'installation seront à la charge du propriétaire. La nouvelle lampe ainsi installée sera garantie pour la période non utilisée de la garantie originale de 3 ans à condition qu'une lampe de rechange Admiral ait été utilisée. Pour être valide, cette garantie devra être enregistrée dans les 3 jours qui suivront la livraison en envoyant par la poste la carte de garantie accompagnant l'appareil.

Cette garantie s'applique à tous les téléviseurs en couleur Admiral fabriqués depuis le 1er janvier 1968, vendus par des dépositaires Admiral autorisés. Contactez votre marchand pour obtenir de plus amples détails.

Admiral
SYMBOLE DE QUALITÉ

Canadian Admiral Corporation Limited, Port Credit, Ontario.

POUR VOUS MESDAMES



LE DROIT



Chiffon bouffant

Robe cocktail de soyeux chiffon sur crêpe à la hauteur du genou. Cette robe délicieuse fait partie de la première collection du jeune couturier montréalais, Stanley Sklar.

Les femmes déléguées au congrès libéral

Le secrétaire d'Etat, Mlle Judy LaMarsh, n'est pas en faveur d'un règlement inauguré cette année pour s'assurer que chacune des circonscriptions envoie au moins une femme déléguée au congrès libéral. Les nouveaux règlements stipulent que, sur les six délégués choisis dans chacun des comités, l'un doit être une femme et un autre, un jeune libéral. "Je n'aime pas cela, a dit carrément Mlle LaMarsh, mercredi, parlant du règlement qui s'applique aux femmes. Mais les organisations féminines ont lutté pendant longtemps pour obtenir cela, parce qu'elles ne réus-

saient pas à être représentées. J'aimerais beaucoup mieux que les femmes soient choisies comme déléguées parce qu'elles sont compétentes." Mme J.-O. Asselin, de Montréal, ancienne présidente de la Fédération des femmes libérales, a qualifié ce règlement de "terrible". Les femmes, à son avis, sont des citoyens à part entière, maintenant, et ne devraient pas être classifiées à part, ce qui est de la discrimination. "Le monde où nous vivons" Les femmes ne devraient pas laisser passer cette nouvelle op-

portunité, cependant, a dit Mme Asselin, mais devraient travailler en vue du progrès. "Je ne connais pas un seul comité qui ait choisi plus d'une femme", d'ajouter Mme Asselin. Selon elle, le nombre des délégués de sexe féminin est beaucoup plus petit que ceux de sexe masculin, "parce que tel est le monde où nous vivons". La Fédération ne possède pas de chiffre exact du nombre de femmes déléguées qui assistent à la convention libérale, mais Mme B. E. MacDonald, de Charlottetown, présidente de la Fédération des femmes, estime

qu'il y aura au moins 300 femmes sur un chiffre total de près de 2,500 délégués. L'exécutif de la fédération a tenu des réunions d'affaires au cours de l'après-midi, durant les heures qui ont précédé une réception en l'honneur de M. et Mme Lester B. Pearson. La Fédération des femmes libérales a offert à M. et Mme Pearson une glace de forme ovale, à cadre doré. Mme Pearson avait beaucoup admiré cette glace lorsque celle-ci ornait un mur de l'appartement occupé par les Pearson à Habitat 67, l'année dernière.

Activité FFCC Section Orléans

Les déléguées de la section d'Orléans au congrès annuel de la Fédération des femmes canadiennes-françaises à Toronto seront Mmes Bernard Bougie, présidente, et Jean-Marc Vinette, secrétaire. Assisteront aussi au congrès l'aumônier, l'abbé Hermas Claude, et Mmes Cronier, Duford, Sauvé, Potvin et Saumure. A la soirée récréative organisée par les dames de cette section récemment, le curé de la paroisse, l'abbé Claude, était présent ainsi que M. et Mme Paul Tardif et Mme Alfred Martin, présidente régionale.

Mode-printemps

MONTREAL (PC) — Pendant que des couturiers d'un certain âge offrent des quantités de styles "Mod" et "mini" convenant particulièrement aux adolescentes, Stanley Sklar, à 22 ans, a créé une nouvelle collection à l'intention des femmes plus âgées.

Présentée en avant-première mardi à Montréal, cette collection qui marque un début de carrière pour Stanley Sklar, illustre un retour aux lignes souples et plus féminisées par l'utilisation des tissus mousseline, pure soie, poul-de-soie, à garniture de riches broderies. Gagnant d'un prix "Ciseau d'Or" décerné par une firme de textile, le jeune Montréalais s'est donné pour but d'offrir des vêtements d'aspect haute couture aux prix du prêt-à-porter. Sklar, mettant de côté les couleurs sombres, adoucit la silhouette féminine avec les tons d'ivoire, champagne et gris-bleu.

L'ourlet des robes couvre le genou, et tombant parfois un peu plus bas, de sorte que la tendance mini ou maxi disparaît pour faire place au style qui rappelle celui du début des années 1960.

L'influence espagnole se retrouve pour un modèle du soir confectionné en dentelle blanche sur un fourreau de soie rose. Une robe cocktail donnait l'image d'une vaporisée apparition en mousseline sur un dessous en crêpe.

Plusieurs créations de Stanley Sklar sont caractérisées par des garnitures amovibles permettant de transformer une robe en un vêtement plus simple.

Dans la collection, on remarquait notamment une robe rose dont la jupe descendait à la cheville, et avec de longues manches garnies d'appliques fleuries en organza de ton lavande. Ces mêmes fleurs se retrouvaient en multiples rangs à l'ourlet.

Après avoir obtenu son prix de couture, Sklar s'est rendu à New York pour faire des études. Il y a quelques mois, il est revenu à Montréal pour préparer sa collection à l'intention de fabricants canadiens.

Cerf-volant

Une petite ville de 24,000 habitants de Californie a été privée de courant électrique pendant une heure à la suite d'une panne due à un cerf-volant qui avait échappé aux mains d'un enfant et s'était pris dans les câbles électriques d'une ligne de 12,000 volts.

RIOPELLE

FABRIC CENTRE Ltée

LE DERNIER CRI DES TISSUS

137, rue BANK
235-5497



Pour le soir

Irene Gilbert, d'Irlande, présente cet ensemble à l'allure romantique pour le soir — blouse brodée en organdi blanc, longue jupe de brocart en gris et blanc. Le corsage est orné de roses et la ceinture de velours est vert jade.

Maquillage 1968

NEW YORK (Reuters) — Les esthéticiens américains ont prédit que les femmes utiliseront cette année, pour la première fois, une ombre à paupières de nuance jaune, et en général elle voudront avoir le teint bronzé en toute saison.

Ils ne croient pas que durera la vogue du maquillage des yeux à la Twiggy, non plus que les mini-juupes et les bas à motifs ajourés.

La plupart des esthéticiens sont d'avis que le hâle translucide revient à la mode et que, dans l'ensemble, les produits de beauté serviront à un maquillage moins fantaisiste.

"C'est l'âge de bronze pour la femme 1968", a déclaré Diana McNamara, conseillère en soins de beauté, très connue à New York.

Elle a ajouté que les maquillages seront beaucoup moins lourds qu'auparavant et que les tons de lime et citron seront les couleurs-mode.

Faux cils

Considérant qu'un regard de femme en dit long, Greg Martine, esthéticien d'une maison parisienne, exprime l'opinion que les cils jouent un rôle important dans un visage de femme.

"Autrefois, on ne portait des faux cils qu'au théâtre, alors qu'aujourd'hui, les femmes utilisent cet accessoire de beauté même pour aller faire leurs emplettes," a-t-il commenté.

Au salon de beauté new-yorkais où il travaille, on offre des faux cils faits de véritables cheveux, importés d'Espagne ou de Corée.

Les ombres à paupières sont dans la gamme des beige et brun. La vogue de la chevelure en bouclettes, et l'emploi des ruchés et dentelles comme garnitures vestimentaires, a incité une autre maison de produits de beauté à préconiser le style "petite fille", avec maquillage approprié.

Vous allez acheter une maison ou un chalet?

Adressez-vous dès maintenant chez Viceroy et toute l'isolation des planchers et du toit sera installée gratis. Un cadeau de \$300.

Et vous aurez dans votre maison ou dans votre chalet la meilleure isolation thermique que nous puissions vous fournir.

Une diversité de modèles qui dépasse tout ce que vous pouvez imaginer.

Il vous suffit de visiter notre parc d'exposition indiqué ci-dessous. Vous n'y perdrez pas votre temps.

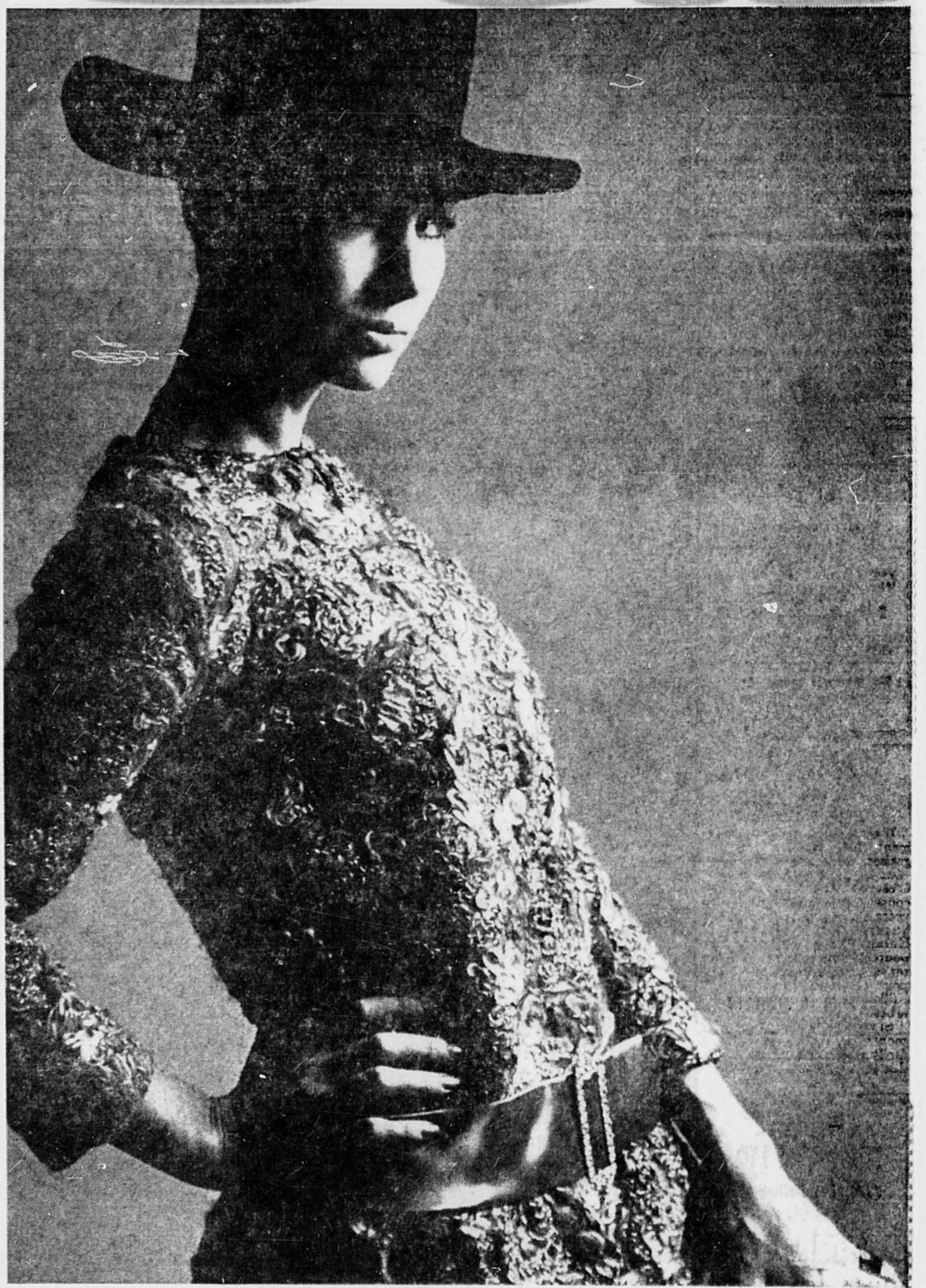


Viceroy

Nous travaillons dur pour mieux construire.

Visitez notre parc d'exposition, 3159 Carling Avenue, 828-5191.

OUVERT DE 9 A.M. A 6 P.M. — SAMEDI DE 9 A.M. A 4 P.M.
ROUTE 17, OTTAWA BEACH (entre Bayshore et Crystal Beach).



MARTINI & ROSSI

TELOQUEL
SUR
GLAÇONS

Demandez le vermouth rouge Martini & Rossi, l'apéritif importé. Délicieux et agréable à déguster avant le repas, il n'a rien d'un cocktail ordinaire. Martini & Rossi est un vermouth où la fraîcheur et le velouté sont parfaitement équilibrés. Essayez-le sur glaçons et garni d'un zeste de citron... Il vous plaira!



Poupée sud-africaine

(Photo Champlain Marciel)

Mme C. H. Metcalfe, commissaire des "Girl Guides of Canada", section Ottawa, a donné son rapport annuel sur l'activité de ses guides pendant l'année du Centenaire, lors de la réunion annuelle de ce mouvement, le 3 avril. Mme A. D. Jame, secrétaire internationale, nous montre, sur la photo ci-haut, une des poupées faisant partie d'une collection internationale exposée à cette occasion. La poupée a été confectionnée par une compagnie guide de l'Afrique du Sud.

Méthode de fabrication domestique du yogourt

- 1 — Faire bouillir du lait pendant au moins une minute. Pour l'obtention d'un yogourt plus solide, ajouter 1 ou 2 cuillerées à table de lait écrémé en poudre par pinte de lait, avant de le faire chauffer.
- 2 — Refroidir le lait à 115 degrés F.
- 3 — Ensemencer chaque pinte de lait d'une once de culture de yogourt et bien mélanger.
- 4 — Répartir le lait ensemencé dans des verres à gelée ou autres pots appropriés et sceller.
- 5 — Déposer les verres dans une casserole dans laquelle a été versée de l'eau, à 115 degrés F. L'eau doit être au niveau du lait. Recouvrir la casserole.
- 6 — Après 1-2 heure d'incubation, reporter la température de l'eau à 115 degrés et laisser l'incubation se poursuivre jusqu'à coagulation du lait, ce qui requiert généralement 2-2 à 4 heures. La poêle à frire électrique peut servir d'incubateur. Il s'agit simplement de l'ajuster à 110-115 degrés F., d'y déposer les contenants ensemencés et de laisser

l'incubation se poursuivre jusqu'à coagulation du lait.

7 — Dès que le lait est caillé, porter les pots au réfrigérateur ou dans un endroit frais. Le yogourt est prêt à être consommé après quelques heures de refroidissement.

N.B. Tous les récipients ou ustensiles venant en contact avec le lait pasteurisé ou les cultures doivent être bien lavés et rincés à l'eau chaude.

Les personnes qui n'aiment pas le yogourt naturel peuvent le préparer à la vanille, aux fraises, à l'orange, au chocolat, au café, sans en diminuer la valeur nutritive ou hygiénique. Voici comment:

- 1 — Ajouter 2 à 4 cuillerées à table de sucre à chaque pinte de lait pendant qu'il chauffe.
- 2 — Au moment de l'addition de la culture, ajoutez l'essence désirée dans les proportions suivantes pour chaque pinte de lait: a) sirop de fruits: 5 à 6 cuillerées à table; b) vanille: quelques gouttes; c) café: 1-2 tasse; d) chocolat: 3 à 4 cuillerées à table de sirop de chocolat.



Dîner d'État

(Photo Champlain Marciel)

Le président de la Chambre des communes et Mme Lucien Lamoureux ont reçu le gouverneur général et Mme Michener à dîner au salon de la présidence de la Chambre des communes. Cette photo a été prise à l'entrée principale de la Chambre des communes avant le dîner qui réunissait une trentaine de personnes.



De passage à Ottawa

(Photo Champlain Marciel)

M. Luc-Albert Foucard, ministre du Tourisme de Haïti, était de passage à Ottawa cette semaine, l'invité du gouvernement canadien. Durant son séjour dans la capitale nationale, il a été reçu à la résidence de l'ambassadeur de Haïti au Canada et de Mme Philippe Cantave. De gauche à droite, M. Cantave, M. Foucard et Mme Cantave.

Carnet mondain

Résidence du gouverneur général

Le gouverneur général a reçu l'évêque suffragant de l'église arménienne d'Amérique, le très révérend Vatché Hovsepian, l'évêque anglican d'Ottawa, le très révérend E.S. Reed, le président du conseil paroissial de la sainte église apostolique arménienne de Montréal, M. Y.L. Chichmanian, le délégué diocésain, M. Arto Cavouk et

MM. Arthur Kuderian et Aram Alexanian.

présidente du conseil d'administration de la Société canadienne de la Croix-Rouge, division de la province de Québec. Elle succède à M. Rodolphe E. St-Pierre. Les autres membres du conseil sont: M. Hubert Decroix, vice-président; Mme Lionel Labrosse, vice-présidente; Mme Irène St-Germain, secrétaire; Mme Janet Lajeunesse, trésorière; M. Rodolphe E. St-Pierre, président du comité de finances; Mme Marie-Paul McNamara, directrice de la clinique; M. Paul-Emile Perrier, secouriste; M. Gilles Lanthier, publicitaire.

Club Quota

La conférencière à la réunion mensuelle des membres du club Quota d'Ottawa, tenue le 25 mars au Château Laurier, était Mme Sinclair, créatrice du tapis du Centenaire.

Pour vous accommoder

ICB

Une gamme complète de cadeaux vous attend au

CENTRE DU CADEAU GOLD BOND

Venez, surfez et choisissez les articles qu'il vous faut. Maintenant!

2 CENTRES DU CADEAU GOLD BOND

CENTRE COMMERCIAL RIDEAU VIEW
Ch. Prince-de-Galles, Ottawa

PLACE CARTIER
boul. St-Joseph, Hull

Epouses des ingénieurs

Les membres de l'Association des épouses des ingénieurs d'Ottawa se sont réunis à l'heure du thé afin d'honorer les nouveaux membres de l'association ainsi que leurs marraines.

Ottawa Choral Society

M. G. Hamilton Southam, directeur du Centre national des Arts, sera le conférencier à la réunion générale des membres de la Ottawa Choral Society le mardi 9 avril à la résidence de Mme Bertram Loeb, à Rockcliffe.

Croix-Rouge

Mme Claire Jobin a été élue

Passe-temps lucratif

FOREST HILLS (PA) — Il n'est pas rare qu'un simple passe-temps se transforme en un travail lucratif.

A titre d'exemple, on cite le cas d'Anne Sauer, de Forest Hills dans l'Etat de New-York. Cette femme aux cheveux blancs, d'apparence fragile, avait commencé il y a 10 ans à faire de la peinture sur porcelaine. Ces objets étaient offerts en cadeaux à ses parents et amis.

Mme Sauer, une arrière-grand-mère encore très alerte, avait d'ailleurs choisi cette formule artistique comme passe-temps, dès l'âge de 20 ans. Aujourd'hui, son appartement est rempli d'une boutique d'objets de porcelaine, et elle doit travailler six jours par semaine pour satisfaire à la demande.

Les clients se vendent chez elle après avoir vu des spécimens de sa collection dans les maisons privées ou en montre dans les réunions paroissiales. Mais elle n'a jamais organisé d'exposition dans un établissement commercial.

Mon véritable travail commença il y a 10 ans, lorsqu'elle épousa Walter Sauer, un homme très actif dans une entreprise

d'ameublements faits sur commande. Il travaillait toute la journée et, le soir, il devait encore voir des clients pour discuter des estimations relatives aux pièces commandées.

Véritable entreprise C'est alors que Mme Sauer, pour combler ses loisirs décida de reprendre ses pinceaux. Bientôt, des étrangers manifestèrent leur appréciation pour son travail, lui demandant d'acheter ses œuvres. Mme Sauer, sans trop s'en rendre compte au début, finit par réaliser qu'elle menait une entreprise.

Ce travail est à la fois assidu et coûteux. Parfois une tasse et une soucoupe peuvent valoir jusqu'à \$200 s'il s'agit d'un motif à reproduire exactement.

L'artiste consacre une douzaine d'heures pour peindre des dessins originaux sur une figurine qui se vendra pour \$25. Elle offre cependant des objets pour satisfaire toute sa clientèle. La collection comprend des appliques décoratives et de petits cendriers ou plateaux aux motifs délicats, qui se vendent pour un prix minime.

Mme Sauer est surprise de cette réussite financière, et elle considère toujours que la peinture sur porcelaine est un passe-temps fort intéressant.

Plan d'amaigrissement Recette à domicile

Il est facile de perdre rapidement, chez soi, des livres de graisse disgracieuse! Établissez vous-même ce plan de recette. C'est très facile — et c'est peu coûteux. Allez simplement chez votre pharmacien et demandez quatre onces de Concentré Naran. Versez ceci dans une bouteille d'une chopine et ajoutez assez de jus de pamplemousse pour la remplir. Prenez-en deux cuillerées à soupe par jour, selon le besoin, et suivez le plan Naran.

Si votre premier achat ne vous montre pas un moyen simple et facile de perdre la graisse superflue et ne vous aide pas à retrouver la sveltesse de votre ligne; si les livres et les pouces réduisibles de graisse superflue ne disparaissent pas du cou, du menton, des bras, de la poitrine, de l'abdomen, des hanches, des mollets et des chevilles, retournez simplement le flacon vide pour vous faire rembourser. Suivez cette méthode facile recommandée par les nombreuses personnes qui ont essayé ce plan et retrouvez votre ligne. Notez comme le gonflement disparaît vite — combien vous vous sentirez mieux. Plus alerte, plus active et d'apparence plus jeune.

Le truc du jour



Télé-entretien diététique

par Diane DANIEL

Question: Qu'est-ce que le yogourt? A-t-il une valeur nutritive particulière?

Réponse: Le yogourt est un produit laitier, fermenté, d'apparence solide. Ressemblant un peu au lait caillé d'autrefois, il a la texture d'une crème prise ou d'une cossetarde ferme et sa saveur est douce-sure. On le prépare avec du lait entier ou écrémé, bien pasteurisé, auquel on ajoute une culture de bactéries lactiques. Cette culture, en se multipliant dans le lait, le transforme partiellement et lui confère de nombreuses propriétés bienfaisantes.

Au point de vue nutritif, le yogourt contient tous les constituants du lait, généralement sous une forme plus concentrée. Il renferme les protéines, les graisses, le lactose, les matières minérales et les vitamines du lait, l'aliment le plus complet et le mieux équilibré.

Le yogourt se digère facilement et rapidement et facilite la digestion des autres aliments. Les microbes nuisibles ou pathogènes ne se multiplient généralement pas en présence des bactéries du yogourt: il est donc d'un grand secours dans les cas d'infections intestinales.

Question: Comment utilise-t-on le yogourt?
Réponse: Le yogourt sert à

assaisonner les salades et se prête à l'arrosage des rôtis de porc et de veau. Saupoudré de sucre d'érable, de cassonade ou de sucre blanc, il est le dessert tout indiqué après un repas volumineux ou difficile à digérer. La consommation régulière du yogourt s'adresse autant aux personnes en santé, qu'aux personnes faibles, convalescentes ou malades. Plusieurs personnes choisissent le yogourt comme apéritif au déjeuner et comme collation de l'après-midi.

Le yogourt se vend dans les épiceries au comptoir des produits laitiers.

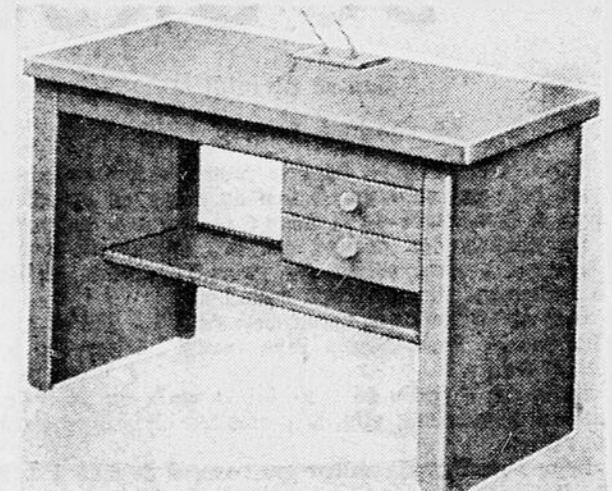
Le Télé-entretien diététique est un projet de l'Association des économistes ménagers d'Ottawa. Si vous avez des questions à poser concernant l'alimentation, la nutrition ou la diététique, veuillez téléphoner à Diane Daniel en composant le numéro 728-8953, du lundi au vendredi, entre 10 heures du matin et midi. On répondra à vos questions dans les deux ou trois jours qui suivront.

La graphoanalyse

A l'issue de la réunion mensuelle des Dames auxiliaires de l'hôpital St-Vincent, le lundi 1er avril, l'abbé Wilfrid Cyr, président-fondateur de la Société canadienne de graphoanalyse à Trois-Rivières, a prononcé une intéressante causerie sur la valeur de cette science.

Faisant un bref historique de la graphoanalyse, le conférencier a suscité l'intérêt et l'enthousiasme de l'auditoire en expliquant comment cette science éducative peut aider chacun à se mieux connaître et à comprendre les autres.

L'abbé Yvon Soucy, aumônier de l'hôpital, a présenté le conférencier qui fut ensuite remercié chaleureusement par la directrice des services infirmiers de l'hôpital, S. Marthe-du-Sauveur.



Bureau à tout usage \$19.95

Une offre fort intéressante pour bien compléter un ameublement de bureau... où à la maison si on cherche une table-bureau fonctionnelle! Table-dactylo de 30 1/2" larg. x 17" prof. x 27" hauteur, tout en métal émaillé gris ou sable du désert, dotée de 2 tiroirs spacieux et d'une étagère commode.

"Votre centre d'achats d'articles de bureau"

Egalement, vous trouverez un assortiment pour les besoins de la comptabilité

IMPRIMERIE LECLERC LIMITEE

74, rue Laval, Hull Tél.: 777-3858

Ne prenez pas de décision avant d'avoir vu la Collection de diamants à la bijouterie

J.-Emile Lauzon & Fils Ltée

M. MARCEL LAUZON, expert dans les diamants, est prêt à vous renseigner sur le choix de votre diamant. Il vous offre un assortiment des plus complets ainsi que les paires (bagues et alliances), à la portée de votre bourse.

Ouvert tous les vendredis soir jusqu'à 9h

Chaque bague à diamant est assurée pour 1 an

SOLITAIRE à partir de \$72.50 à \$1,000 vaste assortiment

Profitez de notre mode de facilités de paiement Stationnement gratuit à côté du magasin ou au parc municipal en face

J.-Emile Lauzon & Fils LTEE
286 DALHOUSIE (centre Clarence et Murray) 235-1817

Défilé de mode à Papineauville

PAPINEAUVILLE (DNC) — Devant l'enthousiasme des cours du soir, spécialement en couture et en chapellerie, les dames, professeurs et élèves de Papineauville organisent un défilé de mode qui démontrera le succès de leurs efforts.

Près d'une centaine de mannequins défilent avec leurs créations à l'école Pie X de Papineauville, le lundi soir 8 avril. Une invitation spéciale est adressée aux hommes, spécialement aux époux qui, pendant la durée des cours, ont gentiment gardé la maison pendant que leur douce moitié se rendait au cours.

SIMPLEMENT POUR LE CHARME?

La formation diététicienne "Marvel Touch" signifie plus que cela. Une carrière professionnelle de coiffeuse vous permettra de voyager... le prestige et des occasions de gagner plus d'argent aussi! Pour obtenir notre brochure gratuite, écrivez à, ou visitez MARVEL BEAUTY SCHOOLS 210 ouest, rue Bloor, Toronto Ont. M5G 1C4 — Cours du jour ou du soir. Succursales dans toutes les grandes villes. Etablies depuis plus de 40 ans.

FREIMAN
WESTGATE — CENTRE-VILLE — ST-LAURENT

Pale-Power! Revlon met en vedette les 'The Powder Pales' pour lèvres et ongles

Les lèvres peuvent avoir le ton ultra-pâle des ongles "Powder-Pale". Revlon est en tête, avec 6 teintes pâles ravissantes. Voyez vous-même! C'est le bâton à lèvres humides "Moon Drops" (les lèvres sèches sont maintenant chose du passé). Pour donner à vos lèvres un ton pâle et texture douce, allez-y avec "Powder-Pale": Breath of Pink, Breath of Ivory, Bare Blush, Breath of Beige — 1.75 ch.

Et de vernis crémeux à ongles "Powder-Pale" assorti 1.00 ch.

COMMANDEZ PAR TELEPHONE — composez 232-6464
Rayon des cosmétiques, rez-de-chaussée chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.

BOURSE FINANCIÈRE COMMERCIAL LE DROIT

Changements

BANQUE CANADIENNE IMPÉRIALE DE COMMERCE



M. N. J. McKinnon, président du conseil d'administration, Banque Canadienne Impériale de Commerce, a annoncé les changements suivants:



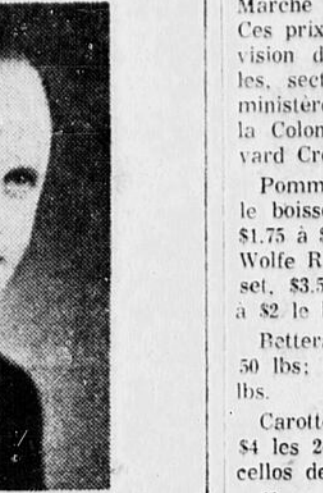
M. W. M. Currie a été élu vice-président du conseil et il habitera Vancouver. M. Currie, qui était président, est originaire de Medicine Hat, en Alberta, et il possède une expérience longue et variée au service de la Banque, au Canada et à l'étranger. Avant sa nomination à la présidence, en décembre 1964, il était directeur général principal.



M. L. G. Greenwood a été élu président de la Banque. M. Greenwood, originaire de la Saskatchewan, avait été nommé directeur général principal en décembre 1964 et il devint directeur en novembre 1967. Il fut précédemment directeur général régional—des régions Internationales et du Centre de l'Ontario, et directeur de la succursale principale à Toronto et de la succursale de Seattle.



M. Gordon R. Sharwood, jusqu'à présent sous-directeur général principal, a été nommé directeur général principal. M. Sharwood, originaire de Montréal, a été au service des principaux bureaux de la Banque à Montréal, Hamilton, Vancouver et New-York. Il fut nommé directeur général régional—pour le Centre de l'Ontario, en mai 1963, et sous-directeur général principal en novembre 1965.



M. R. Donald Fullerton a été nommé sous-directeur général principal. M. Fullerton, jusqu'à maintenant directeur général régional—région Internationale, est originaire de Toronto. Il occupa divers postes à Toronto, Vancouver et New-York et il fut nommé directeur général régional—pour la Saskatchewan en novembre 1965. Il devint directeur général régional—région Internationale, en juin 1967.

M. W. M. Currie a été élu vice-président du conseil et il habitera Vancouver. M. Currie, qui était président, est originaire de Medicine Hat, en Alberta, et il possède une expérience longue et variée au service de la Banque, au Canada et à l'étranger. Avant sa nomination à la présidence, en décembre 1964, il était directeur général principal.

M. L. G. Greenwood a été élu président de la Banque. M. Greenwood, originaire de la Saskatchewan, avait été nommé directeur général principal en décembre 1964 et il devint directeur en novembre 1967. Il fut précédemment directeur général régional—des régions Internationales et du Centre de l'Ontario, et directeur de la succursale principale à Toronto et de la succursale de Seattle.

M. Gordon R. Sharwood, jusqu'à présent sous-directeur général principal, a été nommé directeur général principal. M. Sharwood, originaire de Montréal, a été au service des principaux bureaux de la Banque à Montréal, Hamilton, Vancouver et New-York. Il fut nommé directeur général régional—pour le Centre de l'Ontario, en mai 1963, et sous-directeur général principal en novembre 1965.

M. R. Donald Fullerton a été nommé sous-directeur général principal. M. Fullerton, jusqu'à maintenant directeur général régional—région Internationale, est originaire de Toronto. Il occupa divers postes à Toronto, Vancouver et New-York et il fut nommé directeur général régional—pour la Saskatchewan en novembre 1965. Il devint directeur général régional—région Internationale, en juin 1967.

BOURSE DE TORONTO

Bourse de midi Le vendredi 5 avril 1968

TORONTO (PC) — Pour la première fois cette semaine, les prix ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de Toronto, aujourd'hui. La plupart des déclinés ont été enregistrés par des valeurs qui avaient connu des gains importants au cours d'un ralliement survenu cette semaine. Inco et Walkers ont perdu chacune 1-2 à 118 et 31 1-2, et Defosco et Trans-Canada Pipe Lines, 1-4 chacune à 16 1-4 et 27 3-4. Gortdrum a perdu 55 cents à 5.75 après un délai de 15 minutes à l'ouverture, afin de permettre les ordres d'achats et de ventes. Depuis lundi, cette valeur avait monté de 1.65 à 6.30.

Industrielles

Table of stock prices for industrial stocks including titles, sales, and prices.

Mines

Table of stock prices for mining stocks including titles, sales, and prices.

Oil & Gas

Table of stock prices for oil and gas stocks including titles, sales, and prices.

Autres

Table of stock prices for other stocks including titles, sales, and prices.

Fruits et légumes

MONTREAL (PC) — Prix payés aux producteurs et aux grossistes en fruits et légumes jusqu'à 9 heures, ce matin au Marché central métropolitain. Ces prix sont fournis par la division des productions horticoles, section de l'inspection, du ministère de l'Agriculture et de la Colonisation, 201 Est, boulevard Crémazie, à Montréal. Pommes: McIntosh \$2.75 à \$3 le boisseau; 2 po. 1-4 et 5, \$1.75 à \$2; commerciales, \$1.15; Wolfe River, \$1.50 à \$1.75; Russet, \$3.50 à \$4; Cortland, \$1.75 à \$2 le boisseau. Betteraves: \$1.50 à \$1.75 lbs 50; \$1.50 les 12 cellos de 2 lbs. Carottes: \$3.75 à \$4 les 50 lbs; \$4 les 24 cellos de 2 lbs ou 10 cellos de 5 lbs. Choux: \$2 à \$2.25 les 50 lbs. Oignons: jaunes, gros, \$4.50 les 50 lbs; moyens, \$4 à \$4.50 les 50 lbs; \$4.50 à \$5 les 24 cellos de 2 lbs; rouges, \$2.75 à \$3 les 50 lbs. Pommes de terre: .95 à \$1 les 50 lbs. Panais: \$3.50 à \$3.75 les 12 cellos. Poireaux: gros \$2.25 à \$2.50 la doz.; moyens, \$1.75 la doz. Rutabaga: No 1, \$1.25 à \$1.40 les 50 lbs; No 2, 75 les 50 lbs, et \$1.75 le minot. Sirop d'érable: \$6 à \$6.50 le gallon.

L'Alcan élit deux nouveaux administrateurs



M. M. CULVER M. PAUL H. LEMAN Au cours de l'assemblée annuelle des actionnaires de l'Alcan Aluminium Limitée qui s'est déroulée hier, MM. David M. Culver et Paul H. Leman, tous deux de Montréal, ont été élus administrateurs de la société. M. Culver est diplômé en sciences de l'université McGill. L'Alcan depuis 19 ans, M. Culver a occupé différents postes au Canada, aux États-Unis et en Europe; récemment, il a été nommé vice-président directeur général, demi-produits et ventes, pour le monde entier; il occupait précédemment le poste de directeur général des services commerciaux. M. Leman a été nommé vice-président directeur général de la filiale principale, l'Aluminium du Canada. Liée en 1964 après 15 années passées aux postes de vice-président et de trésorier de cette société, M. Leman est diplômé en droit de l'université de Montréal; il est entré à l'Alcan en 1938.

BOURSE DE MONTRÉAL

MONTREAL (PC) — Les prix étaient généralement bas en début de matinée aujourd'hui à la Bourse de Montréal. Simpsons a reculé de 1-4 à 34 1-2. Ont regressed de 1-8: Moore Corp. à 29 1-8, Trans-Canada Pipe à 27 3-8, Massey-Ferguson à 16 3-8, Power Corp. à 7 1-2 et Abitibi à 7 5-8. CPR est demeuré inchangé depuis la clôture de jeudi à 50, et Alcan à 24 1-2. Les mines et les pétroles ont suivi une tendance analogue à la baisse à la Bourse Canadienne. Subco a perdu six cents à \$2.21, Fort Reliance deux cents à 53 cents et Agassiz un cent à 56 cents.

Table of stock prices for Montreal market including titles, sales, and prices.

BOURSE DE NEW YORK

NEW YORK (PA) — La Bourse de New York a marqué des hausses irrégulières en l'absence de toute pression spécifique de vente, en début de journée, tandis que les télétypes transmettaient des messages de sympathie à l'occasion de l'assassinat de Dr Martin Luther King. Le volume des transactions était modéré. La moyenne industrielle de Dow Jones a reculé de deux points et les pertes l'ont emporté sur les gains par près de 100 valeurs. Les titres étaient mixtes à l'ouverture. Après cinq jours de progrès, le marché était mûr pour une régression. La Bourse américaine et celle de New York ont rendu hommage au Dr King sur leurs télétypes et annoncé, à l'ouverture, que les opérations seraient suspendues et une minute de silence observé à 11 h. La dernière fois que la Bourse de New York avait suspendu les opérations, c'était le 3 février 1967, pour rendre hommage aux trois astronautes américains morts dans un satellite qui avait pris feu. La Bourse avait observé deux minutes de silence le 25 janvier 1965 à l'occasion du décès de l'ancien premier ministre de Grande-Bretagne, Winston Churchill. Le 24 octobre 1964, à l'occasion des funérailles de l'ancien président Herbert Hoover, elle avait clôturé à 2 h. p.m. au lieu de 3 h. 30 p.m. Le 23 novembre 1962, la Bourse avait fermé à l'occasion de l'assassinat du président John F. Kennedy et était demeurée fermée jusqu'aux heures habituelles.

Table of stock prices for New York market including titles, sales, and prices.

Huile et pétrole

ALBANY (PC) — Les prix des produits pétroliers ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui. Les prix ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui. Les prix ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui.

Table of stock prices for oil and petroleum stocks including titles, sales, and prices.

Marchés étrangers

ALBANY (PC) — Les prix des produits pétroliers ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui. Les prix ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui.

Table of stock prices for foreign markets including titles, sales, and prices.

FONDS MUTUELS

Table of mutual fund information including names, offers, and details.

J. L. Levesque & L. P. Beaubien Inc.

Table of mutual fund information including names, offers, and details.

J à N

Table of stock prices for J to N range including titles, sales, and prices.

Marchés étrangers

ALBANY (PC) — Les prix des produits pétroliers ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui. Les prix ont subi une baisse au cours de spéculations actives, à l'ouverture de la Bourse de New York, aujourd'hui.

Table of stock prices for foreign markets including titles, sales, and prices.

Revenus et ventes sans précédent chez M. Loeb Ltd.

La firme M. Loeb Limited accuse son plus haut chiffre de ventes et de revenus de son histoire, à la fin de son année financière le 27 janvier 1968.

Le montant des ventes consolidées s'est chiffré par \$251,590,489 comparativement à \$233,930,784 l'an dernier, soit une augmentation de \$17,659,705 ou 7.5 pour cent.

L'or en Europe

LONDRES (PC) — L'once d'or fin cotait \$37.20 en devises américaines sur le marché européen de l'or, ce matin, au regard de \$36.70 jeudi.

PARIS (Reuter) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 52.40 sur le marché libre de l'or français, comparativement à 52.10 lundi. L'aigle, pièce d'or américaine de \$20, valait 136.00 au regard de 135.20.

Cours des denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis à Montréal par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Beurre: arrivages courants, 92.62, 93.63. Prix de vente du Bureau de la stabilisation agricole: 63.

Fromage: livré à Montréal, 44.14.

Poudre de lait écrémé: procédé par vaporisation, no 1 en sacs: 18 à 22; procédé par rouleau, no 1 en sacs: 18.12 à 19.12; autre catégorie pour nourrissement 14 à 14.12.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement 14 à 14.12, poudre de lait 5.12 à 6.

Pommes de terre: prix de gros: Québec, 95 à \$1 les 50 livres; I.P.E., \$2 à \$2.10 les 75 livres; 1.35 à \$1.40 les 50 livres; N.B., 95 à \$1 les 50 livres; 25 à 27 les 10 livres.

Oeufs: prix moyens en carton d'une douzaine vendus par les grossistes aux détaillants: A, extra-gros 48.3; A-gros 45.4; A-moyens 43.9; A-petits 36.3.

Le revenu net, avant les taxes, a été de \$5,003,000, soit une augmentation de \$851,100 ou 20.5 pour cent de plus que l'année précédente. L'impôt sur le revenu s'est chiffré par \$2,548,000 pour l'année, (50.9 pour cent de revenus avant les taxes) tandis que les revenus, après taxes, ont été de \$2,445,000.

Les revenus pour chaque action commune ont été de 80 cents sur 2,606,960 actions à recouvrer après paiement de dividendes préférés au montant de \$345,000. Ces chiffres se comparent à 76 cents sur 2,585,790 actions à recouvrer pour 1966-1967, après paiement de dividendes préférés au montant de \$141,450.

Les revenus avant la taxe ont été de 1.99 pour cent des ventes en 1967-1968 comparativement à 1.77 pour cent l'année précédente. Le revenu après la taxe a été de .97 pour cent des ventes de 1966-1967, comparativement à .90 pour cent de l'année précédente.

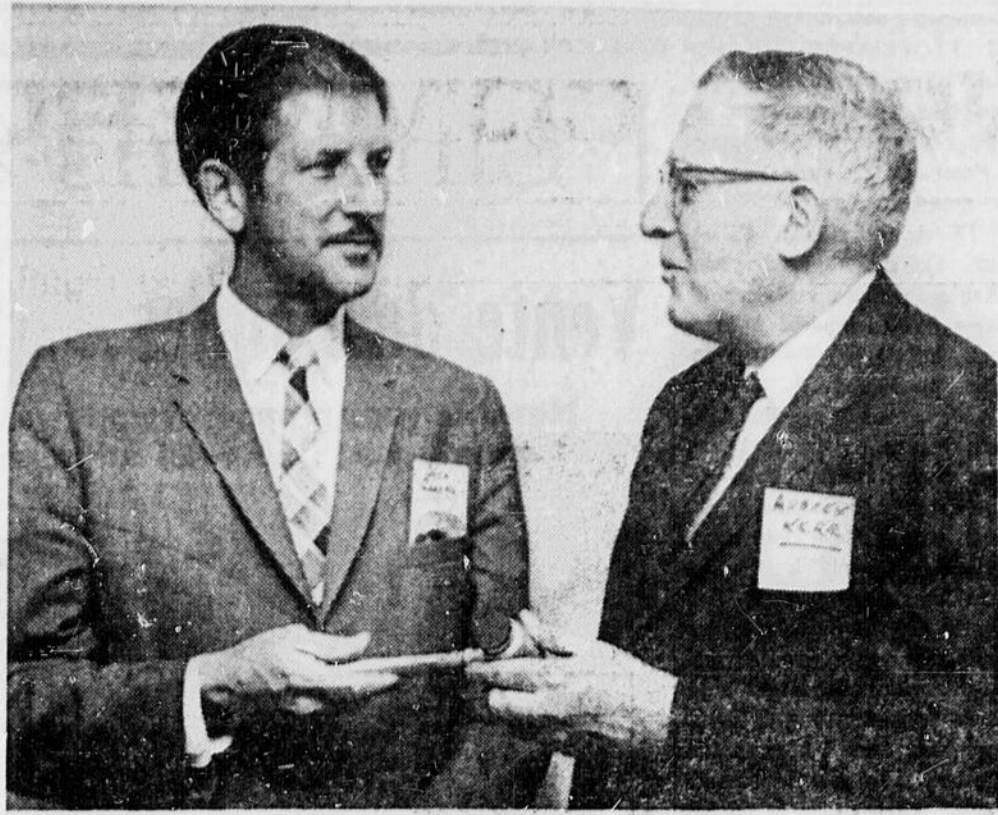
La compagnie continue son expansion dans toutes ses aires d'opération. L'avenir pour l'année courante est brillant. Le rapport annuel de la compagnie est en préparation et sera distribué à ses actionnaires dans un avenir rapproché.

Bourse de Londres

LONDRES (Reuter) — Les industrielles terminent aujourd'hui la semaine sur une note ferme. Les vedettes ont généralement avancé de quelques pence. Les fonds britanniques étaient extrêmement calmes.

Les nouvelles hausses à Wall Street ont porté la prime du dollar investissement à un nouveau sommet de 36.18 p.c. Mais il y eut, par la suite, une petite réaction. Les valeurs dollar ont généralement continué de progresser.

Trans-Canada Pipe s'est particulièrement distinguée parmi les canadiennes. De même que Price Brothers, Cominco et Noranda. Mais Alcan et Inco Nickel ont légèrement regagné. Les banques canadiennes ont encore avancé.



(Photo Champlain, Marcil)

Nouveau président

L'Institut canadien des mines et de la métallurgie a un nouveau président, M. John E. Reeves, à gauche, qui remplacera M. Aubrey Kerr, à droite. Jeudi, à l'occasion de la réunion annuelle, M. Y.-O. Fortier a présenté le film "The Continuing Past" que l'Office national du film a tourné avec la collaboration du Geological Survey of Canada, dont M. Fortier est directeur. Le président du comité des nominations était M. Jean-Paul Drolet, sous-ministre des Mines et de l'Énergie.

CARRIÈRES EMPLOIS

CONSEILLERS SCIENTIFIQUES - CONSEILLERS SPECIAUX

Jusqu'à \$20,750

Gouvernement du Canada
OTTAWA

Le Secrétariat des sciences, au Bureau du Conseil privé, demande des conseillers scientifiques (nominations pour une période déterminée allant jusqu'à deux ans) pour étudier les politiques du Canada dans le domaine des sciences. Ils devront faire des analyses économiques et statistiques, et des études sur l'organisation et les concepts des sciences et de la technologie au Canada, comparer les conditions qui prévalent dans le domaine scientifique, au Canada, avec celles d'autres pays, prévoir les progrès scientifiques et leur incidence sur l'économie et la société, et aider le Bureau du Conseil privé et le Conseil scientifique du Canada à élaborer des plans et à formuler des recommandations.

Conditions de candidature — diplôme universitaire (au niveau des études supérieures, de préférence) de sciences, d'économie, de génie ou dans un domaine pertinent; plusieurs années d'expérience professionnelle; expérience reliée à l'évaluation ou à l'étude du rendement, ou aptitude à l'acquiescer, et connaissance des objectifs des programmes scientifiques et technologiques; beaucoup de talent pour la rédaction de rapports et d'articles, et facilité d'expression orale.

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae de même qu'un échantillon des articles que vous avez publiés et/ou des rapports officiels que vous avez rédigés, à



Commission de la Fonction publique du Canada

M. C. W. Shinner
Cadres des sciences bio-physiques
Commission de la Fonction publique
Ottawa 4.

Veuillez mentionner le numéro de concours 68-1010.

Simpsons-Sears

Carlingwood et St-Laurent

SALON DU BATEAU!

Jeu. et ven. de 7 à 9h. p.m. et samedi, toute la journée

On peut se fier à Simpsons-Sears

Achetez maintenant!

Dites simplement:

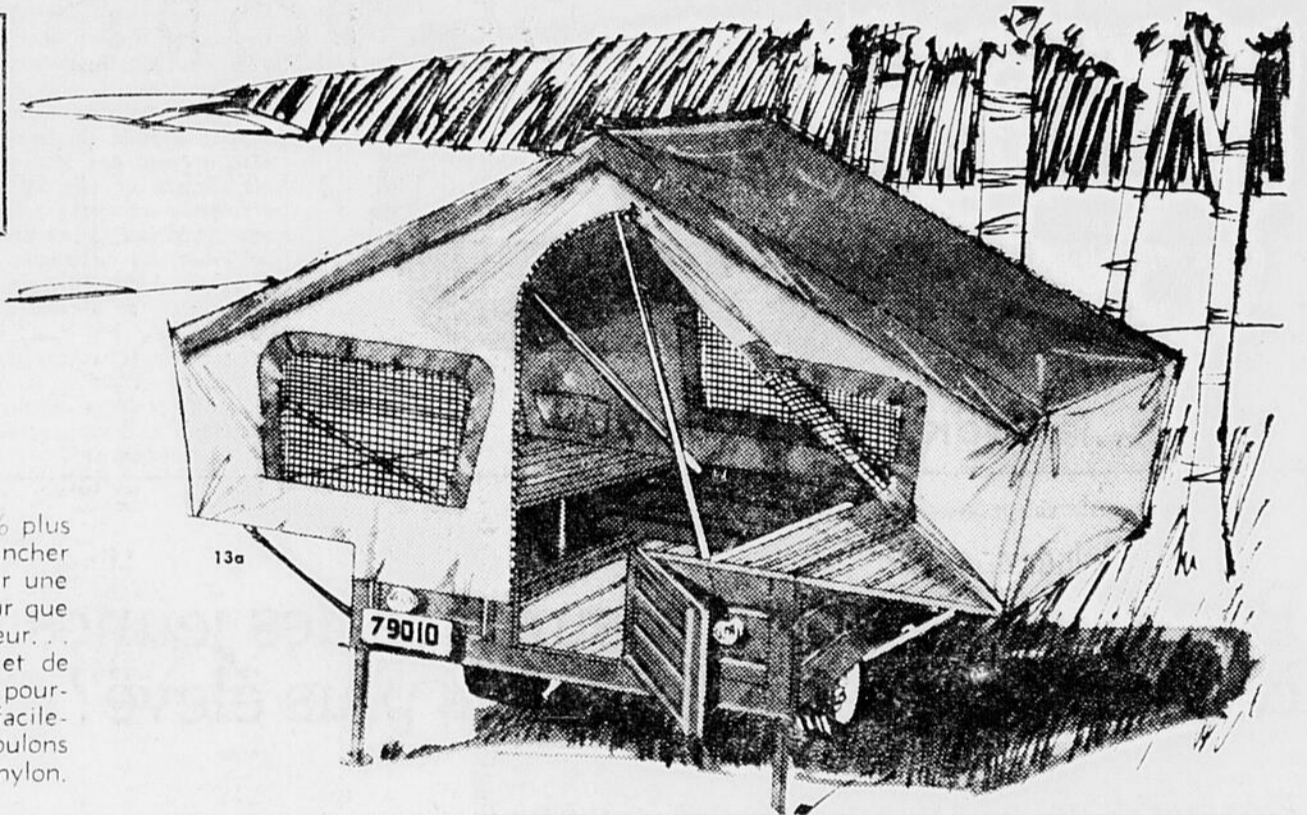
"Portez à mon compte"

Pas de mensualité avant le 1er juin 1968 pour les tentes-remorques, bateaux et moteurs seulement.

399.00

LA TENTE-REMORQUE

Une luxueuse tente-remorque "Cruisère" qui vous offre 37% plus de rangement à l'intérieur, 33% plus de superficie de plancher afin de vous y mieux déplacer, des pneus plus robustes pour une plus lourde charge. Elle comporte suffisamment d'espace pour que vous puissiez y ranger ou y aménager vos meubles à l'intérieur, et de plus, elle vous offre un supplément de ventilation et de confort. Les fenêtres et les rabats d'aération nocturne sont pourvus de glissières à l'intérieur; les lits coulissants roulent facilement sur des galets en acier très robustes. Roues à cinq boulons avec pneus de 570/500 x 8", à chambre et à carcasses en nylon. Mesure 6'6" x 8' lorsque refermée.

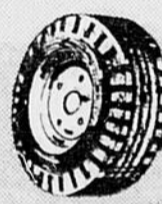


Articles de sport (rayon 6)

Commandez par téléphone au 728-2611
Carlingwood et St-Laurent

Roue de secours

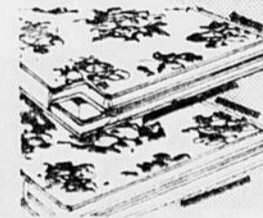
Pneu de 570-500x8", à carcasses 6 plis de nylon et à chambre. (Pression de 75 livres). À monter sur le limon de la remorque. Perforée pour cinq écrous.



24.98

Matelas recouverts

Housse démontable: vinyle doublé d'un côté, superbe cotonnade imprimée de l'autre. Fermeture à glissière; bords passés-poliés. 48"x75".



27.88

Articles de sport (rayon 6)

Commandez par téléphone au 728-2611.
Carlingwood et St-Laurent.

Centre des Arts

\$206,556 pour des fauteuils

Le ministre des Travaux publics, M. George J. McIlraith, a annoncé l'adjudication d'un contrat à soumission complémentaire, au montant de \$206,556, à la société O. Ducharme et Fils Ltée, de Montréal, pour la fourniture des fauteuils de l'opéra, du théâtre et du studio du Centre national des Arts à Ottawa.

travaux de construction du Centre national des Arts, la société V. K. Mason Construction Ltd., de Toronto.

Le nombre de fauteuils requis se chiffre par 2,300 pour l'opéra, par 970 pour le théâtre et par environ 300 pour le studio.

Le directeur régional de la capitale du ministère fédéral des Travaux publics, M. E.C. Martel, s'occupera de la surveillance des travaux de construction.

A Casselman

Visite des commerces

CASSELMAN (DNC) — Trente-cinq élèves de 12e année commerciale de l'École secondaire de Casselman ont eu l'occasion, dernièrement, de prendre contact avec le monde du travail.

En effet, un groupe si imposant a participé à une semaine de travail organisée par leur professeur, M. E. Laplante.

Les jeunes ont visité des commerces locaux et aussi

quelques compagnies d'Ottawa, où ils ont pu s'entretenir auprès des commerçants et hommes d'affaires qu'ils ont rencontrés et leur demander une foule de renseignements. Les étudiants n'ont pas caché leur satisfaction de vivre une telle semaine et prendre contact avec la vie qui les attend dans quelques mois seulement. Tous ont souhaité que les autorités de l'école répètent une pareille semaine dans les années à venir.

CARRIÈRES EMPLOIS

La Direction des télécommunications du Conseil national de recherches a besoin d'ingénieurs en télécommunications

La Direction des télécommunications du Conseil national de recherches est prête à étudier les demandes d'emploi de nouveaux diplômés désirant travailler dès la fin de l'été ou au début de l'automne. Les candidats heureux s'occuperont de l'étude analytique, du développement technique et des modifications du matériel électronique spécialisé servant aux réseaux de télécommunications.

Les candidats devront être citoyens canadiens, et posséder un baccalauréat ou une maîtrise en électrotechnique ou en physique appliquée. On accordera la préférence aux ingénieurs s'intéressant à l'utilisation des ordinateurs dans les réseaux de télécommunications, et qui auront quelque expérience en ce domaine. Traitement à discuter.

Veuillez écrire en donnant les détails de votre curriculum vitae, y compris les titres universitaires et l'expérience le cas échéant, et en mentionnant le no de dossier C-394, au Bureau d'emploi, Conseil national de recherches, Chemin de Montréal, Ottawa 7e, Ont.

Grand solde de stéréophones G-3

CLAIRTONE



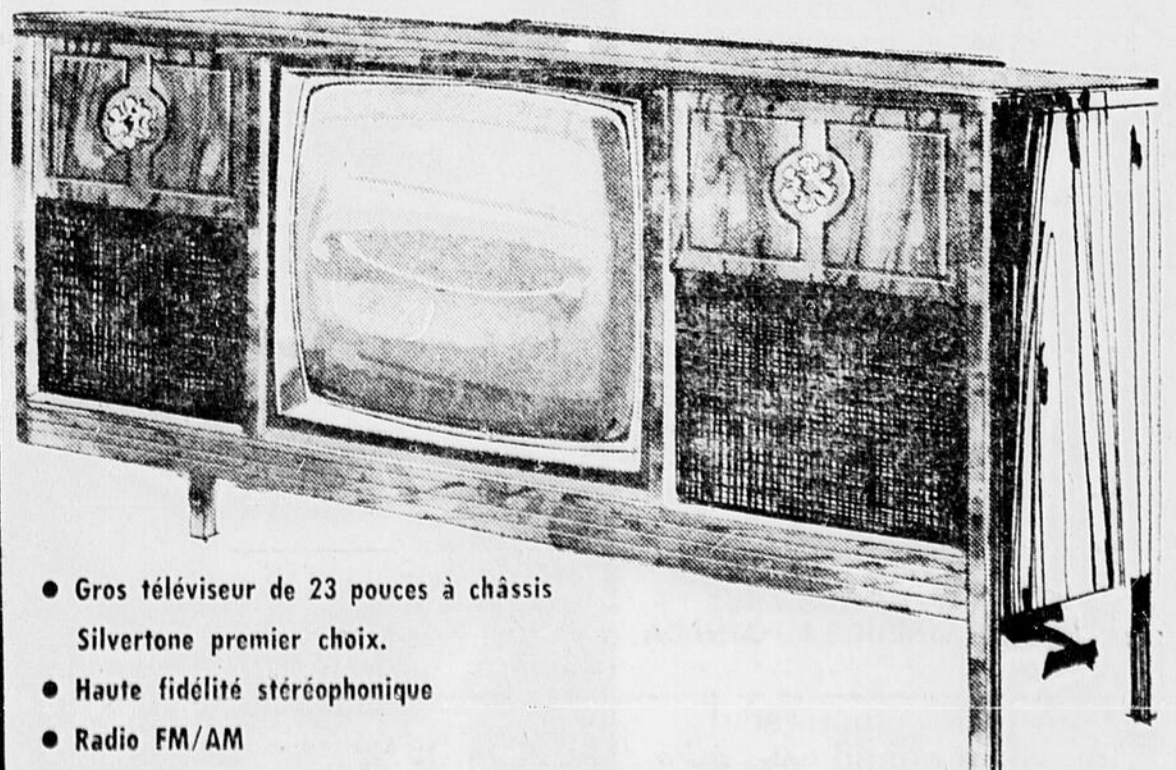
avec deux haut-parleurs sphériques de 9½ pouces

349.00

- Circuits entièrement transistorisés. Amplification musicale à maximum de 70 watts
- Tourne-disque automatique "Garrard 3600" — un des tourne-disques les plus perfectionnés de sa catégorie
- Ecoute privée — prise d'écouteur
- Haut-parleurs sphériques — Si peu encombrants qu'on peut les ranger sur toute tablette pour obtenir une séparation maximum de la radio AM-FM stéréo et des enregistrements

Radio-phono-téléviseur

Silverstone



- Gros téléviseur de 23 pouces à châssis Silverstone premier choix.
- Haute fidélité stéréophonique
- Radio FM/AM

Vaut \$449.98

399.99

CONSOLE SILVERTONE SURBAISSÉE DE 23 POUCES

Contre-plaques de noyer et bois durs massifs de choix. Finitions noyer et scandinave. Hauteur: 27¾"; largeur: 39"; profondeur: 17¼". Valeur de 299.98

269.99

Radios et téléviseurs (rayon 57) — Commandez par téléphone au 728-2611, Carlingwood et St-Laurent



(Photo Chamblain Marci)

LE PROFESSEUR ET SES ELEVES — On enseigne presque tous les instruments de musique au Studio des jeunes, à Eastview. Le samedi matin un grand nombre de classes de l'École secondaire d'Eastview, chemin McArthur, sont envahies par des centaines de jeunes qui se rendent à leurs cours. M. Horace Tessier, musicien de renom, y enseigne le violon. Parmi ses plus brillants élèves se trouvent ces deux jeunes filles, Kioko (à gauche) et Yukito, filles du Dr et de Mme Akira Watanabe, physicien japonais à l'emploi de la Commission de recherches pour la défense. Le Studio des jeunes sera ouvert samedi matin, 6 avril, mais il n'y aura pas de cours les 13 et 20 avril. Cependant, tous les cours de ballet se donneront le samedi 20 avril, au local de la Legion canadienne, rue Cyr, de 9 h à 11 h.

Solidarité, non pas servitude

PARIS (AFP) — "Nous ne bâtirons l'Europe et l'Occident de demain que si nous respectons le principe de l'indépendance des nations" a déclaré notamment M. Michel Debré, parlant au déjeuner de l'Association des journalistes économiques français.

"Ce qui n'exclut pas," a ajouté le ministre, "la solidarité, mais la solidarité sans indépendance signifie la servitude. Elle doit donc reposer sur l'indépendance des nations. Comment respecter cette indépendance si celle-ci dépend d'une monnaie nationale?"

Démonétiser l'or, a poursuivi M. Debré, c'est soumettre les Etats à la politique d'un seul pays. Les monnaies sont rattachées au concept de nation. Elles doivent être convertibles entre elles et doivent être comparées à un étalon: l'étalon-or.

En réponse à une question, M. Michel Debré a déclaré:

"La fin de la guerre du Vietnam ne peut pas être considérée comme un élément décisif et mettre un terme au déficit américain. Les causes de ce déficit sont très différentes de la guerre du Vietnam. Il est d'ailleurs antérieur à cette guerre. Le problème est structurel et conjoncturel. Il est toujours dangereux de croire qu'on puisse régler un problème financier et monétaire intérieur par des solutions extérieures."



...la vodka la plus célèbre!

Pourquoi le taux d'assurance des jeunes conducteurs est-il deux fois plus élevé?

Parce qu'ils ont plus d'accidents que les autres. En plus, leurs accidents coûtent plus cher.

Ce sont les faits. Déplorables, mais vrais.

On peut changer cela. Et aussi le coût de l'assurance pour les jeunes hommes qui conduisent.

Il n'y a qu'un moyen pour eux: réduire le pourcentage des accidents.

Même si les jeunes gens payent leur assurance beaucoup plus cher, ils ont les mêmes possibilités que les autres de réduire le montant de leurs primes.

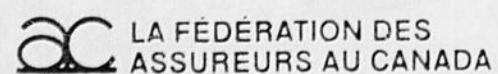
Une année sans accident apporte 15% de réduction.

Trois années sans accident, et l'économie est substantielle.

Plus les jeunes conducteurs obtiendront d'avantages en conduisant prudemment, plus le taux de l'assurance baissera pour tout le monde.

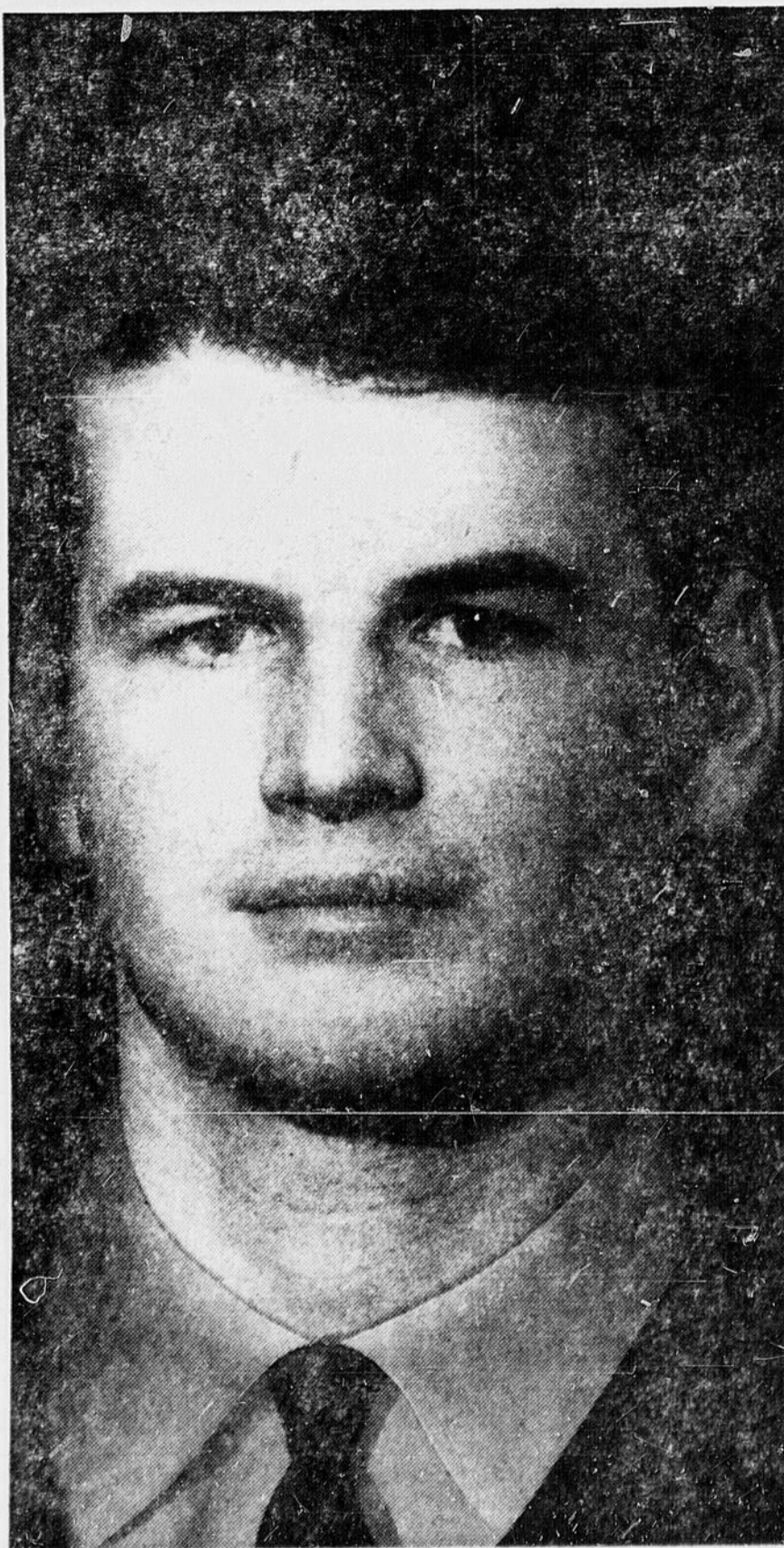
Si vous avez des questions à poser à propos de votre assurance-automobile, écrivez à: La Fédération des Assureurs au Canada, C.P. 490, succursale H, Montréal.

Notre association est formée de 189 compagnies d'assurance du Canada.



LA FÉDÉRATION DES ASSUREURS AU CANADA

Vous n'êtes jamais seul au volant quand vous avez une assurance-automobile



Simpsons-Sears

Carlingwood et St-Laurent

Vente de Pâques... Complètes deux pantalons

Nous ne vous proposons que deux fois par année ces complètes à ce prix avantageux! En voici la première! Livraison garantie pour Pâques.



- De somptueux worsteds tout laine, teints avec art aux nuances 1968 de bronze, cuivre, vert bouteille, gris moyen, bleu, olive.
- Les nouveaux motifs de 1968 comprennent les quadrillés minuscules, les quadrillés club, les Prince-de-Galles, les grands carreaux.
- Modèle à 2 et à 3 boutons, avec fente au dos ou fentes latérales. Grandeurs 36 à 46, pour silhouettes courtes, ordinaires, grandes.

Ord. 99.50

79.50

Complètes pour hommes (rayon 45) — Emplettes aux magasins seulement — Carlingwood et St-Laurent

Paletoï Perma-Prest lavable et sans repassage, pour hommes

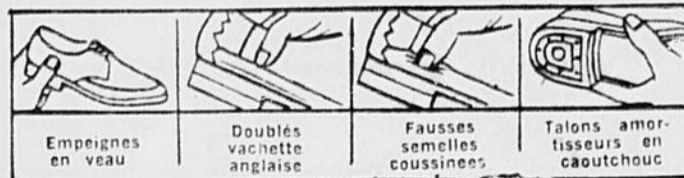
Valent 29.95

Confectionnés d'un mélange 65% Fortrel, 35% popeline de coton. Poches crevées, épaules demi-raglan, demi-insérées. Lavez-le, faites-le sécher et il est prêt à porter. Grâce au procédé Perma-Prest, le tour est joué! Teintes: beige, marine et vert loden. Grandeurs 36 à 46.

19.99

Vêtements pour hommes (rayon 45) — Commandez par téléphone au 728-2611 — Carlingwood et St-Laurent

Modèles classiques d'une fabrication bien soignée pour l'homme bien mis! SOULIERS SOUPLES et COUSSINES "Century Bond"



Magasinez le vendredi soir jusqu'à 9 heures.



Satisfaction garantie ou remboursement.

Au choix Ord. 19.98

15.99

Des empeignes de veau et cuirs crispés de la meilleure qualité, doublés de vachette souple d'Angleterre. Fausses semelles et talons coussinés. Talons de caoutchouc spéciaux, amortisseurs.

- A) Blucher à coutures renversées. Noir: 8 à 12, D et E — Brun: 7 à 12, D.
- B) Brogues en cuir crispé à longs parements. Semelles doubles. Noir, 7 1/2 à 12D, brun, 7 1/2 à 12D et EE.
- C) Blucher à coutures piquées. Noir, cuir lisse, 7 à 12D. Brun, cuir crispé, 7 à 12D, 7 à 11EE.

Souliers pour hommes (rayon 67) — Commandez par téléphone au 728-2611, jusqu'à 9 h du soir — Carlingwood et St-Laurent

TEMPERATURE :

ENSOLEILLE ET FRAIS
 MINIMUM (cette nuit) 13
 MAXIMUM (demain) 42

HULL et la région

LE DROIT

L'homme du dialogue

Hommage de Johnson à Lester Pearson



(Photo Champlain Marclil)

C'est le jour de la jonquille

C'est par la Journée de la jonquille que débute officiellement la campagne de souscription de la Société du cancer, section de Hull. Durant la journée, des bénévoles offriront des jonquilles à la population et souhaitent qu'elle fera preuve de générosité, comme par les années passées. On voit ici, de gauche à droite, Mlle Yolande Tache, présidente de la section de Hull, M. Marcel D'Amour, maire de la cité de Hull et Mme Denise Marois, présidente de la Journée de la jonquille. Cette photo a été prise à l'occasion de l'ouverture officielle de la campagne.

Par DONAT VALOIS

QUEBEC (PC) — Le premier ministre Johnson et le chef de l'Opposition à l'Assemblée législative du Québec, ont tous deux rendu hier un vibrant hommage au chef du gouvernement canadien, exprimant le souhait que son successeur fera preuve d'un esprit aussi ouvert aux problèmes des Canadiens français.

Profitant de la dernière séance de l'Assemblée législative avant qu'elle ne s'ajourne au 23 avril courant, à l'occasion de la période pascale, M. Johnson a déclaré que M. Pearson est un homme qui, "par ses qualités personnelles, dans une période extrêmement difficile de notre histoire, a marqué quand même la route de certaines pierres essentielles à la préservation du pays et à son développement".

Soulignant que M. Pearson est un homme avec qui on peut dialoguer, le chef du gouvernement québécois a précisé que jamais il n'a mis en doute sa sincérité et son désir profond de régler la crise constitutionnelle qui sévit au Canada depuis quelques années.

Ouverture d'esprit

"Je l'en remercie publiquement. Je constate, pour les fins de l'histoire, l'ouverture d'esprit du premier ministre du Canada, et c'est avec regret que je le vois quitter son poste au moment où, enfin, malgré tous les augures contraires jusqu'à tout récemment, au moment où enfin on a accepté de se mettre à table en vue de fabriquer une nouvelle constitution, à toutes fins pratiques, qui servira notre pays, je l'espère, pour des décennies sinon pour des centaines d'années."

Notant qu'il ne voulait pas, par ses propos, intervenir dans le congrès libéral national qui se déroule actuellement à Ottawa et qui prendra fin samedi avec la nomination du successeur de M. Pearson, M. Johnson a toutefois souhaité "pour le bien du Québec et pour l'avenir et le développement, l'épanouissement du Canada comme de la nation canadienne-française que le prochain chef et premier ministre soit un homme ouvert au dialogue".

L'édification

Le premier ministre a dit que quel que soit le successeur de M. Pearson, il y a lieu de croire que le gouvernement du Québec continuera de travailler à l'édification d'une province plus prospère, à l'établissement de conditions telles que la nation canadienne-française ne se sentira pas brimée et telles que le Canada pourra continuer de se développer dans la coexistence harmonieuse de deux nations.

Marquant cet espoir qui est le sien que le Canada puisse

continuer à s'épanouir dans le respect de la nation canadienne-française, M. Johnson a dit de M. Pearson qu'il reconnaissait à la collectivité ce besoin de "self respect", comme on doit le reconnaître, selon lui, dans toute personne humaine.

"La collectivité canadienne-française respectait en M. Pearson un homme qui voulait lui fournir l'occasion de vivre à l'intérieur du Canada, tout en ayant d'elle - même ce respect dont toute personne a besoin pour oeuvrer d'une façon positive.

Meilleurs vœux

"J'offre publiquement à M. Pearson mes meilleurs vœux,

et ce que je fais pour lui, je le ferai pour n'importe quel chef fédéral, en n'importe quelle circonstance, car Québec doit toujours collaborer dans la dignité avec le gouvernement du Canada, et ce, de conclure M. Johnson, pour le meilleur intérêt du Québec d'abord et de la collectivité canadienne - française".

Pour sa part, M. Lesage, ex-ministre dans le Cabinet Pearson avant de devenir chef du parti libéral québécois, a relaté à la Chambre les années vécues dans l'entourage du premier ministre canadien.

"J'ai été son pupille. Je l'ai bien connu. Je l'ai énormément admiré et, comme le premier ministre (M. Johnson), j'ai eu aussi l'occasion d'apprécier ses talents, son patriotisme et sa compréhension des problèmes canadiens, alors qu'il était premier ministre du Canada et que j'occupais la même fonction au Québec.

"Si ce n'avait été de sa largeur de vue, de sa perception très aigüe des aspirations des Canadiens français en général, et particulièrement, des Canadiens français du Québec, en ce qui touche, premièrement, la langue et la culture, et, deuxièmement, les pouvoirs souvent

particuliers dont le Québec a besoin, je ne crois pas que le déblocage constitutionnel qui s'est produit à la fin de mars et au début d'avril 1964, ici à Québec, eût été possible s'il n'avait pas présidé et dirigé nos discussions."

Poursuivant, M. Lesage a dit espérer que le successeur de M. Pearson fasse preuve et mette en pratique les mêmes qualités, cela pour le plus grand bien du Canada.

Le chef de l'Opposition a ajouté que M. Pearson se montrera encore certainement utile aux Canadiens et à la paix mondiale.

Le Foyer du Bonheur construit cette année

C'est maintenant décidé, le Foyer du Bonheur destiné aux personnes âgées sera construit cette année à Hull. La nouvelle en a été annoncée jeudi par le président de l'organisme qui patronne ce projet, Me Michel Pharaud.

L'appel d'offres se fera le 20 avril et l'ouverture des soumissions devrait avoir lieu le 21 mai prochain. Me Pharaud prévoit qu'il faudra, par la suite environ un mois pour négocier avec la Société d'habitation du Québec afin d'obtenir le prêt nécessaire à la construction de l'édifice. C'est donc au milieu ou à la fin du mois de juin que les travaux débuteront. On prévoit que le tout sera terminé au début de l'année 1969.

L'immeuble qui sera érigé à l'angle des rues Emond et St-Raymond, coûtera \$1,100,000. Déjà, le Foyer du Bonheur a reçu une subvention de \$118,000 de la cité de Hull dont 10 pour

cent serviront au financement de l'édifice.

L'édifice de sept étages comprendra deux sections: les deux premiers étages seront réservés aux pensionnaires ne pouvant subvenir à leurs besoins, et à l'administration.

Ce sont les Soeurs de la Sagesse qui dispenseront les soins aux personnes âgées; la deuxième section, c'est-à-dire les cinq étages supérieurs, seront occupés par les vieillards pouvant se suffire à eux-mêmes.

Selon Me Pharaud, il s'agira

d'un immeuble offrant des logis à prix modiques. On prévoit que les garnis seront loués \$70 par mois et que les logements d'une chambre à coucher coûteront aux locataires \$80 par mois. On s'attend que près de 150 personnes y seront admises.

Pannes d'électricité

Diverses pannes d'électricité ont eu lieu jeudi soir dans la région de Hull. Cette interruption du service de l'Hydro-Québec a été causée par de violentes bourrasques accompagnées d'une forte pluie.

Dans la ville de Hull deux secteurs ont particulièrement été frappés: la partie sud-est de la municipalité comprenant les rues Laurier, Maisonneuve et

une partie de Notre-Dame et le secteur nord du boulevard St-Joseph, à partir de la rue St-Raymond. Le service de l'électricité a été rétabli après 45 minutes d'inactivité.

Deux autres municipalités de la région ont été également touchées par la panne d'électricité. Les résidents de la section est de Pointe-Gatineau ont manqué d'électricité pour une période de 20 minutes.

Dans la ville de Lucerne, l'interruption a été plus grave affectant la population durant trois heures. Selon un porte-parole de l'Hydro-Québec, la panne d'électricité a été plus longue à cause de la chute d'arbres sur plusieurs fils électriques.

On ne rapporte aucun dommage sérieux et tout est revenu à la normale tôt dans la nuit de jeudi à vendredi.

Templeton-Ouest et Pte-Gatineau

Fusion volontaire ou annexion?

Les propriétaires de Templeton-Ouest seront-ils annexés à Pointe-Gatineau ou continueront-ils d'appartenir à leur patelin actuel?

Cette question, soulevée lors de la séance régulière du Conseil de Pointe-Gatineau, jeudi soir, fera sans doute couler beaucoup d'encre dans les semaines à venir, si on en juge par la complexité de la réalité à laquelle les membres du Conseil ont à faire face et par l'intérêt que les membres de Templeton-Ouest portent au projet.

A l'avis de motion présentée par M. Gaston Bellehumeur en vue de demander l'annexion de Templeton-Ouest par Pointe-Gatineau, le conseiller Lucien Charette a fait remarquer que ce n'était pas Pointe-Gatineau qui demandait l'annexion, mais bien les propriétaires de Templeton-Ouest eux-mêmes.

A cet effet, il a cité le fait qu'un citoyen de Templeton-Ouest avait déjà fait signer une requête où plus de vingt propriétaires se déclaraient en faveur de l'annexion.

"Ce sont les propriétaires, de déclarer M. Charette, qui sont responsables en dernière instance de leur sort". M.

Charette a fait remarquer également que le Conseil n'était pas en face d'une demande d'annexion, mais bien d'une fusion volontaire d'une certaine partie de territoire par les résidents de ce territoire même.

MISE AU POINT

Me Fernand Larose, président du comité des Finances de la ville, a fait remarquer que quelques erreurs s'étaient glissées dans un article du journal LE DROIT en date du 29 mars. Cet article s'intitulait: Pointe-Gatineau ne prévoit pas d'augmentation budgétaire. Dans la dernière subdivision: prévisions 1967 voici les corrections souhaitées:

| | LIRE | AU LIEU DE |
|-----------------------------|--------------|------------|
| Deficit 1967 | \$16,283.08 | \$18,044 |
| Revenus 1967 | \$551,569.22 | \$522,130 |
| Depenses 1967 | \$567,852.30 | \$540,174 |
| Previsions budgétaires 1967 | | |
| Revenus | \$562,501.07 | \$533,696 |
| Depenses | \$572,320.53 | \$498,353 |
| Deficit prévu | \$9,819.46 | \$41,821 |

par Elie LALANCETTE du DROIT

La Bibliothèque régionale du nord de l'Outaouais se veut avant tout un lieu où l'homme moderne peut communiquer avec tous les moyens de culture de l'heure.

Nous avons donné récemment un rapport global des différentes activités de cette bibliothèque régionale. Nous voulons vous donner aujourd'hui une autre vision de la bibliothèque régionale. Fondée il y a à peine plus de deux ans, elle progresse à une allure vertigineuse, quasi incroyable.

Les livres

Les volumes inscrits dans la bibliothèque en 1965 atteignaient le nombre de 20,000. Les responsables de la BRNO ont doublé ce nombre en 1966. Le total des livres pour l'année 1967 est actuellement de 60,036.

La population desservie en 1965 était de 31,000. Tout comme les volumes, le nombre de personnes touchées doublait en 1966 pour atteindre, en 1967, le total de 83,881.

Sur une possibilité de 150 municipalités, la BRNO n'était accueillie que dans huit en 1965. Plus de 24 demandaient ses services en 1966.

En 1967, les responsables ont pu répondre aux demandes de plus de 51 municipalités. Ce nombre est trompeur par rapport à la population atteinte. En effet, un seul tiers des municipalités est desservi actuellement. Par contre, plus de 85 pour cent de la population sont touchés par les services de la Bibliothèque.

Les volumes déposés par la centrale dans les bibliobus et les dépôts étaient de 10,000 en 1965, de 26,000 en 1966 et de 51,000 pour cette année.

Après Radio-Québec, Air-Québec?

QUEBEC (PC) — Après l'instauration de la radio éducative Radio-Québec, est-il maintenant possible que le Québec soit doté d'une ligne aérienne qui se nommerait Air-Québec? "Ce serait bien à souhaiter", a répondu le premier ministre du Québec, M. Daniel Johnson, hier soir alors qu'il était interrogé par un journaliste au sujet de ce projet.

Le chef du gouvernement a dit que les négociations se poursuivent entre, d'une part, le gouvernement québécois, et les compagnies Québécoise et Nordair, d'autre part. M. Johnson a ajouté qu'il ignore comment se solderont les pourparlers, mais il n'a pas caché son désir de voir se concrétiser le projet "qu'il caresse depuis longtemps", comme le rapportait un quotidien de Montréal, hier.

À la bibliothèque, l'homme communique avec tous les moyens de culture

Nous avons donné récemment un rapport global des différentes activités de cette bibliothèque régionale. Nous voulons vous donner aujourd'hui une autre vision de la bibliothèque régionale. Fondée il y a à peine plus de deux ans, elle progresse à une allure vertigineuse, quasi incroyable.

Deux raisons majeures amènent les gens à la cinémathèque. Les uns viennent afin d'emprunter un film susceptible de les aider dans leur enseignement ou afin de se documenter sur tel sujet ou encore tout simplement pour s'instruire, les autres viennent chercher un film qui leur permettra une détente agréable.

Le rapport mentionne que la collection est donc conçue de façon à répondre aux deux besoins primordiaux de l'heure, la perfectionnement et le loisir.

Les films disponibles actuellement sont au nombre de 938. 723 de ceux-ci appartiennent à l'Office national du film. La compagnie de téléphone Bell du Canada, l'Institut canadien du film et l'ambassade de France en possèdent à eux trois, 101. La cinémathèque possède le reste. Trois projecteurs sont actuellement à la disposition du public.

Le nombre de films prêtés en 1965 était de 2,500 de 4,900 en 1966 et de 7,819 en 1967. L'assistance aux films est passée de 204,425 pour la première année; la deuxième année totalise 319,770. Par contre, 1968 a vu ce nombre progresser jusqu'à 573,742.

La moyenne d'assistance enregistrée est de 73 personnes par film.

Selon M. G. GARCEAU

La Légion tend à unir les Canadiens

CAMPBELL'S BAY (DNC) — M. Gaston Garceau, de Hull, président provincial du Québec de la Légion canadienne, a parlé d'unité nationale devant les membres de la succursale 162 du Pontiac, dans la salle de la Légion à Campbell's Bay.

Le conférencier a rappelé que la Légion canadienne, avec ses 290,000 membres, était l'organisme qui faisait le plus au Canada pour unir les Canadiens d'un océan à l'autre afin d'en faire une grande nation. Il a souligné que la Légion était formée d'hommes de toutes races et de toutes croyances mais qu'elle était très unie dans ses objectifs, son administration et ses fonctions sociales.

M. Raymond T. Johnston, ministre provincial du Revenu, qui fait partie de la succursale du Pontiac, a remercié le conférencier. M. Garceau avait été présenté par M. Jean-Louis Muir, trésorier de la Légion à Campbell's Bay.

M. Arthur Froment, de Hull, commandant de district pour la région 14 de la Légion, a fait

Service du centre culturel

Ce service a joué au cours de l'année d'un très grand nombre d'activités.

Nous trouvons huit expositions distinctes. Parmi les plus importantes, nous pouvons retenir "Outaouais, 1967", qui fut exposé en 21 endroits différents. Plus de 8,263 spectateurs vinrent l'admirer.

Celle qui vient en seconde place par le nombre de spectateurs est "Architecture traditionnelle du Québec" avec 7,444 personnes et 36 endroits.

"Photo-reportage" vient en troisième place avec 31 expositions pour 6,496 spectateurs. Cinq autres collections viennent compléter le tableau, à savoir: "Peintures des pharmaciens", "Unesco", "Dessins d'esthétique industrielle", "Dessins d'enfants" et "Arts traditionnels du Québec".

Le nombre total de l'assistance à ces différentes expositions est de 34,904 personnes, et le nombre d'endroits 153.

Théâtre

La Bibliothèque a voulu tenter une nouvelle expérience pour élargir ses possibilités de culture. Elle a donc engagé une troupe pour jouer dans différentes localités où elle était déjà connue.

La troupe "La nouvelle Basoche" a donc monté la pièce PICROCHOLE de Normand Paquin. Huit endroits ont été visités et plus de 2,301 spectateurs ont pu se délasser avec la troupe d'amateurs.

Jean Drapeau écrira à Mère Gabrielle Massicotte

MONTREAL (PC) — Le maire de Montréal, M. Jean Drapeau, adressera une lettre à la Rév. Mère Gabrielle Massicotte, supérieure générale de la Congrégation de Notre-Dame, afin d'expliquer que Terre des Hommes ne sera pas un simple parc d'amusement, a-t-on appris hier.

Cette décision a été prise après qu'on eut appris que Mère Massicotte avait demandé aux religieuses de son ordre de s'abstenir d'accepter de la part de leur famille des visas pour se rendre à l'expo permanente.

Clinique antivariolique à Buckingham

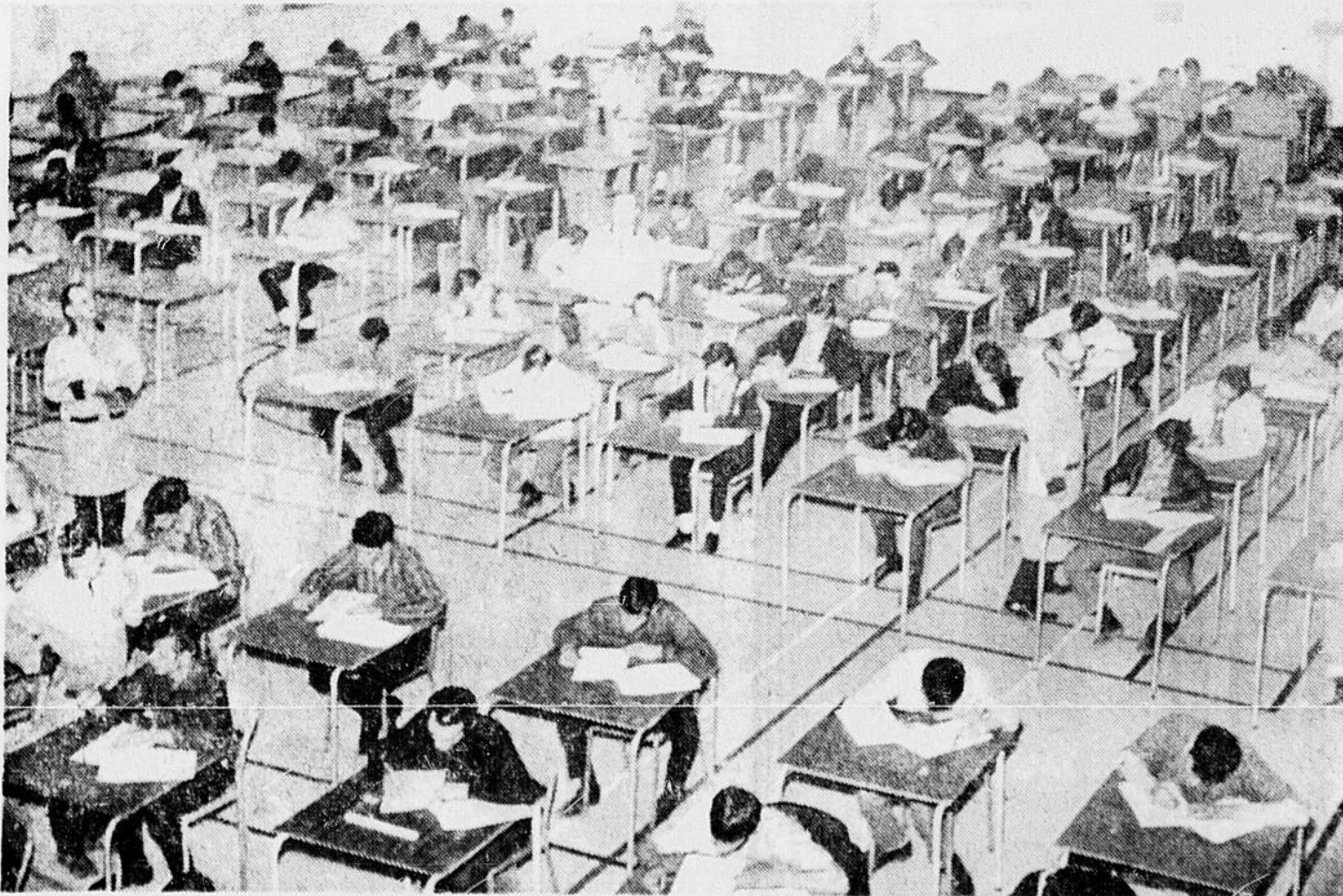
On tiendra une clinique antivariolique spéciale à Buckingham pour la vaccination des enfants qui commenceront les classes en septembre 1968.

La clinique aura lieu à l'hôtel de ville local le vendredi 19 avril, de 9h 30 à 11h 30 du matin. Il est à noter qu'aucune autre clinique antivariolique ne sera tenue au cours des mois de l'été.

L.-P. Prévost, chef de police de Pte-Gatineau

M. Léo-Paul Prévost a été nommé chef de police de Pointe-Gatineau, lors de l'assemblée régulière du Conseil municipal de cette ville, jeudi.

M. Prévost succède à M. Henri Ferland, démis de ses fonctions récemment.



(Photo Champlain Marclil)

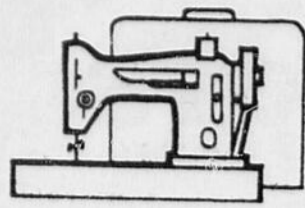
Un examen provincial

Plus de 250 élèves ont passé un examen provincial, jeudi après-midi, au Centre d'apprentissage de Hull, à la Cité des Jeunes. Cet examen d'une durée de trois heures se tenait simultanément dans les 17 centres d'apprentissage que compte la province de Québec. Il traite des travaux effectués jusqu'à maintenant par les élèves des centres d'apprentissage provinciaux et 20 pour cent des notes obtenues compteront lors de l'examen annuel. Selon M. Louis Froment, directeur du Centre d'apprentissage de Hull, il s'agit d'un essai visant à l'uniformisation des programmes académiques et à la standardisation des termes techniques en usage dans la province. L'examen théorique concerne les disciplines suivantes: soudage, électricité, chauffage, tolerie, plâtrage, menuiserie, charpenterie, briquetage et peinture.

SINGER

Grande vente de reprises en compte

MACHINES A COUDRE USAGEES REPRISES EN COMPTE DURANT NOTRE GRANDE VENTE



PORTATIVES
14.95

A cause du succès sans précédent de notre grande vente printanière, nous sommes débordés d'une foule de machines à coudre usagées. Toutes les machines vendues comportent une garantie de 90 jours et d'une allocation intégrale de reprise en compte pendant six mois, si vous n'étiez pas satisfait de la machine que vous avez achetée.

A SOLDER, DIVERSES MARQUES DE PORTATIVES A ZIGZAG

47.95

DES PORTATIVES SINGER A ZIGZAG A COMPTER DE

69.95

DES PORTATIVES SINGER A POINT DROIT, DEPUIS

25.00

Votre choix de plusieurs Singer et autres portatives électriques à solder à

\$14.95

SINGER COMPANY OF CANADA LTD.

123 Principale, HULL

104 Rideau, OTTAWA

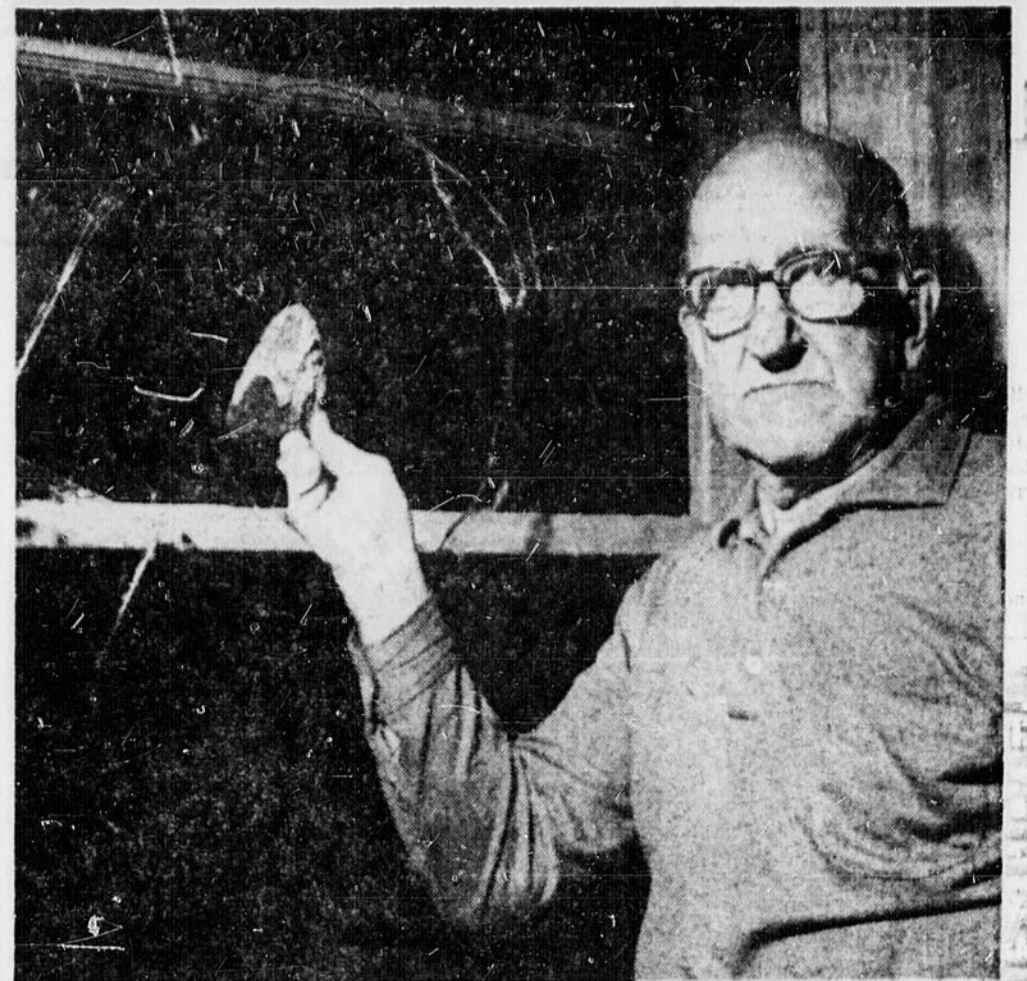
Cours d'été de français au collège St. Lawrence

Le collège Saint Lawrence, de Québec, offrira à nouveau cet été, des cours de français à l'intention des étudiants anglophones du niveau secondaire. Ces cours organisés en collaboration avec la direction des cours d'été de français de l'université Laval, auront lieu du 6 juillet au 16 août prochain.

L'an dernier, près de 200 élèves, venus de la plupart des provinces canadiennes et de nombreux États américains, ont suivi ces cours. On s'attend à ce que le nombre augmente à 300 cet été.

En plus de suivre les cours de français quatre heures par jour, les élèves ont l'occasion de participer à de nombreuses activités sportives et culturelles organisées à leur intention. Celles-ci comprennent entre autres la visite des nombreux sites historiques du Vieux Québec, des excursions à l'île d'Orléans et à Ste-Anne-de-Beaupré, des danses de folklore, des feux de camp et toute une gamme d'activités sportives dirigées par des moniteurs compétents.

"AUX SUCRES"
à PAPINEAUVILLE
chez
BRAZEAU
Tous les samedis et dimanches
Tél. : 427-5611
REPAS COMPLETS



L'oeuvre de mandrins

(Photo Champlain Marclil)

Quelques voyous semblent en vouloir à M. et Mme Mastai Roy, du 7, rue Beaudoin, à Hull. En effet, à deux reprises, ils ont subi les effets de malfaiteurs qui se plaisent à lancer des cailloux à travers la fenêtre panoramique du salon comme en fait foi notre photo. Quelques meubles du salon ont été également endommagés lors de la dernière visite des mandrins. La Sûreté municipale de Hull fait présentement enquête dans cette affaire.

Renault St-Laurent à la Commission des champs de bataille

Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Arthur Laing, annonce la nomination de M. Renault St-Laurent, avocat de Québec, à la présidence de la Commission des champs de bataille nationaux. Il remplace le colonel Oscar-J. Gilbert, maintenant âgé de 80 ans, qui a préféré se désister en faveur d'un plus jeune.

Le Ministre annonce également la nomination de deux autres Québécois à des postes de commissaires. Il s'agit de MM. Napoléon Côté et John H.C. McGreevy qui remplacent respectivement feu les lieutenants-colonels Raymond Garneau et J. Gordon Ross.

Etablie en 1908, la Commission des champs de bataille nationaux a la responsabilité de l'administration du parc des plaines d'Abraham, dans la ville de Québec.

- ASSURANCE AUTO, CAMION et MOTO POUR TOUS
- AUCUN CAS REFUSE
- TERMES DE CREDIT
- LICENCIE POUR QUEBEC ET ONTARIO

**ASSURANCE
TESSIER ENRG.**
777-2087
9h. a.m. à 9h. p.m.

Avis aux salariés de l'industrie de la construction Remboursement de "Congés payés"

Le Comité paritaire des métiers de la construction du district de Hull, remboursera à partir du 1er juin 1968, le montant accumulé au crédit des salariés de l'industrie de la construction, dont le montant fut remis au Comité par les entrepreneurs ayant travaillé en 1967, dans l'un ou l'autre des comités suivants: Hull, Pontiac, Papineau et Gatineau.

Le Comité paritaire avise les salariés de la construction qui croient avoir un montant à leur crédit au Comité paritaire pour ces congés payés, de bien vouloir vérifier avec le Comité paritaire, certains détails pour faciliter l'émission de ces chèques au 1er juin 1968. Le Comité paritaire désire recevoir les détails suivants, et les intéressés peuvent se servir de la formule ci-après indiquée:

No D'ASSURANCE SOCIALE: _____
NOM _____
PRENOM (au long) _____
ADRESSE _____
METIER _____
Nom du dernier entrepreneur en 1967 _____

Ces détails peuvent être envoyés par la poste à l'adresse suivante:

Comité paritaire des métiers de la construction du district de Hull,
Caser postal 74,
Hull, Qué.

Il est entendu que les informations ci-haut peuvent être également fournies par téléphone en signalant le no du Comité, 771-6258.

Il est URGENT de faire parvenir ces informations le plus tôt possible, afin de ne pas retarder l'émission de ces chèques de congés payés, et d'éviter des erreurs.

Comité paritaire des métiers de la construction du district de Hull,
C. P. 74,
Hull, Qué.

Louez un nouveau CHAUFFE-EAU GULFSTREAM pour seul. 6¢ par jour



Le gaz naturel vous donne beaucoup et beaucoup d'eau chaude — rapidement!

Appelez

SOCIÉTÉ
GAZIFÈRE DE HULL
INC.

365, boul. St-Joseph,
Hull, Qué.
Tél. 771-8321

PILON Ltée PEINTURE C.I.L. BLANC

| | |
|--------------------------|-------------------------|
| LATEX, 1 gal. | \$6.99 - 2 pour \$11.99 |
| SEMI-LUSTRE, 1 gal. | \$7.49 - 2 pour \$12.99 |
| EXTERIEUR, 1 gal. | \$7.49 - 2 pour \$12.99 |

Haut étiquette jaune

Pour le sous-sol ou le chalet MASONITE ABITIBI WOODGRAIN

qualité manufacture

| | |
|------------------------------|--------|
| 4' x 8' #405 Honeytone | \$4.99 |
| 4' x 8' #406 Fireside Cherry | \$4.99 |
| 4' x 7' Mandaly Teak | \$4.85 |
| 4' x 7' Frontenac | \$4.85 |

ALUMINIUM

| ECHELLES | | ESCABEAUX | |
|----------|---------|-----------|---------|
| 20' | \$29.83 | 5' | \$12.88 |
| 24' | \$36.49 | 6' | \$14.88 |
| 28' | \$44.52 | | |
| 32' | \$53.44 | | |

CHALOUPES VERCHERE

| | |
|-------------|-------|
| 14' de long | \$109 |
|-------------|-------|

PORTES ACCORDEONS GRIS et BEIGE **6.95**

Ouvert vendredi soir jusqu'à 9h — Samedi matin jusqu'à midi

PILON Ltée

5, boul. MONTCLAIR, HULL
771-5841



COKE, CAFE GRATIS LE SAMEDI MATIN.

À Tananarive

Le Canada et le Québec ont travaillé dans la plus grande fraternité

MONTREAL (PC) — Me Rodrigue Bédard, sous-ministre de la Justice dans le gouvernement fédéral, a déclaré hier à son arrivée d'Afrique via Paris que "le Canada et le Québec ont travaillé au Congrès international des juristes d'expression française, qui s'est tenu ces

jours derniers à Tananarive, dans la plus grande fraternité". Me Bédard était accompagné du professeur Raymond Landry, doyen de la Faculté de droit de l'Université d'Ottawa.

"L'un des effets de cette harmonieuse collaboration, c'est que les 27 autres pays participants ont accepté l'invitation conjointe du Canada et du Québec de tenir ici le prochain congrès international", a-t-il ajouté.

Le représentant du Québec à ce congrès, le professeur Chouinard, est resté à Paris. Les deux autres représentants du Canada étaient Me Louis Marceau, de la Faculté de droit de l'Université Laval, et le professeur A. Morel de l'Université de Montréal.

Droit municipal

Me Bédard a déclaré, en réponse aux journalistes, que des communications avaient été présentées à ce congrès au Madagascar par les professeurs Chouinard, Marceau et Morel sur divers aspects du thème général qui était celui du droit municipal ou "communal".

Le thème général a donné lieu à des comparaisons entre les droits municipaux respectifs de France, du Canada et des pays d'Afrique et Madagascar.

Me Bédard a déclaré que le droit municipal canadien a à la fois étonné et intéressé les représentants des autres pays participants au Congrès en raison de son caractère "élastique", et, quoique habitués à des systé-

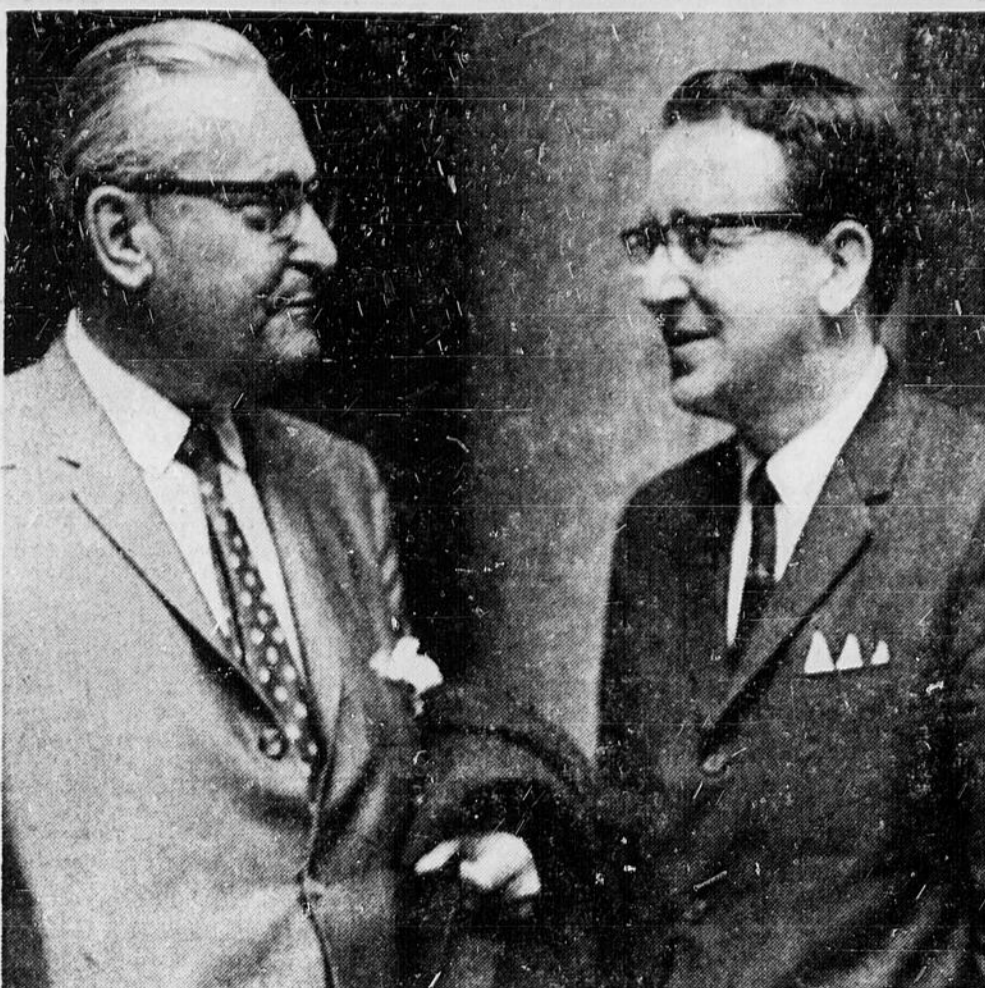
mes empreintes de la rigidité napoléonienne, ou à cause de cela, ils ont paru estimer qu'il y avait là une "formule d'échange" valable.

Me Rodrigue Bédard a dit d'autre part son intense satisfaction de l'accueil extraordinairement chaleureux réservé aux congressistes par le gouvernement malgache, le président de la République, M. Tiranana, et le ministre de la Justice, M. Ramagassouine.

Me Bédard et le professeur Chouinard ont eu chacun à leur disposition une limousine avec chauffeur et garde du corps, et, détail à signaler, celle du professeur Chouinard avait une plaque d'immatriculation portant comme inscription: "Ottawa-Québec".

La délégation française était dirigée par M. Louis Joxe, ministre de la Justice.

Le congrès de l'année prochaine se tiendra au Canada dans trois villes différentes, soit Montréal, Québec et Ottawa.



Retour d'Afrique

Me Rodrigue Bédard (à gauche), sous-ministre de la Justice, et le professeur Me Raymond Landry, doyen de la faculté de Droit à l'Université d'Ottawa, posent ici à leur retour d'Afrique où tous deux ont assisté au Congrès international des juristes d'expression française, à Tananarive. Le congrès de l'année prochaine se tiendra au Canada.

(Photo Champlain Marcil)

Un acquittement pour Victor Lévesque

MONTREAL (PC) — Victor Lévesque, ancien chef d'une bande de cagouleurs, a été acquitté mercredi d'une accusation de vol à main armée qui datait de 1962.

Lévesque, qu'on avait surnommé "Pretty Boy", purge actuellement une sentence de 30 ans pour diverses condamnations en rapport avec le règne de terreur perpétré par sa bande pendant un an à travers la province de Québec.

Son acquittement de mercredi fait suite à une accusation d'avoir pénétré avec force dans la maison de l'historien Robert Rumilly à Ville Mont-Royal, en

banlieue de Montréal, en octobre 1962.

Au cours d'un plaidoyer précédent, M. Rumilly et son épouse avaient déclaré que deux hommes masqués avaient pénétré dans leur demeure et, après les avoir terrorisés, s'étaient emparés de \$6,000 en valeurs. M. Rumilly avait identifié un des bandits comme étant Lévesque.

Cadeaux

Parmi les cadeaux de mariage reçus par la princesse Benedikte de Danemark on retrouve une barque à rames offerte par le parlement des Îles danoises Faroe et un cheval arabe offert par un cirque danois.

En construction!

Demandez nos prix!

"Les cours à bois les plus complètes de la région"

Matériaux Bonhomme Ltée
Hull — 771-3281

Gatineau Lumber Ltd.
Gatineau — 663-5383

Papineauville Lumber
Papineauville — 427-6264

Bytown Lumber Ltd.
Cyville, Ont. — 745-6825

L. Bonhomme & Fils Ltée
Maniwaki — 449-3040
Mont-Laurier — 623-1245

"La quincaillerie la plus complète"

KELLY-LEDUC

- QUINCAILLERIE
- MATERIAUX DE CONSTRUCTION
- ACC. ELECTRIQUES
- OUTILS MECANICIQUES
- ARTICLES DE SPORT
- USTENSILES DE CUISINE
- ETC., ETC.

Livraison dans Hull et Ottawa

| | |
|-----------------|-----------------|
| LUNDI | JEUDI |
| MARDI | MERCREDI |
| SAMEDI | VENDREDI |
| 8 a.m. à 5 p.m. | 8 a.m. à 9 p.m. |

67 Wellington, HULL
777-1641

Incendie à l'hebdo anglais de Trois-Rivières

TROIS-RIVIERES (PC) — Des voleurs ont mis le feu au bureau du St. Maurice Valley Chronicle, un hebdomadaire de Trois-Rivières, et ont tout saisi.

Selon la police, un agent a vu l'incendie. Les pompiers ont éteint le feu 20 minutes après.

Des presses, des machines à écrire et des pupitres situés dans l'établissement de deux étages ont été abimés, alors qu'apparemment les voleurs cherchaient le coffre-fort, qui incidemment n'a pas été trouvé.

Roentgen

Les rayons X qui permettent de photographier à travers les corps opaques et qui ont révolutionné la médecine moderne ont été découverts par un physicien allemand, Wilhelm Konrad Roentgen, né en Prusse en 1845.

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE HULL CITE DE HULL

CALENDRIER POUR LE MOIS D'AVRIL A LA PISCINE C.E.G.E.P.

Samedi le 6 avril: —
10:30 A.M. à 4:00 P.M. Exams
4:30 P.M. à 5:30 P.M. Natation libre

Les 7, 20, 21, 27, 28 avril: —
10:30 à 11:30 A.M.
12:00 à 1:00 P.M.
1:30 à 2:30 P.M. NATATION LIBRE
3:00 à 4:00 P.M.
4:30 à 5:30 P.M.

Jeu, le 11 avril: —
7:15 à 8:45 P.M. Natation libre — adultes
8:45 à 9:45 P.M. Exams

Les 18 et 25 avril: —
7:15 à 8:15 P.M. / 8:45 à 9:15 P.M. Natation libre — adultes

La piscine sera fermée les 13 et 14 avril

COMMISSION DES LOISIRS
CITE DE HULL

Commission Scolaire Régionale de l'Outaouais

Devant les nombreux appels des parents concernant l'enseignement du **Cours classique** pour l'année scolaire 1968-1969, la Commission scolaire régionale de l'Outaouais désire informer la population de son territoire que les élèves, garçons et filles, inscrits à la C.S.R.O. au niveau de la 8e et 9e année (secondaire I et II) pourront suivre, dans le système des options graduées, tous les sujets que l'on retrouve dans le Cours classique traditionnel.

Pour plus d'informations, veuillez vous adresser à :

La Commission Scolaire Régionale de l'Outaouais,
Mme Emond,
103, rue Montcalm, HULL
771-7311

CONGRES REGIONAL Association des Détaillants en Alimentation du Québec

(SECTION DES LAURENTIDES)

DIMANCHE, LE 7 AVRIL, 1968

CLUB DE GOLF CHAUDIERE (Chemin d'Aylmer) HULL

☆ **COQUETEL** ☆ **BANQUET** ☆ **SOIREE DANSANTE**

PROGRAMME

- Midi à 2 h p.m. Inscription (Club de golf Chaudière, chemin Aylmer).
- 2.00 h p.m. Bienvenue M. Oscar Monette, prés., du Congrès. Ouverture du Congrès, M. Marcel Beaulieu, président régional des Laurentides.
- 2.30 h p.m. Départ des dames. Visite du Parlement d'Ottawa sur l'invitation du député fédéral.
- 2.30 h p.m. Pour messieurs. Séance d'études I.A.D.A., une association de services. M. Fernand Léveillé, administrateur et directeur des relations publiques de l'A.D.A.
- 3.45 h p.m. Pause-café, courtoisie de Nestlé Canada Ltée.
- 4.00 h p.m. Notre Syndicat d'épargne est millionnaire. Par M. Paul-Emile Boisvert, Relations extérieures, Syndicat d'épargne des épiciers du Québec.
- 4.30 h p.m. Assemblée régionale.
- 6.00 h p.m. Coquetel. Sous la présidence de M. J. St-Pierre, président de la Section Hull et région.
- 7.00 h p.m. Banquet: Message du président-général M. Réal Lanctôt de Valleyfield.
- 9.30 h p.m. Soirée dansante.

Hommages de

O. DUBOIS

ENR.
NEGOCIANT EN GROS
TABAC • CIGARETTES • BONBONS
J.-C. DUBOIS, prop.
209, rue Papineau, HULL
777-3853

Hommages de

G. J. Gerry SIGOUIN

Représentant des
FARINES "ROBIN HOOD"
325, boul. St-René, GATINEAU
663-6200

Hommages de

CANADA PACKERS



Maitre de cérémonies

Monsieur OSCAR MONETTE
président du congrès.

La section Hull et région sera l'hôte de tous les épiciers des Laurentides cette année. Une magnifique journée en perspective; séance d'études, coquetel, banquet et danse.



SPORTS LE DROIT

Le Tricolore gagne la première partie

MONTREAL (PC)—Un but du vétérane Claude Provost, réussi à 14.40 de la troisième période hier soir, a permis aux Canadiens de Montréal de vaincre les Bruins de Boston 2-1 lors du premier match de leur série éliminatoire, 4 de 7, en vue de l'obtention de la coupe Stanley.

Chaque club a compté dans la première période alors que Ken Hodge a ouvert le pointage en déjouant Lorne Worsley dans la quatrième minute de jeu, puis Henri Richard a réussi le but égalisateur pendant une punition à Gary Doak à 14.08.

En tout, Worsley a effectué 22 arrêts tandis que Gerry Cheevers repoussait 33 des 35 lancers dirigés vers lui.

Le but de Provost en a pris plusieurs par surprise. Harris a effectué un premier lancer de la ligne bleue mais le disque a touché Ken Hodge. Harris a repris le disque.

Provost a dû effectuer un plongeon sensationnel pour faire dévier le disque et au même moment il recevait une solide mise en échec de Dallas Smith.

L'instructeur Harry Sinden des Bruins a retiré son gardien alors qu'il restait 62 secondes à jouer mais la tactique a failli jouer contre lui alors que Bellevue est venu à un cheveu de compter.

Un autre commencement de dispute a pris naissance entre Sanderson et Grant, mais les deux joueurs se sont contentés de jeter leurs gants sur la glace et de se retenir mutuellement.

Ce fut au tour de Cheevers à prendre la vedette dans la dernière moitié de la période en effectuant un arrêt sensationnel aux dépens du défenseur Jacques Laperrière alors que celui-ci était parvenu seul devant lui.

Cheevers a aussi brillé devant Bellevue, et Cournoyer, qui lui aussi s'était échappé.

Le gardien de la division Est de la Ligue nationale, Henri Richard et Claude Provost ont réussi un but chacun et l'instructeur Toe Blake était très satisfait de cette victoire de 2-1 aux dépens des Bruins de Boston.

"Je passerai la soirée ici à poser en compagnie de celui qui nous a donné la victoire," déclarait Blake aux photographes qui le posaient en compagnie de Provost.

"C'est dommage que Jean Bellevue n'ait pas compté parce qu'après les trois plus anciens joueurs de l'équipe auraient participé au pointage."

Ces trois joueurs font partie de l'équipe depuis que Blake a pris la direction du tricolore en 1955.

Toe Blake a signalé le travail des vétérans Provost et Richard

Ce fut un match rude où l'arbitre John Ashley a imposé quatre majeures et une mauvaise conduite à la suite de deux bagarres, la première entre John Ferguson, des locaux, et Ted Green dans le premier engagement et la seconde en les recrues Derek Sanderson, des Bruins, et Danny Grant.

Worsley a écopé de la mauvaise conduite, purgée par Ralph Backstrom, quand il a critiqué la décision d'Ashley qui avait imposé une mineure à Ferguson dans la deuxième reprise. Worsley devra payer une amende automatique de \$25.

Ashley a aussi imposé 10 mineures, cinq de chaque côté.

Hodge a compté en passant de biais devant Worsley au moment où John McKenzie lançait la rondelle. Phil Esposito a reçu l'autre mention de passe.

Hodge a passé le disque entre Worsley au moment où ce dernier tentait désespérément de se diriger de l'autre côté de son filet.

Le défenseur Bobby Orr d'au-

tant part a été en partie responsable du but de Richard, à la première période. La rondelle l'a effleuré pour prendre Cheevers par surprise.

La première bataille de la partie entre Green et Ferguson, a commencé après que l'arbitre eut annoncé une punition à Green pour avoir donné de la clôture. Les deux costauds se sont chamaillés et le tout a pris fin quelques minutes plus tard.

La deuxième période a été celle des gardiens qui tour à tour ont dû effectuer de beaux arrêts. Les Bruins ont contrôlé le jeu durant les cinq premières minutes de jeu et Worsley

quer alors que nous avions l'avantage numérique, mais l'équipe a néanmoins joué une bonne partie," a-t-il ajouté.

Sinden ne croit pas que les Bruins ont joué nerveusement en dépit du fait qu'ils alignent plusieurs joueurs qui n'ont jamais pris part aux séries de fin de saison.

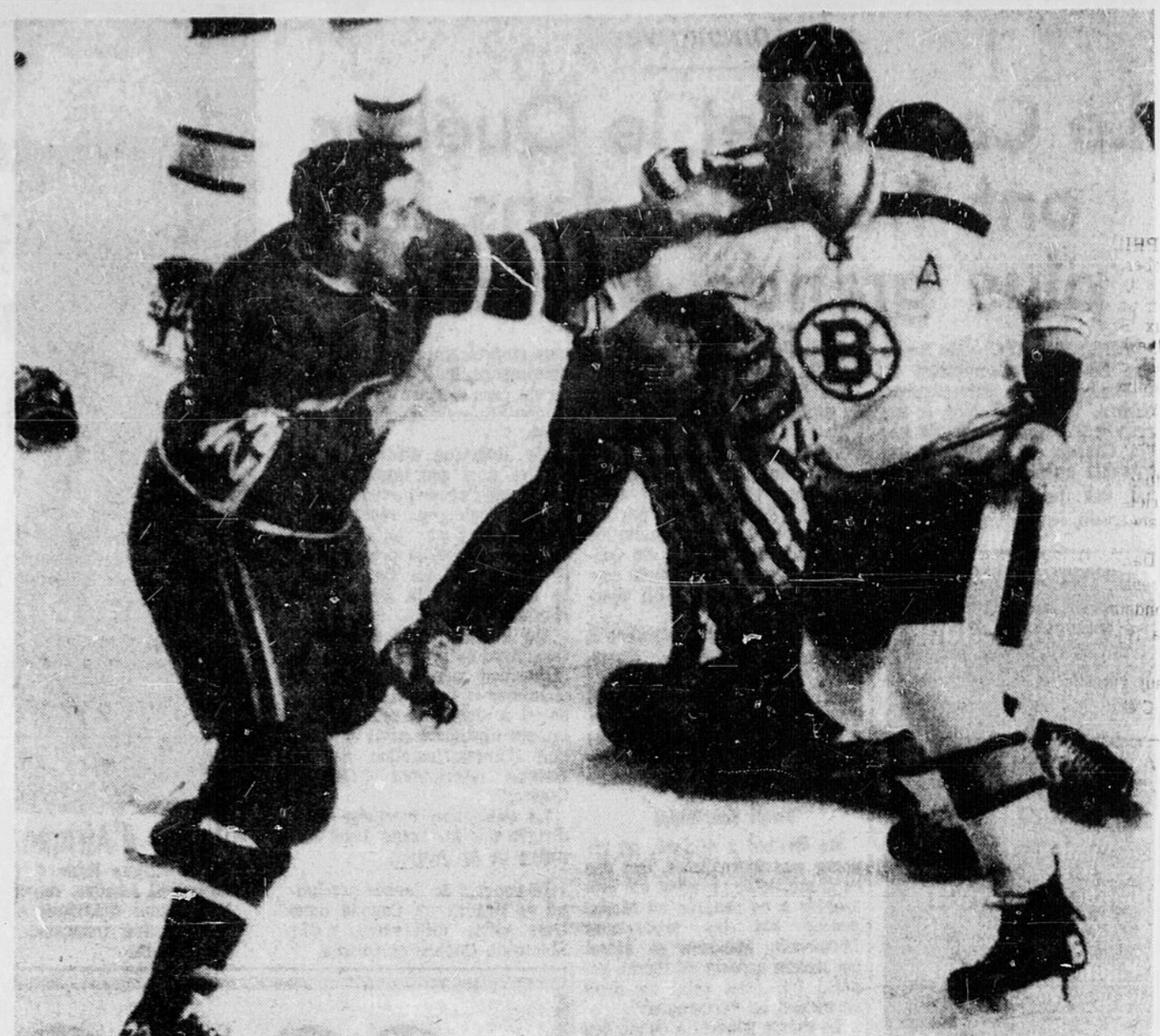
"Nous nous sommes dits avant la partie qu'il s'agissait simplement d'une autre joute contre les Canadiens, tout comme durant la saison régulière. Nous nous améliorerons avec le temps."

Une cinquième équipe sera à l'oeuvre

MASSON (DNC) — Lors de la dernière assemblée de la Ligue commerciale de balle de Masson, les représentants des quatre équipes actuelles ont décidé de procéder à la formation d'une cinquième équipe puisque suffisamment de joueurs sont actuellement disponibles. Il faudrait cependant trouver un commanditaire pour cette dite équipe. A ce sujet, les marchands locaux, qui seraient intéressés à commander une telle équipe sont priés de communiquer le plus rapidement possible avec M. Edmund D'Amour, président intérimaire.

La direction de la ligue a également décidé d'accepter dans ses rangs les jeunes joueurs de 14 ans. Tous ceux, qui seraient intéressés à participer aux activités de ce circuit sont priés de communiquer avec M. D'Amour dans le plus bref délai possible. La date-limite est le premier mai, alors que l'on procédera au repêchage annuel de tous les joueurs. Il est à noter qu'aucun joueur ne sera accepté dans cette ligue après la date ci-haut mentionnée.

La direction de la ligue a également décidé qu'un joueur repêché par une équipe ne pourra pas être échangé à un autre club, à moins que tous soient en faveur. Une autre assemblée aura lieu prochainement, soit aussitôt que tous les directeurs auront été choisis.



Les batailleurs Johnny Ferguson et Ted Green n'ont pas tardé à se mesurer l'un à l'autre, dès la période initiale de la joute d'hier soir au Forum de Montréal. On les voit ici à l'oeuvre alors qu'ils donnent le ton à la joute qui fut extrêmement rude du commencement à la fin. (Téléphoto PC)

New York défait Chicago; Ed Giacomin brille

NEW YORK (PC)—Les Rangers de New York ont vaincu les Black Hawks de Chicago 3-1 hier soir. A l'ouverture de leur série éliminatoire, 4 de 7, en vue de l'obtention de la coupe Stanley.

Les Hawks, handicapés par les blessures vers la fin de la saison régulière, ont aligné toutes leurs étoiles, mais les Rangers ont affiché une marge de 44-32 dans les lancers.

Orland Kurtenbach, Harry Howell et Rod Gilbert ont marqué les buts des vainqueurs tandis que Pierre Pilote privait Ed Giacomin d'un blanchissage lors d'un jeu de puissance.

Quelque 17,250 spectateurs assistaient au match alors que 3,200 autres voyaient la partie en circuit fermé dans le Felt Forum, adjacent au Garden.

Le match a été rude, tel que prévu dans cette série, et Gilles

Marotta a eu tôt fait de donner l'exemple en écopant de deux punitions, la deuxième en compagnie de Reg Fleming dans le premier engagement.

Kurtenbach a ouvert le pointage en déjouant Denis DeJordy à mi-chemin du premier engagement avec l'aide de Fleming et Ron Stewart.

En l'absence de Pilote dans la 2e reprise, les Rangers ont compté quand Bernard Geoffrion a porté la rondelle de bout en bout avant de faire une passe parfaite à Howell.

Gilbert a porté l'avantage à 3-0 dans la deuxième minute de jeu de la dernière période quand Jean Ratelle lui a passé la rondelle dès une mise au jeu dans la zone des Hawks.

Pilote a évité le blanchissage aux Hawks quand il a profité d'une punition à Kurtenbach dans la 13e minute de jeu.

Phil Goyette a écopé d'une punition à 19:35 et Billy Reay a remplacé DeJordy par un ailier sans grand succès toutefois.

Giacomin a été l'étoile du match, mais il a reçu une belle protection de ses défenseurs.

Bobby Hull étroitement surveillé par Stewart, n'a pu effectuer que des lancers de loin sur la glace.

Giacomin a été l'étoile du match, mais il a reçu une belle protection de ses défenseurs.

La deuxième partie de la série aura lieu ici dimanche après-midi.



Séries éliminatoires

QUARTS-DE-FINALE

| Série "A" | | | | |
|-----------|---|---|----|----|
| | G | P | PP | PC |
| Montréal | 1 | 0 | 2 | 1 |
| Boston | 0 | 1 | 1 | 2 |

| Série "B" | | | | |
|-----------|---|---|----|----|
| | G | P | PP | PC |
| New York | 1 | 0 | 3 | 1 |
| Chicago | 0 | 1 | 1 | 3 |

| Série "C" | | | | |
|--------------|---|---|----|----|
| | G | P | PP | PC |
| St-Louis | 1 | 0 | 1 | 0 |
| Philadelphie | 0 | 1 | 0 | 1 |

| Série "D" | | | | |
|-------------|---|---|----|----|
| | G | P | PP | PC |
| Los Angeles | 1 | 0 | 2 | 1 |
| Minnesota | 0 | 1 | 1 | 2 |

Résultats de jeu

Montréal 2; Boston 1
 New York 3; Chicago 1
 St-Louis 1; Philadelphie 0
 Los Angeles 2; Minnesota 1

PROCHAINES JOUTES

Samedi
 Boston à Montréal
 St-Louis à Philadelphie
 Minnesota à Los Angeles

Dimanche
 Chicago à New York

Si vous aimez le bon brandy... vous aimerez le PAUL MASSON

PAUL MASSON & CO. LIMITED, MONTREAL, CANADA

TOUT sur le congrès LIBÉRAL

à cboft canal 9

à CBOF radio 1250

Le vendredi 5 avril
 6 h 00 p.m.: Discours des candidats (couleur) — toute la soirée

Le samedi 6 avril
 1 h 30 p.m.: Scrutin et proclamation du nouveau chef (couleur) jusque vers 9 h 30 p.m.

Le dimanche 7 avril
 10 h 00 p.m.: Deux plus — interview du nouveau chef

Le samedi 6 avril
 11 h 00 a.m.: Discours commentaires

1 h 15 p.m.: Scrutin et proclamation du nouveau chef (jusque vers 9 h 30 p.m.) — Radio-journal à 10 h 10.

"Nous étions prêts" a déclaré Francis

NEW YORK (PC) — Emile Francis, pilote des Rangers de New York, a résumé la victoire de 3-1 des siens aux dépens du Chicago hier soir en disant: "Nous étions prêts et nous patinions."

Billy Reay, pilote des Hawks a admis que les vainqueurs avaient très bien joué, concluant ainsi: "Nous n'avons aucune excuse".

Les deux pilotes n'ont pas

voulu prédire l'issue de cette série, 4 de 7, que les Rangers dominent maintenant 1-0.

Reay n'a pas voulu invoquer non plus les blessures à ses étoiles Stan Mikita et Bobby Hull comme excuses dans la défaite.

Francis a souligné la tenue du gardien Ed Giacomin et de ses défenseurs, sans oublier la surveillance de Ron Stewart à l'endroit de Hull.

Le pilote des Rangers prévoit une rude série et a bien hâte de disputer le deuxième match de la série.

Vic Hadfield s'est blessé de nouveau à l'épaule et Camille Henry l'a remplacé quelques fois.

Enfin, Reay a dit que son gardien Denis DeJordy avait bien joué, "mais personne n'a brillé".

L'hôtel Windsor gagne le titre

BUCKINGHAM (DNC) — L'équipe de l'hôtel Windsor a remporté, mercredi soir, le championnat de la Ligue industrielle de Buckingham, triomphant d'Angers au compte de 2-1 pour prendre les honneurs de la série trois de cinq en cinq parties.

Les gagnants ont reçu le trophée O'Keefe.

Pierre Soucy, qui a enfilé un but pour les champions hier soir, tout comme Mike Lawlis, a reçu le trophée Pierre Joannisse, décerné annuellement au meilleur compteur de la saison régulière.

Jean Sauvè a "sauvé" le blanchissage aux perdants.

Thurso gagne le titre moustique

THURSO (Spéciale) — L'équipe moustique de Thurso a remporté d'éclatants succès cette saison et sa plus remarquable victoire a été enregistrée récemment quand elle a disposé des porte-couleurs du Arnprior pour ainsi décrocher le championnat du district d'Ottawa.

Avant de participer aux éliminatoires du district d'Ottawa, le Thurso avait complété une saison exceptionnelle dans la Ligue mineur Papineau en remportant le championnat de ce circuit. En finale, les jeunes de Thurso ont disposé facilement en quatre parties consécutives du Buckingham.

Pierre Louiseize a conduit le Thurso à la victoire sur le Arnprior en comptant quatre buts. Mario Boyer a également brillé à l'offensive pour les gagnants en réussissant les deux autres buts de son club.

Faites le plein chez Champlain et obtenez vos chopos "Explorateurs"

GRATIS, avec 2 achats d'essence de \$3.50 — 10¢ avec 1 achat d'essence de \$3.50 et plus.

Cet été, votre vendeur Champlain vous offre huit magnifiques chopos de porcelaine blanche avec l'effigie en couleurs des grands explorateurs de notre histoire. La série comprend Champlain, Jacques Cartier, Maisonneuve, Radisson, Jolliet, La Salle, d'Iberville et La Vérendrye. Procurez-vous toute la collection GRATIS chez votre vendeur Champlain. Demandez-lui également le dépliant en couleurs qui donne un bref historique de ces personnages.

CHAMPLAIN
 PRODUITS PÉTROLIERS CHAMPLAIN LIMITÉE

St-Louis gagne, 1-0, sur Philadelphie grâce à un filet de Jim Roberts

PHILADELPHIE (PA) — Jim Roberts a compté l'unique but à 5:47 de la fin du match hier soir en procurant un gain de 1-0 aux Blues de St-Louis sur les Flyers de Philadelphie dans leur premier match des séries éliminatoires de la coupe Stanley.

Les Flyers, champions de la division Ouest de la LNH, et les Blues se sont livrés un duel strictement défensif sur une glace molle.

Dans la dernière reprise, Frank St-Marseille a passé la rondelle à Gary Sabourin qui l'a reléguée à Roberts et celui-ci a pris Bernard Parent en défaut avec un lancer de 12 pieds. C'était son 15e but de la sai-

son et son premier en 11 parties contre les Flyers, qui avaient affichée une marge de 7-2-1 dans leur série régulière avec les Blues.

Pour leur part, les Flyers semblaient encore dans la léthargie offensive du dernier mois, laquelle avait failli leur coûter le titre dans l'Ouest, où ils ont terminé avec un seul point d'avance sur Los Angeles.

Les Flyers ont même réussi à irriter leurs propres partisans devant lesquels ils jouaient pour la première fois depuis un mois.

Le deuxième match de la série sera également présenté au Spectrum samedi soir.



JIM ROBERTS

Sawchuk est brillant dans la victoire du LA

LOS ANGELES (PC) — Les Kings de Los Angeles ont eu raison des North Stars du Minnesota 2-1 hier dans la première joute de la demi-finale B de la division Ouest de la Ligue nationale.

Eddie Joyal a réussi le premier but du Los Angeles et le défenseur Bill White a compté le but victorieux. Dave Balon a répliqué pour les North Stars.

Le vétéran gardien Terry Sawchuk, à sa 96e partie dans les séries de fin de saison, a fourni une performance du tonnerre devant seulement 6,847 spectateurs, repoussant 30 lancers.

Cesare Maniago a aussi brillé devant le filet du Minnesota, effectuant 33 arrêts. Le but de White est survenu à 3:13 du dernier engagement

grâce à un lancer frappé de 45 pieds.

Minnesota est revenu à la charge 41 secondes plus tard alors que Balon a déjoué Sawchuk sur un lancer de 12 pieds, privant ainsi le vétéran gardien âgé de 38 ans de son 12e blanchissage dans les séries.

Il s'agissait seulement de la troisième victoire des Kings sur Minnesota en 11 rencontres cette saison. Les North Stars deviennent une fiche de 6-2-2 contre Los Angeles.

Sommaires

Première période:
Aucun but.
Punitions — Flett 1:18, Cullen 1:04.

Deuxième période:
1. Los Angeles, Joyal (Flett, Wall) 19:55
Punitions — Flett 4:20, Amadio 14:29, Woytowich 18:53.

Troisième période:
2. Los Angeles, White (Robinson, Ménard) 3:13
3. Minnesota, Balon (Goldsworthy) 3:54
Punition — aucune.

Lancers:
Minnesota 12 12 7-31
Los Angeles 13 19 17-40

Première période:
Aucun but.
Punitions — Moore, Mizuk 1:00, Blackburn 6:45, Dornhoefer, Roberts 12:16, Van Impe 14:48.

Deuxième période:
Aucun but.
Punitions — R. Plager 6:27, Crisp, Dornhoefer 9:54, Dornhoefer, B. Plager 19:21.

Troisième période:
1. St-Louis, Roberts (St. Marseille, Sabourin) 14:13
Punition — Sabourin 5:48.

Lancers:
St. Louis 13 6 14-33
Philadelphie 5 7 2-14
Assistance — 10,469.

Première période:
1. New York, Kurtenbach (Stewart, Fleming) 11:22
Punitions — Marotte 0:36, Marotte et Fleming 7:29.

Deuxième période:
2. New York, Howell (Geoffrion) 7:34
Punitions — Pilote 7:01, Goyette 19:00.

Troisième période:
3. New York, Gilbert (Fabelle) 1:36
4. Chicago, Pilote (Wharram, Mikita) 12:27
Punitions — Hadfield 3:50, Pilote 6:06, Kurtenbach 11:29, Goyette 19:35.

Lancers:
Chicago 9 10 13-32
New York 18 16 10-44
Assistance — 17,250.

Première période:
1. Boston, Hodge 1 (McKenzie, Esposito) 4:00
2. Montréal, Richard 1 (Rousseau) 14:08.

Punitions — McKenzie 1:36, Larose 4:15, Green mineure et majeure, Fegru s on majeure 8:03, Béliveau 9:44, Doak 12:48.

Deuxième période:
Aucun but.
Punitions — Backstrom 0:58, Sanderson, Grant, majeures, 4:54, Ferguson 6:43, Worsley, mauvaise conduite purgée par Backstrom 6:43, Duff 9:15, Doak 12:09, Hodge 15:08.

Troisième période:
3. Montréal, Provost 1 (Harris, Backstrom) 14:40

Lancers:
Boston 6 11 3-22
Montréal 11 14 10-35
Assistance — 14,629.

Compétitions de judo à Riviera

Une importante rencontre de judo sera présentée samedi après-midi et samedi soir à la salle de l'école Georges-Etienne Cartier du projet Riviera de Touraine. Cette compétition, qui sera pour judokas de calibre junior et senior, est organisée par le Club de judo du projet Riviera qui est sous la conduite de l'instructeur Charles Vaillancourt, ceinture noire.

Un imposant groupe de judokas est donc attendu pour l'occasion puisque des représentants de onze clubs ont accepté de participer aux différentes épreuves, qui seront présentées. Les compétitions pour judokas de calibre junior débuteront à 1h 30 samedi après-midi pendant que les judokas de calibre senior seront à l'oeuvre à compter de 7h 30 en soirée.

Les clubs qui enverront des représentants à ces compétitions sont le RA, le YMCA Centrale, le YMCA d'Ottawa Ouest, le Uplands, le Overbrook, Renfrew, Cornwall, Ardco, Petawawa, collège St-Alexandre de Limbour ainsi que le club hôte de Riviera.

Tous les sportifs de la région sont invités à assister à ces épreuves, qui ne manquent jamais d'intérêt.

CAVALCADE SPORTIVE

par Gerard GOSSELIN

Qui aurait jamais pensé que le Collisée de Lansdowne deviendrait le site d'une grande partie de baseball, partie assez importante pour faire reculer d'une heure un match de la coupe Stanley. Des malins prétendent que des gouverneurs de la Ligue Nationale ont consenti ce retard pour faveurs reçus dans le passé et en prévision de l'avenir. De toutes façons, les deux clubs sont à l'exercice depuis hier : les lanceurs se réchauffent, les coigneurs pratiquent leur puissance au bâton et de tous les coins du Collisée se tiennent des exercices de défensive.

L'arbitre en chef, du nom de Lester Pearson, a réuni tous les joueurs et leur a expliqué les règlements du jeu et du terrain. On a interdit la balle mouillée, la "screwball" et on favorise la balle droite, rapide ou non. Comme on joue pour les estrades, installées dans les salons des Canadiens par le truchement de la télévision, il est recommandé à tous les joueurs de dire quelques mots de français, parce qu'on craint, venant du Québec, une grève de certains joueurs récalcitrants qui refuseraient de signer le contrat offert.

Les deux clubs en présence ? Les CANDIDATS, (ils sont 10, juste assez pour former un club) et les DELEGUES (ils sont plus de 2,000 mais enverront dans la mêlée un représentant de chaque province.) Evidemment, ces derniers auront plus de chance d'insérer dans leur alignement des frappeurs de relève (pinch hitter) ou des lanceurs de relève (des pompiers efficaces). Mais l'arbitre veut garder le contrôle de la partie.

Les CANDIDATS ont 10 joueurs qui ont toujours joué dans la même cour d'école, derrière le Parlement d'Ottawa. Les DELEGUES n'ont pas évolué sur la même équipe, mais tous font partie de la grande ligue... libérale. C'est déjà l'assurance d'une certaine homogénéité dans l'obéissance aux consignes. Un joueur remplacé ne peut revenir dans la partie et pour cette raison les CANDIDATS devront être prudents car une couple de leurs porte-couleurs paraissent plutôt faibles.

Voyons comment se composera l'équipe des CANDIDATS. Offensivement d'abord. Swindle et Anderson viendront les premiers au marbre dans l'espoir qu'ils se fassent retirer au bâton. Dans l'ordre des frappeurs, Eric Kierans vient au troisième rang. On croit qu'il peut être sauf au premier but sur un roulant au champ intérieur. Allan MacEachen, ministre de la Santé et du sport, est le gros canon (clean-up hitter). Il pourrait réussir un simple au champ extérieur pour faire avancer Kierans au deuxième coussin.

Joe Greene reçoit un but sur balles intentionnel. Défensivement, c'est Paul Martin qui commencera la partie au monticule, à cause de son expérience. Mais les DELEGUES l'enverront aux douches parce que sa vieille courbe manque de rapidité et que sa balle rapide ne l'est que de nom. Il sera vite remplacé, après un ralliement de trois points des Déligués, par Pierre Ello Elliott Trudeau, qui mettra fin à la manche, avec trois retraits au bâton. Un vrai Koufax!

Dans la gauche, au champ extérieur on a remarqué Paul Hellyer, John Turner, au centre gauche, Roy Winters dans la droite. Les coussins du champ intérieur étaient protégés par Kierans, Greene, Martin et MacEachen. Swindle est le receveur qui recevra sa plus grande volée de l'histoire. Anderson se tient sur le qui-vive.

Deuxième manche : Paul Martin n'arrive pas à temps au premier but après avoir réussi un simple dans le champ centre. Un homme de mort, John Turner débute avec un simple. Bob Winters se sacrifie et fait avancer Turner au deuxième but. Mais Winters est sauf sur l'erreur d'un délégué de Terre-Neuve. Hellyer s'amène et réussit un simple au champ intérieur, pour remplir les buts. Trudeau arrive au marbre et s'élance sur le premier lancer. Il loge la balle dans les estrades et fait gagner son équipe, 4-3. L'arbitre arrête la partie après cette deuxième ronde, à cause de la noirceur et le début de la coupe Stanley.

A l'aréna de Hull

Hockey et patinage à la soirée Tremblay

Les amateurs de sport qui assisteront, lundi soir, à la Soirée Ev Tremblay à l'aréna de Hull verront plus que du hockey.

En effet, en plus de la joute entre les Étoiles de la Ligue du RA et les Bears de Smiths Falls, renforcées par quelques anciennes étoiles de la Ligue du Berceau d'Ottawa, les gens verront à l'oeuvre la patineuse Linda Carbonetto, qui revient des Olympiques du tournoi mondial, et six jeunes patineurs du Club de patinage de vitesse d'Ottawa.

Le jeune champion canadien Gerard Cassan se mesurera à deux de ses copains, Michel Rivest et André Belanger dans une course. Dans l'autre, trois jeunes demoiselles seront à l'oeuvre: Judy Dietiker, Linda Landrie et Carole Fortier.

L'instructeur des patineurs est Harold Costain.

La soirée est organisée afin de venir en aide à Ev Tremblay, qui s'est dévoué nombre d'années au profit du sport amateur dans la région, plus particulièrement le hockey (Ligue du Berceau). Tremblay a été atteint d'une crise cardiaque il y a un an et il ne peut plus travailler. Il est père de cinq enfants.

Les Bears de Smiths Falls seront probablement renforcés par Bob Fawcett et Peter MacDonald, des 67's d'Ottawa, Ed Hatoun, des Red Wings de Hamilton, et Fred Barrett, des Marlboros de Toronto.

Le tout se mettra en branle à 8h 30.



CIGARETTES EXPORT "A" FILTRE REGULIERES ET "KING"

Le hockey

LIGUE PRO CENTRALE
Fort Worth 0 Dallas 3
(Série quart finale 2-2)
Kansas City à Memphis (remise)
LIGUE INTERNATIONALE
Dayton 3 Fort Wayne 2
Dayton gagne la semi-finale 4-2
JUNIOR DE L'OUEST
Fin. Elm - Elwan 2
(Estevan mène la finale 3-0, 1 nulle)

Joe Feller a su y mettre de la

COULEUR



N'oubliez pas c'est Pâques le 14 avril

Pour être tout à fait à la page cette saison, l'homme devra faire preuve d'originalité ! C'est dire que notre complet "Bonaparte" de teinte originale "J/F Brandy" est d'un chic vraiment consommé ! Cette douce nuance "cognac" s'y prête si bien sans la moindre exagération ! Elle est d'une clarté et d'un éclat qui ne peuvent que réjouir l'oeil ! Que d'autres avantages sauront vous plaire : notre silhouette ajustée, d'inspiration parisienne vous procurera un ajustement confortable. Ce complet, légèrement cintré à la taille, a de longues fentes latérales et des épaules carrées, inclinées vers l'avant. Choix de tissus importés de toute première qualité, à grands carreaux, à motif pied-de-poule ou à rayures de craie ainsi que le twill de cavalerie à texture diagonale... \$100

Pour le printemps '68

J/F BRANDY

Caractérise ce complet à la "Bonaparte"



Conditions facultatives... sans versement comptant
OUVERT CE SOIR JUSQU'A 9 HEURES

Deux magasins: Centre St-Laurent et rue Rideau, près Nicholas • Stationnement gratuit pour les clients.

Une série mondiale, Détroit-St-Louis?

NEW YORK (PA) — Si les chroniqueurs et commentateurs sportifs américains ont raison, les Cards de St-Louis affronteront les Tigers de Detroit dans la Série mondiale en octobre prochain.

Les champions Cardinals sont le choix de 190 des 387 votants, qui prévoient que les Pirates de Pittsburgh seront leurs plus dangereux rivaux.

Les Tigers ont recélé 122 voix pour détrôner les Red Sox de Boston dans une lutte serrée avec les Twins de Minnesota et les White Sox de Chicago.

Les votes étaient tellement diversifiés que chaque club, à l'exception de Oakland et Houston, a obtenu un bulletin de première place.

L'an dernier, les chroniqueurs avaient choisi Pittsburgh et Baltimore et les deux équipes

étaient enfoncées dans la deuxième division lorsque les Red Sox et les Cards se sont affrontés dans la Série.

En dépit de sa victoire-surprise l'an dernier, Boston n'a pu faire mieux que le 4e rang dans le scrutin cette année.

Ligue Américaine
Même si Detroit a recélé 122 votes de première place contre les 93 du Minnesota, les Tigers ne devançant les Twins que par 3,210 à 3,127 aux points.

Chicago a recélé 72 votes de première place; Boston, 40 et Baltimore, 43, mais les Red Sox ont totalisé 2,832 points contre 2,732 par les Orioles.

La Californie, Cleveland, les Yankees, Washington et Oakland suivent dans l'ordre.

Ligue Nationale
Les Cards ont recélé presque 50 pour cent des votes de

première place avec un total de 190 et 3,552 points, suivis des Pirates avec 73 et 2,960 points.

Cincinnati a recélé 55 premières places et 2,869 points, suivi de San Francisco avec 33 et 2,848 et les Cubs de Chicago avec 20 premiers rangs.

Atlanta, Los Angeles, Philadelphie, Houston et les Mets forment la 2e division.

Scrutin

Ligue Américaine: 1. Detroit, 122, 3,210; 2. Minnesota, 93, 3,127; 3. Chicago, 72, 2,951; 4. Boston, 40, 2,832; 5. Baltimore, 43, 2,732; 6. Californie, 6, 1,851; 7. Cleveland, 6, 1,620; 8. New York, 3, 1,203; 9. Washington, 2, 1,040; 10. Oakland, aucun, 682.

Ligue Nationale: 1. St-Louis, 190, 3,522; 2. Pittsburgh, 73, 2,960; 3. Cincinnati, 55, 2,869; 4. San Francisco, 33, 2,848; 5. Chicago, 20, 2,299; 6. Atlanta, 8, 1,920; 7. Los Angeles, 1, 1,681; 8. Philadelphie, 6, 1,597; 9. Houston, aucun, 896; 10. New York, 1, 531.

Dans les majeures

Red Schoendienst s'inquiète de ses lanceurs de relève

par la PA
Rick Monday, du Oakland, a finalement mis fin à sa léthargie

au bâton contre les Cardinals de St-Louis, mais cela n'a aucunement inquiété le gérant Red Schoendienst, du St-Louis. Présentement, il est trop occupé à s'inquiéter de ses lanceurs de relève depuis le début de l'entraînement.

Monday a mis fin à une série de vingt voyages au marbre sans coup sûr en réussissant deux simples et un double alors que les Athletics d'Oakland ont déclassé les champions de la Ligue nationale, 12-2.

Cinq des points réussis par le Oakland l'ont été contre Mike Torrez durant la quatrième manche — il a accordé huit points en tout — et quatre autres ont été réussis contre Hal Gilson à la septième manche.

Le gérant Schoendienst espère que Torrez et Gilson pourront combler le vide chez les lanceurs de relève des Cardinals cette année, plus particulièrement depuis que le vétéran Jack Lamabe a été congédié.

Dans les autres joutes à l'affiche, jeudi, les Mets de New York ont blanchi les Giants de San Francisco, 6-0; les Dodgers de Los Angeles ont disposé des Indiens de Cleveland, 8-3; les Cubs de Chicago ont déclassé les White Sox de Chicago, 11-6; les Phillies de Philadelphie ont défaits les Red Sox de Boston, 5-0 et les Twins de Minnesota ont remporté une victoire de

3-1 sur les Astros de Houston pendant que les Senators de Washington subissaient un revers de 8-2 contre les Yankees de New York.

Les Giants maîtrisés
Jerry Koosman et Danny Frisella ont arrêté les Giants en ne leur laissant que quatre coups sûrs et Ken Boswell a frappé un circuit pour les Mets. Tom Haller a frappé son deuxième circuit en autant de jours pour mener les Dodgers à la victoire.

Les Cubs ont réussi sept points dès la première manche contre Garry Peters alors que sept hommes se sont rendus au bâton. Ron Santo et Al Spangler ont frappé un circuit chacun pour les Cubs.

Larry Jackson, Gary Wagner et Dick Hall ont blanchi les Red Sox pendant que Tony Taylor a frappé un circuit pour les Phillies.

Les Yankees ont compté trois points non mérités dès la première manche tout en profitant de six buts sur balles de Barry Moore. Frank Howard a frappé un circuit de 480 pieds pour les Senators, le plus long jamais cogné au stadium de Fort Lauderdale.

Dean Chance et Ron Peranoski n'ont alloué que quatre coups sûrs pour arrêter le Houston. Chance a lancé jusqu'à la huitième manche.



Tournoi bantam

Le président André St-Martin, au centre, souhaite la bienvenue aux capitaines Steve Walsh, à gauche, du Optimist d'Ottawa, et Jean-Pierre Ménard, du Larivière Sports, avant l'ouverture du tournoi bantam de Hull, hier soir, à l'aréna de Hull.

Trois victoires par blanchissage au tournoi bantam de Hull

Le tournoi bantam de Hull, organisé par l'Association du hockey amateur de Hull, s'est mis en branle hier soir à l'aréna avec la présentation de quatre rencontres.

Trois des victoires furent faciles. Mais, dans la dernière partie de la soirée, les 67's d'Ottawa et le Gaietou ont fait match nul au compte de 3-3, après une période supplémentaire.

Les règlements du tournoi stipulent que, dans un cas semblable, le club qui a obtenu plus de lancers est le vainqueur. Gaietou a lancé 23 fois contre 21 pour les 67's et s'est vu décerner la victoire.

Mike Rudy avait enfilé les

trois buts des 67's pendant que Michel Veillette, avec deux buts, et Serge Maisonneuve marquaient pour Gaietou.

Les autres parties ont été gagnées par blanchissage. Hull a défit le club Optimist de Hull, 7-0, grâce au beau travail de Jacques Richer dans les buts. Fernand Bouthot et Daniel St-Cyr ont enfilé deux buts chacun, Michel Houle, Jean-Pierre Ménard et Guy St-Martin ont enfilé un but chacun.

Buckingham a défit Nepean, 4-0, les buts allant à Richard Daoust, qui a réussi le tour du chapeau, et Paul Haspect. Pierre Daoust a enregistré le blanchissage.

Danny Robinson a marqué à

quatre reprises, et Lindsay McNabb deux fois quand Arnprior a eu raison du Rockland, 10-0. Leonard Oyot a réussi le blanchissage.

Gary O'Neil, Gary McIntyre, Brent Woernke et Bob Sadler ont complété le pointage des gagnants.

Le tournoi se poursuit ce soir à compter de 6h 30, toujours à l'aréna de Hull. La première joute verra le quart-final de la consolation entre l'Optimist d'Ottawa et Nepean.

Deux matches de première ronde seront disputés à compter de 9h, le premier entre Cornwall et Pierrefonds, le second entre St-Hyacinthe et Smith's Falls.



Ouverture

Bernard Grandmatre, à gauche, président de l'aréna d'Eastview, et le promoteur Gerry Cyr, à droite, sont photographiés, juste avant la première mise au jeu du tournoi de ballon-bâton d'Eastview, avec les capitaines Yvan Demers, de l'hôtel Ambassador et Fernand Duguay, des Marchands de Hull.

Les Marchands de Hull gagnent en supplémentaire

Un but de John Landry, compté à 6:58 de la première période supplémentaire, a donné une victoire de 2-1 aux Marchands de Hull sur le club de l'hôtel Ambassador de Gatineau lors de la joute d'ouverture du tournoi pour le championnat de ballon sur glace de la ville d'Eastview.

Le tournoi a lieu au nouvel aréna d'Eastview et se poursuit à compter de 10h ce soir, alors que le Vipond Construction affrontera le Bibitte de St-Pascal.

Dans la seule joute mettant aux prises deux équipes femi-

nines, le Charette Garage a défit les Marchands de Hull au compte de 5-0, le blanchissage allant à Suzanne Schreyer.

La finale du tournoi est à l'affiche pour dimanche soir, 9h. Marchands de Hull 2-1 sur l'hôtel Ambassador. Marchands: Claude Lapratte, John Landry, Ambassador: Gilles Joannis.

Robert Construction 1-0 sur Cue and Cushion. Robert: Claude Landriault. Blanchissage: Rogert Laforune.

JOC 4-1 sur Pinecrest. Connaught, JOC, Marcel Villeneuve 2, André Wolfe, Moe Leders, Pinecrest: Allan Dale.

A.L. Transfer 1-0 sur Sanscartier. A.L.: Fernine Peris. Blanchissage: Louis Lécuyer.

White Line Transfer 4-0 sur A. Best Tree Expert. Transfer: Georges Belanger 2, Ed Mallette 2. Blanchissage: Ron McCormell.

Greber hôtel 3-1 sur Chateaufort. Greber: André Tittle 2, Bob Soulière, Cha-Tou, André Nadon.

Femmes: Charette Garage 5-0 sur Marchands de Hull. Charette: Suzanne Lécuyer Monique Potvin 2, Carmen Fauteux, Hélène Lacroix. Blanchissage: Suzanne Schreyer.

Baseball

A Clearwater, Fla.
Boston 000 000 000—0 7 0
Philadelphia 000 001 130—10 10 1
Ellsworth Bell 7 et Howard; L. Jackson; Wagner 7, Hall 8 et Ryan; G.L. Jackson, P.Ellsworth, C. Phila-Taylor.

A St. Petersburg, Fla.
Oakland 120 500 400—12 14 0
St-Louis 000 011 000—2 5 4
Hunter; Segu 7; Sprague 9 et Duncan; Torrez, Gilson 4, C. nan 8, Granger 9 et McCarver, Ricketts 6, G.Hunter, P.Torrez, C. St-L-Simpson.

A Fort Lauderdale, Fla.
Wash. 011 000 000—2 5 3
N.York (A) 002 011 110—8 10 2
Moore; Bosman 5 et Casanova; Bryan 6; Stottliemyre, Bouton 7 et Gibbs; G.Stottliemyre, Bouton 7 et Gibbs; G.Stottliemyre, P.Moore, C. Wash-Howard.

A San Antonio, Texas
Chicago (A) 010 100 022—6 15 4
Chicago (N) 020 000 110—11 12 1
Peters, Wilhelm 7, Wood 8 et Josephson, Booker 7, Niebro, Hartenstein 9 et Hundley; Chisler, P. Peters, C. Chi-A-Josephson, Chi-N-Santo, Spangler.

A Tucson, Arizona
Los Angeles 020 211 200—8 9 0
Cleveland 200 100 000—3 11 5
Osteen; Regan 8 et Haller; Torborg 7; Siebert, Farmer 6, Fisher 8 et Azcue; G-Osteen, P-Siebert, C. LA-Haller.

A Phoenix, Arizona
N. York (A) 230 000 010—6 9 1
San Fra 000 000 000—0 4 2
Koosma; Frisella 7 et Martin; Groene; Fry et Hatt; G-Koosman, C. NY-Boswell.

ECHANGE GENEREUX aux fumeurs de pipe!

Si vous voulez changer votre "tabac d'occasion" pour un tabac à pipe de qualité supérieure, PROFITEZ DE NOTRE GENEREUX ECHANGE! En échange d'une blague vide de tabac IMPORTE que vous fumez, nous vous ferons parvenir une blague rouge de tabac Amphora aromatique fort. Amphora est le tabac à pipe toujours doux et agréable de Hollande. Son arôme sait plaire à tout le monde autour de vous. Amphora est le meilleur tabac à pipe de la série de tabacs hollandais importés.



POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI!

POSTEZ À: M.C.F.G. Box 220, Station F, Toronto, Ontario

(EN LETTRES MOULÉES)

M. Mme

Adresse

Ville

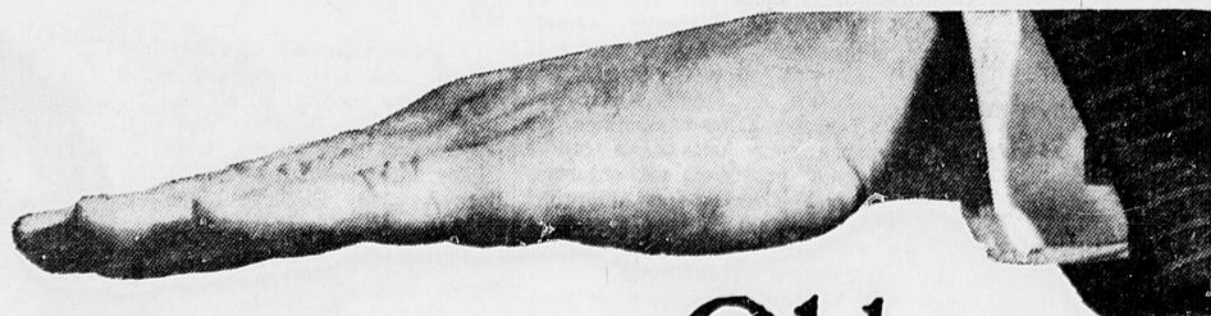
Prov.

Oui, j'aimerais recevoir GRATIS une blague rouge de tabac à pipe Amphora Aromatique fort. J'inclus une blague vide de tabac à pipe IMPORTÉ que j'ai fumé jusqu'à maintenant.

Mon tabacaliste est

Son Adresse

(Cette offre se termine le 30 juin 1968 et se limite à une blague gratuite par personne, par adresse.) Code N° OD-7



wiser's Old

est un excellent Whisky Canadien de 5 ans, présenté dans un élégant emballage protecteur.

WISER'S DISTILLERY LIMITED, BELLEVILLE, CANADA

Au Club des vendeurs émérites



On aperçoit à l'extrême droite de la photo M. Art Sullivan, vendeur émérite, du 113, rue Lotta, à Ottawa, alors qu'il reçoit son diplôme des mains de M. Peter Ambry, gérant régional de la General Motors. Assistants à la remise, (deuxième de droite), M. Ken Guest, président de Guest Motors, et, (à l'extrême gauche), M. Don Barter, gérant régional des ventes de la General Motors.

Le Club des vendeurs émérites ne compte que deux années depuis sa fondation et déjà, Guest Motors est le seul concessionnaire dont deux vendeurs ont obtenu ce certificat de mérite au cours des deux années. Nous rendons hommage à Art Sullivan pour ce tour de force.

GUEST MOTORS (1964) LIMITED

"CONCESSIONNAIRE CHEVROLET-OLDSMOBILE"

72, rue Leduc, Hull

777-2731



Souvenir indélébile

Après des milliers de poignées de main, "ça fait changement", semble dire M. Paul Martin, en apposant sa signature sur le plâtre d'une admiratrice.

(Photo Champlain/Marcil)



Chose certaine, Paul Martin n'est pas passé inaperçu...

Quelques passants ont sans doute dû croire qu'ils souffraient d'hallucinations, jeudi soir, en voyant soudainement apparaître sur la façade du Centre du centenaire, une immense figure de M. Paul Martin.

S'inspirant de la mode psychédélique, les organisateurs de M. Martin ont installé sur le balcon du Château Laurier, deux immenses projecteurs dirigés sur le Centre du centenaire, de l'autre côté de la rue.

Les candidats n'ont éprouvé aucun effort, jeudi soir, après le souper en l'honneur de M. Pearson, pour montrer aux délégués qu'ils étaient bel et bien dans l'évent.

M. Pierre Elliott Trudeau s'était, lui, assuré les services des populaires chanteurs folkloriques Ian and Sylvia, avec comme résultat une congestion sans pareille dans le couloir menant à la salle Trudeau. Il faut cependant dire que c'est le même couloir qui

mène à la salle de réception de M. John Turner. A un moment donné, il fallait près de dix minutes pour franchir quelques pieds dans ce couloir bondé à craquer.

Toujours à la page, M. Martin offrait à ses visiteurs un concert des Travelers, aussi des chanteurs folkloriques. Ce groupe avait auparavant pris part au spectacle du Centre municipal.

Ne voulant pas perdre ses partisans plus âgés, M. Martin disposait d'une autre salle, où on pouvait écouter un trio jouer une musique plus détendue.

A la salle de M. Eric Kierans, la variété était aussi de mise. Au début de la soirée, un peu de jazz, et ensuite un concert par une chorale de jeunes filles.

Chez M. John Turner, un orchestre exécutait des airs rythmés pour les fervents de la danse.



A chacun de montrer ses préférences

Mlle Kathleen Mary Kelly, déléguée au présent congrès libéral, ne semble éprouver aucun embarras à arborer à sa façon les couleurs du candidat de son choix.

(Photo Champlain/Marcil)

Au Château Laurier

Fanfare en tête, les partisans de M. Martin ont "brisé les rangs" de deux adversaires

Les forces de Paul Martin ont dévasté les effectifs combinés de Pierre Elliott Trudeau et d'Eric Kierans, jeudi soir, pour s'emparer de la position de choix dans le hall d'entrée du Château Laurier,

où revenaient les délégués après le souper en l'honneur du premier ministre Pearson. Les premiers délégués à prendre refuge dans le Château, après une course sous la pluie battante, auraient

pu croire que la bataille était terminée, en voyant uniquement des affiches du camp Trudeau et quelques partisans de M. Kierans.

Ils ignoraient que, dans les coulisses, les stratèges des

autres candidats élaboraient leur plan d'attaque. Dissimulés derrière une colonnade, les partisans de M. Martin, ayant à leur tête une fanfare, attendaient le moment opportun.

Et soudain, vers 10 h. 15, la marée Martin a déferlé sur le camp des forces Trudeau et Kierans, forçant ces derniers à abandonner leur position. En l'espace de quelques minutes, les partisans de M. Martin, avec une précision militaire, avaient réussi à déloger tous les effectifs ennemis, volant l'occasion aux troupes de M. Paul Hellyer, qui attendaient aussi l'occasion.

Après avoir tenté, sans succès, de percer la muraille humaine du camp Martin, les partisans de M. Hellyer ont dû se contenter d'une autre position, à une entrée secondaire du Château.

Refugiés dans leur kiosque, les travailleurs de M. Winters ont essayé en vain de faire entendre leurs cris, au milieu du tumulte du camp Martin. Des groupes dispersés du camp Winters ont cependant tenté, à quelques reprises, des escarmouches, mais les effectifs de M. Winters ont été incapables de monter une attaque concertée.

Les forces de M. Turner n'ont pas eu plus de chance. Ils ont dû en effet rassembler en toute hâte quelques commandos pour aller au secours de leur chef, lorsque ce dernier a fait son entrée dans le Château Laurier. Il s'en est fallu de peu pour que M. Turner soit englouti dans la foule des partisans de M. Martin.

Assurés de la suprématie, les partisans de M. Martin n'ont pu retenir leur enthousiasme, à l'annonce que leur

parti libéral du Canada. "Par sa verve, sa patience, son sens de l'humour, son intelligence et sa diplomatie, il nous a démontré ce qu'était un grand homme", a ajouté M. Smallwood.

M. Smallwood est d'avis que le premier ministre ne s'est jamais pris trop au sérieux, au cours de ses dix années à la tête du parti libéral. Selon lui, c'est ce qui lui a valu l'admiration de tous ses collègues. C'est sa simplicité à faire les choses.

D'autre part, écrivant dans

Smallwood: On dira de Pearson qu'il a transformé le Canada

"Si nous pouvons dire que Sir John A. Macdonald a fondé le Canada, nous pourrions également dire que Lester B. Pearson l'aura transformé.

"Il n'a peut-être pas été un grand chef politique, peut-être pas un grand politicien, mais il nous a certainement tous éduqués d'une manière ou d'une autre.

M. Joey Smallwood, premier ministre de Terre-Neuve, a fait ces commentaires jeudi soir, lors de la soirée d'adieu organisée par le

ASSORTIMENT COMPLET
Souliers pour Pâques
 HEURES D'AFFAIRES
OUVERT LUNDI 7 AVRIL
FERME VENDREDI SAINT 12 AVRIL
LUNDI DE PAQUES 15 AVRIL
Letellier
 142, rue RIDEAU près Nicholas, Ottawa

Besoin de verres?
 Appelez 235-6706
Peoples Credit Jewellers
 OPTICAL CENTRE
 190, rue SPARKS, OTTAWA
 OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 HRES

Pour la vie à la campagne ou au chalet
FLUSH-O-MATIC
 Le meilleur cabinet à mécanisme de chasse au Canada, complet avec fosse septique, prêt pour installation rapide et économique.
 • Pour usage avec ou sans pression d'eau
 • Installation partout, dans toutes les conditions même sur le roc solide ou sur une pente.
POUR SEULEMENT 99.50
DICK MANNION PUMP SERVICE
 LIMITED
 Domestique et industriel. Ventes, service et installations. Produits pour conditionner l'eau pour la vérification de puits.
 115, rue Clarence, OTTAWA Tél. 236-9755

4 JOURS SEULEMENT
QUANTITE LIMITEE
SPÉCIAL
SERIE ELIMINATOIRE
599.00
WESTINGHOUSE
25"
 TV EN COULEUR
 Voyez le hockey à son meilleur en couleur. Joli cabinet en noyer. Service garanti. Seulement \$599.00
Guy Desjardins
 Ltée
 69A Boulevard St-Joseph, Hull, P.Q. Tél.: 771-7468
OUVERT JEUDI et VENDREDI SOIR JUSQU'À 9 H.

Jeunes à la page

LE DROIT



Ces trois jolies jeannettes, Dale Pelletier, Nicole Emond et Micheline Dubé, ont fait leur promesse récemment, et font maintenant partie de la 16e ronde St-Thomas d'Aquin.

Palmarès des succès canadiens et français

- Cet. se. se. de.
- 1 Une larme aux nuages — Adamo — Pathe 77-712 — Lou Lupu — Jupiter JP 1124
 - 2 13 L'amour est bleu — Vicky — Victor 57-57-71 — Paul Mauriat — Philips 40495
 - 3 2 Comme un garçon — Sylvie Vartan — Victor 57-5805 — Chantal Renaud — Jupiter JP 1121 — Michèle Richard — Trans-Canada TC3245
 - 4 9 Et si moi je ne veux pas — Hugues Aufray — Barclay B 6000
 - 5 5 En fermant la porte — Sultans DSP 8624
 - 6 3 Je ne pourrai plus t'oublier — Pierre Senechal — DSP 8621
 - 7 7 Petite fille — Pierre Lalonde — Prestige DP 4715
 - 8 4 La fille du pacha — Dany Aubé — Trans-Canada TC 3243
 - 9 20 C'est bon signe — Chantal Renaud — Jupiter JP 1121 — 25e Régiment — Apex 13-499
 - 10 15 Aide-moi, le ciel t'aidera — Petula Clark — Trans-Canada TC 3244



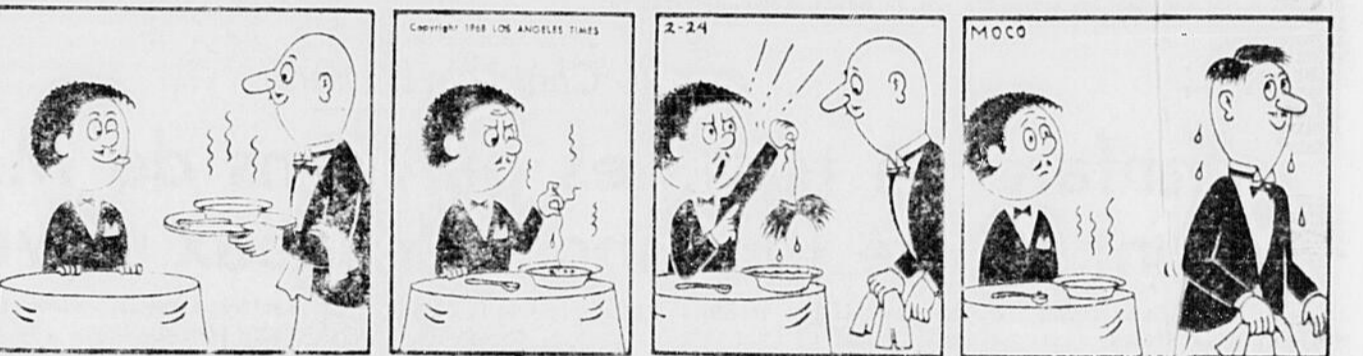
PHILOMENE



FERDINAND



MOCO



PILOTE TEMPETE



LARRY BRANNON



LE FANTOME



LE CHEVALIER MASQUE



Les boîtes à chansons cette semaine...

"BISTRO de Casselman" vendredi le 5 avril, aréna, Casselman, Ontario, orchestre et disques pour la danse, orchestre invité: les AVENTURIERS.

"BISTRO d'Orléans" vendredi le 5 avril, soubassement de l'église, Orléans, Ontario, orchestre et disques pour la danse, orchestre invité: les MARQUIS DE FLEURDELISE.

"BISTRO-150" samedi le 6 avril, 150, rue Stanley, Ottawa

(2e), Ontario, discothèque pour la danse, animateur: Jacques Moreau, de CKCH, artiste invité: BERNARD HOULE, chansonnier de Sherbrooke.

"BISTRO-212" dimanche le 7 avril, 212, rue Murray, Ottawa (2e), Ontario, orchestre et disques pour la danse, animateur: Jacques Moreau, de CKCH, orchestre invité: les OUTCAST.

Concours amateur La boîte à chansons LE QUAI vous invite à vous joindre à son équipe de matelots, en venant applaudir des chansonniers de la région, tels que Normand Martin, Louise Boulay et Yves Gagné, ainsi que plusieurs autres, qui participeront à un concours amateur de chansonniers, interprètes et compositeurs, le 20 avril. Hissez vos voiles et voguez vers le 121 de la rue Notre-Dame, à Hull, et abordez au QUAI. Carol Gallant sera le chansonnier en vedette au QUAI le samedi, 6 avril.

Théâtre de l'Arlequin Les Compagnons de Hull présenteront une comédie en trois actes d'André Roussin, "Helene", ou "La Joie de Vivre", du 4 au 7 avril et du 11 au 14 avril inclusivement, au Théâtre de l'Arlequin, 246, rue Montcalm, Hull. Carole Larocque-Leblanc et Gérard Anderson interprètent les rôles-titre.

Monde de la chanson

Certains imputent à Sylvie Vartan une troisième version de "Comme un garçon", mais il semblerait que Sylvie Vartan a bel et bien été la première chanteuse à interpréter cette chanson composée expressément pour elle par Jean-Jacques Debout. Sylvie a endossé ce succès le premier décembre, et il a été livré au public peu après; ce n'est donc qu'une pure coïncidence que le disque est sorti au Canada seulement quelques jours avant sa version québécoise.

x x x

Jerusalem en or

L'Israélite Naomi Shemer a remporté le premier prix au "festival du chant" qui commémore chaque année l'indépendance d'Israël, pour sa chanson "Jerusalem en or". Elle a médité pendant deux mois avant de composer les paroles et la musique de cette chanson qui est devenue l'hymne du combat et de la victoire des soldats israéliens partant reconquérir la vieille cité de Jérusalem en juin dernier. On raconte que Naomi dut chanter à maintes reprises aux soldats les veilles de combat, et c'est en écoutant cette chanson que les soldats partirent à l'assaut de Jérusalem. Elle a été inspirée par son enfance et par sa nostalgie de Jérusalem, qui lui était interdite depuis 1948, ainsi que par l'histoire du Rabbi Akiva qui avait offert une broche d'or portant les contours de la vieille cité de Jérusalem à sa femme.

Les lacs salés

Toute l'eau qui existe dans le monde est animée d'un mouvement cyclique continu de va-et-vient: le soleil la fait évaporer de la surface de la mer, puis elle se condense et retombe sous forme de pluie. Cette eau de pluie sera enfin ramenée à la mer, par le fleuve. Pourtant une partie de cette eau est détournée de son cours, et provisoirement retenue dans des lacs. Ceux-ci sont non seulement alimentés mais aussi asséchés par les fleuves. Si le système d'arrivée et d'évacuation de l'eau fonctionne bien, l'eau du lac est pure comme celle d'une rivière: c'est un lac d'eau douce. Si, au contraire, le lac ne comporte pas de voie d'évacuation, l'eau devient salée. La mer Caspienne, en Asie Mineure, est le plus grand lac salé du monde. Au Moyen-Orient, la mer Morte est aussi un lac salé, de même que le grand lac d'Utah, aux Etats-Unis.

Le plus grand lac d'eau douce est le lac Supérieur, à la limite des Etats-Unis et du Canada. Ensuite, c'est le lac Victoria, en Afrique.

(Extrait de l'Encyclopédie des Jeunes)

Bonnes Fêtes

5 AVRIL 1968
Lafance, Lorraine, 8 ans, Cryster
7 AVRIL 1968
De Repentigny, Denise, 4 ans

UNE EXCLUSIVITÉ du journal LE DROIT L'ASSURANCE DU LECTEUR

Chaque membre de votre famille est protégé 24 heures par jours contre les accidents et certaines maladies graves.

Mettez à la poste ou remettez au porteur du "Droit"

PROPOSITION D'ASSURANCE

Continental Assurance Company, a/s JOURNAL LE DROIT, 375, rue Rideau, OTTAWA 2, Ontario

Date 196

Je demande par les présentes la police d'assurance personnelle mondiale et universelle, contre les accidents et les maladies graves émises par Continental Assurance Company en faveur des abonnés ordinaires de la livraison à domicile et des membres de leurs familles, lecteurs du "Droit", comme suit:

ECRIRE EN LETTRES MOULEES

Nom PRENOMS NOM DE FAMILLE
 Date de naissance MOIS JOUR ANNEE
 Adresse app. no
 Municipalité Zone Province
 Nom de la personne à qui les indemnités de cette assurance doivent être payées en cas de mort:
 Bénéficiaire PRENOMS NOM DE FAMILLE PARENTE
 SIGNATURE DU PROPOSANT (SIGNEZ VOUS-MEME A LA MAIN)

Les polices individuelles sont renouvelables au gré de l'assuré et de la compagnie.

INDIQUEZ CIDESSOUS VOTRE DESIR DE SOUSCRIRE

Veuillez commencer à me livrer LE DROIT chaque jour.
 On me livre déjà LE DROIT du lundi au samedi.
 Je suis un membre de la famille du souscripteur.
 Nom du souscripteur

VEUILLEZ EMETTRE UNE POLICE INDIVIDUELLE (Limite d'âge: 80 ans) à 10¢ par semaine. Première prime de 20¢ pour 2 semaines, puis subsequment, 10¢ par semaine.

Ci-inclus la prime des deux premières semaines, 20¢. Si cette proposition et la prime initiale ne sont pas mises à la poste, je désigne la personne qui perçoit l'argent de mon abonnement au journal comme mon messager pour remettre ladite prime et mes primes de renouvellement à l'adresse ci-dessus. Il est entendu que si la proposition est acceptée, les garanties d'assurance demandées entrent en vigueur à la date de la police.

N'écrivez pas sur cette ligne. DATE DE RECEPTION 196

N.B.: Les membres des forces armées sont exclus, mais les autres membres de la famille peuvent s'assurer.

La prime n'est que de 10 cents par semaine pour protéger une personne. La police augmente de \$2.50 à \$120.00 en valeur pendant 50 mois — passant de \$12,000 à \$18,000 sans frais supplémentaires.

Pour de plus amples renseignements, signaler Service de l'assurance du lecteur 237-3050 poste 255

Le nursing au tournant de son histoire

"La lutte pour faire accepter et intégrer le nursing a été longue et difficile, cependant, malgré ces nombreuses difficultés elle n'a jamais été ennuyeuse."

"De plus, nous vivons actuellement un tournant capital dans l'histoire du nursing."

C'est ce qu'a déclaré Mlle Alice R. Rines, lors d'une conférence à l'auditorium de la faculté de médecine de l'Université d'Ottawa, devant plus de 250 personnes toutes affectées de près ou de loin au développement du nursing.

Mlle Rines s'est dite heureuse de constater que le Canada voulait se mettre au pas avec les États-Unis.

Elle a déclaré que le plus difficile actuellement était de demeurer stable à travers le changement, de savoir dépasser la résistance normale qu'on doit opposer aux changements tout en intégrant ce qui est bon et nécessaire pour l'adaptation du nursing aux temps actuels et de laisser filer ce qui est désuet et vieillot.

Il y a déjà plus de 100 ans, a-t-elle poursuivi, que Florence Nightingale a fondé son école et pourtant, on réalise à peine dans les faits, la conception qu'elle avait imaginée.

Toutefois, a poursuivi Mlle Rines, les changements actuels sont si rapides qu'il faut un renouveau presque radical pour conserver au nursing son rang dans la société.

Heureusement, dit-elle, que certaines personnes surviennent au bon moment avec les idées exactes. Elle a cité, à cet effet, le cas du Dr Montag, qui, le premier, a eu l'idée de créer le "degré associé" pour le nursing en 1952. L'idée se répandit tellement vite qu'en 1968 plus de 293 programmes complets ont été élaborés dans les divers États de notre voisin.

Selon elle, ce "degré associé" apporte de nombreux avantages à l'étudiante en nursing. Premièrement, le simple fait que l'université se charge entièrement du programme constitue la plus grande amélioration, avoue-t-elle. Cela permet aux étudiantes de jouir des mêmes privilèges que tous les autres universitaires. De plus elle a une très haute opinion du fait que l'élève puisse jouir de tous les avantages de l'université en ce qui concerne la culture générale, la localisation qui imprègne toujours des qualités inoubliables, la confiance immédiate et le prestige de l'université.

Il est très urgent, selon elle, de créer un cours qui intéresse les étudiantes tout au long de son déroulement. Si les places manquent au cours d'inscription, avoue-t-elle, à peine la moitié des inscrites terminent le cours. Plus que jamais, pourtant, confie-t-elle les malades ont besoin de personnel qualifié, désintéressé, compétent tout en étant très nombreux.

Le timbre de Pâques

Le président de la campagne du timbre de Pâques du club Rotary, M. E. W. Finlayson, a annoncé, mercredi, que \$45,000 ont été recueillis, soit plus de la moitié de l'objectif de \$80,000.

L'argent perçu au cours de cette campagne sert à l'éducation, aux soins médicaux et à l'entretien d'un camp d'été pour quelque 500 enfants infirmes d'Ottawa et région.

On demande aux citoyens d'Ottawa qui n'ont pas encore remis leur souscription de se procurer les petites enveloppes roses et d'envoyer leurs dons au club Rotary, au Château Laurier.

Bourses Guggenheim à huit Canadiens

NEW YORK (PC)—Huit Canadiens ont mérité cette année des bourses Guggenheim. Parmi eux, le romancier montréalais Réjean Ducharme, auteur de "L'avalée des avalées".

Les boursiers canadiens font partie des 291 titulaires qui ont été choisis parmi 2,052 candidats.

Ces bourses sont allouées à toutes les personnalités remarquables de diverses disciplines afin de les aider à poursuivre un travail qu'ils ont soumis à la fondation Guggenheim.

Un autre Québécois a été parmi les lauréats. Il s'agit du professeur Bernard Teysseire, professeur d'histoire de l'art à l'Université de Montréal. Son travail portera sur la théorie artistique et la critique en France durant la période de 1695 à 1721.

De son côté M. Ducharme poursuivra sa carrière d'écrivain.

Avortements et contraceptifs

Au cours des 9 premiers mois de 1967, plus de 70,000 femmes en Tchécoslovaquie ont fait des avortements. Sur trois millions de femmes en âge de concevoir, que compte le pays, 3 pour cent seulement utilisent des contraceptifs.

SHOPPERS CITY FREIMART

où les prix baissent de jour en jour!

QUEENSWAY-EST et CH. BLAIR — CH. BASELINE et AVE WOODROFFE
PRIX EN VIGUEUR CE SOIR ET SAMEDI TANT QU'IL Y EN AURA.

VALEURS PRINTANIÈRES POUR TOUTE LA FAMILLE



MANTEAUX PRINTANIERS POUR FILLETES

Grandeurs 4 à 6X **9.94** Grandeurs 7 à 12 **12.94**

Des manteaux dernier cri en mélange de laine et laine pour porter à l'école ou lors de sorties d'apparat. Des teintes unies ou des tweeds dans des modèles à devant droit ou croisé et doublure en rayonne. Disponibles en diverses teintes printanières.

MANTEAUX BEAU TEMPS MAUVAIS TEMPS POUR FILLETES

Grandeurs 4 à 6X **7.57** Grandeurs 7 à 12 **9.57**

Des manteaux de gabardine en mélange de coton et nylon au fini Scotchgard, Hydrofuges et antitaches. Choisissez parmi des modèles divers dans toutes les différentes grandeurs. En teintes diverses.

ROBES PRINTANIÈRES POUR FILLETES

Grandeurs 2 à 6X **5.37** Grandeurs 7 à 12 **7.37**

De charmantes robes printanières en orlon lie conservent leur silhouette facilement. Choix de modèles à la page en des teintes unies, grandeurs 7 à 12 ou rayées, grandeurs 2 à 6x. Elles sont également lavable.

CHAPEAUX DE PAQUES POUR FILLETES

Prix spécial **2.47**

Préparez vos fillettes pour le défilé de Pâques. Choisissez parmi les petits et grands bretons, tambourins, à bordure et tous dans les nouvelles teintes et formes. Avec garnitures de rubans et fleurs élégantes.

VESTONS SPORT POUR HOMMES

10.97

Des vestons sport en velours côtelé et entièrement doublés de satin. Ideals comme vêtement de détente. Avec ou sans garnitures en cuir aux poches et boutons en similicuir. Dans des modèles à devant droit à 3 boutons avec fente au dos. Grandeurs 36 à 44.

PANTALONS D'APPARAT POUR HOMMES

9.67

Des pantalons d'apparat apprêtés au véritable Kavatron, en mélange de laine, en modèles dak ou ordinaire. Lavables à la machine ou à la main. Faites-les sécher à la machine ou par agouttement sur cintre. Ils reprendront leur forme originale tout en séchant. En noir, gris, ou charbon de bois. Grandeurs 28 à 44.

CHEMISES D'APPARAT POUR HOMMES

2.87

Des chemises d'apparat à manches courtes en 48% polyester et 52% coton. A plis permanents et jamais besoin de repassage. Dans des modèles ordinaires ou à col boutonnant. Nouvelles teintes printanières de champagne, bleu ou blanc. Encolures 14 à 16 1/2.

PANTALONS ET VESTONS SPORT POUR GARÇONS

Veston **6.78** Pantalons **3.87**

Des vestons sport en velours côtelé et à devant droit et trois boutons similicuir. Entièrement doublés. En brun, beige, bleu ou olive. Grandeurs 8 à 18. Des pantalons en mélange de laine lavables à la machine dans le mode dak. Il suffit de glisser légèrement le fer à repasser chaud. Grandeurs 8 à 16. Brun, gris, noir ou charbon de bois.

ÉCONOMISEZ SUR CES CHAUSSURES

SOULIERS D'APPARAT POUR HOMMES

La paire **9.96**

Un extraordinaire assortiment de souliers de qualité italiens. Des modèles oxford, mocassins, ailes et bottillons. En cuir crissé et lisse de fabrication de qualité. En noir, pointures 6 1/2 à 12.

OXFORDS D'APPARAT POUR GARÇONS

La paire **4.99**

De robustes souliers pour garçons nets, et de fabrication hors série pour les jeunes dans le vent. En cuir noir avec panneaux latéraux en cuir crissé. Semelles entières en caoutchouc-mousse. Pointures 8 1/2 à 12, 12 1/2 à 3.

SOULIERS EN CUIR VERNI A LANIERE POUR FILLETTES

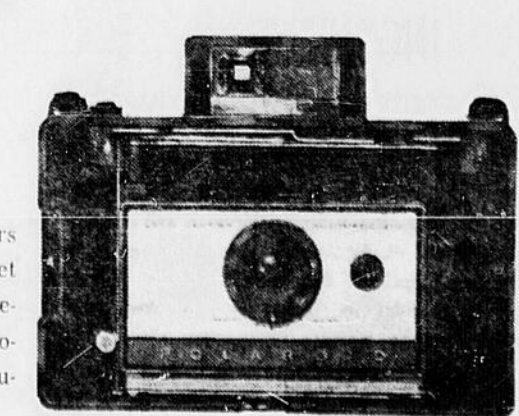
La paire **3.99**

De chics souliers pour les fillettes, des empièges synthétiques satinées, nouvelle lamierie large avec motifs perforés sur empiège et courroie, talons et semelles moulés sous pression. En noir, pointures 8 1/2 à 12, 12 1/2 à 3.

A COURROIE EN T, POUR DAMES

2.89

De confortables souliers à courroie en T dernier cri avec empièges synthétiques faciles d'entretien, d'élégants motifs ajourés en forme de larmes et talon plutôt bas. En noir. Pointures 5 à 10. (Fabriques au Canada). Une véritable aubaine.



LE "SWINGER POLAROID"

Régulièrement **18.63**
Spécial **13.03**

Economisez 5.60 sur cet appareil photographique Polaroid Swinger facile à faire fonctionner. Prend de magnifiques photographies que vous pouvez voir 10 secondes plus tard. Vous fait savoir sur-le-champ si la lumière est suffisante ou non.

FILMS "POLAROID" EN SPECIAL

Avec tout achat de rouleaux de film et 1 douzaine d'ampoules, vous recevez

UN ALBUM A PHOTOS GRATIS!

Film Swinger, Chacun **2.17**
Ampoules AGI Sylvania, La douzaine **1.26**

PHOTOGRAPHIES POLAROID GRATIS!

Faites vous photographier par les "Polaroid Camera Girls". Il y aura démonstrations le 5 avril de 6h. p.m. à 9h. 30 p.m. et le 6 avril de 11h. p.m. à 4h. p.m. Aux deux magasins Freimart.

ENSEMBLE "COULEURS" POLAROID 210

49.66

Tire les épreuves en couleurs en 60 secondes — en blanc et noir, en 10 secondes. Chargement rapide et cellule photo-électrique. Une excellente aubaine!

Ouverts tous les jours de 10 h a.m. à 10 h p.m.; le samedi de 9 h 30 a.m. à 10 h p.m. Portez à votre compte! Utilisez votre "Charga-Plate" de Freimart

DU LUNDI AU VENDREDI: HEURES D'AFFAIRES: 8 H. A.M. A 9 P.M. SAMEDI: 8 A.M. A 4 P.M.

petites annonces

composez 237-3050 LE DROIT

(3) PERDU-TRouve

DANS LE BUT de rendre davantage service à ses lecteurs, LE DROIT publie gratuitement sous cette rubrique toutes les annonces d'objets trouvés qu'on lui fait parvenir. Composez 237-3050.

(5) HOMMES DEMANDES

"BUS BOY" pour club privé, téléphonez entre 9 aim. et midi. 236-0687.

(7) FEMMES DEMANDEES

AIDE DOMESTIQUE, logée, 4 enfants, 3 d'âge scolaire. 749-1798, 7-10.

NON CLASSE par Larry Hurb



"Garde-moi quelques chèques! J'ai déniché un tas d'aubaines!"

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION SCOLAIRE DES ECOLES SEPARÉES DE GERALDTON demande pour septembre 1968 INSTITUTEURS ou INSTITUTEURICES

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

Commission des Ecoles séparées, Quartier no 4, Eastview

(21) DIVERS DEMANDES

DEMANDONS rangette gratuite pour famille de six. 777-5347, 21-9.

(5) HOMMES DEMANDES

LAVEUR de vaisselle. Restaurant "Molador", 711 boul. St-Joseph. S'adresser en personne. Pas d'appel téléphonique s.v.p. 5-11.

NETTOYEUR PARFAITEMENT EXPERIMENTE POUR MEUBLES et TAPIS

Emploi stable, immédiat. Salaire selon l'expérience. Aussi, poseur de tapis. Le bilinguisme serait un atout. 745-7124

(8) POUR BEBES

POINTE-GATINEAU, garderais enfants chez moi, le jour. 776-4280, 8-12.

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

CRCS WESTMEATH INSTITUTEURICE bilingue, demandée pour septembre 1968.

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE IDINGTON et McCREA, OPASATIKA, Ont. demande INSTITUTEURICE QUALIFIEE POUR JARDIN D'ENFANTS

(11) EMPLOIS DEMANDES

EQUIPE de trois, pour la charpente, (framer), disponible, 663-3628, 11-10.

(11) EMPLOIS DEMANDES

RECHERCHE grande maison de campagne dans la banlieue de Hull pour les mois d'été, 15 juin au 15 sept. bois à bois, bois de chauffage, eau courante avec grande cour. 776-1724, 12-12.

(22) A LOUER

APPARTEMENT 1 ch. à coucher, 729-2286.

(5) HOMMES DEMANDES

HOMME bilingue, minimum 21 ans, possédant permis de chauffeur pour livraison et travail de bureau. Début \$260 par mois. Ecrire B.P. 4163 Station E, Ottawa, Ont. ou M. Normand Charlebois. 5-13.

AIDE POUR LIVRAISON

Afin d'aider au chauffeur de camion de meubles. Permis de chauffeur un atout. S'adresser au Bureau du personnel C. CAPLAN LTD. 135, rue RIDEAU

(9) POSITIONS VACANTES

Gérant adjoint des ventes Un fabricant de gaines et de soutiens-gorge de marque réputée est à la recherche d'une personne éminemment compétente qui s'occupe présentement de la vente de gaines et de soutiens-gorge et qui aurait des contacts de toute première valeur avec les fabricants de toutes les régions. Salaire bon et commissions. Bureau à Ottawa. Faire demande de renseignements toutes les propositions voulues à Vanity Brasserie Co. Limited, 7255, rue Alexandra, Montréal (Québec).

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE CORNWALL requiert UN INSPECTEUR QUALIFIE POUR CLASSES BILINGUES pour le 1er août 1968

(11) EMPLOIS DEMANDES

REMPLEIRAIS toutes formules d'impôt. Expérience. Henri Viau, 771-1587, 11-28.

(11) EMPLOIS DEMANDES

ATTENTION! ATTENTION! RAPPORTS D'IMPOTS individuels, minimum \$350, ou commerciaux (taux spécial). Communiquiez immédiatement avec l'un de nos 2 bureaux, Yvon Lemieux, 180 Montcalm, Thurso, 985-2971 soir; ou 201 Dollard, Hull, 777-8159. 11-11.

(12) LOGEMENTS DEMANDES

DEMANDE APPARTEMENT chauffé, 3 pièces, propre et tranquille pour dame seule. 777-9134. 12-10.

(12) LOGEMENTS DEMANDES

HULL ou Wrightville, logis de mande, une ou 2 ch. à coucher, pour 2 personnes qui travaillent pas d'enfants. Maximum \$100, 664-4073, 12-10.

MECANICIEN AVEC EXPERIENCE

pour assurer l'entretien d'outillage commercial de cuisine. Il est essentiel de posséder de l'expérience en plomberie et électricité. Excellent salaire et tous les bénéfices marginaux au titulaire compétent choisi. Âge de 25 à 50 ans. Case 152, LE DROIT

(6) HOMMES-FEMMES DEMANDES

HOMMES et femmes demandés pour vendre lumière électrique "Sun Mastick", garantie de cinq ans. Plein temps ou partiel. 746-5411. Après 6h 746-8201.

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION SCOLAIRE de l'école du village de Marionville demande pour septembre 1968, une institutrice qualifiée, pour enseigner les 1ère et 2e années. S'adresser à M. Alban St-Pierre, secrétaire, RR 3, Russell, Ontario. 10-9.

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

INSTITUTEURICE bilingue qualifiée pour jardin d'enfants, pour septembre 1968. Remunération selon l'échelle de salaires. S'adresser à Mme Edith Turson, secrétaire, RCSS no 1 Noble, téléphone 150, Gogama, Ont. Prière de mentionner qualifications, expérience et le nom et l'adresse de votre dernier inspecteur ainsi que votre numéro de téléphone. 10-13

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE CORNWALL demande INSTITUTEURS QUALIFIES Jardin à la 10e année et PRINCIPAUX BILINGUES écoles j. à la 6e année

(13) CHAMBRES DEMANDEES

CHAMBRE non meublée, possibilité de cuisson, centre-ville, premier mai, 233-9096, soir. 13-10.

(15A) PROPRIETES DEMANDEES

VEULEZ-VOUS vendre votre propriété? Consultez JEAN CHARBONNEAU agent CONRAD SIGOUIN LTEE REALTOR 771-2176 — 771-6266

Rubriques

- Accessoires d'automobiles (38)
Âge des demandés (4)
A louer ou à échanger (31)
Amusements (51)
Animaux (40)
Appareils électroménagers (22A)
Argent demandé (43)
Argent disponible (42)
Assurances (41)
Automobiles demandées (20)
Autos à louer (30A)
Automobiles à vendre (36)
Avis divers (52)
Bateaux et accessoires (53)
Bureaux demandés (39)
Bureaux à louer (25)
Chambres à louer (23)
Chambres demandées (13)
Chambres et pensions (14)
Commerces demandés (16)
Commerces à louer (26)
Commerces à vendre (33)
Chalets à louer (29)
Chalets demandés (29A)
Chalets à vendre (35)
Cours privés (47)
Divers à vendre (30)
Divers à louer (57)
Directeur de funérailles (21)
Ecoles de langues (47A)
Emplois demandés (11)
Entrepôts demandés (18)
Fermes demandées (7)
Fermes à louer (28)
Fermes demandées (17)
Fermes à vendre (34)
Flouristes (55)
Garages à louer (27)
Garages demandés (27)
Hommes demandés (5)
Hommes-femmes demandés (6)
Entrepôts à louer (28A)
Fiançailles (11)
Instituteurs demandés (10)
Inventions (49)
In Memoriam (58)
Logements à louer (22)
Mariages (2)
Messes-Services (57)
anniversaires (57)
Monuments (56)
Marché alimentaire (37B)

(5) HOMMES DEMANDES

INGENIEUR Société centrale d'hypothèques et de logement Poste disponible à la division de l'Architecture et de l'Urbanisme. Siège social, Ottawa. Une vaste expérience est requise en installations mécaniques et électriques dans tout genre d'ensembles résidentiels. Fonctions: rédaction de devis descriptifs, estimation du coût; examen de plans, etc.; préparés par les experts-conseils; études de travaux et rapports. Réponses traitées à titre strictement confidentiel. Prière d'indiquer l'âge, l'instruction, l'expérience acquise, en détail et de la laisser ad. Surintendant Département du Personnel Société centrale d'hypothèques et de logement Siège social, chemin de Montréal Ottawa 7, Ontario

(5) HOMMES DEMANDES

VENDEUR DE PIECES POUR GRAND COMMERCE AU DETAIL DE PIECES D'AUTOS. Exigeons de l'expérience: le bilinguisme serait un atout. Semaine de 5 jours et tous les avantages sociaux. Se présenter chez CANADIAN TIRE CORPORATION 248, ch. McArthur, Eastview

(5) HOMMES DEMANDES

FREIMAN DEMANDE COMMIS DE BUREAU pour bureaux de crédit et statistiques. Ce sont des postes permanents. Une connaissance élémentaire de la comptabilité serait un atout. S'adresser au Bureau du personnel FREIMAN en ville 7

(8) POUR BEBES

GARDEAIS un ou plusieurs enfants lundi au vendredi. 777-9324, 8-10.

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE LARDER LAKE demande pour septembre 1968: 1. DIRECTEUR — BILINGUE — HOMME 2. TITULAIRE DE CLASSE BILINGUE

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE CORNWALL demande INSTITUTEURS QUALIFIES écoles j. à la 6e année

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE CORNWALL demande INSTITUTEURS QUALIFIES écoles j. à la 6e année

(10) INSTITUTEURS DEMANDES

LA COMMISSION DES ECOLES SEPARÉES DE CORNWALL demande INSTITUTEURS QUALIFIES écoles j. à la 6e année

LE DROIT

NOS PETITES ANNONCES DONNENT DE BONS RÉSULTATS

LE DROIT présente le petit guide de dépenses, d'achats et d'épargnes! Tél. 237-3050 Tarif: \$1.95 la semaine Minimum 10 mots

Pianos GILLES LAGRANGE, technicien diplômé, réparations, estimations, G-11. Peintre-décorateur DECORATIONS de Hull, spécialiste résidences, 771-8406. Artisanat L'Atelier de l'Outaouais RELIURE de cuir, simili-cuir, toile, dorure, 237-6172. Travail général NETTOYAGE de cours, déménagement en tout temps, 771-7573. Entrepreneurs en construction POURQUOI attendre? Dessinateurs, estimations gratuites. Leclerc Construction, Appelez 749-0465. Pavage Faites paver maintenant, payez plus tard. ENTREES privées et commerciales. Rayon de 100 milles, estimation gratuite. Pioneer Paving, 749-6118. Déménagement LAURENT ROBILARD, transfert et "storage", déménagements tous genres, expérience, 236-3316; 234-7846. G-j.n.o.

Nettoyage CAPITAL Cleaning, 25 ans d'expérience, assurances, spécialistes: maisons privées et bureaux, 771-6121, G-11. Réparations générales REPARATION de tous genres. Prix modique, estimation gratuite. Téléphone: 772-8153, 502-684-6228. G-14. ENSEMBLER fera décoration intérieure, quelque menuiserie, taux raisonnable, estimations gratuites. 233-8018. G-20. Machines à coudre NOUS REPARONS toute marque de machines à coudre, ouvrage garanti, 771-2634; 777-4443. G-11. Menuiserie A. CHARRON, menuisier spécialiste en construction et rénovation, 777-1483. G-j.n.o. Service d'ambulance SERVICE fiable d'ambulance, 24 heures. Vincent Brunet, 115 rue St-Jacques, 771-2634; 986-3426. Aussi service d'ambulance à 750 est. boul. Maloney, Gatineau 663-2468. G-j.n.o.

Téléviseurs - réparations LEFORT - Service de radio, télévision et touring disque. Ouvrage garanti. - 140 Edouard, Hull, 771-1988. G.A.N. Automobiles BEAUPRE AUTOMOTIVE, 232-9684. Ouvert jour et nuit. Pièces, service. G.A.N. ALIGNEMENT D'AVANT, spécialiste: freins, Koffman Brake & Alignement, 339, avenue King Edward, 233-3413. G-j.n.o. Réparation de radiateurs de tous genres. Service prompt, ouvrage garanti, prix modique. - Voyez les experts de Boucher Radiateurs, 91, Laval, Hull, 777-3022 ou 777-7677. G-12. Radiateurs - CHAUFFETTES - Service rapide. Prix équitables. Capital Dominion Radiators, 410, avenue Gladstone, 232-2237; 232-1033. G-j.n.o. Planchers GÉO. PROVOST ENRG. SABLÉUR de planchers de bois franc. Estimation sur demande. Hull-Ottawa, 771-8406. G-j.n.o. Couture PTE-GATINEAU - Couturière, réparations de tous genres. Prix raisonnable. 776-3656. G-30. Lapins LAPINS - Viande fraîche ou congelée. 55c la livre (animaux choisis) \$1.50. Reproducteurs, prix sur demande. Centre cynologique de Rockland Eng. Tel. Signalé lorsque possible, demandez Zenith 1-787, sans frais de 7 à 10 soir. G-j.n.o.

Téléviseurs à louer LOJÉZ un téléviseur à la semaine, au mois. Toutes les dimensions et tous modèles disponibles. F-eyes, main d'œuvre et service gratuits durant la période de location. Quebec TV Rentals, 776-1318. Location de TV de Hull, 771-3233. Louez un appareil neuf, portable. Semaine ou mois. G.A.N. QUEBEC TV Rentals Eng. Louez un appareil de TV neuf portable à partir de \$8 par mois. 771-7001. G-21. Taxi DIAMOND TAXI OTTAWA (T.E.), 235-1821. Service de 24 heures. G-j.n.o. Piscines PISCINES canadiennes "Crystal" par A. Bruce Benson, 771-0332. G.A.N. "PISCINE SPARTAN" ACIER ET VINYLE, garantie 10 ans, aucun acompte. 10 ans pour payer. 745-6063. G-23. Paysagiste PLANTATION d'arbres ornementaux, tourbage patio, mur de pierre. 663-2629. G-27. Remboursement REMBOURSEMENT, réparations de meubles de tous genres: antiquités remises à neuf. Roy's Custom Upholstery, 1318 Wellington, 729-0218. G.A.N. ATELIER C. NADEAU SPÉCIALISTE pour le ménage de printemps dans tous tissus et cuiretes. Réparations de tous genres. Notre devise est "satisfaction". 776-3245. G-18.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) Boite 496, ch. Pagé, Oréans BUNGALOW moderne et pittoresque avec un joli terrain boisé ou jardin d'une demi-acre; seulement \$18,500. Enseigne sur la propriété. Hugh de Cruz Ltd., 749-4529. 32-9 Ont. 35 RUE Noël, triplex, chauffage à eau chaude et huile, moderne \$28,500. George D. Howitt, réalisateur en immeubles, assurance: 749-9971. 32-AN. Ont. MAISON à vendre: 2 1/2 arpent, bonne offre, Clarence Creek, 613-8-21. 32-13 Ont. 22 MILLES à l'est d'Ottawa, communauté plus 2 serras, garage, \$4,500. Possession 1er mai, léger acompte, termes à discuter pour le solde. D. J. Flaké, courtier en immobilier, téléphone 826-2949. 32-10 Ont.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) HULL maison à vendre, bonnes conditions, 771-7513. 32-9 Qué. BUNGALOW, une des rares propriétés faisant face au Parc de la Gatineau, dans Hull, Jardins Mackenzie King, 4 chambres à coucher, 1 1/2 salle de bains, salle de jeux, grand terrain paysager, 10 minutes de la Colline parlementaire, \$23,700. 777-7438. 32-10 Qué. GATINEAU Westgate, 432, rue Victoria, bungalow 2 ans, 3 chambres à coucher, abri d'auto, grand terrain paysager, patio, \$16,000. Hypothèque \$12,000. 6 1/2%, \$110 par mois, \$1,000 comptant, balance termes, pour renseignements, Richard Tomlinson, 663-3276, après 6h. 32-10 Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) REGION de Fort-Coulonge, bungalow avec garage, sur terrain de 300x400 pi. 18 milles de la papeterie de Portage-du-Fort, \$7,500. Fort Coulonge, 683-2537, Gatineau, 663-6954. 32-16 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) GATINEAU duplex, hypothèque 7% Masson 986-5232 986-3188, soir: 32-13 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

(22) LOGEMENTS A LOUER LOGIS, 2 ch. à coucher, chauffé \$95, stationnement, pas d'enfant. 749-5438. 22-10. LOGIS, 1 ch. et cuisine, chauffé, eau chaude fournie, 777-9635. 22-19. LOGIS, 1 chambre à coucher, chauffé \$75, rue Champlain, 777-0808. 22-10. 2 PETITS LOGIS, 2 pièces chacun et toilette, gros filage, eau chaude, stationnement, très propre, 1er mai, pour 1 ou 2 personnes, 76 St-Hyacinthe, Hull, pour informations, 232-8444. 22-13. LOCATAIRES: Vive la sécurité, assurance-incendie spécialement conçue pour vous. 777-2087. Licencié pour Québec et Ontario. 22-29.

(22A) APPARTEMENTS MEUBLES WRIGHTVILLE, garnie moderne, propre, chauffée, éclairée, stationnement, 777-0712. 22A-12. 2 APPARTEMENTS de 5 et 3 pièces, libres. 663-3554. 22A-11. EDIFICE moderne central, garnie, voisinage de l'Hôpital général et l'hôtel de ville, bien meublée, stationnement, raisonnable, 232-9093. 22A-10. APPARTEMENT meublé, 2 chambres, chauffé, éclairé, 665, 62 Charlesvoix, Hull, 22A-13. GARGONNIERE meublée, téléphone, électricité, chauffée, entre 7 et 8h30. 771-2657. 22A-9. LOGIS meublés, chauffés, éclairés, pour personne seule ou couple sans enfants, 327 Champlain, app. 3, entre 4 et 7h. Hull, 22A-9. GARGONNIERE meublée, entrée privée, fini bois naturel, \$105, 237-0044. 22A-12. REGION Beechwood, garnie, chauffée, éclairée, meublée, 1er mai, 749-6032. 22A-14. APPARTEMENT meublé, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffage, éclairé, 777-2234. 22A-14.

(23) CHAMBRES A LOUER CHAMBRE pour hommes, avec priv. 771-7679. 23-13. CHAMBRE meublée, foyer tranquille, près centre commercial, St-Laurent, 745-7391. 23-9. CHAMBRE meublée pour une femme, réfrigérateur, permis de cuisson, 235-4405. 23-13. CHAMBRES à louer, pour hommes seulement, entrée privée, 102 LeDuc. 23-14. CHAMBRE pour 2 hommes, entrée privée, près rue Principale. 23-14. CHAMBRE, pour homme, 237-6962, 408 St-Patrick. 23-11. (24) CHAMBRES ET PENSIONS CHAMBRES et pension pour hommes; excellents repas. Pension seulement si désirée. 234-0861. 24-20. CHAMBRE et pension pour homme, stationnement, 771-9306. 24-9. PARC-DE-LA-MONTAGNE, pour homme, privée, téléviseur, bons repas, lavages, 777-4039. 24-9. CHAMBRE et pension pour hommes, Gatineau, 663-2600. 24-9. CHAMBRE et pension pour jeune fille. Après 4h. 771-7273. 24-11. CHAMBRE et pension, 237-6816. 24-11. CHAMBRE et pension pour homme, septième étage, excellente vue, 771-6715. 24-11. CHAMBRE et pension pour hommes, centre de Hull, 771-2275. 24-30. CHAMBRE et pension pour personnes âgées, 232-9862. 24-30. CHAMBRES et pension pour hommes. Prés l'hôpital du Sacré-Coeur, 771-4923. 24-12. CHAMBRES et pension pour hommes, ambiance familiale, 114, rue Wellington, Hull, 24-12. CHAMBRE pour hommes, pension si désirée. 408 Lafontaine, Gatineau. 24-13. PRES université, salon avec téléviseur, bonne nourriture, 480, Nelson. 24-13. CHAMBRE et pension pour homme, centre de Hull, \$20 par semaine, 777-9356. 24-10. CHAMBRE et pension pour fille ou dame, Hull, 771-9857. 24-11.

(30) DIVERS A LOUER ROBES: mariées, fille d'honneur, bouquetières; soirées, graduation; fourrures. Salon Fleurette, 389 St-Patrick, 733-5178. 30-AN. LOUEZ UN TV NEUF A LA JOURNÉE, semaine, au mois ou l'année; 3 premiers mois de dépôt appliqué sur achat. Livraison immédiate. 771-9805. 30-9. SALLE DE RECEPTION Etoile du Nord, 174 St-Louis, Pte Gatineau, 771-8064. 30-10. ROBES de mariées, Mme Nault, 13 Charlesvoix, Hull, 777-4667. 30-18. ROBES mariées, filles d'honneur, bouquetières. Salon Réve de Mariée, 106, boul. St-Joseph, 771-1941. 30-26. ROBES de mariée, louer et vendre, 236 Maisonneuve, 777-3904. 30-j.n.o. A LA FUTURE MARIE ROBES de mariées, filles d'honneur, mantes de fourrure, A. Alary, 291 Laramée, 777-7980. 30-27.

(22) LOGEMENTS A LOUER LOGIS, 2 ch. à coucher, chauffé \$95, stationnement, pas d'enfant. 749-5438. 22-10. LOGIS, 1 ch. et cuisine, chauffé, eau chaude fournie, 777-9635. 22-19. LOGIS, 1 chambre à coucher, chauffé \$75, rue Champlain, 777-0808. 22-10. 2 PETITS LOGIS, 2 pièces chacun et toilette, gros filage, eau chaude, stationnement, très propre, 1er mai, pour 1 ou 2 personnes, 76 St-Hyacinthe, Hull, pour informations, 232-8444. 22-13. LOCATAIRES: Vive la sécurité, assurance-incendie spécialement conçue pour vous. 777-2087. Licencié pour Québec et Ontario. 22-29. LOGIS, bas, 4 pièces, libre, 19 Cousineau, Pointe-Gatineau. 22-11. 1er MAI, logis moderne, 1 ch. à coucher, grand salon, cuisine, poêle, réfrigérateur, stationnement, \$110, chauffé, 79 Prévost, 771-1434. 22-j.n.o. 1er MAI, logis, bas, 3 pièces, 11 Charlesvoix, Hull, 771-2472. 22-13. POSSESSION immédiate, 392 Chapel, app. 1, chambre à coucher, poêle, réfrigérateur. Autre app. 1er mai, 2 chambres à coucher, poêle, réfrigérateur. 234-9519. 22-j.n.o. PARC DE LA MONTAGNE, maison 3 ch. à cou., entièrement décorée, terrain paysager, près école et église, \$150, 1er juillet, 9 Villeneuve, 771-1434. 22-j.n.o. 129 MAISONNEUVE, Hull, 1er mai, bas, 5 pièces, cour, garage, 771-6945. 22-10. SOUS-SOL meublé pour 1 ou 2 personnes. 663-6557. 22-14. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Qué., 1 ch. à coucher, \$125, 777-8835. 22-11. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, semi-détaché, 4 ch. à coucher, chauffé, éclairé, \$190, 1er mai, 777-8835. 22-j.n.o. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, maisonnette, 3 ch. à coucher, chauffées, éclairées, \$175, 1er mai et 1er juillet, 777-8835. 22-j.n.o. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, maisonnette, 2 ch. à coucher, chauffées, éclairées, \$160, 15 juin, 777-8835. 22-j.n.o. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, garnie, \$110, 1er juin, 1er juillet, 777-8835. 22-j.n.o. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, 1 ch. à coucher, \$120, 1er mai, 1er juin, 777-8835. 22-j.n.o. VILLA Cartier-Macdonald, Hull, Québec, garnie, \$105, 1er mai, 1er juin et 1er juillet, 777-8835. 22-j.n.o. WRIGHTVILLE, moderne, 3 chambres à coucher, \$145, 1er mai, après 6h. 771-1587. 22-11. WRIGHTVILLE, 1 chambre à coucher, cuisine, haut, chauffé, éclairé, après 7h. 777-8304. 22-12. WRIGHTVILLE - Appartement 2 ch. à coucher moderne, résidentiel, après 7 h. 771-8023. 22-11. WRIGHTVILLE, app. moderne, 1er plancher, 2 chambres à coucher, salle de bains en couleur, salle à manger, \$130, chauffé, 749-0224, 2 enfants acceptés. 22-10.

(23) CHAMBRES A LOUER APPARTEMENT, 43 Nicolet, Hull, 3 pièces, 1 personne. 771-8521. 23-9. CHAMBRES meublées dans maison neuve, Gatineau, 663-3641. 23-11. CHAMBRE pour hommes, Wrightville, 777-9754. 23-11. POUR FILLE seulement, grande chambre, privilège du déjeuner, 235-2893 après 6h. 23-11. COTE-DE-SABLE, jolies grandes chambres, meublées, 1er mai, 234-7846. 23-11. CHAMBRE non meublée, privilège de cuisson, centre de Hull, 776-2423. 23-11. CHAMBRE, une ou 2 demieselles, près hôpital. Références. 777-5567. 23-11. CHAMBRE à louer, pour monsieur, 135 Laurier, Hull, 777-5378. 23-11. JOLIE CHAMBRE meublée, \$7, 100 King Edward, app. 1. 23-11. CHAMBRE meublée, central, possibilité pension., 777-7159. 23-12. CHAMBRE à louer, hommes seulement, 777-3337. 23-12. CHAMBRE pour 3 hommes, entrée privée, télévision, (cable), bain, poêle, etc. Gatineau, 663-3532. 23-10. CHAMBRE meublée, 73 Chouinard, 776-1618. 23-10. CHAMBRE meublée, réfrigérateur, entrée privée, 777-8303. 23-12. CHAMBRE à louer, 777-9965. 23-11. CHAMBRE pour jeune homme, Wrightville, aucune cuisson. 777-4608. 23-14. 1er MAI au 1er septembre, meublé, télévision, radio, près université, cuisine, balcon, stationnement, 235-6835. 23-9. CHAMBRE meublée, lit double, poêle, réfrigérateur, 1 ou 2 personnes. 771-6312. 23-10. CHAMBRE à louer, près rue Principale, Hull, 771-3017. 23-13. CHAMBRE meublée pour fille ou travailleur, 44 Champlain, Hull, 23-14. GRANDE CHAMBRE pour 4 hommes. 777-1804. 23-12.

(24) APPARTEMENT A PARTAGER 2 JEUNES travailleurs pour partager luxueux app. à Ottawa, 996-3361 entre 9 et 4h. 24A-11. URGENT, dame, soins 2 enfants, sort; en échange chambre et pension, salaire à discuter, 771-0737 jour. 24A-12. (25) BUREAUX A LOUER HULL, édifice Mousseau, bureau fermé, salle d'attente commune, service de secrétaire si requis, \$70 par mois, 771-9536 entre 11h et 4h30. 25-11. CHALETS (29) QUYON, chalet, belle plage, bords de l'eau. 771-1380. 29-12. LAC SIMON, 6 chalets, vendre ou louer, saison, 663-5854. 29-30. LUSKVILLE, plage Desjardins, meublé, eau courante, belle plage, pour la saison. 777-6516. 29-17. AYLMEEST, 4 pièces, meublée, salle de bains complète, \$660 comptant, mai ou 30 septembre, incluant chauffage électrique. Adultes. 684-3037. 29-14.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) AVENUE Henderson, maison en brique de 4 chambres à coucher, plancher en bois dur haut et bas, idéale pour famille nombreuse, prix demandé, seulement \$13,900. Pour rendez-vous, demandez Mme Heals au 733-3415. Major Realty of Ottawa Ltd. 733-2663. 32-10 Ont. (32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) HULL maison à vendre, bonnes conditions, 771-7513. 32-9 Qué. BUNGALOW, une des rares propriétés faisant face au Parc de la Gatineau, dans Hull, Jardins Mackenzie King, 4 chambres à coucher, 1 1/2 salle de bains, salle de jeux, grand terrain paysager, 10 minutes de la Colline parlementaire, \$23,700. 777-7438. 32-10 Qué. GATINEAU Westgate, 432, rue Victoria, bungalow 2 ans, 3 chambres à coucher, abri d'auto, grand terrain paysager, patio, \$16,000. Hypothèque \$12,000. 6 1/2%, \$110 par mois, \$1,000 comptant, balance termes, pour renseignements, Richard Tomlinson, 663-3276, après 6h. 32-10 Qué. GATINEAU duplex, hypothèque 7% Masson 986-5232 986-3188, soir: 32-13 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

(22A) APPARTEMENTS MEUBLES WRIGHTVILLE, garnie moderne, propre, chauffée, éclairée, stationnement, 777-0712. 22A-12. 2 APPARTEMENTS de 5 et 3 pièces, libres. 663-3554. 22A-11. EDIFICE moderne central, garnie, voisinage de l'Hôpital général et l'hôtel de ville, bien meublée, stationnement, raisonnable, 232-9093. 22A-10. APPARTEMENT meublé, 2 chambres, chauffé, éclairé, 665, 62 Charlesvoix, Hull, 22A-13. GARGONNIERE meublée, téléphone, électricité, chauffée, entre 7 et 8h30. 771-2657. 22A-9. LOGIS meublés, chauffés, éclairés, pour personne seule ou couple sans enfants, 327 Champlain, app. 3, entre 4 et 7h. Hull, 22A-9. GARGONNIERE meublée, entrée privée, fini bois naturel, \$105, 237-0044. 22A-12. REGION Beechwood, garnie, chauffée, éclairée, meublée, 1er mai, 749-6032. 22A-14. APPARTEMENT meublé, 2 chambres à coucher, tapis mur à mur, chauffage, éclairé, 777-2234. 22A-14. EASTVIEW, app. 1 chambre à coucher, meublée, chauffée, pour adultes. Seulement \$100. S'adresser 157 St-André, Ottawa, entre 6-8 soir. 22A-14. (23) CHAMBRES A LOUER APPARTEMENT, 43 Nicolet, Hull, 3 pièces, 1 personne. 771-8521. 23-9. CHAMBRES meublées dans maison neuve, Gatineau, 663-3641. 23-11. CHAMBRE pour hommes, Wrightville, 777-9754. 23-11. POUR FILLE seulement, grande chambre, privilège du déjeuner, 235-2893 après 6h. 23-11. COTE-DE-SABLE, jolies grandes chambres, meublées, 1er mai, 234-7846. 23-11. CHAMBRE non meublée, privilège de cuisson, centre de Hull, 776-2423. 23-11. CHAMBRE, une ou 2 demieselles, près hôpital. Références. 777-5567. 23-11. CHAMBRE à louer, pour monsieur, 135 Laurier, Hull, 777-5378. 23-11. JOLIE CHAMBRE meublée, \$7, 100 King Edward, app. 1. 23-11. CHAMBRE meublée, central, possibilité pension., 777-7159. 23-12. CHAMBRE à louer, hommes seulement, 777-3337. 23-12. CHAMBRE pour 3 hommes, entrée privée, télévision, (cable), bain, poêle, etc. Gatineau, 663-3532. 23-10. CHAMBRE meublée, 73 Chouinard, 776-1618. 23-10. CHAMBRE meublée, réfrigérateur, entrée privée, 777-8303. 23-12. CHAMBRE à louer, 777-9965. 23-11. CHAMBRE pour jeune homme, Wrightville, aucune cuisson. 777-4608. 23-14. 1er MAI au 1er septembre, meublé, télévision, radio, près université, cuisine, balcon, stationnement, 235-6835. 23-9. CHAMBRE meublée, lit double, poêle, réfrigérateur, 1 ou 2 personnes. 771-6312. 23-10. CHAMBRE à louer, près rue Principale, Hull, 771-3017. 23-13. CHAMBRE meublée pour fille ou travailleur, 44 Champlain, Hull, 23-14. GRANDE CHAMBRE pour 4 hommes. 777-1804. 23-12.

(23) CHAMBRES A LOUER CHAMBRE pour hommes, avec priv. 771-7679. 23-13. CHAMBRE meublée, foyer tranquille, près centre commercial, St-Laurent, 745-7391. 23-9. CHAMBRE meublée pour une femme, réfrigérateur, permis de cuisson, 235-4405. 23-13. CHAMBRES à louer, pour hommes seulement, entrée privée, 102 LeDuc. 23-14. CHAMBRE pour 2 hommes, entrée privée, près rue Principale. 23-14. CHAMBRE, pour homme, 237-6962, 408 St-Patrick. 23-11. (24) CHAMBRES ET PENSIONS CHAMBRES et pension pour hommes; excellents repas. Pension seulement si désirée. 234-0861. 24-20. CHAMBRE et pension pour homme, stationnement, 771-9306. 24-9. PARC-DE-LA-MONTAGNE, pour homme, privée, téléviseur, bons repas, lavages, 777-4039. 24-9. CHAMBRE et pension pour hommes, Gatineau, 663-2600. 24-9. CHAMBRE et pension pour jeune fille. Après 4h. 771-7273. 24-11. CHAMBRE et pension, 237-6816. 24-11. CHAMBRE et pension pour homme, septième étage, excellente vue, 771-6715. 24-11. CHAMBRE et pension pour hommes, centre de Hull, 771-2275. 24-30. CHAMBRE et pension pour personnes âgées, 232-9862. 24-30. CHAMBRES et pension pour hommes. Prés l'hôpital du Sacré-Coeur, 771-4923. 24-12. CHAMBRES et pension pour hommes, ambiance familiale, 114, rue Wellington, Hull, 24-12. CHAMBRE pour hommes, pension si désirée. 408 Lafontaine, Gatineau. 24-13. PRES université, salon avec téléviseur, bonne nourriture, 480, Nelson. 24-13. CHAMBRE et pension pour homme, centre de Hull, \$20 par semaine, 777-9356. 24-10. CHAMBRE et pension pour fille ou dame, Hull, 771-9857. 24-11. (24A) APPARTEMENT A PARTAGER 2 JEUNES travailleurs pour partager luxueux app. à Ottawa, 996-3361 entre 9 et 4h. 24A-11. URGENT, dame, soins 2 enfants, sort; en échange chambre et pension, salaire à discuter, 771-0737 jour. 24A-12. (25) BUREAUX A LOUER HULL, édifice Mousseau, bureau fermé, salle d'attente commune, service de secrétaire si requis, \$70 par mois, 771-9536 entre 11h et 4h30. 25-11. CHALETS (29) QUYON, chalet, belle plage, bords de l'eau. 771-1380. 29-12. LAC SIMON, 6 chalets, vendre ou louer, saison, 663-5854. 29-30. LUSKVILLE, plage Desjardins, meublé, eau courante, belle plage, pour la saison. 777-6516. 29-17. AYLMEEST, 4 pièces, meublée, salle de bains complète, \$660 comptant, mai ou 30 septembre, incluant chauffage électrique. Adultes. 684-3037. 29-14.

(30) DIVERS A LOUER ROBES: mariées, fille d'honneur, bouquetières; soirées, graduation; fourrures. Salon Fleurette, 389 St-Patrick, 733-5178. 30-AN. LOUEZ UN TV NEUF A LA JOURNÉE, semaine, au mois ou l'année; 3 premiers mois de dépôt appliqué sur achat. Livraison immédiate. 771-9805. 30-9. SALLE DE RECEPTION Etoile du Nord, 174 St-Louis, Pte Gatineau, 771-8064. 30-10. ROBES de mariées, Mme Nault, 13 Charlesvoix, Hull, 777-4667. 30-18. ROBES mariées, filles d'honneur, bouquetières. Salon Réve de Mariée, 106, boul. St-Joseph, 771-1941. 30-26. ROBES de mariée, louer et vendre, 236 Maisonneuve, 777-3904. 30-j.n.o. A LA FUTURE MARIE ROBES de mariées, filles d'honneur, mantes de fourrure, A. Alary, 291 Laramée, 777-7980. 30-27.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) AVENUE Henderson, maison en brique de 4 chambres à coucher, plancher en bois dur haut et bas, idéale pour famille nombreuse, prix demandé, seulement \$13,900. Pour rendez-vous, demandez Mme Heals au 733-3415. Major Realty of Ottawa Ltd. 733-2663. 32-10 Ont. (32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) HULL maison à vendre, bonnes conditions, 771-7513. 32-9 Qué. BUNGALOW, une des rares propriétés faisant face au Parc de la Gatineau, dans Hull, Jardins Mackenzie King, 4 chambres à coucher, 1 1/2 salle de bains, salle de jeux, grand terrain paysager, 10 minutes de la Colline parlementaire, \$23,700. 777-7438. 32-10 Qué. GATINEAU Westgate, 432, rue Victoria, bungalow 2 ans, 3 chambres à coucher, abri d'auto, grand terrain paysager, patio, \$16,000. Hypothèque \$12,000. 6 1/2%, \$110 par mois, \$1,000 comptant, balance termes, pour renseignements, Richard Tomlinson, 663-3276, après 6h. 32-10 Qué. GATINEAU duplex, hypothèque 7% Masson 986-5232 986-3188, soir: 32-13 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) Boite 496, ch. Pagé, Oréans BUNGALOW moderne et pittoresque avec un joli terrain boisé ou jardin d'une demi-acre; seulement \$18,500. Enseigne sur la propriété. Hugh de Cruz Ltd., 749-4529. 32-9 Ont. 35 RUE Noël, triplex, chauffage à eau chaude et huile, moderne \$28,500. George D. Howitt, réalisateur en immeubles, assurance: 749-9971. 32-AN. Ont. MAISON à vendre: 2 1/2 arpent, bonne offre, Clarence Creek, 613-8-21. 32-13 Ont. 22 MILLES à l'est d'Ottawa, communauté plus 2 serras, garage, \$4,500. Possession 1er mai, léger acompte, termes à discuter pour le solde. D. J. Flaké, courtier en immobilier, téléphone 826-2949. 32-10 Ont.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) HULL maison à vendre, bonnes conditions, 771-7513. 32-9 Qué. BUNGALOW, une des rares propriétés faisant face au Parc de la Gatineau, dans Hull, Jardins Mackenzie King, 4 chambres à coucher, 1 1/2 salle de bains, salle de jeux, grand terrain paysager, 10 minutes de la Colline parlementaire, \$23,700. 777-7438. 32-10 Qué. GATINEAU Westgate, 432, rue Victoria, bungalow 2 ans, 3 chambres à coucher, abri d'auto, grand terrain paysager, patio, \$16,000. Hypothèque \$12,000. 6 1/2%, \$110 par mois, \$1,000 comptant, balance termes, pour renseignements, Richard Tomlinson, 663-3276, après 6h. 32-10 Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Ont.) REGION de Fort-Coulonge, bungalow avec garage, sur terrain de 300x400 pi. 18 milles de la papeterie de Portage-du-Fort, \$7,500. Fort Coulonge, 683-2537, Gatineau, 663-6954. 32-16 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Qué.) GATINEAU duplex, hypothèque 7% Masson 986-5232 986-3188, soir: 32-13 Qué. VOUS désirez être logé à bon compte, 2 logis, \$2,500 d'acompte, termes \$100 par mois; 1 logis de 4 pièces. MAISON de rêve et d'espace, 4 chambres à coucher, rien n'y manque, \$6,000 d'acompte, termes à refinancer. Revenus anticipés \$4,400 par an. GARAGE de réparations avec résidence au-dessus, 50 milles de Hull, \$2,500 d'acompte; termes faciles. IMMEUBLES JACQUES LTEE Bureau: 777-3860 - soir: 771-0045 Service M.L.S. Réalitor 32-AN. Qué.

RENE-D. LAPOINTE COURTIER 313, chemin de Montréal Eastview - 745-1551 COLE DE SABLE, rue Blackburn, 4 unités stuc, revenu annuel \$4,860, seulement \$31,000. Simard 749-1966. CYRILLE, rue Duboué, 19,000 pi. de terrain plus 2 serras, 3 garages, seulement \$19,000. Simard, 749-1566. NOUS CONSTRUISONS jolis bungalows rue Aurèle, Cyrille, choix de 3 modèles, à partir de \$21,900. Labranche 745-3750. G-j.n.o. \$5,000 COMPTANT, bungalow de 7 mois, modèle ranch avec abri d'auto, foyer, tapis, 3 ch. à coucher, terrain 65x150, rue Gravelle Crescent, Blackburn Hamlet, Labranche, 745-3753. CUMINGS, commercial, approx. 12,000 pieds carrés avec bungalow \$18,000. Gauvin, 745-6145. CHEMIN MONTREAL, 2 magasins, 2 appartements, lot 45 x 100, un entrepôt, chemin de Montréal, Gauvin, 745-6145. CYRILLE - Bungalow neuf. Sera construit sur lot de 61 x 132, avenue St-Joseph, 223,700. Charnonéau, 733-9067. BLACKBURN HAMLET - Bungalow de 1 an, 3 chambres, abri d'auto, foyer, tapis, 3 ch. à coucher, tapis mur à mur. Foyer, Vendeur transféré. \$5,000 comptant. Charbonneau, 733-9067.

IMMEUBLES AGA 663-4824 GATINEAU, rue East, spacieux triplex comprenant 2 de 5 et 1 de 3 pièces, garage attenant, grand terrain \$22,900. Termes, 32-Qué. GUARANTY TRUST COURTIER - REALTOR DE 9 à 5 - 771-6655 RUE ST-ETIENNE, Hull, duplex, possibilité de triplex, garage, terrain 66 x 61, prix demandé, \$18,900. 80 BRADY,

(32) PROPRIETES A VENDRE (Que.) MAISON CHATELAINE
Ouverte pour inspection, lundi au jeudi de 7 à 8:30 samedi et dimanche de 1 à 6. En tout temps sur rendez-vous. Prenez le boul. St-Joseph, tournez à gauche sur Isabelle et de là à l'avenue du Parc.

(32) PROPRIETES A VENDRE (Que.) VILLENEUVE
Construction Ltée
771-0334

(32) PROPRIETES A VENDRE (Que.) REGIONAL LTEE
16 LANGEVIN - HULL
Boulevard Hadley - bungalow moderne, 4 ch. salle à manger, garage double, terres faciles.

TRUST GENERAL DU CANADA
IMMEUBLES - SERVICE M.I.S.
PRETS HYPOTHECAIRES
120, rue Principale, HULL - 771-3227

GALERIE TESSIER & TESSIER INC.
COURTIERS EN IMMEUBLES
GALERIE ST-JOSEPH - 771-5867
236, boul. St-Joseph, Hull

GALERIE POINTE-GATINEAU - 776-3186
141, boul. Gréber, Pointe-Gatineau

GALERIE LUCERNE - 684-5323
1, rue Belmont - Glenwood Shopping Plaza

GALERIE ST-ANDRE-AVELLIN - Tél. 180
32 Principale, St-André-Avellin

GALERIE MANIWIKI - 449-2881
55, boul. Desjardins, Maniwaki

(32A) TERRAINS A VENDRE
TOURNAINE, terrain 75 x 100, Pres Riviera, \$975. 776-1175. 32A-10
2 LOTS, 60 x 100, 71 Fortin, Gatineau, 777-1250. 32A-15

(32A) TERRAINS A VENDRE
TERRAIN 50 x 125, Templeton-est, 8 milles d'Ottawa, sacrifierait pour \$600. 728-4483. 32A-9

(32A) TERRAINS A VENDRE
TERRAIN industriel de 35 acres, ch. Pink, 2 milles de l'hôpital Sacre-Coeur, idéal pour grosse industrie, entrepôts, etc. Nous pouvons vous construire. 771-0334. 32A-15

(33) COMMERCES A VENDRE
FOYER pour vieillards, près Hull, Bonnes affaires. 771-3566, 6h 30 à 9h 30 p.m. 33-27

(34) FERMES A VENDRE
FERME, 150 acres, près du Parc de la Gatineau, y compris 2 maisons et bâtiments, après 5 heures, Masham 459-2843. 34-12

(34A) TERRAINS POUR CHALETS
LAC MCGREGOR, terrain 115 x 142, 777-0927, soir. 34A-19

(35) CHALETS A VENDRE
CHALET, Lac des Plages, magnifique plage sablonneuse, eau courante, centre du village, terres faciles. S'adresser à Bruno Girardeau, 350 Ranger, Dorion, P.Q. Composez 234-3070; 453-3987. 35-j.n.o.

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1957 CHEVROLET, \$100, 330 Beauf, Gatineau. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1957 CHEVROLET, \$95, 1959 Chevrolet, \$95, 1958 Chevrolet, \$125, 771-4976. 36-j.n.o.

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1965 RENAULT 8, automatique, blanche, intérieur rouge, \$900, 733-6211. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

(36) AUTOMOBILES A VENDRE
1966 PONTIAC, Grande Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs. No de série 876657012299. Aucun dépôt. 725-1057 et demandez M. Robert Alie. 36-9

N'ACHETEZ PAS avant d'avoir vu PARKWAY-CHRYSLER PLYMOUTH-VALIANT L'ENDROIT PAR EXCELLENCE
1047, CH. RICHMOND
729-5121 729-5121

AUTOMOBILES DEMANDEES 1964 à 1967
Toutes les marques
Tous les modèles
M. C. KANE
SURGENOR MOTORS
235-4371



1951 PONTIAC sedan automatique, excellent état. Stock no 285A \$595
1966 VOLKSWAGEN de luxe, rouge immaculée, entièrement équipée. Stock 100A \$1495
1966 VOLKSWAGEN Custom, bleu mer, entièrement remis à neuf. Stock 89A \$1295

SHANE VOLKSWAGEN
1300, rue MICHAEL
près du Queensway
745-6885

POURQUOI LES GENS PENSENT-ILS A MYERS, ENCORE A MYERS ET ENCORE A MYERS LORSQU'ILS VEULENT S'ACHETER UNE AUTO D'OCCASION DE QUALITE. IL DOIT Y AVOIR UNE RAISON!

ELLE EST ARRIVEE MLE T BABS avec sa série de décapotables POURQUOI NE PAS VOUS RENDRE AU 444, ch. MONTREAL pour un siège dans les premières rangées chez

"LE GROS B" AVANT D'ACHETER, VISITEZ VOTRE BON VOISIN BONAVENTURE FORD LTD.
198 Montcalm, Hull
777-5251

MYERS MOTORS
Elgin et Catherine
"Le concessionnaire par excellence en ville"
Chevrolet, Oldsmobile, Cadillac
233-5653 - 233-8411

1966 PONTIAC Parisienne
2 portes, toit rigide, V-8, transmission automatique, radio, servo-direction, servo-freins, flancs blancs, intérieur assorti. Pi. 371969.

MORTON MOTORS
740, rue Bank 233-5673
Ouvert jusqu'à 9h. pm. Le samedi jusqu'à 6h. pm.

SPECIAL DU JOUR
1966 AMERICAN 440, 2 portes, toit rigide, 6 cyl., transmission automatique, radio, pneus à flancs blancs finis bleu pâle avec capotage assorti. 15,000 premiers milles, en excellent état.
DEMANDEZ M. GUY HARRY

MILT HURD MOTORS
"Votre concessionnaire familiar le plus longtemps établi"
895, boul. St-Laurent
745-9116

SPECIAL DU JOUR
1966 FORD Galaxie 4 portes sedan, V-8 automatique, servo-direction, radio, couleur rouge avec toit blanc et intérieur beige.
No de série: 6B6C0128190.

CHRYSLER-DODGE Ltd.
900, boul. ST-LAURENT
angle ch. McArthur
745-7051

PROCEDEZ-VOUS UNE AUTO D'OCCASION
No 1 chez CAMPBELL!

1964 ANGLIA, super auto de transport économique et fiable. Côté à prix de vente rapide.

1966 MUSTANG Tudor, toit rigide, 6 cylindres, transmission automatique, radio, servo-direction, flancs blancs, pneus à flancs blancs, pare-brise teinté. A rouler moins de 10,000 miles. \$2395

1966 FORD Galaxie 500 Tudor, toit rigide, V8, 390 p. cubes, automatique, radio, servo-direction, flancs blancs, pneus à flancs blancs, pneus à flancs blancs. \$2795

1964 GALAXIE 500 Tudor, toit rigide, V8, automatique, radio, révision et garantie. A prix de vente rapide. Plaque 705502 \$1395

1967 BEAUMONT 2 portes, toit rigide, V8 de 327 cc. cu., quatre vitesses, servo-direction, radio, sièges baquets. Vente particulière d'un titre de propriétaire. Plaque 28063E \$2795

1964 BUICK Wildcat, 2 portes, toit rigide. Une auto en parfait état et seul propriétaire. Côté à prix de vente rapide. Plaque 10895E \$1895

CAMPBELL MOTORS (OTTAWA) LTD.
Votre représentant FORD
265, ave Laurier-Ouest
232-9445-6 232-9447-8

CARLING MOTORS
1965 RAMBLER American 220, beige avec intérieur de stock 4560A \$1295
1962 RAMBLER American de luxe, bleu foncé, intérieur, Plaque 3187E \$395

SPECIAL DU JOUR
1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

BEDARD AUTOMOBILES LTEE
Votre concessionnaire autorisé Renault, Triumph, Mercedes-Benz
424, CHEMIN DE RICHMOND
725-2061

SPECIAL DU JOUR
1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

VOYAGE GRATUIT A NEW YORK POUR 2 PERSONNES
Un des clients qui achèteront une auto usagée pendant cette vente gagnera un voyage à New York de 7 jours pour 2 personnes. Billets aller-retour avec AIR CANADA, séjour à l'hôtel Atlas et \$250 en argent. Le gagnant devra répondre à une question finale tant ses connaissances à l'épreuve.

SAC SPORT GRATUIT
Pendant cette vente un sac sport sera accordé à tout acheteur qui nous fait une écriture et que nous refusons.

VOICI DEUX EXEMPLES:
1966 PONTIAC Parisienne, décapotable, V-8, servo-direction, servo-freins, radio, fini jaune croisé, capotage assorti, en vinyle noir. Une vraie belle auto! Deux au choix. Pi. No de stock 474A \$2549

1962 PONTIAC Laurentian, sedan 4 portes, radio, fini blanc arctique, capotage assorti. Une auto supérieure! No de série 32830 \$969

100% GARANTIE
sur toutes les autos de plus de 1,000\$. Cette garantie ne s'applique pas uniquement au rouage entraînement, mais aussi aux parties mécaniques, y compris les PNEUS.

PLUS DE 100 AUTOS EN STOCK
FINANCEMENT SUR LES LIEUX
LIVRAISON IMMEDIATE

SURGENOR PONTIAC-BUICK
Votre concessionnaire à "Petits Profits" vous fait épargner plus que vous ne l'avez espéré - C'est la vérité!

RUE ALBERT
FACE AU TERMINUS COLONIAL
235-4371 235-1755

1966 CHEVROLET 4 portes sedan, V-8, automatique, radio, pneus blancs, fini vert. Reg. \$2,390 Spécial \$1995

1966 PLYMOUTH Fury, 4 portes sedan, fini blanc. Reg. \$2,195 Spécial \$1550

1966 CHEVROLET 6 cylindres, 4 portes sedan, automatique, pneus blancs, fini bleu. Reg. \$2,150 Spécial \$1550

1965 PONTIAC 4 portes sedan, automatique, radio, 6 cylindres, pneus blancs, fini or. Reg. \$1,795 Spécial \$1595

1964 DODGE 6 cylindres, automatique, 4 portes sedan, fini blanc. Reg. \$1,595 Spécial \$1150

BAILLOT (Près du pont interprovincial)
777-5261

JACQUOT MOTORS LTD.
298, ch. de Richmond, 725-2051
Spécial du printemps
1963 FORD Falcon décapotable. No de stock LSD. Blanc avec intérieur rouge.
1964 CORVAIR sedan. No de stock 554B. Rouge.
1957 Landrover Jeep No de stock 42A. Couleur crème.
1964 OLDSMOBILE décapotable. Stock 63C. Rouge.
Echanges acceptés. Choix de plusieurs modèles. Demandez M. Rolly Desjardins. 36-j.n.o.

1967 SUNBEAM Imp. Sport, équipée pour rallye, moteur à haute performance, comme neuve, 4,500 miles, étudiant, remise à l'hiver 836-2463. 36-14

1957 OLDSMOBILE, meilleure offre, 1 proprio, 44,000 miles, 745-8792. 36-14

VALIANT 1961, familiale, automatique, radio, bon état. 663-6810. 36-11

1966 BUICK LeSabre, tout équipé, 1966 Dodge Polara 850, 4 portes, toit rigide, tout équipé, 1966 Valiant V-200, automatique, 1965 Meteor Montcalm, 2 portes, toit rigide, tout équipé, 1965 Meteor Rideau, familiale, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos, 1964 Pontiac Parisienne, décapotable, tous les servos. 36-10

1960 DODGE 6 automatique, radio, \$225, 745-4925. 36-j.n.o.

1961 CHRYSLER Saratoga, 54,000 miles, \$595, 776-4115. 36-12

1966 PONTIAC Parisienne, 4 portes, tout équipée, comme neuve, 23,000 miles, 684-3177. 36-11

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

1965 METEOR Montcalm, bleu pâle, 2 portes, toit rigide, rouge avec capotage assorti. Excellent état. Pi. No 37825E.

(36) AUTOMOBILES A VENDRE

FALCON 1960, bon état, automatique. 777-3405. 36-11
1965 VALIANT "Baracuda" V8, manuelle, servo-freins, servo-direction, pneus d'été et d'hiver, radio, 33.000 milles. \$1,695. 731-9824. 36-11
1961 ANGLIA, \$265, 745-4925. 36-j.n.o.
MERCURY 1953, bon état, 777-0676 après 7h. 36-11
\$10 SUFFISANT pour acheter Pontiac 1963, versement de \$37 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-9
1966 METEOR, familiale, 20.000 milles, acompte très modique, 10 Guertin, Hull. 36-11
\$10 SUFFISANT pour acheter Chevrolet 1964, versement de \$41 par mois. Maurice Motors, 725-2389. 36-9
1960 HILLMAN, \$225, 745-4925. 36-j.n.o.
\$10 SUFFISANT pour acheter camion à livraison GMC 1/2 tonne 1966. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-9
\$10 SUFFISANT pour acheter décapotable Mercury 1962, versement de \$37 par mois. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-9
1965 DODGE Polara 440, 2 portes, radio, automatique, 663-6342. 36-13
1964 BUICK Wildcat, déca, décapotable, \$1,000, 2 Chouinard, Hull 777-3749. 36-10
1961 CORVAIR, automatique, familiale, \$295, 745-4925. 36-j.n.o.
DODGE "Charger", 1966, très bon état. 777-8390. 36-11
DODGE Polara 1967, échangé pour petite auto. 53 Fortier, Hull 776-2132. 36-11
STUDEBAKER 1960, bon état, 663-3125. 36-11
CHEVROLET Impala 1966, tout équipé, \$2,450, 12,000 milles. Jour, 777-4329; soir, 771-6367. 36-11
BUICK 1963, déca-étable, très propre, très bon état. 777-3990. 36-11
\$10 SUFFISANT pour acheter Comet 1965, 2 portes, V8, automatique. Maurice Motors, 991 Wellington. 36-9
1966 VALIANT décapotable, vert émeraude métallique, capotage et toit blanc, radio H. P. E., automatique, sièges baquets et coque sole, état immaculé, \$2,100, termes disponibles; le jour 728-3721, le soir 224-6684. 36-11
VOLKSWAGEN 1964, dame doit vendre immédiatement en excellent état, à peu de frais, radio, chauffage, vente à perte, 236-7894. 36-10
1950 FORD, \$150, ou meilleure offre. 732-6275. 36-14
PLYMOUTH 1959, moteur besoin réparation, carrosserie et autre mécanique parfait état, \$200, jour, 745-9857; soir, 771-4235. 36-10
1957 CHEVROLET, V-8, bon état, 228 Ste-Hélène, Hull. 36-11
FAITES UN PLACEMENT CHEZ GUEST ET VOUS OBTIENDREZ Le Summum
1964 PONTIAC Parisienne, 2 portes, toit rigide, automatique, radio, maron avec capotage noir, No. de série 027510 \$1595
Demandez M. Paul Plouffe
1965 VOLKSWAGEN 1500, sedan, radio, brun avec intérieur assorti, série 636415. Une véritable aubaine \$1099
Demandez M. Wendy Chamberlin
1965 CHEVROLET Blisayne, 2 portes, sedan, 6 cylindres, radio, mission automatique, fini tan selle avec intérieur fauve. Série 103144. Etiquette à seulement \$1599
Demandez M. Bun Chamberlin
GUEST MOTORS 1964 LTD. CHEVROLET — OLDSMOBILE
72, rue Leduc, Hull, Qué. 777-2732
36

(37) DIVERS A VENDRE

AMPLIFICATEUR de basse, 75 watts, avec haut-parleur de 15 pouces, 3 semaines d'usage. Valeur \$325 pour \$225. 303 sonnez 2-3, Val-des-Bois. Après 7h., soir. 777-3714. 37-14
ARMOIRES de cuisine, neuves, nouveau modèle. 663-7424. 37-14
ARMOIRES cuisine usagées, lessiveuse, petit réfrigérateur, poêle, chesterfield, etc., 749-0224. 37-14
ARTICLES pour enfants 99c; cotons unis et imprimés, 3 verges pour 99c; sole 45 pouces de largeur, 99c la verge; nylon à pans toulés; laine Phentex, Chez Johanne, 49, ch. Marier, 749-4503. 37-11
ACHETONS, vendons meubles usagés, 255 St-André, Gatineau, 663-7119. 37-15
BICYCLETES, neuves, usagées, échasses, Vapez 2 1/2 hp, Conus, 233, rue Bank pour la meilleure aubaine en ville. 232-2464. 37-21
BICYCLETTE pour garçon "OCM", presque neuve. 173 Leduc, Hull, 37-14
BARRILS de métal, 45 gallons, \$3, 749-3241. 37-13
GRANDE bassinet, toile, machine à coudre, autres articles, 771-9738. 37-11
ATTENTION RESTAURATEURS BANCS rembourrés usagés, choix 2 modèles équipement usagé, Hull, 771-1058. 37-11
CHASSIS usagés, différentes grandeurs, 745-8110. 37-10
CUISINIERE électrique "Frigidaire", mach. à laver, Conner Thermo, tondeuse à main, 777-4407. 37-14
CHESTERFIELD et fauteuil style espagnol, tentures, velours, or, 777-6163 après 5h. 37-9
COUILLERIE pour 8 personnes, \$45. Après 9 heures, 776-2049. 37-11
CHESTERFIELD, 2 pièces, bicyclette de course pour garçons, divan-lit, bibliothèque, discothèque, mobilier de cuisine chromé, gravures, lampes, mobiliers de chambres à coucher, aubaines en quantité, 236-7894. 37-13
AU CENTRE D'AUBAINES des meubles à prix avantageux! GAMME complète d'articles uniques, égratignés ou endommagés. Economisez en achetant maintenant! 9h. à 11h.30 p.m. tous les jours et le vendredi soir jusqu'à 9h. Composez 731-4915 ou venez au 2477, avenue Kaladar 37-j.n.o.
CHANTS, disques français, guitares, accordéons, magnétophones, Music Centre, 45 William. 37-10
CARROSSE à vendre, \$20. 777-2015. 777-4678. 37-12
CANOT en fibre de verre demandant 6. Perais comptant. 828-1738. 37-7
COMPTOIRS à produits laitiers et installations de restaurant. Chemin de Cyrville, 745-9575. 37-11
CABINE pour camion 3/4 tonne, 6 x 9 pieds. Meilleure offre, 11 Brébeuf, Hull. 37-11
CHESTERFIELD, foyer, venitiens, repasseuse, vaisselle, vêtements, lit, 777-1345. 37-13
CHESTERFIELD et chaise cuir "Singer", 6 mois d'usage. Valeur \$150. Meilleure offre, 776-3711. 37-11
CHAISES roulantes plantes commodes; chaises pour arthritiques, à louer ou à vendre. Bamford Regis Ltd., 233 4110. 37-A.N.
Economisez chez Cohen BOIS DE toutes dimensions, tulles de plancher, 5 cents chacune, cuisinière Moffat \$49.95, Réfrigérateurs, Fourniture de plomberie, Nourrice, \$2 chacune. Fixtures fluorescentes, \$5 chacune. Machine à écrire de bureau \$49.95. Soles, cornière, poutres d'acier toutes les dimensions, à prix. Venez fureter chez Cohen & Cohen Ltd., 1963 chemin Merivale. 37-j.n.o.
GUY DESJARDINS LTEE
69, boul. St-Joseph HULL
771-7468
VOUS OFFRE QUALITE A PRIX REDUITS
Mobilier de salon
• Causeuse or, rég. \$312. Spécial \$249
• Mobilier scandinave 2 m. Rég. \$189. Spécial \$144
• Mobilier Kroehler rouge, deux m. Rég. \$405. Spécial \$329
• Mobilier Kroehler vert 2 m. Rég. \$435. Spécial \$345
• Mobilier Kroehler bleu, 2 m. Rég. \$435. Spécial \$345
• Mobilier Kroehler colonial 2 m. Rég. \$540. Spécial \$429
• Mobilier Kroehler bleu 2 m. Rég. \$410. Spécial \$328
• Divan lit Kroehler rouge. Rég. \$445. Spécial \$355
• Mobilier Kroehler Classique, 2 m. Rég. \$675. Spécial \$495
• Mobilier provincial français, 2 m. Rég. \$525. Spécial \$420
• Mobilier provincial italien, 2 m. Rég. \$475. Spécial \$385
• Mobilier scandinave, vert deux m. Rég. \$430. Spécial \$345
Attention!
Vaste choix de peintures à l'huile avec réductions allant jusqu'à 40%
Télécouleur 25" \$650
A partir de
comprendant service gratuit de 3 mois
37

(37) DIVERS A VENDRE

3 CHAMBRES meublées comptant un ameublement de chambre à coucher de style provincial français, un ameublement de salle de jeux de style scandinave et un magnifique ameublement de salle à manger avec tous les accessoires. Termes faciles à \$425. — 749-5975. 37-j.n.o.
DIVAN-LIT, \$30, 749-6637. 37-10
DIPLOMATE vend ameublement entier. Quitte pays, 124, ch. Springfield, app. 412. 37-13
ECHOLETTE "PA System, "Bogen", à vendre, 663-4653. 37-14
EQUIPEMENT de salon de coiffure, presque neuf. 824-2985. 37-11
ENSEMBLE de tambours, complet, \$200. 776-2667, 43 Delorimier. 37-12
ECONOMISEZ, se palera seule, machines neuves ultra-modernes, comprennent tout, malaxeur, batteur, hachoir, mixeur et ouvre-boîtes, examen gratuit à domicile. Crédit si désiré. Cumberland, 839-2762. 37-10
ESTAMPILLES, 75c pour une ligne, 3 lignes, \$2. Service rapide, 629-1888. 37-15
ECLAIRAGE fluorescent, très bon état, unités à 2 tubes, tant qu'il y en aura, \$5.00 chacun. Cohen & Cohen Ltd., 1963 ch. Merivale. 37-j.n.o.
2 FOURNAISES à l'huile, poêle électrique. 771-7259. 37-11
FOURNAISE à l'huile, carrosse Gendron, balance pour bébé, bassinet 30 x 54, 663-5110. 37-11
FIXTURES fluorescentes, très bon état, 2 tubes, tant qu'il y en aura, \$5.00 chacun. Cohen & Cohen Ltd., 1963 ch. Merivale. 37-j.n.o.
GRANDE bassinet de bébé, très propre, 777-8717. 37-11
HONDA Sport 90, excellent état, 1967, \$235, 777-6407, 6 Iverville. 37-10
2 LITS simples en bois avec tiroirs, matelas compris, \$50, 233-9096, soir. 37-10
MACHINES à écrire et à additionner. Librairie Montpelier Ltée. 7/6 3141. 771-3235. 37-j.n.o.
LESSIVEUSE "Beaty" \$70. 745-5213. 37-12
MOTOCYCLETTE 1967 Honda, 305 c.c., \$695, 745-4925. 37-j.n.o.
MOTOCYCLETTE Honda 150. 776-2374. 37-12
MACHINE à laver; cage d'oiseau sur pied, tondeuse à main, 5, rue Cayer, Hull. 37-9
MOBILIER de salon, 2 morceaux, 3 tables fini noyer, très propres, 777-4678. 37-12
MACHINE A COUIRE Singer, complètement automatique, fait bon tricots, broderie etc.; repense de finance, valeur réelle \$249.50; soldé au complet \$90.72. Termes faciles, 235-7900 jour ou soir. 37-A.N.
MOBILIER de cuisine, chromé, table, 6 chaises, \$35, 777-9739. 37-14
MOBILIER de cuisine, \$20, bicyclette de luxe, \$35, baignoire et douche neuves, \$45 chacun, grandophone antique, \$35, 777-1897, 777-4678. 37-11
MACHINE à crème glacée moulée; bon prix, 771-4051. 37-10
MOTOCYCLETTE Suzuki 80 c.c., 500 milles, 663-3029. 37-13
MOTOCYCLETTE Kawasaki, 150 cc; Suzuki 50 cc; parait, 11, 771-4840. 37-10
SURPLUS D'EXPO
Lits continents complets, \$45.
Lits à panneaux, boîtes et matelas, \$80.
Bureaux doubles avec miroir, \$60.
Tables de nuit, \$12.
Chaises-hôtesse, \$12.
Tables à café rondes, \$12.
Air climatisé (5000 b.t.u.), \$145.
Chauffe-eau avec thermostat, \$30.
Meubles Ranger Ltée
108, rue Montcalm, Hull 771-1951
355, ch. Montréal, Eastview 745-1043 — 745-3127
EASTVIEW OUVERT TOUT LES SOIRS JUSQU'A 9 HEURES
C. CAPLAN MEUBLES
331, avenue King Edward OTTAWA — 235-3381
1 SEULEMENT REFRIGERATEUR D'OCCASION
McCLARY-EASY COPPERTONE comme neuf \$275
1 SEULEMENT REFRIGERATEUR WESTINGHOUSE D'OCCASION
10 pi. cu. — 2 ans \$125 comme neuf
1 SEULEMENT CUISINIERE BEACH D'OCCASION
30", automatique, a servi 2 ans comme neuve \$120
1 SEULEMENT LAVEUSE-ESSOREUSE McCLARY D'OCCASION
Modèle carré - blanc comme neuve \$115
MOBILIER DINETTE 5 MORCEAUX comme neuf \$55
36

(37) DIVERS A VENDRE

MANTEAUX, long, court, costume, fille, 14 ans, 771-6438. 37-10
MOTO "Yamaha Twin jet", 100 c.c. Entièrement équipée. 1966. 663-4942. 37-11
MOTO 350 c.c., "Jawa", 777-7620, 37-12
MEUBLES, tapis, garde-robe. 173 Daly, app. 1. 234-3007. 37-11
MACHINE à crème glacée moulée "Electro-Freeze" à vendre, Voir M. Gagné à 10 Verchères. 776-3918. 37-11
MOTEUR à gaz "Clinton" 1 1/2 force, 3,200 l.m. Une pompe à l'eau; 1 générateur 6 volts; 1 batterie 6 volts, pour chalet sans électricité. Le tout sur même panneau. Aubaine \$100, 777-3153. 37-11
OUTILS et machines de menuisier neuves. Aubaine. Après 6h. 776-4683. 37-10
ORGUE électronique "Magnus", meuble complet, 777-6114. 37-9
POELE, réfrigérateur, mobilier de cuisine, 263 St. James, Gatineau. 37-10
PRESSE "Miehle" verticale, autre "Miehle" 21 x 29, automatique, 746-8172. 37-10
2 PNEUS "Goodyear" neufs, 750. 14; radio-auto-pousse-boutons pour modèles 1960-1961. 777-8655. 37-9
PETITE REMORQUE à vendre, 771-1336. 37-9
PIANOS neufs, format appartement; 10 ans de garantie, seulement \$595; bancs, livraison, accord, compris. Ains, que pianos revus de toutes les marques. L. Paquette, 61 Wellington, Hull, 771-2452. 37-j.n.o.
ROBE de mariée, grandeur 9 ans, 771-3839. 37-9
ROBE de mariée avec traine, accessoires 10-11 ans, 746-0453, après 5 heures. 37-10
ROBE de mariée, 4 ans, traine et voile, moustiquaires, chaises, 776-1178. 37-10
REPRISE DE FINANCE, machine à coudre Zlg, autoréglable, fait boutonnières, pose boutons, points de fantaisie, etc., soldé au complet \$65.42; termes faciles. 235-7900, jour ou soir. 37-A.N.
ROBE de première communion, manteau de printemps, robe, jupe et short pour fille, 6 ans. Bas prix, 824-3517. 37-10
ROBE de mariée, 12 ans, 131, Edouard, Hull. 771-4641. 37-10
ROBE de mariée avec accessoires, 8 ans, 771-1216. 37-10
REFRIGERATEUR usagé, 10 pieds, cubes, bon état, \$75, 771-8614. 37-13
ROBE de mariée, grandeur 11 ans. Après 5h 30 663-4576. 37-11
RESERVOIR à eau chaude, 220, 32 gallons, complet, \$35; évier de cuisine, en fonte émaillée, 2 égouttoirs; ensemble de lampes, \$135; saxophone, 236-2615; soir. 235-4216. 37-9
ROBE DE MARIÉE, taille empire, 10-11 ans, traine et diadème. Après 4h. 663-6807. 37-14
REFRIGERATEURS usagés à partir de \$49.95. A. Bélanger Ltée, 217 Monicain, Hull, 777-6611. 37-an.
REFRIGERATEUR, fournaise à gaz, poêle à l'huile, 771-1941. 37-14
REFRIGERATEUR, autres meubles usagés. 235-9045. 37-14
ROBE de mariée et accessoires, grandeur 12 ans, 771-2964. 37-10
PETITE remorque 4x6, 777-7377. 37-13
SCIE mécanique à chaîne, parfait état, \$60, 663-7143. 37-10
TELEVISEURS, magnétophones, stereo Hi-Fi, à louer. Toutes les dimensions et tous les modèles. — Télévision disponible. Bas taux Eastview IV Rentals. 749 2261. 37
TAMBOURS (drum) à vendre, prix à discuter, 777-9239, après 4h, 30. 37-14
TELEVISEURS à vendre, garantis, 771-8795. 37-11
TOUT EST FOURNI pour meubler 3 pièces, salon, chambre à coucher, cuisine à prix très spécial. Meubles Landriault, 273 ch. de Montréal, Eastview, 745-2145. Ouvert tous les soirs jusqu'à 9h. 37-j.n.o.
VETEMENTS, garçon, 12 ans, 777-6819. 37-11
YAMAHA 100 c.c., 5,000 milles. Après 4h. 777-1235. 37-11
1966 YAMAHA "Trail Bike", 80 c.c., classique, 139, comme neuf, 37-12 771-6220 soir.
DERNIERE OCCASION D'ACHETER DES
2 x 4 neufs à 51c le pi. cou.
"Nouveau prix à compter du 8 avril"
TEPERMAN AND SONS LTD.
1097, chemin Ogilvie
749-1318 ou 745-1513
(37A) OCCASION D'AFFAIRES
EXCELLENTE occasion d'affaires, foyer et restaurant à vendre à Perkins, Québec, vente privée, composé 733-9429, après 6h. p.m. 37-A.N.
MAGASIN général, potentiel de profit net \$15,000 par année, 18 milles d'Ottawa. Paiement initial \$5,000, balance en 10 ans, 745-2516. 37-12
Poste d'essence indépendant OCCASION unique à louer, commerce bien situé avec bonne clientèle et bon rendement annuel, vendrais à prix d'adieu. Dois liquider pour raison personnelle, bonne condition. 777-5325. 37-A-10
(38) ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES
MOTEUR de 1961 Meteor, 6 cylindres, \$65, 663-6877. 38-11
PIECES de Pontiac 1960-1961, 169 Laurier, Hull. 38-11
(39) GATEAUX ET ACCESSOIRES
BATEAU 14', "Catamaran", fibre de verre, tout accessoire, moteur Mercury 45 c.v. électrique, remorque, 777-8535. 39-10
(40) ANIMAUX
CLARENCE CREEK, prendrais animaux en pâturage (100 acres) — Rockland 762-5266. 40-11
CHIEN Berger allemand, 1 mois, \$20. 663-3805. 40-11
BERGER allemand, femelle, 4 mois, après 6 heures, 771-0574. 40-9
POODLES (caniches) miniatures bruns ou noirs, pure-race. Oreilles tatouées. 749-0703. 40-12
CANICHES (poodles) enregistrés, (Toto) gris, russes noir, Garant, Montréal, 661-2185. 40-11
CHIEN Berger allemand, \$40 pur sang, 776-4132. 40-13
LAPINS "Nouvelle-Zélande" blancs 776-3359. 40-14
PETIT chien Terrier de maison, dressé, Rockland, 762-4686. 40-13
POODLES (caniches) miniatures, enregistrés, \$100 ou plus. Fern's Poodleland Kennel, 822-1950. 40-14
(42) ARGENT DISPONIBLE
REPRESENTATIONS compagnies et prêteurs particuliers pour tous genres de prêts hypothécaires. Service rapide et efficace. Sarra Bourne Ltée, courtier, realtor, 771-7356. 42-an.
ONTARIO — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. \$1,600 et plus; service rapide; termes de 5 à 10 ans et plus. M. Desjardins, courtier en hypothèques, chambre 105, 235-9125; le soir, 745-2701. 42-A.N.
QUEBEC — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. \$1,600 et plus; service rapide; termes de 5 à 10 ans et plus. M. Desjardins, courtier en prêts, 206 Principale, 771-1431; 777-8054. 42-A.N.
ARGENT A PRETER sur tout genre de propriétés TESSIER & TESSIER INC. courtiers représentants exclusifs de la CROWN LIFE INSURANCE CO. pour l'ouest du Québec M. Parent, représentant 236, boul. St-Joseph, Hull 771-8967 42
PRETS DE DEUXIEME HYPOTHEQUE
Emprunt Mensualités Int. par année
\$1,600 \$22.94 16%
\$2,500 \$35.84 16%
\$4,500 \$58.75 14%
\$7,500 \$93.23 13%
Les exemples ci-dessus sont basés sur un délai de remboursement de 15 années. L'intérêt est calculé sur la balance résiduelle. Pas de décompte. Pas de charges additionnelles ni de frais imprévus si vous traitez directement avec notre compagnie. Hypothèque acquittable à volonté.
C.A.C. Realty Limited une succursale de CANADIAN ACCEPTANCE LTD.
191, rue Principale
(44) PERSONNEL
VETEMENTS et meubles mis au rancart, instantané requis par l'Ottawa Neighborhood Services, pour fournir travail et entraînement aux personnes handicapées. Téléphonez 728-3737 et notre camion ira les cueillir. 44-A.N.
CATALOGUES de faire-part de mariage prêts, guide gratuit, Keith Bridal, 722-1087. 44-18
JOUISSEZ de la vie. Laissez-nous prendre soin de cette tâche. — Classic Cleaners and Launderers Ottawa-Hull, 8 magasins. 728-4679 44-j.n.o.
NOUS POUVONS vous fournir vos armoires familiales. Prière de composer 722-8111. 44-11
BONNE AVENTURE, chromancie, cartomancie et conseils sur la vie. 722-0772. 44-14
REPARATION de toutes sortes de fenêtres et moustiquaires. 824-1774. 44-11
\$3.00 IMPOTS POUR REMPLIR formulés d'impôts consultez M. Gagnon. 771-4904. 44-10
OUVRAGE en électricité, grosse et petite, en tout temps, estimations gratuites, ouvrage garanti, 232-1546. 44-19
PRENDRAIS passagers pour Québec ou Ste-Christine (Charlevoix), départ Vendredi saint, retour lundi. Demandez Louis, 771-2464, 6 à 7h. soir. 44-9
Impôt sur le revenu BILANS, rapport d'impôt personnel et d'affaires, exactitude garantie, copies à la machine à écrire, \$3.50 et plus, partout en tout temps, 722-6214. 44-13
SERVISE de réveil par téléphone garanti à la minute. 733-9594. 44-13
HONORE de la confiance que lui accordent ses clients, annonceurs et lecteurs. LE DROIT prend toutes les précautions possibles pour les protéger contre toute publicité susceptible de les induire en erreur. S'il arrive qu'un lecteur découvre une situation équivoque, il est prié d'en aviser sans tarder le directeur de notre service de publicité en téléphonant à 237-3050 ainsi que le Better Business Bureau, 186, rue Bank, Ottawa, 233-1191. 44
DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Soir 6h.30 - 7h.30. 214, boul. St-Joseph, 777-5602 46-A.N.

(39) BATEAUX ET ACCESSOIRES

REPARATIONS de hors bord OMC Johnson, moteurs de bord et hors bord, tondeuses à pelouse, sciés à chaîne. Nous allons réparer jusqu'aux lacs. Service de 24 heures, 7 jours par semaine. Doré Marin (1964) Limitée, 13, rue Bullman, Ottawa, 728-6276. 39-27
CHALOUPPE marine 4 x 14, châssis double, 749-5034. 39-10
BATEAU fibre de verre, moteur 12 forces et remorque, 663-2332. 39-14
(40) ANIMAUX
CLARENCE CREEK, prendrais animaux en pâturage (100 acres) — Rockland 762-5266. 40-11
CHIEN Berger allemand, 1 mois, \$20. 663-3805. 40-11
BERGER allemand, femelle, 4 mois, après 6 heures, 771-0574. 40-9
POODLES (caniches) miniatures bruns ou noirs, pure-race. Oreilles tatouées. 749-0703. 40-12
CANICHES (poodles) enregistrés, (Toto) gris, russes noir, Garant, Montréal, 661-2185. 40-11
CHIEN Berger allemand, \$40 pur sang, 776-4132. 40-13
LAPINS "Nouvelle-Zélande" blancs 776-3359. 40-14
PETIT chien Terrier de maison, dressé, Rockland, 762-4686. 40-13
POODLES (caniches) miniatures, enregistrés, \$100 ou plus. Fern's Poodleland Kennel, 822-1950. 40-14
(42) ARGENT DISPONIBLE
REPRESENTATIONS compagnies et prêteurs particuliers pour tous genres de prêts hypothécaires. Service rapide et efficace. Sarra Bourne Ltée, courtier, realtor, 771-7356. 42-an.
ONTARIO — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. \$1,600 et plus; service rapide; termes de 5 à 10 ans et plus. M. Desjardins, courtier en hypothèques, chambre 105, 235-9125; le soir, 745-2701. 42-A.N.
QUEBEC — Argent disponible en 1ères et 2es hypothèques. \$1,600 et plus; service rapide; termes de 5 à 10 ans et plus. M. Desjardins, courtier en prêts, 206 Principale, 771-1431; 777-8054. 42-A.N.
ARGENT A PRETER sur tout genre de propriétés TESSIER & TESSIER INC. courtiers représentants exclusifs de la CROWN LIFE INSURANCE CO. pour l'ouest du Québec M. Parent, représentant 236, boul. St-Joseph, Hull 771-8967 42
PRETS DE DEUXIEME HYPOTHEQUE
Emprunt Mensualités Int. par année
\$1,600 \$22.94 16%
\$2,500 \$35.84 16%
\$4,500 \$58.75 14%
\$7,500 \$93.23 13%
Les exemples ci-dessus sont basés sur un délai de remboursement de 15 années. L'intérêt est calculé sur la balance résiduelle. Pas de décompte. Pas de charges additionnelles ni de frais imprévus si vous traitez directement avec notre compagnie. Hypothèque acquittable à volonté.
C.A.C. Realty Limited une succursale de CANADIAN ACCEPTANCE LTD.
191, rue Principale
(44) PERSONNEL
VETEMENTS et meubles mis au rancart, instantané requis par l'Ottawa Neighborhood Services, pour fournir travail et entraînement aux personnes handicapées. Téléphonez 728-3737 et notre camion ira les cueillir. 44-A.N.
CATALOGUES de faire-part de mariage prêts, guide gratuit, Keith Bridal, 722-1087. 44-18
JOUISSEZ de la vie. Laissez-nous prendre soin de cette tâche. — Classic Cleaners and Launderers Ottawa-Hull, 8 magasins. 728-4679 44-j.n.o.
NOUS POUVONS vous fournir vos armoires familiales. Prière de composer 722-8111. 44-11
BONNE AVENTURE, chromancie, cartomancie et conseils sur la vie. 722-0772. 44-14
REPARATION de toutes sortes de fenêtres et moustiquaires. 824-1774. 44-11
\$3.00 IMPOTS POUR REMPLIR formulés d'impôts consultez M. Gagnon. 771-4904. 44-10
OUVRAGE en électricité, grosse et petite, en tout temps, estimations gratuites, ouvrage garanti, 232-1546. 44-19
PRENDRAIS passagers pour Québec ou Ste-Christine (Charlevoix), départ Vendredi saint, retour lundi. Demandez Louis, 771-2464, 6 à 7h. soir. 44-9
Impôt sur le revenu BILANS, rapport d'impôt personnel et d'affaires, exactitude garantie, copies à la machine à écrire, \$3.50 et plus, partout en tout temps, 722-6214. 44-13
SERVISE de réveil par téléphone garanti à la minute. 733-9594. 44-13
HONORE de la confiance que lui accordent ses clients, annonceurs et lecteurs. LE DROIT prend toutes les précautions possibles pour les protéger contre toute publicité susceptible de les induire en erreur. S'il arrive qu'un lecteur découvre une situation équivoque, il est prié d'en aviser sans tarder le directeur de notre service de publicité en téléphonant à 237-3050 ainsi que le Better Business Bureau, 186, rue Bank, Ottawa, 233-1191. 44
DR JACQUES PROULX, chirurgien-dentiste. Soir 6h.30 - 7h.30. 214, boul. St-Joseph, 777-5602 46-A.N.

(47) COURS PRIVÉS

COURS FRANÇAIS, anglais, par haut fonctionnaire retraité. Méthodes audio-visuelles. 749-7145. 47-11
PRAIS à domicile donner cours privés: français, anglais, mathématiques, 745-1056 entre 5h 30-7h. 47-11
(47A) ECOLES DE LANGUES
DEVENEZ bilingue en 10 semaines, cours de groupe ou privé; audio-visuel et autres méthodes. Ecole des Langues Modernes, 331 ouest rue Somerset, 235-5544. 47-A-j.n.o.
(53) AVIS LEGAUX
CANTON DE CUMBERLAND
Appel d'offres pour l'enlèvement et la disposition des ordures ménagères
Des soumissions sous plus cachetées portant bien en évidence la mention du contenu seront reçues par le soussigné jusqu'à 5 heures de l'après-midi, le mardi 16 avril 1968, pour l'enlèvement hebdomadaire et la disposition des ordures ménagères d'environ 250 demeures de l'arrondissement Queenswood, dans le canton. Le soumissionnaire devra stipuler le prix par mois et par résidence et devra accompagner son offre d'un chèque visé de \$100.00. On pourra obtenir les renseignements complémentaires au bureau du greffier. On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission. Le greffier, E. G. Kinsella
SOUMISSIONS HOPITAL MUNICIPAL D'OTTAWA
Des soumissions cachetées et adressées au soussigné seront reçues jusqu'à 4 h. p.m. (HEURE D'OTTAWA) LE JEU-DI, 18 AVRIL 1968 pour ce qui suit:
(1) LA CLIMATISATION DE LA PIECE DE L'ANALYSE ELECTRONIQUE DES DONNEES.
(2) REPARATIONS AUX CHAMBRES 9A - 9B — SALLE UTILITAIRE ET CHAMBRE 10. CONSULTATION EXPERTE.
On peut se procurer le cahier des charges et les bordereaux de soumission au bureau de l'ingénieur en chef, Hôpital municipal d'Ottawa. On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ou toute autre soumission. D. R. Peart, B.Com., D.H.A., Secrétaire, Conseil d'administration, Hôpital municipal d'Ottawa
MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS DU CANADA REGION DE LA CAPITALE
APPEL D'OFFRES
Des soumissions cachetées, adressées au: Surveillant des appels d'offres, Région de la Capitale, 100, rue de la Capitale, Ottawa, K1P 6K1, seront reçues jusqu'à 3.00 heures de l'après-midi (heure normale de l'est), le Lundi, 18 AVRIL 1968. On peut se procurer les documents de soumission sur dépôt de \$25.00 visé d'un chèque bancaire visé établi au nom du Receveur Général du Canada, par l'entremise du bureau de la distribution des plans, pièce 134, édifice Bonaventure, 301, rue Elgin, Ottawa et on peut les consulter au bureau du "Builders' Exchange" à Ottawa. Le dépôt sera remis dès que les documents seront renvoyés en bon état dans le mois qui suivra le jour du décauchetage des soumissions. On ne tiendra compte que des soumissions qui seront présentées sur les formulaires fournis par le Ministère et qui seront accompagnées du dépôt spécifié dans les documents de soumission. On n'acceptera pas nécessairement la plus basse ni aucune des soumissions. Le surveillant des appels d'offres, Jean Drouin.
APPEL D'OFFRES
Des soumissions cachetées sous plus cachet, avec enveloppes libellées quant à leur contenu, seront reçues par le soussigné jusqu'à 12 h. (midi) H.A. LE MARDI 30 AVRIL 1968 par exploitation des kiosques énumérés ci-après, lors de l'exposition 1968, du 23 au 31 août, (sauf le dimanche) se feras par les soumissionnaires):
Article A. Bonbon-mousse seulement — deux (2) kiosques 6' x 6'.
Article B. Casserole congelée (à l'exclusion de trempettes) — deux (2) kiosques avec façade de 10' et 12' de haut.
Article C. En exclusivité, trempettes au chocolat — trois (3) kiosques 15' x 6'.
Article D. En exclusivité, privilage de nouilles — un (1) kiosque 15' x 6'.
On considère séparément chaque article de ces soumissions. Tous les articles doivent être situés à l'extérieur de la région de Midway par le gérant général au sujet des articles C et D, seront en plus des kiosques de bonbon-mousse et de casserole congelée à l'intérieur de la région de Midway. On n'acceptera pas nécessairement la plus basse, la plus haute, ou toute autre soumission. Un chèque visé au montant de 50% des soumissions doit accompagner les soumissions et le solde devra être payé le ou avant le 9 août 1968. Pour plus de précisions, communiquez avec: M. J.K. CLARKE, Gérant général, L'Association de l'exposition du Canada central, Parc Lansdowne, Ottawa 1, Ontario. Le 4 avril 1968.
(55) FLEURISTES
FINE'S FLOWERS LIMITED
DISPOSE MAINTENANT DE 5 MAGASINS
232 RUE BANK — 236 0801
221, AVE CARLING — 722-4241
100, RIVER ST — 822-1743
BELLS CORNER — 15, 828-5146
CENTRE D'EMPLETTES ST-LAURENT — 743-9491
Nous vendons aussi les tentes roulottes Bellevue 111, boul. Gréber, PTE-GATINEAU 777-5208

(59) REMERCIEMENTS

LEVESQUE — M. et Mme André Lévesque remercient sincèrement tous les parents et amis qui, à l'occasion du décès de Michel Lévesque, survenu le 24 février 1968, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de fleurs, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles. 59-9
Naissances
BOUCHER — M. et Mme Gaston Boucher (Françoise Groux), de Gatineau, ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Simone-Hélène. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Albert Hotte, et tante de l'enfant, la porteuuse à 464 Mile Adeline Groux, tante de l'enfant. Naissance-9
Mots croisés du Droit
— No 3067 —
HORIZONTELEMENT
1—Message écrit en caractères secrets.
2—Il vole. — Lumière de Dieu.
3—Retirer les tripes de. — Mesure chinoise.
4—Au loin. — Le même.
5—Coup sur le tambour. — Equerre. — Irlande.
6—Triage. — Austère.
7—Homme misérable, sans fortune. — Les... de la Confédération.
8—D'un verbe gai. — Donnent les couleurs de l'arc-en-ciel.
9—Conduit par lequel les oeufs passent de l'ovaire hors du corps de l'animal. — Voyelles.
10—Patrie de P. Valéry. — Parresseux. — Tests.
11—Vertu, efficacité. — Négligence, oubli.
12—Certain. — L'ensemble des os.
VERTICALEMENT
1—Lésions rhumatismales de la hanche.
2—D'un verbe gai. — Qui n'est pas commun. — Réussi, exécuté.
3—Fleuve côtier de France. — Mettre en colère.
4—Très jeune. — Canard sauvage.
5—Vicieux. — Tout de... (immédiatement).
6—Entendre. — Assaisonné avec des épices.
7—Corrompus.
8—Chemin de ville. — Grand lac.
9—Qui sont en retard sur leurs âges. — De bonne heure.
10—De la gamme. — Terme musical. — Trouble.
11—Embrouiller. — Remarquer.
12—Ambrasser par l'usage, en parlant d'une étoffe. — Fait son testament.

Naissances

BOUCHER — M. et Mme Gaston Boucher (Françoise Groux), de Gatineau, ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Simone-Hélène. Le parrain et la marraine sont M. et Mme Albert Hotte, et tante de l'enfant, la porteuuse à 464 Mile Adeline Groux, tante de l'enfant. Naissance-9
Mots croisés du Droit

NECROLOGIE

FUNERAILLES SAMEDI

| NOMS | DEPART DU CORTEGE | FUNERAILLES |
|--|--|-------------|
| BRUNET Mme Ferdinand (née Edmee Davis) | Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259, rue St-Patrice à 7h 30. Service religieux à 8h en l'église St-Vincent-de-Paul. | |
| DESJARDINS M. Dorima | Départ de la maison funéraire Théo Brunet, 157, rue Laurier, Rockland à 9h 30. Service religieux en l'église St-Huges de Sarsfield à 10 heures. | |
| GAUTHIER M. Louis | Départ de la maison funéraire Roméo Emond, 81, rue St-Laurent, Hull à 10h 25. Service religieux en l'église St-Nom-de-Jésus du Lac Ste-Marie à 10h 30. | |
| LAURIAULT Julie (enfant) | Départ de la maison funéraire Emond, 271, boul. St-Joseph, Hull à 9h 55. Cérémonie des Anges à 10 heures en l'église St-Raymond, Hull. | |
| LADOUCEUR M. Adélard | Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300, rue Olmstead, Eastview. Service religieux en l'église du St-Esprit d'Eastview à 9 heures. | |
| LAROCQUE Mme David (née Constance Malette) | Départ de la maison funéraire Brunet, 115 MacLaren, Buckingham à 2h 30. Service religieux à 3h en l'église Notre-Dame-de-la-Salette. | |
| POMMAINVILLE Mme Alfred (née Gilberte Desabrais) | Départ de la maison funéraire Champagne, Montebello, P.Q., à 2h 45 p.m. Service religieux en l'église du Bon Secours de Montebello à 3h p.m. | |
| TREPANIER Mme Jean-Marie (née Emma Charlebois) | Départ de la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259 St-Patrice. Service religieux à 8h en l'église Ste-Anne. | |

10h 25 le samedi 6 avril pour service à 10h 30 en l'église St-Nom-de-Jésus, Lac Ste-Marie. Information au cimetière paroissial. Direction maison funéraire Roméo Emond, 81 St-Laurent. 60-9

LADOUCEUR — M. Adélard Ladouceur, du 269 Durocher, Eastview, est décédé dans un hôpital local le mercredi 3 avril 1968, à l'âge de 68 ans. Il était l'époux d'Alice Corbeil. Il laisse 2 filles, Mmes Georges Rochon (Anita), Beloeil, Robert Marenère (Angèle), Sudbury, 3 frères, Georges, Maurice, René, 2 sœurs, Mme Isaïe Cadieux (Berthe), Mlle Lucie Ladouceur, 7 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 300 rue Olmstead, Eastview. Le service samedi en l'église Notre-Dame-du-St-Esprit à 9h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-9

LAURIAULT — Julie Lauriault est décédée dans un hôpital local, le mercredi 4 avril 1968, à l'âge de 3 ans, 2 mois. Elle était la fille de M. François Lauriault et de Paule-Andrée Goyette, du 325 Mitchmore, Hull. Outre ses parents, elle laisse 3 frères, André, Sylvain et Yves. La dépouille repose à la maison funéraire Emond, 271 boul. St-Joseph, Hull, d'où aura lieu le départ à 9h 55 le samedi 6 avril pour service à 10h, à l'église St-Raymond. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. 60-8

LAROCQUE — Mme David Larocque (née Constance Malette), de Notre-Dame-de-la-Salette, est décédée le jeudi 4 avril 1968 dans un hôpital, à l'âge de 38 ans. Elle était l'épouse de feu David Larocque. Elle laisse son père et sa mère, M. et Mme Adélard Malette; 1 fils: Gilles; 3 filles: Patricia, Carmel, Danielle, à la maison; 2 sœurs: Mmes Roland Boucher, Armand Craie, toutes deux de Masson. La dépouille repose à la maison funéraire Brunet, 115 MacLaren, Buckingham, d'où aura lieu le départ à 2h 30 le samedi 6 avril pour service à 3h en l'église Notre-Dame-de-la-Salette. Inhumation au cimetière paroissial. 60-9

POMMAINVILLE — Mme Alfred Pommainville (née Gilberte Desabrais) de Montebello, P.Q., est décédée le mercredi 3 avril 1968 à l'âge de 67 ans. Outre son époux M. Alfred Pommainville, elle laisse 1 fils: Vincent de Montebello; 3 filles: Mmes Roland Pouliard (Carmen) et Normand Blais (Lucette) de Montebello et Lionel Boucher (Madeleine) de Grenville, Québec; 1 frère: M. Hector Desabrais de Blind River; 1 sœur: Mme Jean Sigouin (sanna Desabrais) de Montréal et 39 petits-enfants et 2 arrière-petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Roger Champagne, Montebello, P.Q., d'où aura lieu le départ à 2h 45 p.m. le samedi 6 avril, pour service à 3h p.m. en l'église Notre-Dame-du-Bon-Secours de Montebello. Inhumation au cimetière paroissial. 60-9

SEGUIN — M. Alex, 169, rue Jacques-Cartier, Pointe-Gatineau, est décédé le vendredi 5 avril, dans un hôpital local, à l'âge de 51 ans. Il était l'époux d'Irène Philippe, et le fils de feu M. et Mme Alexandre Seguin (née Emma Cayer). Outre son épouse, il laisse 5 fils: Rejean, Richard, Gaston, Yvon, Claude; 2 filles: Madeleine et Francine, tous à la maison; 1 frère: Gérard, Pointe-Gatineau; 2 sœurs: Ernest Simeon Pilon (Desnèges), Ernest Charon (Antoinette), Pointe-Gatineau; 5 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Beauchamp, 44 boul. Greber, Pointe-Gatineau. Funérailles le lundi 8 avril pour service en l'église St-François-de-Sales. Inhumation au cimetière paroissial. 60-10

TREPANIER — Mme Jean-Marie Trepazier (née Emma Charlebois), du 110 Cobourg, est décédée le jeudi 4 avril 1968, à l'âge de 73 ans. Elle était l'épouse de Jean-Marie Trepazier. Elle laisse 1 fils, Jean-Gérard; 1 sœur, Mme Adeline Lemire, tous d'Ottawa; 1 frère, Henri Charlebois (Montréal). La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259 St-Patrice, d'où aura lieu le départ le samedi 6 avril pour service à 8h, en l'église Ste-Anne. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-9

THEORET — Mme Charles, (Simone Charlebois), 110, rue Cobourg, est décédée le jeudi 4 avril, à l'âge de 40 ans. Elle laisse outre son époux, 2 frères, Jean, de Port-Corbore, Edmond, d'Ottawa; 4 sœurs: Mmes Hormidas Robinson (Rose), de Clarence Creek, Rhea Racicot (Anita), Léonard Schoenherr (Marguerite), d'Ottawa, Mlle Laurence, de Kingston. Le corps repose à la maison Racine, Robert et Gauthier, 260, rue Besserer. Funérailles le lundi 8 avril, en l'église Ste-Anne à 8 heures. 60-10

O'CONNOR — M. Lionel J. O'Connor, du 147, avenue Carleton, Edmonville d'Ottawa et directeur de l'école séparée St. Elizabeth, est décédé dans un hôpital le vendredi 5 avril 1968 à l'âge de 59 ans. Il était l'époux de feu Edna Brophy. Il laisse pour pleurer sa perte trois fils: Terrence, Bret et James, trois filles: Marilyn, Rosaline, Elizabeth; un frère: Leo; trois sœurs: Mme Kathleen Charlebois (Marion), Mme William Edgerton (Claire) et Mme George Bessley d'Ottawa. La dépouille reposera aux salons funéraires McEvoy-Shields, 235, rue Kent à compter de samedi, midi. Les funérailles auront lieu lundi en l'église Blessed Sacrament où il y aura messe à 8h a.m. L'inhumation au cimetière Notre-Dame. 60-10

Accident fatal

CORNWALL — Une jeune secrétaire de 25 ans, de Cornwall, a perdu la vie de façon tragique, vers 2 h. 45, jeudi après-midi, alors que sa voiture a fait une embardée pour ensuite capoter en bordure de la route No. 2, à un mille à l'est de Morrisburg. La victime est Mlle Delrose-Anita-Marie Martel, fille de M. et Mme Adélard Martel, du 206, rue Guy. Mlle Martel demeurait au 1,115, ouest, 2e Rue, à Cornwall. Elle était employée par la firme Jack's Haulage comme secrétaire. On ignore pour l'instant si une enquête du coroner aura lieu. En outre de ses parents, Mlle Martel laisse deux frères dans le deuil, Richard et Bernard Martel, et une sœur, Mme Wayne Lafave (Hélène), de Ville LaSalle.

Le premier ministre du Nord-Vietnam

Il faut revenir aux accords de Genève

PARIS (AFP). — Nous serons aussi sérieux dans les conversations que nous le sommes sur le champ de bataille", a déclaré M. Pham Van Dong, premier ministre du Nord-Vietnam, dans une interview accordée à l'envoyé spécial du journal "Le Monde". "Tout le monde connaît nos positions, notre attitude, celles de la RDVN (République démocratique du Vietnam du Nord) et celles du Front (Front national de Libération). La Maison Blanche aussi, même mieux que quiconque."

L'interview publiée hier par "Le Monde", a été recueillie à Hanoi avant les derniers événements. Évoquant un règlement politique du problème vietnamien, M. Pham Van Dong déclare ensuite: "Au fond, il faut revenir aux accords de Genève de 1954. Malheureusement, les dirigeants actuels des Etats-Unis se cram-

ponnent contre vents et marées à la formule de San Antonio déjà anachronique et désuète." Faisant ensuite la distinction entre "les milieux agressifs américains" et le "peuple américain", le premier ministre a ajouté: "Il est réconfortant de constater que tout au long de

cette guerre, se dessine une prise de conscience du peuple américain de plus en plus nette dans le même sens. C'est la levée de boucliers contre la politique au Vietnam de M. Johnson."

"En quelques jours," déclare par ailleurs M. Pham Van

Dong, faisant allusion à l'offensive du Tet, "le Front a détruit le mythe de l'invulnérabilité des forces américaines. Il y a des gens qui prêtent au Front certains objectifs plus ou moins fantaisistes pour dire qu'ils n'ont pas été atteints. Pour un peu, ils auraient crié victoire.

Ils ne sont pas encore remis du coup qui leur a été porté, dont les conséquences multiples continuent à se faire sentir en profondeur dans tous les domaines de la vie américaine: militaire, politique, économique et sociale. Même le dollar est malade du Vietnam."

Déclaration des sept pays engagés

Solidarité inébranlable avec les États-Unis

WELLINGTON (AFP). — Les puissances alliées au Vietnam sont déterminées à maintenir et augmenter dans la mesure du possible leurs efforts pour faire face aux besoins de la lutte au Vietnam, jusqu'à ce que la paix soit conclue, lit-on dans un communiqué publié jeudi à Wellington au terme d'une réunion tenue par les sept pays combat-

tant au Vietnam. — Etats-Unis, Australie, Corée, Nouvelle-Zélande, Thaïlande, et Sud-Vietnam. Le communiqué ajoute que le droit du peuple sud-vietnamien de déterminer lui-même constitutionnellement et démocratiquement son avenir doit être garanti, sans interférence étrangère et sans pression terroriste. "L'imposition d'une forme quel-

conque de gouvernement, y compris d'une prétendue coalition, telle que préconisée par les communistes et quelques autres, serait incompatible avec ce principe, et partant inacceptable" dit le communiqué. Le texte souligne que la récente déclaration du président des Etats-Unis reflète fidèle-

ment le désir fondamental des pays alliés d'un règlement juste et pacifique et poursuit: "Les ministres ont discuté du message diffusé par le Nord-Vietnam indiquant qu'un contact pouvait être établi avec Hanoi à la suite du message du président américain, et ils ont convenu de garder le contact entre eux sur ce sujet."

TOUS LES ARTICLES ANNONCÉS SONT EN VENTE CE SOIR ET DEMAIN MAGASINEZ CE SOIR JUSQU'À 9 H. STATIONNEMENT GRATUIT AVEC TOUT ACHAT POUR LES AUTOS QUI ENTRENT AU FORMAN PARKING CENTRE APRES 6 H. P.M.

FREIMAN

WESTGATE — CENTRE-VILLE — ST-LAURENT



299.00

ENSEMBLE DE SALON DE STYLE PROVINCIAL

Ayez un intérieur plus accueillant et plus charmant avec cet ensemble à chesterfield de style provincial à prix économique. Fabrication soignée avec dossiers capitonnés en forme de losanges, montures finies bois fruitier, coussins en "T" rembourrés de véritable caoutchouc-mousse. Recouvrement en tissu matelassé décoratif de bleu, vert, rouge, turquoise ou or.

Causeuse assortie 179.00



189.00

MOBILIER CONVERTIBLE ET FAUTEUIL "SIMMONS"

Ce sofa-lit et ce fauteuil assorti reflètent l'élégance du style danois moderne. Montures finies noyer avec sièges et dossiers à ressorts. Le sofa confortable se transforme aisément en lit double. Recouvrement en tissu décoratif de belle qualité, couleurs vert, or ou bleu.




LITS CONTINENTAUX 3'3" A TETE

Le matelas comporte un dessus lisse et piqué de fermeté moyenne, bords verticaux, et recouvrement en couil damassé de rayonne tissée. Sommier-caisse assorti. Chevet recouvert de vinyle compris.

89.99

L'ENSEMBLE

FAUTEUIL A HAUT DOSSIER ET OTTOMANE

Confort et grand style se trouvent réunis sur ce magnifique fauteuil à haut dossier et l'ottomane assortie. Recouvrement piqué à motif floral imprimé. Siège à coussin en "T" rembourré de mousse Dacron. L'ottomane est surmontée d'un coussin semi-tenant.

119.00

L'ENSEMBLE

Rayon des meubles, au cinquième étage chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.

FREIMAN

CENTRE-VILLE, WESTGATE et ST-LAURENT — OUVERTS TOUS LES JOURS et LE SAMEDI DE 9 H 30 A 6 H P.M. — VENDREDI DE 9 H 30 A.M. A 6 H P.M. — TOUS LES ARTICLES ANNONCÉS SONT VENDUS AUX 3 MAGASINS A MOINS D'AVIS CONTRAIRE — STATIONNEMENT FACILE AU CENTRE DU STATIONNEMENT AU CENTRE-VILLE, WESTGATE ou ST-LAURENT.

BRUNET — Mme Ferdinand Brunet (née Edmee Davis), du 123, rue Ivy Crescent, Ottawa, est décédée le mercredi 3 avril 1968, à l'âge de 63 ans. Elle était l'épouse de feu Ferdinand Brunet. Elle laisse 1 fils, André, 2 filles, Mme Louis-Philippe Charbonneau (Claire), Ottawa, Mme Ronald Power (Rita), ss. Dollard-DesOrmeaux, 3 frères, Thomas Davis, Aurèle et Hervé, tous d'Ottawa, 10 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Racine, Robert et Gauthier, 259 St-Patrice, d'où aura lieu le départ à 7h 30 le samedi 6 avril pour service à 8h, en l'église St-Vincent-de-Paul. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 60-9

DESJARDINS — M. Dorima Desjardins, de Sarsfield, Ont., est décédé dans un hôpital local le jeudi 4 avril 1968, à l'âge de 58 ans. Il était l'époux de Marie-Marthe Beauchamp. Outre son épouse, il laisse 1 fils, Richard, 4 filles, Murielle, Nicole, Madeleine et Monique, de Sarsfield, 3 frères, Adélard, d'Angers, Leo et Paul, d'Ottawa, 3 sœurs, Mme René Moreau, de Pointe-Gatineau, Mme Lionel Tessier, Eastview, Mme Edgar Potvin, Sarsfield. La dépouille repose à la maison funéraire Théo Brunet, 157, rue Laurier, Rockland, d'où aura lieu le départ à 2h 30 le samedi 6 avril pour service à 3h en l'église St-Huges de Sarsfield. Inhumation au cimetière paroissial. 60-9

GRAVELLE — Mme Napoléon (née Jeanne Isabelle), du 27 Lois, Hull, est décédée le jeudi 4 avril 1968 dans un hôpital local à l'âge de 81 ans. Elle était l'épouse de feu Napoléon Gravelle. Elle laisse 3 fils: Wilfrid (Pit), Marcel, Jean-Claude; 5 filles: Mmes Edgar Dion (Irene), Charles-Auguste, St-Jean (Jacqueline), tous de Hull; 4 petits-enfants. La dépouille repose à la maison funéraire Emond, 271, boul. St-Joseph, Hull, d'où aura lieu le départ à 7h 25 le lundi 8 avril, pour service à 7h 30 en l'église St-Jean-Bosco. Inhumation au cimetière Notre-Dame, Hull. 60-10

GAUTHIER — M. Louis Gauthier (célibataire) demeurant avec M. Baltazar Henri au Lac Ste-Marie, est décédé dans un hôpital le mercredi 3 avril à l'âge de 97 ans. Il laisse plusieurs neveux et nièces. La dépouille repose à la salle paroissiale du Lac Ste-Marie d'où aura lieu le départ à

(59) REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS
Thérien — Mme Léon Thérien et ses enfants expriment leurs plus sincères remerciements pour les nombreux témoignages de sympathie reçus des voisins, parents et amis lors du décès d'un époux et père bien aimé, M. Léon Thérien.

REMERCIEMENTS

CRITES — Madame Lionel Crites et les membres de sa famille désirent remercier sincèrement parents et amis pour l'occasion du décès de M. Lionel Crites, survenu le 17 février dernier, leur tant témoignés de marques de sympathie soit par offrandes de masses, de fleurs, bouquets spirituels, messages de condoléances, visites ou assistance aux funérailles.

HOROSCOPE

(La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes les indications de ce jeu).

- Le samedi 6 avril 1968
- (LE BELIER)**
21 mars au 19 avril
Aujourd'hui, les astres favorisent vos goûts et vos désirs. Vous aurez probablement des satisfactions d'amour-propre qui seront de courte durée.
 - (LE TAUREAU)**
20 avril au 20 mai
Journée satisfaisante malgré quelque accrocs. Réussite dans ce qui vous tient le plus à coeur. Certains pourparlers vous concernent.
 - (LES GÉMEAUX)**
21 mai au 21 juin
On s'enferme de vous imposer une manière de voir qui est opposée à la vôtre. Difficultés inévitables sur une question d'argent.
 - (LE CANCER)**
22 juin au 21 juillet
Il faut vous attendre à certains changements car les événements prennent une tournure inattendue. Vous pouvez transformer des idées en réalités.
 - (LE LION)**
22 juillet au 21 août
Journée d'activités régulières et matériellement avantageuse. Il vous faut, cependant, prévoir certaines contrariétés de famille. Un projet s'élabore lentement.
 - (LA VIERGE)**
22 août au 22 septembre
Aujourd'hui, vous devez lutter à contre-pied contre des circonstances adverses; ne vous découragez pas, cependant, et vous finirez par triompher.
 - (LES POISSONS)**
20 février au 20 mars
Ne cherchez pas trop à approfondir l'attitude d'une personne de l'autre sexe à votre égard. La journée se passera sans incident sensationnel.
 - (LA BALANCE)**
23 septembre au 21 octobre
Journée calme ne comportant aucun événement digne d'être signalé. Il y aura des résultats favorables aux efforts persévérants. Ne prenez pas d'initiatives.
 - (LE SCORPION)**
22 octobre au 21 novembre
Des incidents vous affectant directement peuvent se produire si vous vous éloignez de la maison. Une personne vous fait changer d'idée.
 - (LE SAGITTAIRE)**
22 novembre au 21 décembre
Il est possible que vous ayez des discussions assez vives avec votre entourage immédiat. N'y attachez pas d'importance, et tout s'oubliera vite.
 - (LE CAPRICORNE)**
22 décembre au 20 janvier
Des rivalités féminines peuvent compromettre la sécurité de votre vie privée. En affaires, les perspectives de la journée sont favorables.
 - (LE VERSEAU)**
21 janvier au 19 février
Vous avez certains soucis qui pourraient disparaître si chacun voulait y mettre un peu du sien. N'allez pas d'une extrémité à l'autre.

SI C'EST AUJOURD'HUI VOTRE ANNIVERSAIRE
Vous êtes doué d'un esprit fort judicieux qui vous permet de prendre des décisions rapides et précieuses. Votre vie semble marquée par la chance et vous attendrez une certaine célébrité dont vous ne tirerez aucun profit. Vous êtes sympathique et serviable, ce qui vous vaudra de nombreux amis. La vie conjugale vous sera favorable et vous apportera du bonheur.

L'aide aux étudiants du post-secondaire monte en flèche

TORONTO (De notre envoyé) — Le ministre des Affaires universitaires de l'Ontario a annoncé, jeudi, une augmentation de près de cent pour cent du montant de subventions qu'il verse aux étudiants post-secondaires de la province.

Alors qu'au cours de 1967-1968, la province avait versé \$13,750,000 en subventions aux étudiants, cette année, elle accordera un total de \$26,000,000.

Ajouté au total des prêts accordés par le programme de prêts aux étudiants du Canada, ce montant haussera à plus de \$50,000,000 le montant total des argent disponibles en vertu du programme d'aide aux étudiants de l'Ontario.

Selon les prévisions du programme, cette année, les montants remis aux étudiants augmenteront proportionnellement avec la hausse du coût de la vie.

La façon d'attribuer les subventions et les prêts demeurera sensiblement la même. Les premiers \$150 du montant que remettra le gouvernement à l'étudiant constituera un prêt, de même que 60 pour cent des prochains \$750, donnant donc un prêt de \$600 et une subvention de \$300. Tout montant excédant ce \$900 sera une subvention.

Aussi, avant de bénéficier de cette aide gouvernementale, l'étudiant devra démontrer qu'il en a besoin.

De plus, l'allocation des étudiants demeurant à domicile est portée de \$350 à \$400. Les étudiants mariés, par ailleurs, pourront dorénavant réclamer le coût du loyer fixé par l'institution intéressée.

Il faudra payer pour conduire une auto-neige

TORONTO (De notre envoyé) — Les amateurs de l'auto-neige devront bientôt se procurer un permis du gouvernement de l'Ontario s'ils veulent utiliser leur véhicule.

Sans toutefois préciser le coût du permis qui sera exigé, le ministre ontarien des Transports, M. Irwin Haskett, a déclaré à l'Assemblée législative, jeudi, que les propriétaires d'auto-neige devront enregistrer leur véhicule auprès de son ministère et y fixer la plaque matricule qu'on leur remettra. On n'exigera cependant pas le permis de conduire un véhicule.

Selon le projet de loi adop-

té en première lecture, les auto-neige n'auront le droit de circuler ou de traverser les routes sous juridiction provinciale que dans les régions désignées à cette fin par le ministre, et encore à la condition que le chauffeur soit assuré.

De plus, les municipalités pourront interdire par règlement la circulation de ces véhicules sur leurs routes.

On interdira cependant à tous les jeunes de moins de 16 ans de circuler en auto-neige sur les voies publiques.

En présentant le projet, le ministre Haskett a souligné qu'on estimait à 50,000 le nombre d'auto-neige dans la province.

Subventions de logement pour les personnes âgées

TORONTO (De notre envoyé) — Trois projets de logement de citoyens âgés de la capitale recevront des subventions au total de \$100,000.

Le ministre du Commerce et du développement, M. Stanley Randall, a annoncé à Queen's Park, jeudi, que le Macdonald Manor d'Ottawa recevrait une subvention de \$55,000, que le Gladstone-Elgin Apartments recevrait \$27,000 et que l'Ottawa-Lowren Housing Company bé-

ficierait d'une subvention gouvernementale de \$18,000.

Ces subventions, accordées à raison de \$500 par unité de logement pour citoyens âgés, font partie du programme de logement du gouvernement ontarien, le Home Ownership Made Easy.

Aussi, le ministre a-t-il annoncé que le Woodgreen Community Centre Towers, de Toronto, recevrait une subvention de l'ordre de \$80,000.

Robarts et les emplois d'été des étudiants

TORONTO (PC) — Le premier ministre John Robarts a déclaré à la législature de l'Ontario, mercredi, qu'il n'incombe pas au gouvernement provincial de trouver des emplois d'été pour les étudiants.

Eddie Sargent, libéral de Grey-Bruce, avait demandé si l'on envisageait un programme de choc pour aider les étudiants à trouver des emplois d'été.

M. Robarts a répondu qu'il devenait de plus en plus difficile

de trouver suffisamment d'emplois au nombre sans cesse croissant des étudiants. Il a précisé que les départements gouvernementaux en employaient autant qu'ils peuvent, et qu'au cours des années précédentes le gouvernement fédéral avait créé des bureaux d'emplois d'été.

«J'espère que nous pourrions encourager l'industrie privée à fournir autant d'emplois d'été que possible», a ajouté M. Robarts.

FREIMAN

MAGASINEZ CE SOIR JUSQU'À 9h

MAGASIN DU SOUS-SOL

TOUTES CES AUBAINES SONT DISPONIBLES A NOTRE MAGASIN DU SOUS-SOL AU CENTRE-VILLE SEUL.

AUBAINES pour PÂQUES!



COMPLETS EN "WORSTED" TOUT LAINE "SUPER 70" DE QUALITE, POUR HOMMES

Des complets en la laine de qualité, coupe à 3 boutons et à devant droit. Demi-crochet et bouton de coupe classique, à devant droit et à bouton à la couture. Poches, boutons en cuir à rabat, frotte au dos ou frotte latérales. Bleu, gris, olive marine. Grandeurs 35 à 45; pour silhouettes courtes, ordinaires et grandes.

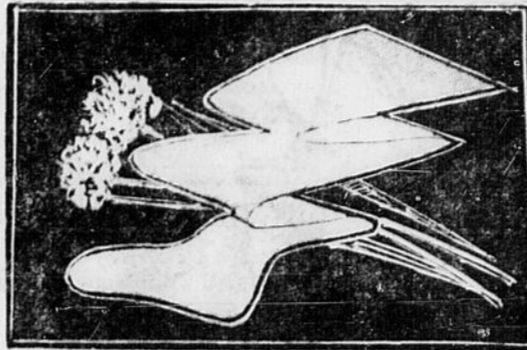
59.99

Pantalon supplémentaire: 10.00

CHEMISES A MANCHES LONGUES POUR HOMMES

Des chemises en broadcloth soyeux de choix, à collets classiques, avec empièçage persistant ou souples; poignets transformables ou poignets français. "Sanforized" — d'une élégance garantie et confectionnées au Canada. Encolures 14 à 17.

3.99



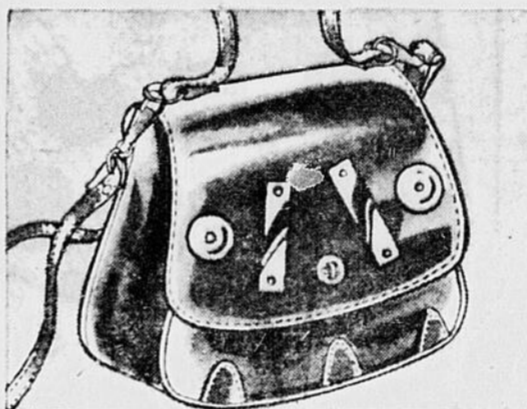
BAS EN TULLE DE NYLON SANS COUTURE

25¢ la paire

6 paires pour 1.33

Bas-culotte 99¢

Des bas en superbes tulles diaphanes et une gamme de teintes les plus en vogue. Classés sous-types, leurs minimes imperfections ne sauraient en affecter la beauté ou la durée. Pointures 8 1/2 à 11.



Sols d'un manufacturier! SACS A MAIN POUR DAMES

2.99 ch.

Un très beau choix de modèles agencables à vos ensembles. Teintes à la page ou classiques. Les voici maintenant à prix modique!



MANTEAUX TOUT TEMPS EN VINYLE POUR CADETTES ET JEUNES FILLES

Bien dans l'ent cette année... ces manteaux en vinyle amples ou demi-ajustés. Encolures classiques ou cols aérés. Quelques-uns à ceinture trois façons. Noir, marine, blanc ou bleu. Tailles 8 à 20.

19.99

ROBES-TIGES POUR DAMES ET JEUNES FILLES

Robes-tiges très échantées en toile et sans manches. Adorables imprimés printaniers. Tailles: P, M, G, et 16 1/2 à 24 1/2. Aubaines à

3.99

SPECIAL! — ROBES POUR FILLETES ET JEUNES FILLES

Fourreaux, tiges et modèles fluides, à manches longues, courtes ou sans manches. Col capuchon, encolure classique ou échancrée. Mélanges, façon toile ou quadrilles d'Arnel. Rose, bleu, vert, brun, mais ou marine. Tailles 7 à 15 et 10 à 18.

5.99



COORDONNES DE VESTONS ET PANTALONS SPORT POUR GARÇONS

Des vêtements sport en mélange de laine avec pantalons contrastants. Les vestons en quadrille et diagonale atténués — avec pantalons unis assortis. Choisissez parmi bleu, vert et olive. Grandeurs 7 à 18.

Grandeurs 7 à 10

Grandeurs 11 à 15

Grandeurs 17 à 18

19.99

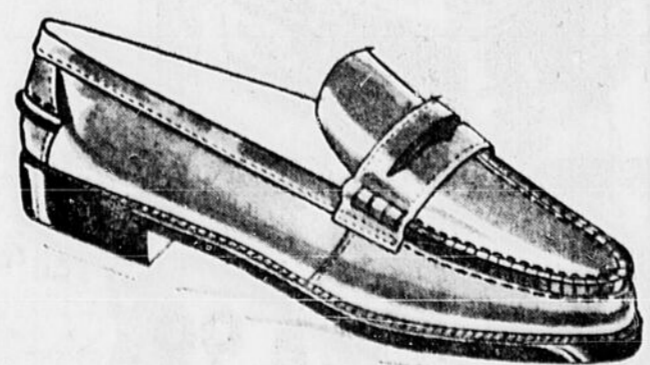
22.99

25.99

CHEMISES HABILÉES A MANCHES LONGUES POUR GARÇONS

De belles chemises habillées, confectionnées de broadcloth, à collets classiques ou à patte boutonnante et poignets deux façons. Blanc, bleu ou menthe. Grandeurs 8 à 16.

2.99

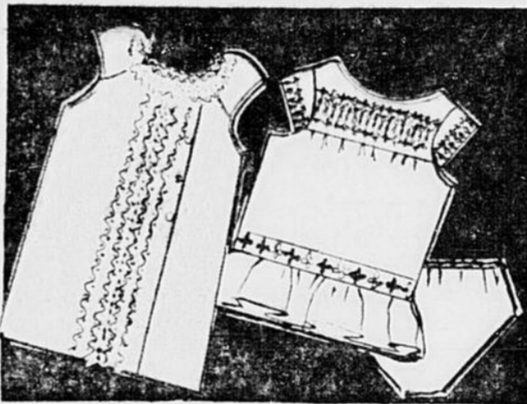


TROTTEURS COUSUS A LA MAIN, POUR HOMMES

Voici des trotteurs vraiment cousus à la main et dans une nouvelle variété à bouts arrondis. Du confort et de l'élégance. Tan et cuir de Cordoue. Pointures 7 à 12.

12.99

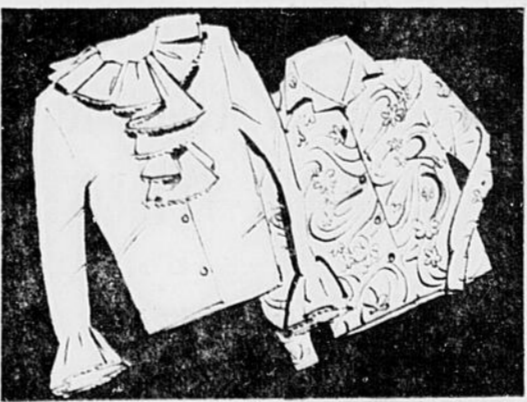
la paire



Sols d'un manufacturier! VETEMENTS DE NUIT POUR DAMES

1.99 ch.

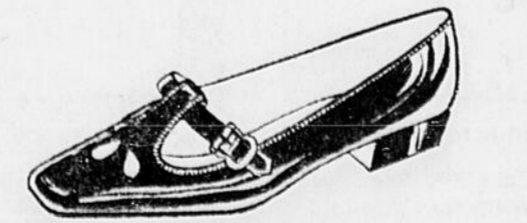
• Nuisettes • Pyjamas courts • Pyjamas classiques • Sauts-de-lit — un très beau choix de coupes. En Fortrel et coton ou nylon si attrayantes à porter et d'entretien si facile. Garnitures de dentelle et broderie. Teintes en vogue. Tailles P, M, G.



Echantillons, surplus, surproduction BLOUSES POUR DAMES

2.77 chacune 2 pour 5.00

De nombreux modèles depuis la blouse "très féminine" jusqu'au chemisier rectiligne. Toutes soigneusement confectionnées de terylene, Fortrel, satinette, coton et autres tissus. Tailles 8 à 20.



SOULIERS EN CUIR VERNI POUR ENFANTS

2.99 la paire

Pour Pâques, conferez à l'enfant ce cachet d'élégance par de beaux souliers en cuir verni. Quatre modèles d'un chic très sobre en cuir verni noir luisant. Pointures 8 1/2 à 3.



MANTEAUX DE PRINTEMPS EN LAINE ET MELANGES DE LAINE POUR FILLETES

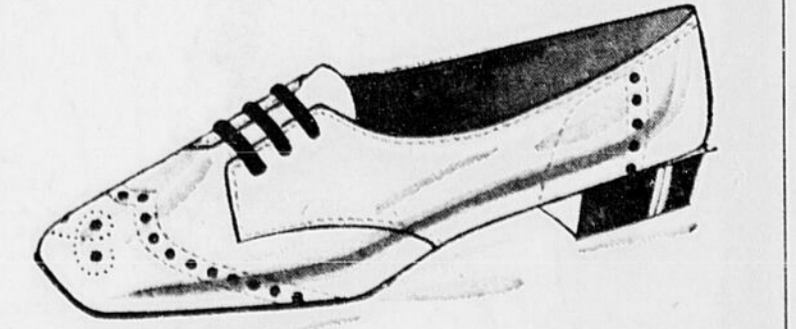
Des manteaux de printemps de coupe ample pour la "jeune" vague. Doublures en rayonne. Divers tissus unis et quadrilles. Grandeurs 7 à 12.

12.88

ROBES EN ORLON OU COTON LIE POUR FILLETES

Des robes lavables en orlon ou coton lié aux nouvelles teintes les plus à la page, à rayures ou de tons unis. Adorables garnitures en dentelle. Grandeurs 7 à 14.

9.88



CHARMANTS SOULIERS A PETITS TALONS

Pour dames, voici les populaires souliers habillés, genre Oxfords, à trois ceillots et lacets. Cuir verni luisant, brun, blanc, marine, orange, jaune ou vert. Pointures 6 à 9.

6.99

la paire

TOUTES CES VALEURS EXTRAORDINAIRES SONT DISPONIBLES A NOTRE MAGASIN DU SOUS-SOL AU CENTRE-VILLE SEULEMENT!



Le choix des vrais amateurs...

LE "GROS GIN" BOLS... ON LE SENT PASSER

Car BOLS est un "gros gin" qui réchauffe le cœur. L'hiver ou l'été, au printemps ou en automne, c'est le "gros gin" préféré de tous ceux qui vivent au grand air, chasseurs, pêcheurs, sportifs... en un mot des vrais amateurs de "gros gin".



TOUS LES ARTICLES ANNONCÉS SONT EN VENTE
CE SOIR ET DEMAIN

MAGASINEZ CE SOIR JUSQU'À 9 H.

STATIONNEMENT GRATUIT AVEC TOUT ACHAT POUR LES AUTOS QUI
ENTRENT AU FREIMAN PARKING CENTRE, APRÈS 6 H. P.M.

FREIMAN

WESTGATE — CENTRE-VILLE — ST-LAURENT



TRES A LA MODE LE PRINTEMPS LE CHIC DE LA FLANELLE GRISE!

Petits manteaux attrayants en gris classique. Le retour d'une mode à succès pour les jeunes modernes.

Deux styles élégants:

- A. Manteau fuselé, corsage garni de piqûres blanches. Col relevé pour produire un effet plus dans l'vent.
- B. Manteau ajusté, rehaussé d'une double rangée de boutons en argent, ceinture au dos et plis.

Les deux en gris, tailles de 6 à 14 **59.98** ch.

Rayon des manteaux, à l'étage de la mode, le deuxième chez Freiman, au centre-ville — St-Laurent et Westgate.

JUPE "DIRNDL" AVEC BLOUSE

Un duo tout dernier cri!

C. Deux nouvelles créations printanières... robe de coton floqué avec un volant.

Le chemisier avec col boutonnant et manches longues. En vinyle vert avec grosses pastilles blanches.

La jupe féminine en coton côtelé et sans faux plis. Blanc avec pastilles vertes.

Commandez par téléphone — composez 232-6464.

Tailles 8 à 14. **22.00** l'ensemble

Royaume des vêtements, à l'étage de la mode, le deuxième chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.



TEINTES VIVES EN VOGUE POUR MESSIEURS

Le nouveau cachet printanier des complets ajustés! Une coupe recherchée — des créations d'avant-garde vous confèrent cette allure conquérante, celle impression d'assurance. Fabrication méticuleuse en pure laine. Veston ajusté à deux boutons et fentes latérales. Pantalons sans faux plis et de coupe aminuisante. Teintes: bleu pâle — brandy — quadrillés minuscules noir et blanc.

2 pièces **79.95**

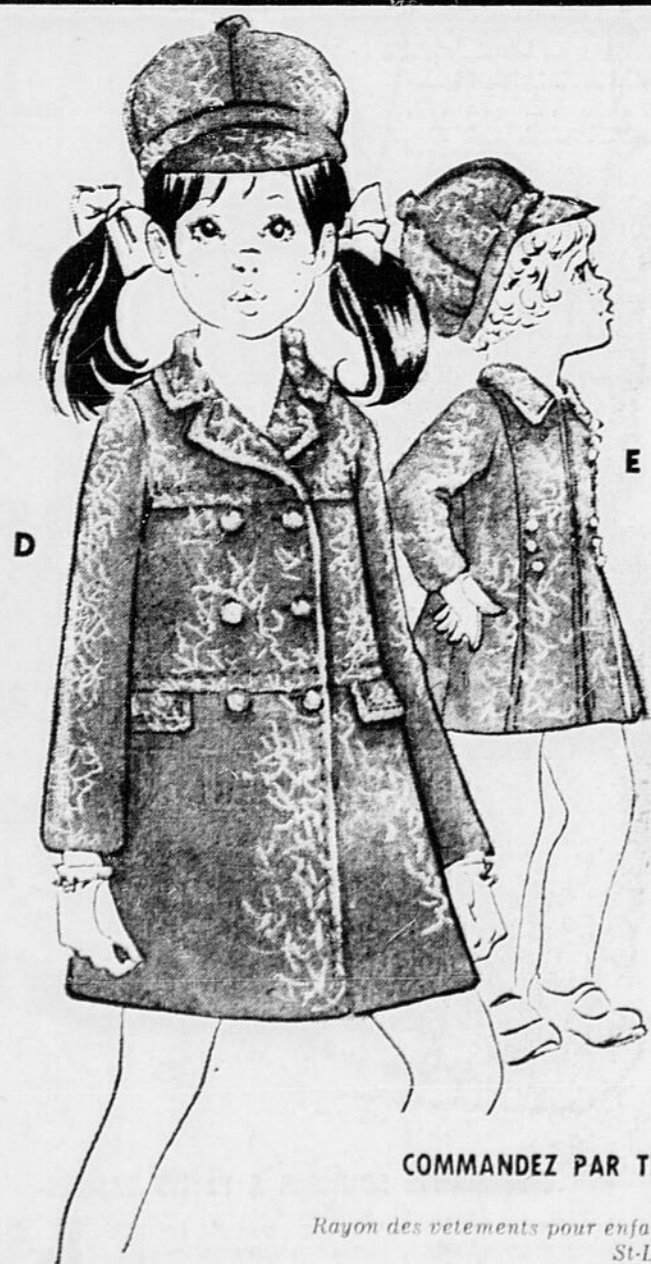
Rayon des vêtements pour hommes, rez-de-chaussée chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.

PANTALONS ITALIENS POUR HOMMES

Les souliers tout indiqués pour s'harmoniser avec les complets, ensembles à blazer, pantalons et chandails. Modèles classiques et confortables, en cuir souple, à empeignes moccassins et semelles en cuir. Noir, brun, marine et blanc.

19.00 paire

Rayon des vêtements pour hommes, rez-de-chaussée, centre-ville — St-Laurent et Westgate.



VOTRE CADETTE ADORERA MANTEAU ET CHAPEAU CES ENSEMBLES "CUIRETTE"

17.98 chacun

D. Ensemble moderne pour tout-petits, similitudineux et souple. Manteau à dos froncé et demi-ceinture au dos, devant croisé. Éléphant col cranté. Livré avec chapeau assorti. Marine ou turquoise. Grandeurs: 4 à 6x.

E. Manteau avec dos à ceinture et froncé, en similitudineux. Moderne et très à la mode pour fillettes. Aigue-marine ou rose, avec garnitures à boutons nouveauté ton or et chapeau assorti. Grandeurs: 2 à 3x.

COMMANDEZ PAR TELEPHONE... COMPOSEZ 232-6464

Rayon des vêtements pour enfants, troisième étage chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.



PANTALONS DE SORTIE POUR GARÇONS DANS LE VENT

Couleurs assorties **10.98** ch.

Pantalons fuselés au fini worsted avec poches de style "Western" en vogue et passants à ceinture de 1 1/2". Tissu de 65% Polyester et 35% viscose à plis permanents, lavables et séchables à la machine. Rouille, lime, or et bronze. Grandeurs: 8 à 18 ans.

CHEMISES A COL ROULE L'ALLURE "IN"!

3.00 chacune

Ayez une mise soignée sans avoir à porter une cravate! Voici une chemise tout-aller qui s'harmonisera agréablement avec un veston sport. Tissu 100% coton renforcé de Lycra, manches courtes. Marine, bleu pâle, vert et orange. Grandeurs: 8 à 16.

CHEMISES EN TRICOT A COL ROULE

... deux teintes ou à rayures **4.00** chacune

Bouleurs pour assortir ou contraster avec presque tout pantalon tout aller. Bandes côtelées d'encolure et manches en 100% coton à rayures larges ou étroites. Or, bleu, lime et orange. Pour garçons de 8 à 16 ans. P. M. G.

COMMANDEZ PAR TELEPHONE... COMPOSEZ 232-6464

Rayon des vêtements pour garçons, troisième étage chez Freiman, centre-ville — St-Laurent et Westgate.